

# کتابخانه تصنیف سید کاظمی آریابودکن

نمبر دواجله	۲۵۷۱
تاریخ دواجله	
نام کتاب	شرح العمود علی رساله ابن زبیر
فصل کتاب	مأثورات
نمبر کتاب فن مذکور	۴۸

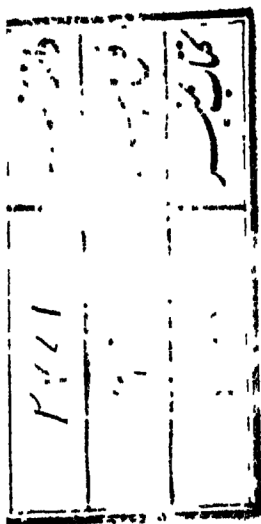






١٤	أكرم بن صفي	٦٥	سليك بن سلكة
١٥	المنبي	٦٧	ملاعب الاسنة
٢١	يوسف عليه السلام	٦٩	قيس بن زهير
٢٢	زاهر امرأ العزيز	٧٣	اباس بن معاوية
٢٣	قارون	٧٦	معيان وائل
٢٦	قصر مملوك الروم	٧٧	ملاعب الاسنة
٢٩	الاسكندر	٧٩	عيسى وديان
٣٠	دار مملك الفرس	٨١	مناقرة علافة بن علافة الخ
٣١	اردشير	٨٥	الحجاج
٣٦	الضحاك	٨٩	قتيبة بن مسلم الباهلي
٣٨	جذبة الابرش (وكتب على	٩٨	المهلب بن أبي صفرة
٣٩	الهامش بالزاي خطأ)	١٠٣	الازارقة
٤١	شيرين	١٠٤	هرمس وبلينوس
٤٢	بوران وبلقيس	١١٠	أفلاطون
٤٣	الزباء	١١٣	أرسطاطاليس (وكتب
٤٤	مالك بن نويرة	١١٣	بالهامش أرسطاطاليس خطأ)
٤٦	عروة بن جعفر الرحال	١١٥	بطليموس صاحب المجسطي
٤٧	كليب بن ربيعة	١١٦	بقراط
٤٨	جساس	١١٨	جالينوس
٤٩	مهمل	١٢٢	جابر والنظام
٥٣	السموأل	١٢٦	الاسكندر
٥٤	الاحنف بن قيس	١٣٠	عبد الحميد
٥٨	حاتم الطائي	١٣٢	سهل بن هارون
٦١	زبد الخيزر		

٢٣٥ العرندس  
 ٢٣٦ الخنساء  
 ٢٤٠ محرق  
 ٢٤٢ قرطامارية  
 ٢٤٣ عمرو بن معدى كرب رضى  
 الله تعالى عنه  
 ٢٤٧ الصمصامة  
 ٢٤٩ الخطيئة (وكتب بالخاء في  
 الهامش سهوا)  
 ٢٥٤ أبو العتاهية  
 ٢٥٨ الفرزدق



١٣٦ المجاحظ  
 ١٤٣ مالك الامام رضى الله تعالى  
 عنه  
 ١٤٧ الخليل بن أحمد  
 ١٥٣ أبو الاسود الدبلي  
 ١٥٨ ماني الثوري  
 ١٦٠ غيلان القدرى  
 ١٦٢ خالد القشيري  
 ١٦٣ المجعد بن درهم  
 ١٦٥ بشار بن برد  
 ١٧٤ أبو نواس  
 ١٧٩ أبو تمام  
 ١٨٥ امرؤ القيس  
 ١٩١ الفضل اللهبي  
 ١٩٣ الماسعي  
 ١٩٥ مجنون ليلى  
 ١٩٨ ابن أبي ربيعة  
 ٢٠٢ دريد بن الصمة  
 ٢٠٤ النعمان بن المنذر  
 ٢١٠ باقل بن عمرو  
 ٢١١ هبنقة  
 ٢١٢ طويس  
 ٢١٧ الفرزدق  
 ٢٢١ المتلمس  
 ٢٢٣ عقيل بن علفة  
 ٢٣٠ الاعشى الاكبر

ذا

كتاب مريح العيون شرح رسالة ابن زيدون  
تأليف الامام العالم الفاضل جمال الدين  
محمد بن محمد بن نباتة المصري كان  
الله له ولوالديه وان دعا له  
بالمغفرة وللسلمين  
آمين

م

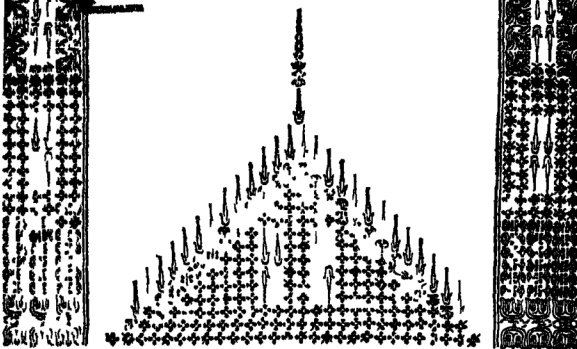
٢٢

\*(قال بعض الفضلاء)\*

هـ- هذا كتاب لوياسع يوزنه \* ذهب السكك البائع الغبونا  
أو ما من الخمران أنك آخذ \* ذهباً ومعط جوهراً مكنونا

من مبرج العيون

كتاب



بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي لا يجب الحمد الا له \* وصلى الله على سيدنا محمد اخصوص  
بأشرف رساله \* وعلى آله وصحبه ما أفضل وأكرم صحبه وآله \* وأدام الله  
أيام مولانا السلطان المؤيد الملك الكامل العالم العادل عماد الدنيا  
والدين ادامة متصلة بالجلاله \* مقبلة الاياله \* ما جنت غسل النصر  
الشهي وماحه العسالة \* وأثمرت غصون أعلامه المنعمة بين ديم أيامه  
المطاله \* فمن فروض نعمه على \* وقروض منته لدى \* أن أدعوا أيامه  
المكتره \* كما صليت على نبي المرجه \* وأذ كرم أصلح لنا أمور الدين  
القائمة \* كما ذكر من أصلح لنا أمور الدين القيمه \* طالبا لاجابة الله  
واثابة الرجاء \* وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم \* وأمتعت  
من سبقت مواهبه الغيث فصلى وأبحرته فسلم  
(وبعد) فاني أمرت بشرح رسالة الوزير أبي الوليد بن زيدون الأسدي ذكرها  
\* وايضاح براهين الغامض على كثير من سرائر الأديب سرها \* فقالت ما أنا

وصدود هذا المرح \* وولوج هذا المرح \* ومعارضة ذلك البز ولسن من  
 ذلك الطرح \* وهل أنا الا صاحب أيمان تقيم جدرها القريحة المطبوعة \*  
 وكلبات تأتي على العفو ونقرها المسجوعة \* فني أنرجت عن ظل أيباقى ظلت  
 ومني أبعدت عن رياض محبي أمت \* هذا مع تشعب فنون هذه الرسالة \*  
 وأحجام الفضلاء عن الخوض في غديرها السيلاه \* فقبل لي انا فقتصر من  
 شرحك على الاختصار \* ونهب تقصيرك لما قدمت بين يدي فجوأك من  
 الاعتذار \* ونرضى من بيانك بأدنى المحصص \* ومن قسمة الأيضاح  
 ببعض المحصص \* ونقتنع من التاريخ الغاص ببعض الغرص \* وإذا  
 سكنت من الشعراء فأنت ببعيد من القصص \* فقابلت بالطاعة أمرا  
 قد وجب \* وقلت ان فاتني سلوك الأداب المنظومة فإن الامثال خير من  
 سلوك الأدب \* وكنت أعرف ببعض نرائن دمشق الوقفية أسفار فيها  
 للطلب مفتح \* ولا لفهام النائية ذكرى تنفع \* فلم يتبأ أن أطار منها  
 كتابا \* ولا أراجع من السنة حروفها خطايا \* فقلت هذا عدو آخر  
 في الحساب \* وهذا قصد تعلقت دونه الكتب فانها ذات أبواب \* وما  
 يرجع الى صباه المحاصل التي أبقته نوب الذهر \* واستنباط الحمد  
 اذا انجز ورود البحر \* ثم أملت شرح هذه الرسالة عن فكر خامل مسه القرح  
 وشرحت الا انني مقصر وما أطيل الشرح \* بيد أني لم أعقد الا على نقل خبر  
 صحيح \* ونسب على قول صريح \* ولم أخل ترجمة كل مذكور من فائدة  
 ساره \* ونادرة داره \* وأقوال سديده \* وأبيات مشييده \*  
 وفقر ما أخطأها فطنة سعيده \* ولم آل في اختيارها جهدا \* ولا  
 مع صرف الزمان الانقدا \* هذا مع تجنب الاستكثار \* وترك  
 ببتظائر الاشعار \* والتخفيف مما لعل المباحث تقتضيه من العنار \*  
 منه تعالى الموفق لصواب الاراده \* ومعين الخدم على القيام بطاعة  
 \* وجابر وهنهم بما يتلقونه من امتثال أوامرهم السادة \*  
 كرمه

(ذكر من شئ هذه الرسالة) \*

زير أبو الوليد أحمد بن عبد الله بن أحمد بن غالب بن زيدون الخزرجي

التمد قليل المد

الاندلسي الكاتب الشاعر المشهور ولد بقرطبة سنة أربع وتسعين وثلاثمائة  
وكان من أبناء الفقهاء المتعنين واشتغل بالأدب وحُص عن نكته ونقب عن  
دقائقه إلى أن برع وبلغ من صناعاته النظم والنثر المبلغ الطائل وأقطع  
إلى أبي الوليد بن جهور أحد ملوك الطوائف المتعنين بالاندلس خف عليه  
وتمكن من دولته واشتهر ذكره وقدره واعتد عليه في السفارة بينه وبين  
ملوك الاندلس فأعجب به القوم وتمنوا ميله إليهم لبراعته وحسن سيرته  
واتفق أن ابن جهور نغم عليه أمر أخبسه واستعطفه ابن زيدون برسائل  
عجيبة وقصائد بديدة فلم تجع فهرب واتصل بعباد بن محمد صاحب أشبيلية  
الملقب بالمعتضد فتلقاء بالقبول والأكرام وولاه وزارته وفوض إليه أمر مملكته  
وكان حسن التدبير تام الفضل متحيا إلى الناس فصيح المنطق جذا (حكى) ابن  
يسام في كتاب الذخيرة عن بعض وزراء أشبيلية قال عهدى بأبي الوليد بن  
زيدون قائما على جنازة بعض حرمه والناس يعزونه على اختلاف طبقاتهم فما  
سمعت به عجب أحد ابها أجاب به غيره لسعة ميدانه وحضور جنانه ولم يزل عند  
المعتضد عبادا وعند ابنه المعتضد على الله قائما المجاهد وافر الحرمة إلى أن توفي  
بأشبيلية سنة ثلاث وستين وأربعمائة تقهده الله برحمته وقد ذكره ابن حبان  
وابن بسام وغيرهم جامن المؤرخين وأجروا تبذرا كثيرة من أخباره وفضائله  
ووقفت على ديوان شعره وكثير من ترسله وفضله أمكن عند التقاد وأجود  
من نثره وكان يسمى بحمى ترى المغرب لمحسن ديباجة لفظه ووضوح معانيه فأما  
نثره فإنه أكثر فيه من استعمال أمثال العرب وجل أشعار المتهكمين  
والمؤخرين إلى أن قيل أن رسائله أشبه بالمنظوم من المنثور وعلى ذلك فقد  
دل بها على اطلاع مجيب واستحضار مجز وقد اكتفيت منها بهذه الرسالة  
المشروحة عن شعره ما قاله من قصيدة يخاطب بها ابن جهور أيام سجنه

ما جال بعدك لمخفى في سنا القمر \* الاذ كرتك ذكر العين بالاثر  
ولا استطلت زمام الليل من أسف \* الاعلى ليللة مرت مع القصر  
باليث ذاك السواد الجون متصل \* قد استعار سواد القلب والبصر  
جعت معنى الهوى في لحظ طرفك لي \* ان الحواريف هوم من الجور  
لا يهنا الشامت المرتاح ناظره \* أنى معنى الامانو ضائع الحطر

هل الرياح بتقم الارض عاصفة \* أم الكسوف لغير الشمس والقمر  
ان طال في السجى ايداعى فلا يحب \* قد يودع الجفن حد الصارم الذكر  
وان يثبط أبا الحزم الرضا قدر \* عن كشف ضيرى فلا عتب على القدر  
من لم أزل من تدانيه على ثقة \* ولم أبت من تحية — على حذر  
وقال من أبيات في بنى جهور

بنى جهور أحرقتهم بحفائكم \* جناني هاتبا المدايح تعبق  
تعدوني كالغدير الوردانما \* تطيب لكم أنفاسه حين يحرق  
وقال فيهم أيضا من أبيات

ان الجهاورة الملوك نبؤوا \* شرفا جرى معه السماك جنيا  
فاذا دعوت وليدهم لعظيمة \* لبك رقرق السماح أريبا  
همم تعاقبها النجوم وقد تلا \* في سود منها العقيب عقيبا  
ومحاسن تندی دقات ذكراها \* فتكاد توهمك المديح نسيما

وقال من قصيدة يمدح بها المعتضدين عباد

أما في النسيم الريح عرف يعرف \* لناهل لذات الوقف بالجزع موقف  
وليلة وافينا الكتيب لموعده \* سرى الابن لم يعلم بمسراه مرجف  
تهادى أناة المخطوم رعاة الحشا \* كما ريع يعفورا لاله المتشوف  
فديتك أنى زرت نورك واضح \* وعطرك غمام وحليتك مرجف  
هيبك اعتسفت الليل واشبك هاجع \* وفرعك غريب وملك أعطف  
فكيف أطقت المشى خصرك مدمج \* وردفك رجراج وقمذك أهيف  
فاقبل من أهوى حوى البدر هودج \* ولا ضم ريم القصر خدر مسجف  
ولا قبل عباد حوى البحر مجلس \* ولا جدر الطود المعظم رفرف  
في المحادث الالة تحفة \* وتوقيع الجبال دجى الخطب أحرف  
أهيف من تلك الصرامة ميسم \* وفي الروض من تلك العالقة زنرف  
ظن الأعدى أن حوبك نائم \* لقد تعدد النفس الظنون فتخلف  
ولما قضينا ما دعانا أداؤه \* وكل بما يرضيك داع خلف  
راينك في أعلى المصلى كأنما \* تطلع من محراب داود يوسف  
وقال أيضا في مرثية له



يا من تنسا الامثال فيه مهذب \* ضربت له في السورود الامثال  
 قصص حياتك حيث فضلك كامل \* هلاستضاف الى الكمال كمال  
 حيا الحيا منواك وامنت على \* ضاحي ثراك من النعيم ظلال  
 فاذن اذالك بعد طول صيانة \* قد در فكل مصونة ستدال  
 وقال في الغزل وهو من المجيدين فيه

اذالك اهانك

بينى وبينك ما لوشت لم يضع \* سر اذا ذاعت الاسرار لم يذع  
 يا باعسا حظه منى ولو بذلت \* لى الحيا بحظي منه لم ابع  
 بكفك انك لو حلت قلبي ما \* لا يستطيع قلوب الناس يستطع  
 ته احبلى واستطل اصبر وعزاهن \* وول اقبل وقل اسمع ومرا طع  
 وقال ايضا

أما رجا قلبي فانت جميعه \* باليتنى أصبحت بعض رجا  
 يدنو بوصلك حين شط مزاره \* وهم أكاد به اقبل فاكا  
 وقال من أخرى

اني ذكرتك بالزهراء مشتاقا \* والافق ملقى وماء الروض قد واقا  
 وللنسيم اعتلال في أصائله \* ككأنه رقى لي فاعتدل اشفاقا  
 والروض عن مائه الغضى مبهتم \* كما حلت عن اللبات أطواقا  
 لاسكن الله قلبا عن ذكر كم \* فلم يطر بجناح الشوق خفاقا  
 لوشاء حلى نسيم الريح حين سرى \* واناكم بغتي أضناه مالاقي  
 الا أن أجد ما كنه العهدكم \* سـ لموتم وبقينا نحن عشاقا  
 وله القصيدة النونية التي أولها بنتم وبنار هي أشهر من أن تذكر وقد تداولتها  
 الا لسن وزيد فيها ما كانت غنية عنه \* وفضائل الرجل متمكنة وكفى بهذا  
 القدر عن انالها

(ذكر سبب انشاء هذه الرسالة)

كانت بقرطبة امرأة طريفة من بنات خلفاء الغرب الامويين المذسوين الى  
 عبد الرحمن بن الحكم المعروف بالداخل من بني عبد الملك بن مروان تسمى  
 ولادة بنت المستكفي بالله محمد بن المستظهر بالله عبد الرحمن ابتذل حياها  
 بعد نكبة أبيها وقتله وتغلب ملوك الطوائف في خبر طويل ثم صارت مجلس

الشعراء والكتاب وتغاسرهم وتخاصرهم ويتعشقها السكبراء منهم وكانت ذات خلق جميل وأدب غص ونوادر عجيبه ونظم جيد فمن ذلك ما كتبت به لابن زيدون وهي راضية عنه تقول

ترقب اذا جئت الظلام زيارتي \* فاني رأيت الليل أكتم للسر  
وفي منك ما لو كان بالبدل لم ينر \* وبالليل لم ينظم وبالنجم لم يسر  
وقولها فيه وهي عليه غضي

ان ابن زيدون على فضله \* يلهمني ستم ولا ذنب لي  
يلحنني شزرا اذا جئتته \* كأنما جئت لا تخصي علي

تدعي غلاما له يسمى عليا وكان سبب قولها فيه هذا الشعر أنه أتتهما واصله الوزير ابي عامر بن عبدوس وكان يلعب بالفار فقال فيه وفيها  
غير تمونا بأن قد صار يخالفنا \* فيمن نحب وما في ذاك من طار  
أكل شهي أصبنا من أطاويه \* بعضا وبعضا صفيحنا عنه للفار  
ومن شعرها ما كتبت به على كها وقيل تاجها

أنا والله أصلي للعالي \* وأمشي مشيتي وأتبه أتيا  
وأمكن عاشقي من لثم تغري \* وأعطى قبلي من يشتهيا

وعما ينسب اليها وهو عندي كثير على شعرا مرأة

مخاطبةكم فخرجنا في الخشي \* ومخطننا بجرحكم في الخدود

جرح بجرح فاجعلوا اذا بدا \* فما الذي أوجب جرح الصدود

وكان ابن زيدون كثيرا لشغف بها والميل اليها واكثر غزل شعره فيها وفي اسمها ثم ان الوزير ابا عامر بن عبدوس أيضا هام بها وكلف بعشرتها وكان قصدهم الظرف والادب وكانت ولادة كثيرة العبت به ولها معه نوادر ظريفة ومن نوادرها الظريفة انها مرت يوما بدار ابن عبدوس وهو جالس بالباب وحوله جماعة من أصحابه وأمامه بركة تتولد من مراحيض وأقذار فوقفت عليه وقالت يا أبا عامر

أنت المخصيب وهذه مصر \* فتدفقا فكلكما بجر

فلم يجر جوابا فضت وحفظت هذه النادرة واشتغل بها الناس وهذا البيت لابي نواس فتمثلت به ونقلته هذا النقل الحسن من المادح الى المهجاء وكان

كثيرا ما يجدها ويبقى التفرد بها وفي ذلك يقول ابن زيدون (شعرا)  
 وفرك من عهد ولادة \* مراب تراءى وبرق ومض  
 هي الماء بأبي على قابض \* وينزع زبدته من مخض  
 وكان أول أمرها مع والباعث لابن زيدون على انشاء هذه الرسالة أن ابن  
 عبدوس لما سمع بها أرسل اليها امرأة من جهته تسقيها اليه وتذكر لها  
 محاسنه ومناقبه وترغبها في التفرد بمواصلته فبلغ ابن زيدون ذلك فكتب  
 هذه الرسالة اليدبعة جوابا له عن لسانها تتضمن هذه الغرائب من سب أبي  
 عامر والتمكبه والمجاء له وجعلها جوابا له على لسان ولادة وأرسلها اليه عقب  
 وجوع المرأة فبلغت منه كل مبلغ واشتهر ذكرها في الآفاق وأمسك ابن  
 عبدوس عن التعرض لولادة الى ان انتقل ابن زيدون الى اشيلية وتوفي بها  
 تغمده الله برحمته وفقر لنا ولهم عنه وكرمه هذا معنى ما ذكره ابن حبان  
 وابن بسام وغيرهما من المؤرخين  
 \* (ذكر الرسالة وشرحها) \*

(أما بعد أيها المصاب بعقله المورط بجهله)  
 (أما) خوف يقتضي مضي أحد الشيتين ويبدأ به الكلام و (بعد) هنا  
 تستعمل في الترتيب الصناعي وتقدر أيا بعد ما يكن بعد وهي كلمة  
 يتبدى بها كثير من الخطباء والكتاب كلامهم في خطبهم المهرة ووسائلهم  
 المهررة كأنهم يستمدعون بها الاصغاء لما يقولون ولذلك نقر بها صاحبان  
 فقال

وقد علمت قيس بن عيلان أنني \* اذا قلت أما بعد أني خطيبها  
 وكثيرا ما تأتي عقيب قول الحمد لله وتسمى هنالك فصل الخطاب لأنها فصلت  
 بين الكلام الأول والثاني وتأتي عقيب الديمة وتأتي ابتداء كأنها عقيب الفكر  
 والروية وأول من قالها داود عليه السلام وفيل أنها فصل الخطاب المذكور  
 في الكتاب العزيز وقيل أول من قالها قيس بن ساعدة والاول أصح وانما قيس  
 أول من خطب بها في العرب وكتبها أول الكاتب على ما ذكر (أيها المصاب)  
 اسم لمن نزلت به ناثبة مصيبة وأصاب السهم اذا وصل الى المرمى بالصواب  
 فالمصيبة أصابها في الرمية ثم اختص بالناثبة (بعقله) العقل المعرفة المستعملة

في نصري النفع وتجنب الضرر ولاهل اللغة والمتكلمين في اشتقاقه ومعناه  
أقوال كثيرة قبل اشتق من عقل الناقه اذا شد وظيفه امع ذراها بجعل يمنعها  
من الشراد فكانه يمنع الانسان عما يميل اليه من الهوى ومن عقل الناقه سميت  
الدية عقلا لانها تعقل بفناء المقتول اولانها تحبس الدم وقيل اشتق من  
العقل وهو المجل يقال عقل الوعل اذا التجأ الى الجبل الذي يمنع فمكان  
الانسان يلجئ اليه في احواله وقيل غير ذلك واكثر المعاني مشتركة في  
الاشتقاق وقال المجازح العقل اسم يقع على المعرفة بالصواب والخطا ويأثاره  
اذا اقترنا في زمان وكان العلم علة للعمل وقيداله فادعا الرجل عليه بالحاسن الى  
العمل بها ونهاه عليه بالمساوي عن العمل بها صار قيدا للعمل وكان كالعقل لما  
استحسنه فاذا عقله عليه وحسنه كما يحبس الجمل قالوا هذا عقل وقال الراغب  
العقل يقال للقوى المتبينة للعلم ويقال للعلم الذي يستفيده الانسان بتلك  
القوى عقل ولهذا قال أمير المؤمنين على كرم الله وجهه العقل عقلان  
مطبوع ومسموع ولا ينفع مطبوع اذا لم يكن مسموع كما لا ينفع  
ضوء الشمس وضوء العين ممنوع والى الاول أشار النبي صلى الله عليه وسلم  
بقوله ما خلق الله خلقا كرم عليه من العقل والى الثاني أشار بقوله ما كسب  
أحد شيئا افضل من عقل يهديه الى هدى أو يردّه عن ردى وكل موضع ذم  
الله فيه التكفر بعدم العقل فأشاره الى الثاني دون الاول وكل موضع رفع  
فيه التكليف عن العبد لعدم العقل فأشاره الى الاول وقال بعض الحكماء  
هو جوهر بسيط وقال آخرون هو جسم شفاف ومحله الدماغ وبعض العلماء  
يقول محله القلب ويستدل بقوله تعالى فتكون لهم قلوب يعقلون بها وقوله  
تعالى لمن كان له قلب أى عقل وقال المجازح هو مادّة تولد من الاغذية  
المقوية للعصب فلذلك كان البلادر جديدا له والبصل مضر له ولذلك يقال  
يفسد البلادر فحان في شهر ما يصلح البلادر في عام ويرحم قوم أنه هيئة تفصل  
بالدربة ولذلك فسدت أذهان العلماء لها الظلم الصبيان (الاورط) الورطة  
المهلك قال رؤبة فأصبحوا في ورطة الاورط وأصل الورطة أرض مطمئنة لا  
طريق فيها وربما هلك الواقع فيها ومنه الورط المذبذبة وفي الحديث لا خللاط  
ولا ورط (بجهله) الجهل ضد العلم ومنه سميت المفارقة بجهله كأنه جهل كيف

الوظيف ممد  
الساق ي  
ويربط مع المذ  
وذلك هو العلة

الدربة بالموحا  
الضراوة والاعتباد

الطريق فيها وقال الراغب الجهل على ثلاثة أضرب الاول خلوا النفس من العلم هذا هو الاصل وقد جعل بعض المتكلمين الجهل معنى مقتضيا للافعال الخارجية عن النظام كما جعل العلم معنى مقتضيا للافعال الجارية على النظام والثاني اعتقاد الشيء على خلاف ما هو عليه والثالث فعل الشيء بخلاف ما حقه أن يفعل سواء اعتقد فيه اعتقادا صحيحا أو فاسدا

(البن سقطه الفاحش غلطه)

(السقط) ما لا يرضى ومنه سقط المتاع وربه وسقط القول خطؤه وسقط الرجل في يده إذا فعل ما يندم عليه وقال الاخفش أسقط وهو غير مستعمل والاصل السقوط وهو ما ربح الشيء من العالي الى المنخفض (والفاحش) ما عظم قبحه من الاقوال والافعال ومنه الفاحشة الفعلة القبيحة سميت فاحشة وصار علما عليها والغلط الخروج عن الصواب نطقا أو فعلا قول العرب غلط وغلث بالتاء زعم قوم أنهم ما الغثان وزعم قوم أن غلط إنما يقال في المنطق وغلث الغميا يقال في الحساب

(العائث في ذيل اغتراره الاعى عن شمس نهارة)

(العائث) السقوط ومقاربه و(الاغترار) الغفلة واستعارة الذيل والعشار للغافل حسنة والفقر مناسبة لما قبلها وما بعده و(العمى) يقال في افتقاد البصر ويقال فيه أعمى وعمى البصرة أشد وذلك لم يعد الله تعالى افتقاد البصر عمى في جنب افتقاد البصرة حيث قال تعالى فانها لا تعمى الابصار ولكن تعمى القلوب التي في الصدور و(شمس النهار) ههنا كناية عن الصواب الواضح الذي تركه هذا المكتوب اليه وعمى عنه حتى تعرض لللذم أو كناية عن مقدار هذه المرأة التي هي كالشمس حتى ملب منها ما لا يبصا اليه

(الساقط سقوط الذباب على الشراب)

الذباب في اللغة يقع على هذا المعروف من الحشرات وعلى النحل والرباير ونحوهما قال الجاحظ من الدليل على أن أجناس النحل والزباير وما أشبهها كلها ذباب ما جاء في الحديث عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال كل ذباب في النار الا النحلة وقال الشاعر

فهذا أو ان العرض حتى ذبابه \* زبايره والازرق المتلمس

والذباب ههنا هو المعروف وسمى ذباب العين ذبابا لشبهه به أو لطاير شعاعه  
طيران الذباب وبه يضرب المثل في الوقوع على الشراب فيقال أوقع من ذباب  
على شراب و (الشراب) كل مائع متناول للشرب وغرض الذباب ما حلا  
ولشرهه عليه يقع على كل مائع سواء كان حلو أو غيره \* وفي كتاب كليله ودمنه  
من لم يرض بما به يقيه كان كالذباب الذي لا يرضى حتى يطلب الماء السائل من  
آذان الغيلة فتضربه بآذانها فتقتله

(المتهاافت تهاافت الفراش في الشهاب)

(التهافت) الترامي مع خفة وطيران يقال يقال منه هفت وتهافت ومنه قولهم  
وردت هفية من الناس للذين أقحمهم السنة و (الفراش) نوع من الذباب  
رقيق الجسد ومنه قيل لكل عظم رقيق فراشة وقيل فراشة القفل رقتها  
أولسبها بالفراش الطائر وأما قول ذي الرمة

فأيقن أن النقع صارت نطافه \* فراشا وأن البقل ذاو ويا بس

فقد قيل أن النقع وهو الموضع الذي يجتمع فيه نقر الماء صار فراشا أي ماء  
رقيقا وقيل المراد أن نطف الماء صارت فراشا طائرا فرما قول الفراء من  
الماء (والشهاب الشعلة من النار ومن ذلك قيل للواد المختلط بالمياض شبهة  
تسبها بالسواد المختلط بالدخان والفراش معروف بالقاء نفسه في النار ولذلك  
قيل في المثل ما هم إلا فراش طمع والفلاسفة تزعم أن الحيوان يتجذبه  
الدورية كالفراش الطائر بالليل وما لطف جسمه يطرح نفسه في النار  
فيحترق وغير ذلك مما يصادف في الليل بالشهاب من الغزلان والوحش والطير  
والسمك إذا قرب منها السراج في الزوارق ويرحمون أن النور صلاح هذا العالم  
ومعنى هذا السجع أن المكتوب اليه من جهله وتعرضه لما يؤذيه بمنزلة  
الفراش والذباب الواقع في ما يهلكه من غير إشعار أنه مآل

(فإن العجب أ كذب ومعرفة المرء نفسه أصوب)

قوله فإن صلة لقوله أما بعد ولا بد من اقتضاها الغاء لرد الكلام بعضها  
على بعض و (العجب) ما يعجب الإنسان من نفسه أي يستحسنه والأصل  
العجب كأنه يتعجب من حسن ما يجد و (الكذب) ضد الصدق يقال في المقال  
والفعل وينسب أيضا إلى نفس القول والفعل فيقال فعلة صادقة وفعلة

النطاف جـ  
نطفة وهي الماء  
الصافي والذاو  
الذابل

كاذبة ومعنى المثل أن المجيب من نفسه بحالة يظن أنه قد بلغ بها الغاية وامتاز  
بالفضل وليس الأمر كذلك فكان عجزه بنفسه خيل له ما لا صحة فيه فكذبه  
(والمعرفة) أدراك الشيء بتدبر لأمره وهو أخص من العلم فيقال فلان يعرف  
الله ولا يقال يعلم الله متعد إلى مفعول واحد لما كان معرفة البشر لله تعالى  
هي بتدبر آثاره دون أدراك ذاته ويقال الله يعلم كذا ولا يقال الله يعرف كذا  
لما كانت المعرفة تستعمل في العلم القاصر المتوصل إليه بتفكر وأصله من عرفت  
كذا أي أصبت عرفه أي رآته والمعنى أن معرفة الإنسان مقدارها حتى  
لا يتعدى أطواره أصوب وهو عما يؤيد قوله العجب الكذب \* وهذا من مثلاً  
جيدان الأول ينسب إلى أكرم بن صيفي والثاني مأخوذ من قوله لن يهلك  
أمرؤ عرف قدر نفسه وهو أكرم بن صيفي بن رباح التميمي أشهر حكام العرب  
في الجاهلية وحكامهم وخطبائهم أدرك مبعث النبي صلى الله عليه وسلم وراسله  
واختلف في إسلامه والاكثر على صحته حكى التميمي أن أكرم بن صيفي لما  
بلغه مبعث النبي صلى الله عليه وسلم قال انعموه اجلوني إليه فقالوا والله  
وأنت سن من أسنان العرب قال فليأته أحدكم فليسأله عن ربه وعما أمره به  
فأنى حبش بن أكرم فقال يا محمد بم بعثك ربك قال بمعنى بأن أكرم لا وثان  
قال بم أمرك قال ان الله يأمر بالعدل والإحسان إلى آخر الآية فانه عرف  
حبش إلى أبيه فأخبره بكلام رسول الله صلى الله عليه وسلم وتلا عليه الآية  
الشريفة فجعل يردد هسا ويقول ان هذا الرب كريم يأمر بمحاسن الاخلاق  
وينهى عن مساوئها ثم جمع إليه بنى تميم وقام فيهم خطيباً وعمره اذذاك مائة  
وتسعون سنة وفي ذلك يقول

أكرم بن صيفي

وان امرأ قد عاش تسعين حجة \* إلى مائة لم يسأم العيش جاهل  
وبروى لم يسأم على أن عمره خمس وتسعون سنة وهو الاقرب ثم قال  
يا بني تميم لا تحضر والى سفها فان السفه يوهن من فوقه ويتبب من دونه أي  
يهلكه ولا خير فيمن لا عقل له ان ابني قد شاهد هذا الرجل الذي ظهر بمكة  
وشافه وهو يأمر بمحاسن الاخلاق ويدعو إلى توحيد الله عز وجل وخلع  
الاوثان وقد عرف ذو الرأي منكم أن الفضل فيما يدعو اليه وان أحق الناس  
بمعاونته لانتم فان كان الذي يدعو اليه حقاً فهو ولكم وان كان باطلا كنتم أحق

من كتم وسنر وقد سمعت أسقف نجران يذكره ويتبرجى أن يكون له قسمة  
 ابنه محمد فـ كـونوا في أمره أو لا ولا تـكـونوا أخـراواتـه وطائـفـة من قبل أن تـأتـوه  
 كـارهيـن واثـه ان هـذا الـذي يـدعـو اليـه لـيـكـن دينـا لـكـان في أخلاق العرب  
 حـسـنا فـأطـيعوا أمرى هـن سـبق فـاز و من تـأخـر نـدـم فـقام مالـك بن فـويرة و قال اقد  
 خـوف شـيـخـكم فـلا تـعـرضوا لـلـبـلاء فـقال ا كـتم وبل لـلـشـيـخ من الخـلى لـمـفـى عـلى أمر لم  
 أدر كـه و لم يـسـبقـنـي ثم رـحل الى النـبي صـلى الله عـليه و سلم فـأتـى في الطـريق و بعـث  
 بـاسـلامه مع من أسـلم عـن كـان مـعه و ذكـر عـن ابن عـباس رضـى الله هـنـما أن  
 هـذه الـآيـة وهـي و من مـخرج من بيـته مهاجـرا الى الله ورسـوله ثم يـدر كـه المـوت  
 فـقد و قـع أجـره عـلى الله نـزلت في ا كـتم و من تـبعـه من أصحابـه و قال قوم آتـرون  
 خـرج مهاجـرا و لم يـسلم و كان من أفـصح خطباء العرب و جـع من كـلامه شـئ كـثير  
 و عـاصـح من أمثاله عـلى مار و ابن دريد عـن أبي حاتم قـوله يا بني تـمـيم لا يـفـوتـكم  
 و عـظـي ان فاتكم الدهـر بي يا بني تـمـيم ان مـصارع الالباب تـحت ظلال الطامع و من  
 سـلك المـجد أـمن من العـثار و لن يـعدم المحـسود أن يـتـعـب فـكره و لا يـحـبـا و زـضره  
 نـفسه و السـكـوت عـن الـاحـق جـوابه \* و من أمثاله أشـبع جـارك و أـجـع فـارك  
 يـعـنى لا تـنـدـر شـيـأ بأكـله الفـار أو يـعـنى بالفـار الفضـل في الجـسد أـى لا تـهـن  
 و جـارك حـاثـع \* و من أمثاله أـيـضـا لا تـهـرف بـما لا تـعرف \* و سـئل مـا المـحـزم فـقال  
 سـوء الظن بالناس و أقواله كـثيرة و قـلـمـا عـرف له نـظم

(وانك راسلتني مستهديا من صلتني ما صغرت منه أيدي أمثالك)

(الصلة) قرب الشئ و بلوغه و يستعمل في الايمان والمعاني ومنه سميت  
 العطية صلة و قيل فلان متصل بفلان اذا كانت بينهما نسبة أو مصاهرة  
 والصلة ههنا تحتل الوجهين اما المودة و تقوم مقام العطاء أو القرب و يقوم  
 مقام الاتصال (وصغر) الاناء اذا اخلا حتى يسمع له صغير مخلو و ثم صار متعارفا في  
 كل خال من الامة و غيرها و يقال صغرت اليد اذا خلعت و سمى خلوا العروق  
 من الغذاء صغرا و كانت العرب تزعم أن ذلك حية في البطن تسمى الصفر حتى  
 جاء في الحديث لا صفر والمعنى انك تتعرض من صلتني لما تخلو منه يد مرادك

(متصد يا من خلتي لما قرعت دونه أنوف أشـكالـك)

(التصدى) المقابلة ما أخذ من مقابلة الصدى أى الصوت الراجع من الجبل

لا يفوتكم كذا في  
 نسخ الاصول  
 بآيات الواو فلهذا  
 مبنى على أن الجاز  
 يحدف الضمة  
 المقدرة وان كان  
 قبلها في كلامهم  
 ولعل لانافية وان  
 خالف الظاهر  
 فتح الله



(والخيلة) المودة أما لانها تتخلل النفس أي تتوسطها فان الخيل الفرجة بين  
المشتين وأما الفرجة المحساسة اليها ويقال خالته لخالته فهو خليل وسعى الله  
تعالى نبيه إبراهيم خليلا لافتقاره الى ربه تعالى (والفرع) صوت ضرب شيء  
على شيء والمعنى انك تخطب من مودتي ما لا يصلح له أمثالك وأشكالك فدفعوا  
عنه وضربت أنوفهم دونه أما حقيقة أو مجازا لكون أنهم ودوا لخصل لهم  
من الهوان ما يحصل لمن يضرب أنفه ونحوه الانباض بالضرب لانه محل الشتم  
والكبر مع أن المثل للعرب يخاطب به الخاطب الكفة وفيقول هو والفعل  
لا يقرع أنفه والاصل لخل الأبل اذا ضرب وجهه عن الناقة التي لا يريدون  
نتاجها منه وقتل به أبو سفيان بن حرب حين بلغه زواج النبي صلى الله عليه  
وسلم ابنته أم حبيبة فقال ذاك الفعل لا يقرع أنفه

قوله لكونهم  
كذا في الاصول  
والمالوف لا كبريتهم  
بالاضافة للضمير  
والافيتعين تمام  
الكون لتستقيم  
اضافته للصدر  
المفصّل اذا دلل  
على الخبر فيحذف  
الابتكاف تأمل  
جزءه

قوله الصلا  
كذا في الاصل  
بالضم والمعروف  
في اللغة حمزه وهو  
الحديث رمليا  
أوباسا

\* (مرسلا خيلتك مرتاده مستعملا عيشة تتك فتواده) \*  
(خيلتك) صاحبة مودتك أو خيلتك زوجتك وفي كلا المعنيين ذم المرسل  
لان الخيلة أو الخيلة التي هي محل الغيرة على الرجل لا تغاير على مثله حتى تمشي  
بينه وبين النساء (والمرناد) طالب الكلا وسعى به الطالب مطاوعا واصل  
الرود والترود فطالب الشيء برفق وباعتبار الرفق قبل راد المرأة في مشيتها  
فهو رود (وقاد) الشيء فانقاد له أي خضع وقود شد للكثرة واستعمل فيمن  
يجمع بين شخصين حراما لانه أصعب للانقياد وكانت القواد في العرب  
تكنى أم حكيم ولما قال ابن أبي ربيعة في وصف القواد  
فأنتها طلبة عارفة \* تخلط المجدة مرارا بالعب  
فغلظ القول اذا لانت لها \* وتراخي عند سدوان الغضب  
قال له ابن أبي عتيق يا ابن أخي ان الناس يحتاجون الى خليفة مثل قوادك  
ليسوسهم ومنه كان يقال في المثل أقود من ظلمة قيل انها امرأة كانت  
اذا مت فأحرقوني وترى بوابرمادى الكتب المرسلة بين المتعاشقين فا  
يحبهمون وقيل انها الظلمة من الليل فانها تسر وتبين على الاجتماع وأنشد  
بعضهم  
فالشمس غامرة والليل قواد

\* (كادبا نفسك انك ستنتزل عنها الى وتخلف بعدها على) \*  
يعني انك وعدت نفسك أن تترك الاتصال بهذه المرأة التي هي خيلتك  
وتتعود

وتتقوض عنها بحصولي وهذا أمر لا يقع فأنت كاذب نفسك في الوعد أو وعدت  
هذه المرأة التي هي عندك بمنزلة نفسك في الوعد أنك إذا غفرت بي تركتها  
وأطلقت سراحها الرغبة في البعد عنك فهي تسمى في هذا الأمر سي المجتهد  
وهذا أمر لا يتم فقد كذبها فيما وعدت (والخلف) ما جاء بعد الشيء ومنه سمي  
الخليفة ويقال بالتحريك للدمح مثل خلف صالح وبالسكون للدم بجلد الأجرب

\*(ولست بأول ذي همة دعه ما ليس بالنائل)\*

هذا البيت للثني وحسن التمثيل به ههنا المطابقة المعنى في طلب ما لا يوجد  
لا سيما أن كان النحيف يريد بلام النائل فإن ذلك في هذا الموضع يكون مجعاً  
وكثيراً ما يعتمد أهل الطرف شبيه ذلك في مكاتباتهم \* وحيث أفضى القول إلى  
ذكر المتنبي فلا بأس بذلك نبذة من أخباره فأما أشعاره فقد ملأت الأقطار  
لكي أقتصر منها على ذكر القصيدة التي منها هذا البيت وكذلك اعتمد في كل  
ما عر من شعره في هذه الرسالة وهو أجد بن محمد بن الحسين بن عبد الصمد  
الجعفي ويكنى أبا الطيب ولد باليكوفة سنة ثلاث وثلاثمائة وقيل إن أباه كان  
يسمى عبدان وهو ورجل يسقى الماء على جبل له باليكوفة ونشأ أبو الطيب  
مشتغلاً بالادب وأغصافه مع فقره واحتياجه وكان من أذكي الناس  
وأسرعهم حفظاً (حكى) أنه جلس يوماً بالوراقين في أيام صباه فاستعرض من  
أحمد الدلائل دفتراً فيه أكثر من عشرين ورقة فأطال تأمله إلى أن قال له  
الدلال إن كنت تريد شراءه فبجمل الثمن وإن كنت تريد حفظه فهذا يكون في  
شهر فقال إن كنت حفظته آخذه بغير ثمن قال نعم فشرح يسرده عليه حفظاً إلى  
أن أمته ووضعته في كه وانصرف ثم نظم الشعر واسترزق به وطاف البلاد وكان  
يقنع من الجائزة بأسرثي ثم نزل باللاذقية على معاذ بن اسمعيل فأكرمه  
وأحسن إليه وأقام عنده مدة ثم خرج إلى بادية السماوة فنزل بقوم من بني  
عبس فتمبأ وعمل أبعجاً كثيراً وتبعه قوم منهم وكان سبب ذلك وقائع نادرة  
سها أن قومها قالوا له إن ههنا ناقة صعبة فإن ركبها علمت أنك مرسل فتجمل يوماً  
إلى أن ركبها فنفرت ساعة ثم سكنت وورد الحى وهو راكبها ومنها أنه كان  
مستخفياً فراح ليله هو ورجل فنجح عليهما كلب فلما ذهبا قال للرجل أنك ستجد  
الكاتب ميتاً أذ رجعت فوجده كذلك وقيل كان يعرف نوعاً من السحر يسمى

قوله النحيف الخ  
أي بقلب الهم كافاً  
ترجمة المتنبي

صدحة المطر وذلك أن الشخص يدير حوله بعضا ويذكر كلاما بصرف عن موضعه المطر وذكر أن كثير من العرب باليمن من أهل حضرموت والسكون يعرفون هذه الصدحة حتى أن أحدهم يصدق عن ابله وبقرة وعن القرية من القرى فلا يصيبهم من المطر قطرة وما يدل على أن المتنبي كان من السكون قوله أنسى السكون وحضرموتا \* ووالدني وكسدة والسديعا مع أنه كان يخفى نسبه فاذا سئل عنه قال أنا رجل أخبط القبائل ولا آمن أن يكون لاحد ثار في قبيلتي فيقتلني ثم إن بعض الولاة ظفر بالمتنبي وحسبه قتاب ورجع عماداه من النبوة وقبل له يوما على من تنبأت قال على السفلة قيل إن لكل نبي معجزة فما معجزتك قال قولي

ومن نكد الدنيا على الحر أن يرى \* عدو له مامن صدقاته يذ  
ثم تقلبت به الأحوال ووصل إلى سيف الدولة على بن حمدان بحلب فأقبل عليه ومحطته السعادة واشتهر ذكره في الآفاق ورزق من الخبز والنعمة والاسعة ما لم يزيد عليه ثم اتفق بينه وبين ابن خالويه كلام بحضرة سيف الدولة فضر به ابن خالويه بمقتاح فخرج غضبان ورحل إلى مصر فاتصل بمشولها كافورا لاخشيدي فطعم منه بالولايات فلم يتهبأ له ذلك ورحل في البرية إلى العراق فأقام بها أياما وسئل عن ذلك فقيل أن بني حمدان كدروا خاطري فبنت أرمجه ويقال أن هذا من الكلام الموجه في مدح المجتهدين وذمهما ثم رحل إلى الجهم فدخل عضد الدولة وابن العبد وكسب أموالا جزيلة ورجع فقتل في الطريق سنة أربعة وخمسين وثلثمائة وكان رحمه الله قد انقرد بفضال منها الكبير الزائد كما ذكره الخاتمي وغيره وكما أحوجه إلى فراق سيف الدولة \* ومنها البخل حتى حكى أنه أجز على قصيدة بعشرة آلاف درهم فوزنها ووضعها في كيس وختمه ورفعها إلى صندوق في خزانة ثم رجع إلى مجاسه فوجد بين المحصير قطعة تكون مقدار ربع درهم فعالجها بأنظافيره وهو ينشد قول ابن الخطيم

تبدت لنا كالشمس تحت غمامة \* بدا حاجب منها وضنت بحاجب  
إلى أن أخذها فأعاد الكيس ووضعها فيه بحضرة جماعة يعرف أنهم يذمونه بذلك \* ومنها أقوال الناس على شعره واشتغالهم به حتى ترك شعر غيره ووضع

قوله حوشبها  
كذا في الاصول  
بدون الف بعد  
الواو والمعروف  
في اللغة بالالف  
وهي مستغرب  
الكلام وقوله  
فعلى أى بكسر  
الفاء وفتح اللام  
وجملى واحده  
بجمله بوزن قصبة  
الطير المعروف  
وطر في واحده  
ظربان بكسر  
فسكون على صيغة  
المتنى وهي دويرة  
تشبه الكعب  
القصير الصغرى  
منقطة الخ جدا  
والسوفسطائية  
كلمة يونانية معناها  
الكلام المزخرف  
والعلم الموهوم  
من يقدح في  
المسوسات  
وتفرقوا في ذلك  
فرقا شتى بطول  
ذكرها واشجب  
الهلاك (جزء)

لشعره اكثر من اربعين تصديقا وكان اذا سئل عن معنى من قوله قال اذهبوا  
الى ابن بني فانه يقول لكم ما اردته وما لا اردته \* ومنها معرفته بلغة العرب  
وحوشبها حتى حكى أن ابا على الفارسي الداريني قال له يوما كم لنا من المجموع  
على وزن فعلى فقال جملى وطريقى قال ابو على فطالعت الكتب ثلاث ليالى  
على ابنى اجد هذين الجمعين ثالثا فلم اجدده وكان يرمى بفساد عقيدته استخرج  
ذلك من شعره مثل قوله على مذهب السوفسطائية

هون على بصر ماشق منظره \* فانما يقطات العين كالخلم

وقوله على مذهب القائلين بالنفس الناطقة

تخالف الناس حتى لا تفاق لهم \* الاعلى شجب والمخلف في الشجب

فقيبلى تسلم نفس المرء باقية \* وقيل تشرك جسم المرء في العطب

وقوله على مذهب الهوائية وأصحاب القضاء

يفعل أيدينا بأرواحنا \* على زمان هق من كبه

وهذه الأرواح مرجوة \* وهذه الاجسام من تربه

وغير ذلك من المكفرات ظاهرا المحتج فيها باطنها وعلى الجملة فكان كثير

الحاسن والحساد وله أشعار لم تذلل في ديوانه مثل قوله

وتركت مدحى للوصى تعمدنا \* اذ كان فور استطلا شاملا

واذا استطل الشئ قام بنفسه \* ووصفات نور الشمس تذهب بالطلا

وهو يشبه بنفسه ويروى له أيضا نثر لطيف مثل قوله وقد مرض بعصر فعاده

بعض أصحابه مرارا ثم انقطع عنه بعدما شفى وصاتنى وصلك الله معتلا

وهجرتي بليلان رأيت أن لا تحب العلة الى ولا تكذرا الحجة على فعلات

ان شاء الله فأما القصيدة التي منها البيت المذكور بسببه فانه يمدح بها سيف

الدولة بن جرار ويذكر فيها خلاص بعض أقاربه من الاسر وهزيمة بعض

الخوارج عليه أولها

الام مامعية العاذل \* ولا رأى في الحب للماقل

براد من القلب نسيانكم \* وتأنى الطباع على الناقل

وانى لا عشق من عشقكم \* نحولى وكل امرئ نازل

ولو زاتم ثم لم أبكمكم \* بكبت على حبي الزائل

يعني اني احب المحب لاجلكم اراني الفته لطول محبته فلو زال بكيته  
 كأن الجفون على مقلتي \* ثياب شققن على ثا كل  
 ولو كنت في أسر غير الهوى \* ضمنت ضمان أبي وائل  
 يعني لو أسرى غير الهوى تخلفت منه كما خلس أبو وائل وهو قريب سيف  
 الدولة وكان مأسورا في بني كليب عند الحارثي الذي خرج بهم على سيف  
 الدولة وكان أبو وائل قد ضمن له فداء نفسه بذهب وخيل واستدعى سيف  
 الدولة سر الخرج ومرت بهم واستنقذه بغير فداء فذكر أبو الطيب صورة الحال  
 فدى نفسه ب ضمان النضار \* وأعطى صدور الفنا الذابل  
 ومناهم الخيل مجنوبة \* فحش بكل فتى باسل  
 فكان خلاص أبي وائل \* معاودة القمر الأسفل  
 دعا فسمعت وكم ساكت \* على البعد عندك كالقائل  
 (ومنها) وجيش امام على ناقه \* صحيح الامامة في الباطل  
 فأقبلان يخزن قدامه \* فوافر كالنحل والعاسل  
 فلما بدون لاجها به \* رأت أسدها كالة الاكل  
 بضرب بعصم جاثر \* له فهم قسمة العادل  
 يعني بالجور افراطه في قتلهم وبالعقل ثلاثة أوجه أحدها أنهم مستحقون  
 لذلك لخروجهم والثنائي انه وقع ذلك لمن باغ منهم في القتال والثالث أن  
 الضربة كانت تقسم الفارس نصفين  
 بنصل ينضب منها اللحي \* فتى لا يبعد على الناصل  
 قال ابن وكيع يعني أن كل خضاب ينصل الانخضاب هذه القتلى الذي هو الدم  
 فانه لا ينصل فيعيده لانهم فارقوا الحياة وما ينصل غير خضاب اللحي وقال  
 بعضهم وهو وجه بعيد الناصل المضروب بالنصل وهو قاعل بمعنى مفعول  
 كقولك ناقه ضارب وعيشة راضية يريد أنه اذا ضرب انسانا بالنصل لم يبق  
 فيه ما يحتاج الى اعادة ضربه  
 خذوا ما أناكم به وأعدوا \* فان الغنيمة في العاجل  
 يعني أن هذا بدل الفداء يتكم بهم  
 وان كان أعجبكم عامكم \* فعودوا الى حص في قابل

فإن الحسام الخضيب الذي \* قتلتم به في يد القتائل  
\* (ومنها) \*

تركت بجاههم في النقا \* وما يتحصلن للناس حل  
\* (ومنها) \*

وعدت إلى حلب ظافرا \* كعود الحلى إلى العاطل  
\* (ومنها) \*

وكم لك من خبر شائع \* له شبه الأبلق الجائل  
\* (ومنها) \*

فهناك النصر معطيكة \* وأرضاه سعيك في الآجل  
فدى الدار أخون من مومس وأخذع من كفة المحابل  
تفاني الرجال على حبها \* ولا يحصلون على طائل

(ولاشك أنها قتلتك أذلم تضن بك وملتك أذلم تعز عليك)

يعني أبغضتك لأنهم لم يخجل بك على من تصعبه دونها (والقلى) شدة البغض  
يقال قلاه يقلبه ويقلوه من جعله من الواوى فهو من القلواى الرمي يقال  
قلت الناقة برا كبرا قلاوا وقلوت بالقلم فكان المقلو الذى يقذفه القاب من  
بغضه فلا يقبله ومن جعله من البائى فن قلت السويق وغيره على المقلاة  
وفى الحديث اخبر قله والهاء للسكت (والضن) الخجل بالشئ النفيس ولهذا  
قيل علق مضنة ومنه قوله تعالى وما هو على الغيب بضنين أى يخجل على  
ما يوحى اليه وقرئ بضنين أى همهم والامر كذلك على كل من المعنيين

(فإنها أعذرت في السفاره لك وما قصرت في النيابة عنك)

يعني بلغت عذر الاجتهاد لك في الصلة بيني وبينك يقال أعذر الانسان اذا انى  
ما صار به معذورا وعذر من أنذر (والسفارة) المشى في الصلح وكانها  
سفت ما غم من المحال بين المتباينين أى سافرت ومنه قيل السفر لانه  
كشف الاخلاق والاصل من سفر الصبح اذا أضاء

(زاعمة أن المروءة لفظ أنت معناه)

(المروءة) كمال المرأة كمال الرجولية كمال الرجل والانسانية تمام الانسان  
و (اللفظ) مستعار من لفظ الثمى من الغم اذا طرحه ولفظت الرحا الدقيق

المومس المرأة  
الفاجرة ويقال  
مومسة أيضا  
والمحابل الصادق  
بالمجسالة وهي  
الشرك (حزبه)

(والمعنى) نفس الكلام وسره وكأنه مأخوذ من معاناة المرء اطلاعه على  
 لغوى الكلام ولاهل البيان والمتكلمين في تمثيل الالفاظ والمعاني فصول  
 مستحسنة قال القوشى الفيلسوف الالفاظ من أمة المحس والمعاني من أمة  
 العقل والمحس تابع للعقل والطبيعة وقال آخر كما حكاه ابن رشيق المعنى مثال  
 اللفظ حدو والمحدو يتبع المثال فيتغير بتغيره ويثبت بثباته وقال آخر  
 اللفظ جسم والمعنى روح وارتباط به كارتباط الروح بالجسم يضعف بضعفه  
 ويقوى بقوته فإذا سلم المعنى واحتل اللفظ كان نقصا في الكلام كما  
 يعرض لبعض الاجسام من العور والعرج وما أشبه ذلك من غير أن تذهب  
 الروح وكذلك ان ضعف المعنى وأجيد لفظه كان للفظ من ذلك أوفر حظ  
 كالذى يعرض للاجسام من المرض يعرض الارواح ولا تجد معنى يحتل الامن  
 جهة اللفظ وجريه فيه على غير الواجب فيا ساعلى ما قدمت من أدواء الجسموم  
 والارواح فان اختل المعنى كاه وفسد ببقى اللفظ مواتا لا فائدة فيه وان كان  
 حسن الطلاوة فى السمع كما ان الميت لا ينقص من شخصه شئ فى رأى العين  
 الا انه ميت لا ينتفع به وكذلك ان اختل اللفظ بجملة وثلاثى لم يصلح معنى  
 لانما نجد روحا فى غير جسم البتة

الادواء جمع داء

(والانسانية اسم أنت جسمه وهى بولاه)

(الانسانية) تمام الانسان كما تقدم ومما عر به أبو زرعة البغدادى من كلام  
 ارسطاطا ليس قوله الانسانية أفق والانسان متحرك الى أفقه باطبع دائر  
 على مركزه الا أن يكون مخلوطا باخلاق بهيمة ومن رفع مصاه عن نفسه  
 وسبب هواه فى مرعاه وكان لبن العربكة لا تباع الشهوات الرديئة فقد خرج  
 من أفقه وصار اذل من البهيمة لسوء اتياره (والاسم) ما عرف به الشئ  
 وأصله من الشهوة وبه رفع ذكر المسمى فعرف وسيأتى ذكره عند الفصل بين  
 الاسم والمسمى و(الجسم) يقال لكل ذى طول وعرض وعمق وما لا يثبت له  
 لون كالماء والهواء ولا تخرج اجزاء الجسم عن كونها اجزاء وان قطع وجزى وهو  
 أهم من الجسد لان الجسد لا يقال الامسالة لون (والهيولى) المسادة المدبرة  
 للصورة وهى أصل الشئ كالفضة فى الدرهم وكان ارسطاطا ليس يسمى  
 صاحب الهيولى وذلك أن مذهبه فى الدهر أن أصل العالم قديم غير أنه لم يكن

من طينة ولا كان شيء مما نسبته العرض والحكمة في تحقيقها كلام طويل  
لا يسع هذا المثل ذكره

{ قاطعة أنك انفردت بالجمال واستأثرت بالكمال }  
{ واستعملت في مراتب الجلال واستوليت على محاسن الخلال }

(قطعت) الأمر إذا فصلته عن الشك ومنه الدليل القاطع والقطع الفصل فيما  
يدرك بالبصار كالاجسام وفيما يدرك بالبصيرة كالأمور العقلية (والكمال)  
حصول غايات الغرض في الشيء محسوساً أو معقولاً وقوله تعالى ثلاثة أيام  
في الحج وسبعة إذا جئتم تلك عشرة كاملة ليس للإعلام بأن الثلاثة والسبعة  
عشرة وإنما ليبين أن بمحصل صيام العشرة يحصل كمال الصوم القائم مقام  
الهدى (والخلال) جمع خلة وهي الطريقة المحسنة مأخوذة من الخلة وهي  
الطريق في الرمل وفي قوله استعملت واستوليت والجلال والخلال أنواع من  
الصناعات اللفظية من ترصيع وتجنيس ليس الغرض ذكرها

(حتى خيلت أن يوسف عليه السلام) حاسنتك فغضضت منه

يعني باراك في المحسن فأخجلته وأصل الغض الذقن في الطرف ويستعار  
لما سواه وبدأ به كرا محسن فيما سرده من تواريج ذرى الأوصاف الشريفة  
لأنه أول ما يوجب المرأة من الرجل ثم ذكر المال والمهمم والعلوم ونحو ذلك \*  
والمراد ههنا يوسف عليه السلام وجاء في الحديث عن النبي صلى الله عليه وسلم  
ذاك الكريم ابن الكريم ابن الكريم يوسف بن يعقوب بن اسحق  
ابن ابراهيم وبه ضرب المثل في المحسن ويستدل على حسنه بكتاب الله تعالى  
والحديث والآثار فمن الكتاب قوله عز وجل في ذكر امرأة العزيز والنسوة  
اللاقى منها على حبه وأعدت لمن متكأ إلى آخر الآية قال المفسرون المتكأ  
الذي يتكأ عليه وقبل المتكأ هو الطعام والأصل فيه أن من دعوته  
يطعمه عندك فقد أعدت له وسادة فسمي الطعام متكأ على الاستعارة وقبل  
متكأ طعاماً يحتاج إلى أن يقطع بالسكين لأن الطعام إذا كان كذلك احتاج  
لأنسان إلى أن يتكأ عند القطع وقبل المتكأ الأترج وهو شاذ أنكره أبو  
عبيدة وقالت أخرج عليهن فلما رأينه أكبرنه قبل عظامه ورأينه كبيراعما  
في أنفسهن وقبل حضن والماء للسكت مثل أنه بمعنى ان وهو قول شاذ

ترجمة يوسف  
عليه السلام



ولا يعرف في اللغة الا كبر بمعنى المحض الآن تكون الصغيرة بالمحض  
تدخل في معنى الكبيرة ولا في الطب أن المرأة تمحض اذا رأت ما ير وعها الا  
أن تكون حاملا فيحصل لها اسقاط فتمحض والقول الاول من أن معنى  
الأكبر التعظيم أصح وأحسن وقطعن أيديهن كناية عن الدهش والحيرة أما  
أنها ذهشت فكانت تقطع في يديها وهي تظن أنها تقطع في الفأكة أو الطعام  
وأما أنها اتنازلت السكينة من موضع النصل وهي تظن أنها من موضع  
النصاب فتجرح يدها والالتذاذ بالنظر بهما من وجود الألم وفي هذا من  
الكناية عن الحسن ما لا مزيد عليه وقلن حاش لله ما هذا بشر إن هذا الا ملك  
كريم المقصود اثبات الحسن لانه تعالى ركب في الطباع أن لا شيء أحسن من  
الملك وقد عاين ذلك قوم لوط في ضيف ابراهيم من الملائكة كما ركب في  
الطباع أن لا شيء أقيح من الشيطان وكذلك قوله تعالى في صفة جهنم طاعها  
كانه رؤس الشياطين كما تقر في الطباع أن أقيح الاشياء هو الشيطان  
فقد تقر أن أحسن الاشياء هو الملك فلما أرادت النسوة وصف يوسف  
بالحسن شبهن بالملك وأما الحديث فروى عن رسول الله صلى الله عليه وسلم  
أنه قال مررت بيوسف في الليلة التي عرج بي فيها الى السماء فقلت لمجربيل من  
هذا قال يوسف ذقيل يا رسول الله كيف رأيته فقال كالقمر ليلة البدر ومن  
الاسماء قولهم انه كان اذا مشى في أرقه مصر يتلأل نور وجهه على المجدران كما  
يتلأل نور الشمس من الماء عليها وقولهم انه ورث الحسن من جدته سارة التي  
هم الملك بأخذها من ابراهيم وزاد عليها وقصتها مشهورة ويروي أنه عاش  
مائة سنة وتوفي بمصر ودفن في نهر القيوم الذي أحكم صنيعته البديعة ومن  
كلامه قيل له ما صنع بك اخوتك فقال لا تسألوني عن صنيع اخوتي واسألوني  
عن صنيع ربي ودع اهل السجن فقال اللهم عطف عليهم الاخبار ولا تخف  
عنهم الاخبار فيقال انهم أعرف الناس بما يقبضون من الاخبار في البلدان  
والله أعلم

(وأن امرأة العزيز رأت ذلك فسات عنه)

(امرأة العزيز) زليخا المشغوفة بحب يوسف صارا المحب شغافا لقلها والشغاف  
جلدة رقيقة تحبها بالقلب وقرئ شغفها بالعين والشغاف أعالي الجبال كان  
المحب يبلغ أعلى قلها وما كانت تسلو مع ذلك الحب الا بأضعاف ذلك الحسن

ترجمة زليخا امرأة  
العزيز

ومن كلامها حين دخلت على يوسف بعد أن ملك مصر واحتاجت إليه  
سبحان من جعل العبيد ملوكا بالطاعة وجعل الملوك عبيدا بالعصية

(وان قارون أصاب بعض ما كُنزت)

ترجمة قارون

(قارون) هو المذكور في الكتاب العزيز قال بعض المفسرين اختلف في نسبه  
ف قيل كان ابن عم موسى عليه السلام لان موسى بن عمران بن قاهث وقارون  
ابن يصهر بن قاهث وقيل كان ابن خالته وهو أول من ضرب به المثل في كثرة  
المال وفي قوله تعالى كان من قوم موسى دليل على ايمانه وقربته وكان من  
أحسن الناس وجها وقراءة للتوراة ويسمى المنور لمخيمته وقيل انه كان من  
السبعين المختارة قال الله تعالى وآتيناه من الكنوز ما لم نفق على ما جمع من  
المال سواها كان في باطن الارض أو ظاهرا ما ان مفاتيحه لتتو بالعصية أى  
تنوبها العصبة تتكافى بها النصوص وهذا من القلب المستعمل في كلام العرب  
مثل دخل الراس الظل وعرضت الدابة على المحوض واختلف في المفاتيح  
فقيل مفاتيح أبواب الخزائن وكانت قرستين بغلا وهو قول واحد وقيل المفاتيح  
الخبزائن نفسها وقد يسمى الشيء بما لا بهه وقيل المفاتيح العلم والاحاطة كقوله  
تعالى وعنده مفاتيح الغيب يعلمون أنه أوفى من الكنوز ما ان حفظه والاطلاع  
عليه لينقل على العصبة أولى القوة أى يعجزون عن حسابها وحفظها الكثرة  
صندوقها قال انما أوتيته على علم عندي أى على خبر وسلاح علمه الله منى وقيل  
على علم بالمكاسب والتجارات وقيل على علم الكيمياء وكان الزجاج يقول هذا  
قول لأصل له فان الكيمياء باطالة ولا حقيقة لما خرج على قومه في زينته قيل  
خرجوا بكابغلة شهباء بسرج من ذهب ومعه سبع مائة وصيفة على بغال  
شهباء عليهم الحلى والحمال والزينة فكاد يفتن بنى اسرائيل ثم بنى وتكبر حتى  
أهلكه الله \* واختلف في سبب بنيه وهلاكه فقيل انه كاد قد حسد هارون  
على المحبورة وذلك أن موسى عليه السلام لما قطع البحر وأغرق الله فرعون  
جعل المحبورة لهارون فحصلت له النبوة والمحبورة وهى القربان تاتى بنو  
اسرائيل يهداياهم الى هارون فيضعها في المذبح فتنزل نارنا كلها وكان لموسى  
المرسالة فوجد قارون من ذلك في نفسه وقال يا موسى لك الرسالة ولم يرو  
المحبورة واست في شئ لا أصبر على هذا فقال موسى والله ما صنعت ذلك لمرو

بل جعله الله له فقال والله لا أصمدك أبدا حتى تأتيني بآية فأمر موسى  
 رؤساء بني إسرائيل أن يصحبوا كل رجل منهم بمصاهبها وأبها فألقاهم موسى  
 عليه السلام في قبة له وكان ذلك بأمر الله تعالى ودعا موسى أن يرهبهم الله ببيان  
 ذلك فبدأوا يحرسون عصيهم فأصبحت عصاهم رءوسا لهم وأوراقها أنصرفت وكانت  
 من شجر اللوز فقال موسى يا قارون أما ترى صنع الله تعالى لمساوون فقال  
 والله ما هذا بأعجب مما تمنع من السحر ثم اعتزل بمن معه من بني إسرائيل  
 وكان كثير المسال والتبع فدعا عليه موسى وقيل أنه لما نزلت آية الزكاة على  
 موسى جاءه موسى إليه وصاحبه على كل ألف دينار دينار وألف شاة وعل  
 هذا الأسلوب فحسب ذلك فوجدته ما لا عظيمما فجمع قومه من بني إسرائيل وقال  
 أن موسى يأمركم بكل شيء فتطيعونه وهو إلا أن يريد أخذ أموالكم فقالوا  
 أنت كبيرنا فمرنا بما شئت فقال على "بفلانة البغي" فأعطاهم مائة دينار وأمرها  
 أن تهذف موسى بنفسها وجاء إلى موسى وقال إن قومك قد اجتمعوا لئلا يهزمهم  
 ونهزمهم فخرج فقام فيهم خطيبا فقال يا بني إسرائيل من سرق قطعه عنه ومن  
 زنى جلدناه فان كانت له امرأة رجمناه فصاح به قارون وقال له وإن كنت  
 أنت فقال نعم قال فان بني إسرائيل يزعمون أنك جفرت بفلانة البغي فقال  
 على "بها فلما جاءت قال لها موسى يا فلانة أنا فعلت ما يقول هذا فقالت لا والله  
 يا بني الله وإنما جعل لي جعلاً حتى أقذفك بنفسي فسجد موسى يبكي ويتضرع  
 فأوحى الله إليه من الأرض مما تشتهيه فقال يا أرض خذيه يعني قارون  
 فأخذته حتى غيب به عنه ثم لم يرل يقول خذيه وهو يغيب حتى لم يبق من  
 جسده إلا القليل وهو يتضرع إلى موسى ويسأله وهو يقول خذيه إلى أن  
 غاب وقال ابن الجوزي وهو ينسب إليه الرحمة فإوحى الله إلى موسى  
 ما أقطعك وعزني واستغاث بي لا تخفته قيل ولما خسف به قال بعض الجهال  
 من بني إسرائيل انما قصده موسى أخذ داره وكانت مبنية بالذهب  
 والفضة فسأل الله فخسف بداره وقيل أراد بداره منزله والعرب تسمى  
 المنزل دارا هذا قول من زعم أنهم كانوا في القية اذ ليس ثم دور والقول الآخر  
 قول من زعم أن الواقعة كانت بمصر والله أعلم

(والنطف عشر على فضل ما ركزت)

(الفضل) ههنا بقية الشيء (الركز) والركاز ذنن مال الجاهلية وفي الحديث في الركاز الخمس (والنطف) رجل من العرب أصاب مالا فضرب به المثل واختلقت الأقوال فيه فبعض من لا يعرف حقيقة أمره يقول هو رجل كان يسقي الماء على ظهره فكان ينطف أي يقطر فسمى النطف ووجد خبيثة من المال فعظم حاله واستغنى بعد نقره وبعضهم يقول النطف الرجل المتهم كان الفقير يحسد المال الكثير فيقصدا إخفاءه فيتهم ويظهر عليه والهمج ما ذكره البلاذري أن النطف بن جبير بن حنظلة اليربوعي كان مقبلا بالبادية مع بني تميم وكان باذام عامل كسرى على اليمن يحبل ثيابا من ثياب اليمن وذهبها ومسكا وجوهرا ويرسله إلى كسرى مع خفراء من بني الجعد المرابية إلى أن يصل إلى أرض بني تميم فيبعث معها هوزة من يحاوزها أرض بني تميم فلما كان في بعض السنين في أرض بني حنظلة تعرض لها بنو يربوع فأغاروا عليها وقتلوا من بهامن العرب والاساورة والفرس وكان فيمن فعل ذلك ناجية بن عقال والمحرب بن عقبة والنطف بن جبير وكانوا فرسان بني تميم فتم بنوا الأموال فحصل النطف على شيء كثير من بجلته خرجان ملوآن منساق ذهابا محلا بالجواهر النفيسة فباعها متفرقة وضرب المثل بما أصابه وقيل أنه فرق على الفقراء من عشرينه منذ طلعت الشمس إلى أن غابت وفي ذلك يقول بعض ولده

أبي النطف المباري الشمساني \* هريق في السماحة والعمالي  
ومات النطف حنفا أنفه بعد أن جرت بين العرب والفرس بينه حروب  
عظيمة

(وكسرى جل غاشيتك)

(كسرى) اسم الملوك الفرس وقصر للروم وخاقان للترك وتبع مجير  
دائرة ماشي للعبشة واختلف في نسب الفرس على أقوال أحدها أنه فارس  
ابن سام بن نوح وقيل فارس بن افريدون بن اسحق عليه السلام وكان في  
العرب من يفخر بفارس على فحطان والفرس يقولون أنه ابن كيمورت  
وكيمورت عندهم آدم عليه السلام وأنه أول من ملك الفرس وكان منفردا  
عن العالم وليس في زمانه ظلم ولا فساد فكثير البغى والظلم فاجتمع اليه حكماء

أهل زمانه وقالوا أن صلاح هذا العالم في إقامة ملك يورث الامور ويصدرها  
كما أن صلاح المجسد بالقاب وان العالم الصغير من جنس العالم الكبير لا تستقيم  
أموره الا برئيس يدبره على ما تقتضيه قضايا العقول فساروا الى فارس بن  
كيمورت فقالوا أنت أفضلنا وبقية أئينا آدم عليه السلام ولا بد من تقديمك  
علينا وتفويض أمورنا اليك فأخذ عليهم اليهود والمواثيق على السمع  
والطاعة ووضع التساج على رأسه تميزاله وهو أول من أبسه ثم خطب  
بالسريانية وهو اسان آدم عليه السلام ويقال لوترك كل أحد من بني آدم  
لتمكلم بالسريانية بالطبع فتكلم بكلام معناه الشكر والثناء والمعونة  
والمدح وأقام مدة ملوyle يدبر الملك وتوفي وملك بعده أوشنيج وملوك  
الفرس تنسب اليه وللفرس مبالغات عظيمة في وصف كيمورت ومنهم من  
يزعم أنه آدم نفسه وأنه خلق من الرباس وعاش ألف سنة وكسرى يقال  
بفتح الكاف وكسرها وجمع جمعين على غير قياس الاكسرة والاكسور وذلك  
أن حد الافاعلة أن يكون جمع الافعال مثل اسكاف وأسا كفة وأما الكسور  
فانه جمع بتقدير طرح الالف مثل جذع وجذوع قال الاعشى \* انه كائن أبا  
للكسور \* والمراد هنا كسرى أنوشروان فانه أشهر ملوك الفرس  
وأحسنهم سيرة وأخبارا وهو كسرى أنوشروان بن قباد بن فيروز في أيامه  
ولد النبي صلى الله عليه وسلم وقال ولدت في زمن الملك العادل يعني كسرى  
وكان ملوكا جليلا محببلا لارعا ياتام التدبير فتح الامصار العظيمة في الشرق  
وأطاعته الملوك وتزوج ابنة خاقان ملك الترك وقتل مردك وأصحابه  
وذلك أن أباه قباد قد بايع رجلا زنديقا يسمى مردك أحدث مقالاتا في  
إباحة الفروج والاثمال وقال اغما الناس فيها سواء وكان لا يسهل الدم  
ولا يأكل اللحم وأنه دخل يوما على قباد وعنده زوجته أم كسرى وكانت  
من أحسن النساء وعليها حلل عظيم فأعجبته فقال لقباد اني أريد . . .  
لان في صلي نبيايكون منها فاطاعة قباد لقوله بقاءه فلما هم مردك  
بها وكان كسرى صغيرا قبل قدميه وتضرع له في أن لا يفعل فوهبها له  
فأقول ما ولي كسرى بهد موت أبيه قتل مردك وأصحابه فعضم في عين الفرس  
وأحبهه وملك سيرة ازديشير وتوطدت ملكته وبني المباني المشهورة

ترجمة كسرى  
أنوشروان

منها السور العظيم الباقي الذي ذكر على جبل الفتح عند باب الابواب وأقام  
الحرس وحشم المائدة من فساد من خلفه ومنها المدينة التي سماها باسم  
رومية ومنها الايوان العظيم الباقي الذي ذكر وليس هو المبتدى لبنائه وإنما  
المبتدى له سابور وهو الذي رفعه وأتمه وأتقنه حتى صار من عجائب الدنيا  
وكان انشقاق منه من المعجزات النبوية والخصائص الحمادية يروى أن  
الرشيد هرون أراد هدمه فاستشار يحيى بن خالد البرمكي فنهاه وقال في  
بقائه معجزة يا قيسه فقال الرشيد بل آيت الاتصاف لا بآيت الكرم يعني الفرس  
فأمر بهدمه فصرى على هدم شرافة واحدة مالا كثيرا فكف عنه  
فقال يحيى أرى الآن أن تهدمه لئلا يتحدث عنك أنك عجزت عن هدم  
ما بناه غيرك فتعافى عن قوله وتركه (وحكى) عن بعض رسل الملوك  
أنه دخل على كسرى فرأى في الايوان اعوجاجا فساله عنه فقبل انه يدت  
لجوز فقيرة سالها الملك ببيعها فامتنعت فأرغبها في مال كثير فلم تفعل فتركها  
وبنى الايوان على ما هو عليه فقال الرسول هذا الاعوجاج أحسن من  
الاستواء ويروى أن الجوز بعد بناء الايوان نزلت الملك عن البيت وقالت  
انما أردت بامتناي أولا أن يتحدث الناس بذلك وتكون لك هذه  
المائرة الظاهرة ثم صنع كسرى في الايوان سلسلة عظيمة ذات أجراس وجعل  
له أطراف خارجة عن القبة وأمر مناديه من كان مظلوما فليجرك السلسلة ليعلم  
به الملك فيزيل ظلامته قال العسكري وهذا هو الاصل في قول الناس حرك  
فلان على فلان السلسلة اذا وشى به (وحكى) أنه كان جالسا بالايوان  
واذا بحية قد دنت من عرش حمامة في بعض شقوق الايوان انما كل فراخها  
فرمى الحية بسهم أو ببندقية فقتلها فقال هكذا فعل بعدد من استجار  
بنا فلما كان بعد أيام جاءت الحمامة بحب في منقارها فالتقه اليه فأخذه  
وقال ازرعوه فزرعوه فنبت ويحان لم يكن يعرفونه فقال نعم ما كافأ تنابه  
الحمامة نسأل الله الذي ألهمها أن يلهيها الاحسان الى رعيته والشكر على  
نعمه ونخص كسرى بأشياء لم تكن لغیره من الملوك على ما ذكره كثير من  
الرواة منها الفيل الأبيض لركوبه طوله اثنا عشر ذراعا وقطعة الساقوت  
المسمى لسان الثور تضيء بالليل أكثر من السراج والفيل المدغني واضح

العود الخمر اساني على اثني عشر وترا كل من ضرب به خرّج الالهواء وكان  
يعمل له كل يوم مع طعامه مهر من الخيل وعناق زرقاء مغذاة بلبان النعاج  
يذبحان بسكين من ذهب ويهجر التنور بالعود ويسمط بالخمر الغلي ويطل  
بالمسك والمخ ويعلق في سفود من ذهب وفار جين من ذهب فاذا برد جعل  
فوضع على حوان من ذهب فيقدم اليه فيأكل أكثره ويتخف بالبقية من  
أحب من ندماؤه ويكسر التنور ويحذر كل يوم مثله واجتمع على بابه سبعون  
ملكاوله حكايات حسنة مذكورة في سيره فتها أن عاملا له على ناحية كتب  
اليه يعلمه بجودة الربيع ويسأله أذنه في الزيادة على الرسم فأمره عن اجابته  
فعاوده العامل في ذلك فكتب اليه قد كان في تركي اجابته عن كتابك  
ما حسبتك ترجو به عن تكاف الما تؤمر به فاذا قرأيت الاتقاد ياني سوء الادب  
فاقطع احدي أذنيك واكفف عماليس من شأنك فقطع العامل أذنه  
وسكت عن ذلك الأمر ومنها أن رجلا على عهد ه كان يقول من يشتري  
ثلاث كلمات بالفدينار فطير منه الناس الى أن وصل الى كسرى فأخبره  
وسأله عنها فقال ليس في الناس كلهم خير فقال كسرى هذا صحيح ثم  
ماذا قال ولا بد منهم قال صدقت ثم ماذا قال فاليسهم على قدر ذلك فقال  
كسرى قد استوجبت المال فخذة قال لا حاجة لي به وانما أردت أن أدري  
من يشتري المحكمة بالمال ويروي انه أول من جعل لندماؤه أمانة  
ينصرفون به من مجلسه اذا أراد انصرفهم وذلك انه كان يمدو رجلاه  
فيعرفون أنه يريد قيامهم فينصرفون وتبعه الملوك وكان فيروز الاصغر  
كذلك يعرك عينه وكان بهرام يرفع رأسه الى السماء وكان في الاسلام  
معاوية يقول العزة لله وعبد الملك بن مروان يلقي الخصره من يده وعمر بن  
عبد العزيز رضي الله عنه يدعو وحدث بهذا الحديث عند بعض الخلفاء  
وسئل ما أمارته قال اذا قلت يا غلام هات الطعام \* ومن كلام كسرى  
القلوب تحتاج الى أقواتها من المحكمة كما تحتاج الابدان الى أقواتها  
من الغذاء ووقع في قصة مراع ان الملوك اذا دبرت ملكها بمال رعيها  
كانت بمنزلة من يعمر سطح بيته بمائة قضه من أساسه وكتب بالؤلؤ على  
مائدة من الذهب ليهنه طعام من أكله من حله وعاد على ذوى الحاجات

من فضله ما أكلته وأنت مشتبه فقد أكلته وما أكلته وأنت لا تشبهه فقد  
أكلك وقيل ما أعظم الكبرياء قدروا أنفعها عند الحاجة اليها فقال  
معروف أودعته عند الأحرار وعلم أورثته الأعتاب وقال احذر واصولة  
الكريم اذا جاع والثلثم اذا شبع

(وقصر رعي ما شئتك)

(قيصر) اسم الملوك الروم وسعوا الروم لأنهم ينتسبون إلى روم بن العيص  
ابن اسحق عليه السلام وقيل انهم ينتسبون إلى رومية والصحيح الأول لأن  
رومية بنيت بعد ظهورهم بكثير وكان يقال لها روماس فلما سكنوها  
نسبت اليهم وقال ابن الكلابي ولد لامعق ثلاثون ولدا منهم الروم وكان أصغر  
اللون فقبل ولده بنوا الأصغر وقيل أغارت عليهم الحبشة فولد لهم بنات  
أخذن من يساس الروم وسواد الحبشة فكان صغرا لها فنسبوا اليهن  
وأول من سمي منهم قيصر قيصر بن انطرس وسمي قيصر لأن أمه كانت حاملا  
به فتعمرت ولادتها فشق بطنها فخرج وكان يفخر على الناس بأن النساء لم  
تلده وإنما خرج كرها وسمي قيصر ثم قيل قيصر ومما روي هذا اللقب سمة ملوك  
الروم بعده وكان جدارا عاتيا وهو أول من جمع ممالك الروم واليونان  
وذلك أن أباه انطرس لما بلغه أن ملوك اليونان قد انقضوا ولم يبق منهم  
غير امرأة وهي قلابطره أرسل اليها بخطبها وكان قد ملك طرفا من أطراف  
بلادهم حين انقضوا يقول قصدي أن تصير المملكان واحدة وأقرب منك  
أفضلك وعقلك فعلمت أنها ما غلبت به معه فأجابته وقالت تقيم في مكانك إلى  
يوم عينته فقامت وأفكرت في حيلة تحتال بها عليه فرأت أنها تمليك نفسها  
وتملكه معها ولا يتمكن منها فعمدت إلى حيلة تكون في الزم لتضرب  
الإنسان فيهلك في لحظة فجاءتها في اناء من زجاج وزينت قصرها وفرشت  
مجلسها بالرياحين ولبست تاجها وجلست على سريرها واستدعت به فلما  
وصل إلى باب القصر أخرجت الحيلة فضربت بها فماتت وانسابت الحيلة في  
رياحين حولها فدخل انطرس إلى السري ولم يشك أنها في عافية فجلس  
إلى جانبها فعبث في الرياحين فضربته الحيلة فمات وكان ابنه مع جيشه يسمع  
بموتها فاستولى على بلاد الروم واليونان وكان إذا أراد أن يستشير أحدا

ترجمة قيصر ملك  
الروم



من عقلاء دواته أرسل اليه نفقة سنته ليتوفر ذهنه على ما يشير به ومن بعده  
اختفت لاروم فتقاسموا البلد ان والاطراف الى فاهور الاسلام وقصر هذا  
أعظم ملوكهم ومن كلامه ما الحية فيما اعيا الا الكف عنه ولا رأي فيما  
لا ينال الا البأس منه

(والاسكندر قتل دارا في طاعتك)

هو الاسكندر بن فيليبش اليوناني واختلف في أصل اليونان فقال ابن الكابي  
هو يونان بن بقرية ونسبه الى اسحق وقال يعقوب السكندري يونان أخو  
قمحطان من العرب من ولد طابترج من العن ونزل ديار المغرب وأقام فيها  
واستجهم لسانه وتكلم بلغة من هناك من الروم وقال الرقاشي وهو الأشهر  
أن يونان بن يافث بن نوح وليس من العرب ولا من الروم وإنما جاور الروم  
على ساحل البحر الرومي وكان وسما حسن العقل كبير المهمة فأقام هناك  
حتى كثر ولده فخرج يطلب مكانا يسكنه فانتهى الى مدينة بالمغرب يقال  
لها اقينية فبنى بها قصورا وأقام وكثر نسله ولما احتضر أوصى الى ولده  
الاكبر وصية حسنة ثم مات فاستولى ولده على بلاد المغرب من ناحية  
افرنجة والصقالبة ومن جاورهم ولما ظهر بخت نصر على مصر دخل المغرب  
ووصل الى بلاد اليونان وقرر عليهم أن يؤثروا الخراج الى ملوك فارس  
واستقر ذلك الى أيام الاسكندر \* وأما الاسكندر فاختلف في نسبه ف قيل  
انه الاسكندر بن فيليبش من ولد يونان وهو الاصح وقيل هو الاسكندر  
ابن الصعب كان أبوه نسا جا واسم أمه هيلانة وكان يتيم في جبر وسكنت أمه  
بيت الصنائع وهو بيت وضعته اليونان في القسطنطينية وصورت فيه  
الصنائع لتعرض على الصبيان فن تأقت نفسه لصنعة اشتغل بها فحماه  
أمه فشاهد صورا لاشياء فوضع يده على تاج الملك فتمته أمه مرارا فلم ينته  
فنظر اليها متولى بيت الصنائع وقال أنت هيلانة قالت نعم قال وهذا ابنك  
قالت نعم فقال له أبشر فأنت الملك الذي يستحب ذيله في البلاد وهذا قول  
مردود له دما بين جبر واليونان ولان القسطنطينية ببيت بعد دفع عيسى  
عليه السلام برمان وإنما تعرضت دولة اليونان عند ظهور عيسى والهجج  
أنه الاسكندر بن فيليبش وسمى ذا القرنين تشيها بذي القرنين المذكور

ترجمة الاسكندر

ترجمة داراماك  
الفرس

في الكتاب العزيز بل لو غلب ملكه قرني الشمس من المشرق والمغرب وهو صاحب ارسطاطاليس المحكي كان أبوه أسلمه اليه فأقام عنده خمس سنين يتعلم منه الحكمة والادب فنال منه ما لم ينل أحدا من تلامذته ومرض أبوه فخاف على الملك فاستترده وهداه اليه \* وأما دارافهودار الاصغر بن دارا الأكبر بن أزدشير أحد ملوك الفرس العظماء المشهورين كانت له قطعة على أبي الاسكندر في كل سنة ألف بيضة من الذهب في كل بيضة ألف مثقال على عادة آبائهم فلما ملك الاسكندر أحرار سأل القطيعة فكتب اليه دارا يتهدده ويتوعده حيث أحرأ الا تآوة وبعث اليه بكرة وصور لحمان ونوقة فيها سمهم وقال أنت صبي فالعب بهذه الكرة فان أدبت الا تآوة والابعت اليك بجنود عدد هذا السمهم وأنت بلك في الاوثاق فكتب اليه الاسكندر أما بعد فقد تمنت بالكرة والصو لحمان فان الديناميل الكرة وسألعب بها وأضيف لك كك الى ملكي وأما السمهم فقد تمنت أيضا به لانه بعيد عن الحرافة والمرارة وأما الدجاجة التي كانت تبيض ذاك البيض فقد ذهبتا وأكلت مجها فغضب دارا وسار اليه بجموعه وسار الاسكندر بجموعه والتقياعلى نصيبين المجزيرة فلما هم دارا بالقتال بعث اليه الاسكندر يقول له أيها الملك لا تفعل فان دماها الملوك لا تقبوزا وقتلها وهمد البيوت القديمة غير محمود والبي ذميم العقبى والحرب غير مأمون العاقبة وأصحابك قدموك وكرهوك أسوسيرتك فأرجع فانك تحمد قولي فلم يلتفت اليه دارا وأقاما يتحاربان مدة ثم أن الاسكندر دبر حيلة وهو انه أساقع الملل بين الفريقين برز منادى الاسكندر فقال يا معشر الفرس قد علمت اكان من مكانتكم لنا ومكانتكم من الامان وقد طال القتال فمن كان منكم على غير قتال فليعتزل وله الوفا بالعهد فانهمجت الفرس بعضها بعضا واضطربوا فكان من أسباب خذلان دارا ثم وثب على دارا رجلان من أصحابه قطعناه من خلفه فوقع وكان الاسكندر نادى من ظفريد ارفلا يقاتله فجاءه الرجلان الى الاسكندر فقتلا قد قتل دارا فجاء فنزل عن فرسه وقعد عند رأسه وبه ومق فقال والله ما هممت بقتلك ولقد شئت عنه ولقد يعز على مصابك فأساني حواجبك فقال تقتل فلانا وفلانا اللذين قتلتاني فاني كنت محسنا لهما

وتزوج ابني روستك فقال سمعوا طاعة واحضر الزجلين فقتلها وقال  
 هذا جزاء من يتجرأ على ملكه وتفرق ملك فارس ثم سار الاسكندر الى بابل  
 وباس على سر بردار واستولى على خزانته وجواهره وسلاحه وتزوج ابنته  
 روستك وقيل انها كانت زوجة دارا وهي ابنته ولم يكن في زمانها احسن  
 منها وقيل ان الاسكندر لم يجمع بها وقال انشى ان اكون غلبت دارا  
 فقتل ابني روستك ولما استولى على ملك فارس عرض جيشه وجيش الفرس  
 فكانوا ألف ألف وقيل أكثر وشرع في هدم بيوت النيران وقتل المواشي  
 وكتب الى ارسطاطاليس يستشير فيمن بقي من عظماء الفرس بهذا السكاب  
 اما بعد فان دوائر الاسباب ومواقع الفلك وان كانت اسعد تنساب بالامور التي  
 اصبحت لانها بها الناس دائنين فاناه مضطرون الى حكمك وغير جاحدين  
 لفضلك والاجتهاد لك لما بلونا من جد اذ لك علينا وذقنا من جنى منفعتك  
 حتى صار ذلك بقدره فينا وترشيدنا لعقولنا كالغذاء لنا فما ننكث نقول عليه  
 ونستمد منه اسعد اذ اجد اول من البصار وتوة الاشكال بالاشكال وقد كان  
 مما سبق اليها من النعم وبغناه من النكاية في العدو ما يعجز القول عن وصفه  
 وانك كرس النعماء به وكان من ذلك انا جاوزنا ارض الجزيرة وبابل الى  
 ارض دارس فلما سارنا باها لم يكن الارض ثما نلقانا نفران منهم ثم يقتل  
 منهم طلبة الخطوة عندنا فامرنا باصابعهم بالتجريح مما وقلة وفائهم ما ثم امرنا  
 بجمع من هنالك من ابناء ملوكهم وذوي الشرف منهم فرأينا رجالا عظيمة  
 اجسامهم واحلامهم يدل ما ظهر من رؤيتهم على أن وراءهم قوة بأسهم  
 ما لم يكن معهم سبيل الى غلبتهم لولا أن القضاء اذ النامهم ولم نربع ادمان الرأي  
 أن نستأصل شأفتهم وفتحهم عن مضى من أسلافهم لتسكن بذلك القلوب الى  
 الامة من جوارهم ورايينا أن لا نجعل بيدرة الرأي في قتلهم دون الاستظهار  
 بسرورهم فارتفع البنا اريك فيما استشرناك به رحمة عندك وتقلبه  
 على نظرك على عادة آرائك المسعفة والسلام على أهل السلام فليكن عليك  
 وعلمنا فيكتب اليه ارسطاطاليس الى الاسكندر المؤيد اليه يدى له الظفر  
 من اصغر نحو له ارسطاطاليس اما بعد فقد تقرر عندي من مقدمات فضل  
 الملك وبعن تعبيته وبروز شأوه وما أدى الى حاسة صرى صورة شخصه ووقع

في فكري على تعقب رايه أيام كنت أودى اليه من تعليمي اياه ما أصبحت  
 قاضيا على نفسي بالحاجة الى تعلمه منه وقد ورد كتاب الملك بما رسم لي فيه  
 وأنا قويا أشير به على الملك هذا الطاقه معه كالعدم مع الوجود ولكن غير ممتنع  
 من اجابته فأقول ان لكل تربة لاهالة قسما من كل فضيلة وان لفارس  
 قسما من النجدة والقوة وانك ان تقتل أشرا فهم تخلف الوضعا منهم وترث  
 سفلتهم منازل عليتهم وتغلب أدنيا وهم على مراتب ذوى أخطارهم ولم تبدل  
 الملوك قط ببلادهم وأعظم عليهم من غلبة السفلة وذل الوجوه واحذر المخزور  
 كله أن تمكن تلك الطبقة من العلية فان نجم منهم ناجم على جندك وأهل  
 بلادك وهمهم الماروية فيه ولا منفعة معه فانصرف عن هذا الرأى الى غيره  
 واعمد الى من قبلك من العظماء والاحرار فوزع بينهم ممالكهم وأزم اسم  
 الملك كل من وليته منهم ناحية واعقد التساج على رأسه وان صغر ملكه فان  
 القسبي بالملك لازم لاسمه والمنفعة له بالتساج لا ينقص لغيره ولا يلبث ذلك أن  
 يقع بين كل ملك منهم وبين صاحبه تدابرا وتغالبا على الملك وتفخارا بالمال  
 حتى ينسوا بذلك أضغانهم علىك ويعود بذلك حربهم عليك حربا بينهم ثم لا  
 يزدادوا في ذلك بصيرة الا أحدثوا هنالك استقامة بك فان دفوت منهم كانوا  
 لك وان نابت عنهم تعزز وابك حتى يذب كل منهم على جاره باسمك وفي ذلك  
 شاغل لهم عنك وأمان لاحد انهم بعدك ولا أمان للدهر وقد أدبت للملك  
 ما رأيت حقا وعلى حقا والملك بعد رؤية وأعلى حينما قياما استعان بي عليه  
 والسلام الابدي فليكن على الملك \* قال المؤلف ولما ورد كتاب  
 اوسطاطا ليس على الاسكندر تأمله وعرف الحق وفرق القوم في امهالك  
 كما ذكر فيهم واملوك الطوائف وسارا لاسكندر الى الشرق فدانت له الملوك  
 وبنى مدينة اصبهان وهرة وسمرقند ولما وصل الى الهند خرج اليه ملكها  
 في ألف فيل عليها المفاتة وفي خراطيمها السيوف الهندية فلم تثبت خيل  
 الاسكندر فصنع الاسكندر فيلة من فحاس مخوفة وربط خيله فيها حتى  
 الفتها وملكها فخطا وكبر يتأتم بالسهل السلاح وجوها على الجمل الى ناحية  
 العدو وبينها الرجال فلما شبت الحرب أحرأ بشعال النار في أجوافها فلما  
 اشتعلت نغى الرجال عنها وغشيها فيلة الهند ففصر بها بخراطيمها فأحرقت

قوله فان نجم الخ  
 كذا في النسخ  
 ولعل في العبارة  
 سقطا اذ قوله  
 فانصرف لا يصلح  
 أن يكون جوابا  
 للشرط تأمل  
 صححه

الرجال واحترقت من سلم ولي هارباً فكانت الدائرة على ملك الهند ولما  
وصل الاسكندر الى المائيكير وهو من ملوك الصين خرج اليه الملك وأرسل  
اليه يقول علام تقني العالم أيرزالي فان قتلتني كنت أنت الملك وان قتلتك  
كنت أنا الملك فحين الاسكندر بكونه بدأ بنفسه في ذكر القتل فبرز اليه  
فقتله الاسكندر ثم توغل في بلاد الصين الى مقر ملوكها الاكبر وجرت  
لهم اخبار طويلة اصطالحا فيها على مهادنات ومهاداة فبينما هو في بعض  
البلدان جالس نصف الليل اذيا لحاجب قد دخل فقال رسول من ملك  
الصين بالباب فأذن له فدخل فقال له قل فقال الامر الذي جئت فيه  
لا يصح الا بالخلوة فأمر بتقديسه فلم يجد معه حديدا فأخلى المجلس وبقي هو  
واياه فقال له قل فقال أنا ملك الصين قال وما الذي أتمسك مني قال ليس  
بيدي وبيدك عداوة ولا دخل وبلغني أنك رجل حكيم عاقل حلیم ولو قتلتني لم  
تضغر بطائل مني فانهم يقيمون غيري وتنسب الى الغدر فأخبرني ما الذي  
تريد مني قال ارتفاع ملكك ثلاث سنين أجلاً ونصف ارتفاعها عاجلاً قال  
لقد أجبغت فما زال ينقصه حتى اقتصر على سدس الارتفاع ثم قام مسرعاً  
فخرج وبات الاسكندر ايلته يفكر في أمره فلما طلع الصباح اذا بملك الصين قد  
أقبل في جيش طبع الارض وعليه تاجه وبين يديه الامم فركب الاسكندر  
واستعد للقتال ثم ناداه باملك الصين اغدرا فانفرد عن أصحابه وقال لا  
ولكن أردت أن أعرفك اتقي لم أطلعك عن قلة وضعف وما غاب عنك من  
جنودي أكثر ولكن رأيت العالم الاكبر مقبلاً عليك مما كالك من هو  
أقوى منك وأكثر عدداً ومن حارب العالم الكبير غلب ثم ترجل وقبل  
الارض فنزل الاسكندر عن فرسه وجلس على سرير فقال له الاسكندر  
ليس مثلك من يؤخذ منه خراج وقد أعفيتك فقال الملك أما اذ قد فعلت  
فلا بد من حسن المكافاة ثم بعث اليه بضعف ما قرره عليه وعاد الاسكندر  
وقد دانت له الملوك ودوخ له البلاد فأقام بشهر زوراً ياما واحتمض بها  
وكانت مدة ملكه ست عشرة سنة واختاف في عمره فقيل ست وثلاثون سنة  
وقيل أكثر وبين وفاته وبين الهجرة النبوية على صاحبها افضل الصلاة  
والسلام ست مائة سنة وقيل غير ذلك ومن أراد تحرير التاريخ فليأخذ من

المختصر في تاريخ البشر تأليف مولانا السلطان الملك المؤيد ولما حضرت  
 الاسكندرو الوفاة كتب الى أمه كتابا يسألها فيه أن تصنع وليمة وتدعو نساء  
 أهل المملكة ولا تأذن إلا لمن لم نصب بفقد عزيز من أهلها ففعلت ذلك فلم  
 يرد عليها أحد فعملت انه مات وان ذلك تعزية لها ثم أوصى أن يوضع في تابوت  
 من ذهب ويطلى بالاطلقة المسكة ويحمل الى أمه بالاسكندرية فلما فعل  
 ذلك جمع أرسطاطاليس الحكماء وأمرهم بكلام يكون للخاصة معزيا وللعامّة  
 واعظا كما فعل بالاسكندر الأول وكانوا عشرة فقال الأول أصبح مستأسر  
 الأسرى أسيرا وقال الثاني هذا الاسكندر ملوئى الاوض العربضة وهو  
 اليوم يطوى منها في ذراعيه وقال الثالث العجب أن القوي قد غلب  
 والضعفاء لا همون وقال الرابع ما سافر الاسكندر سرفراطوى ولا بلا آلة  
 سوى سفره هذا وقال الخامس سيملحق بك من شره موتك كما ملحت بمن شرك  
 موته وقال السادس كان يحكم على الرعية فصارت الرعية تخم عليه وقال  
 السابع كنت تأمرنا بالحركة فما بالك ساكنا وقال الثامن رب حريص على  
 على سكوتك وهو اليوم حريص على كلامك وقال التاسع كم أمانت من في هذا  
 الصندوق لئلا يموت فمات وقال العاشر كان الاسكندر يعظنا بنطقه وهو  
 اليوم يعظنا بسكوته وقالت أمه مما يسلى عنه المعرفة بالحقوق به وقالت  
 روشك ما كنت أظن أن غالب دارا يغلب \* قلت ومن كلام الاسكندر  
 السعيد من لا يعرفنا ولا يعرفه فانا اذا عرفناه أطلنا يومه وأطرنافومه وقبل  
 له انك عظمت معك أكثر من تعظيم والدك فقال لان أبي سبب حياتي  
 الثانية ومعلمي سبب حياتي الباقية وقال سلطان العقل على باطن العاقل  
 أشد من سلطان السيف على ظاهر الاحق وقال النظر في المرأة يرى رسم  
 الوجه وفي أقاويل الحكماء يرى رسم النفس وقبل له ان فلانا يثلبك فلو  
 عاقبه فقال هو بعد العقاب أعذر وتحاكم اليه اثنان فقال الحكميم برضى  
 أحدكم ويسخط الآخر فاستمع لهما الحق ليرضيكما جميعا وأحضر بين يديه لص  
 فأمر بصلبه فقال أيها الملك اني فعلت ما قد فعلت وأنا كاره فقال تصلب  
 أيضا وانت كاره وغضب على بعض شعرائه فللقصاه وفرق ماله في أصحابه  
 فتقبل له في ذلك فقال اما اتصاهى له لجرمه وأما تقرى ماله في أصحابه

يثلبك أى  
 يعيبك بالشتم

فأشلايشه عوا فيه وجلس يوما مجلسا عامًا فلم يسأل فيه حاجة فقال والله  
ما أعد هذا اليوم من ما سكي قيل ولم أيسأ الملك قال لأنه لا تو جدلته الملك  
الاباسعاف الراغبين واغائة الملهوفين ومكافأة المحسنين وقال من اتجعت  
فقد أسلفك حسن الظن بك وله حكم لا تحصى وأقوال لا تستغنى اضربت  
عن ذكرها خوفا الاطالة

ترجمة أردشير

(وأردشير جاهد ملوك الطوائف ببخر وجههم عن جماعتك)

هو أردشير بن بابك من ولد بهمن الملك أبي دارا الأكبر وكان بهمن قد  
ترجع ابنته خباني على عادتهم فجمعت منه بدارا الأكبر وسأته أن يعقد  
التساج على بطنها ولدها ففعل وكان له ولد يسمى ساسان من امرأة أخرى  
فلمسا متبهمن تنسك ساسان وساح في الجبال وعهد إلى بنيه أنه من ملك  
منهم فليقتل من قدر عليه من نسل دارا وكان أردشير هذا من ولد ساسان  
على ما ذكر بعض الرواة وهو أول الفرس الثانية ومعنى الثانية أن الاسكندر  
لما قتل دارا آخر ملوك الفرس وفرق من بقي منهم وسماهم ملوك الطوائف  
صارت المملكة اليونان فلما توفي الاسكندر وتفاصر ملك اليونان بعد مدة  
تترك أردشير وكان أحد أبناء ملوك الطوائف على اصطخر وخرج طالبا  
للك والوهم أنه يطالب بنار بن عمه دارا وجمع الحويع وكاتب ملوك الطوائف  
بكتاب طويل أوله من أردشير بن بابك المستأثر دونه المغلوب على تراث آباءه  
الداعي إلى الله المستعصر به فإنه وعد المظلوم الظفر والعاقبة سلام عليكم  
بقدر ما تستوجبون من معرفة الحق وانكار الباطل ثم ذكر كلاما طويلا  
هو مناهم على المعازفة فنهض منهم من أطاعه ومنهم من تأخر عنه فخرج بعساكره  
فقتل المتأخر ثم عطف على بقيتهم فقتلهم وفاء لما عهد به جده ساسان إلى  
بنيه رزقه الله الظفر والنصر وقتل ملك الارد وان مبارزة ووطئ رأسه  
بتقدميه وتسمى من ذلك اليوم ثمانية اشهر الا عظم ومعناه ملك الملوك ثم قام  
خطيبا فسال الحمد لله الذي خصنا بنعمه وخولنا من فضله ومهد لنا  
البلاد وها نحن شارعون في اقامة العدل وادراار الفضل والاقبال على لراة  
والرجة وانصاف الضعيف من القوي وسترون في أيامنا بصدق ما لنا  
بفعالنا ثم ساس الرعية ورث بها الممالات وبه اقتدى الخلفاء والملوك من بعده

فانه رتب الناس على طبقات فالطبقة الاولى المحكماء والفضلاء وكان مجلسهم  
عن يمينه وهم بطائفة والطبقة الثانية الملوك وابنائهم وهما هم الخواص  
ومجلسهم عن يساره والطبقة الثالثة الاصمعية والمرابطة وهم بين يديه  
ولم يكن فيهم وضيع ولا دنيء الاصل ثم زادهم طبقات اخر من الوزراء  
والقضاة ورتب لكل ربيع من ارباع الدنيا قوما ينشدون بتدبيره  
وتحريره ودانت له الدنيا وتكن من الارض وكان من الشجعان المشهورين  
في الفرس يلقى وحده رجالا كثيرة ويشبهه في قوته وشكله باردشير الاول  
الذي كان يدعى طوبى الباع وفي أيامه بنيت المدن المشهورة كابل واستراباذ  
وكرخ ميدستان وغيرها ووضع لها الترتيب على انه لا حيلة للانسان مع  
القضاء والقدر وهو اول من لعب به فقبل نردشير وقبل انه هو الذي وضعه  
وشبهه به تغلب الدنيا بأهلها فجعل ييوت الترتيبا في عشر بيتا بعدد شهور السنة  
وعدد كل بيتا ثلاثين بعدد أيام الشهر وجعل الفصين مثلا للقضاء والقدر  
وتغلبهما بأهل الدنيا وان الانسان يلعب به فيبلغ بأسعاف القدر ما يريده  
وان اللاعب الغطن يتأق له ما لا يتأق غيره اذا أسعده القدر فعارضتهم  
حكما الهندبا شطرنج وأفام في الملك خمس عشرة سنة ثم فوضه الى ابنه سابور  
وانقطع في ييوت العبادات ثلاث سنين الى أن توفي بعد مولد المسيح عليه  
السلام ومن كلامه الدين أساس والملك حارس وما لم يكن له أساس فهو دوم  
وما لم يكن له حارس فضائع وقال لاشئ أضرت على الملك أو على الرئيس من  
عاشرة وضيع أو مدانة سفيه وذلك أن النفس كما تصلح بعاشرة الشر يف  
فكذاتفسد بمخاطة السفيه حتى يقدح ذلك فيها كما أن الريح اذا مرت  
بالطيب حملت منه رائحة طيبة تنعش النفوس وتقوى بها الجوارح فكذا  
اذا مرت بالنتن حملت منه الروائح الكريهة آلمت النفوس وأضرت بها وكان  
الفساد اليها أسرع من الصلاح وقال ان لآذان حجة وللقلوب ملل ففرقوا  
بين المحكمين يكون ذلك استخما ما وكتب اليه جماعة من بطائفة يشكون  
سوء حالهم فوقع ما أنصفكم من أحوجكم الى الشكوى يعني نفسه ثم فرق فيهم  
مالا وكتب اليه من نصيح ان قوما اجتمعوا على سبك فوقع عليها ان كانوا نطقوا  
بالسنة شتى فقد جعت ما قالوه في ورقك فحرك أعجب ولسانك أكذب



(والخفاك استدعى مسالمته)

اختلف في نسب الخفاك فقال قوم انه الخفاك بن الازهوب بن عوج بن طهمورث بن آدم وزمنه بعد الطوفان وهو ابن اخت جشميد بن اوشه بن ملك الاقاليم وقال قوم هو الخفاك بن علوان اول الغراعة وهو الذي ولي اخاه سنانا مصر على عهد ابراهيم الخليل عليه السلام وقال قوم هو من العرب من قحطان واليمانية تدعيه وفي ذلك يقول ابو نواس

وكان منا الخفاك يهذره السحاب والوحش في مساريها

والقول الاول اكثر وكان من سيرته ان جشميد ومعه سيد الشعاع ملك الاقاليم السبعة وهو اول من عمل السلاح واستخرج الابريس والعز والزم اهل الفساد الاعمال الشاقة في قطع الخصور واستخراج المعادن وطال عمره وتغير وادعى الربوبية فخرج عليه الخفاك فأتاه فقتله خلق كثير بغضهم في جشميد فهرب جشميد بين يديه فظفر به وأمر بشربه بمشار وقال ان كنت الهافادفع عن نفسك ثم ملك الخفاك وطني وتجنبر وفجروا بن بدين البراهمة وهو اول من غنى له وضرب الدينار والدرهم وابس التاج ووضع العشور وكان على كتفيه سلعتان يحركهما اذا شاء وادعى انهما حيتان يمول بهما على الضعفاء وذكر انهما يضربان عليه فلا يسكنان حتى يظلمهما بدماعى انسانين يذبحان له في كل يوم وكان له وزير صالح فكان يستعفى أحدهما ويضع مكان دماغه دماغ كبش ويأمر الرجل بالحق بالمجال وأن لا يابى الامصار فيقال ان الاكرام من تلك القوم لم يكرههم الى المجال ثم كثر فساد الخفاك وطالت مدته فاجتمع الناس على افريدون بن جشميد وكان قد ترعرع فاستعد لقتال الخفاك وكان باصبعه ان رجل قد ادى فقال له كافي قتل له الخفاك ولدين فاجتمع عليه خلق كثير وكانت له قطعة جلد تقي بها حر النار فرفها على رمح وجعلها علما وسارا الى الخفاك والناس معه فخرج اليه فلما رأى ذلك العلم لقي الله تعالى في قلبه الرب فانهزم وأراد الناس أن يملكوا كافي فأبى وقال لست من بيت الملك فملكوا افريدون بن جشميد وصار كافي عوناً له وقتل الخفاك وقيل مات منهزماً وعظم علم كافي ورصعته الملوك بالدر والياوقيت وكانوا بدمونه أمام المجيوش وقت الحرب فينهرون به وكان

عندهم كالتابوت في بني اسرائيل ويعرف هذا العلم بدوقش كاسيان ولم يزل في  
خزائنهم به وارثونه الى زمن يزيد بن شاهر يار فاحذره المسلمون في وقعة  
القادسية وحمل الى عربن الخطاب رضي الله عنه فقسم جواهره في الناس \*  
ومما اتفق من المحكمات المستطرفة في أيام الضحك انه لما طالت مدته  
وفساده اجتمع الناس على بابه وكابى الخلد معهم فلما دخل وكان جردا قال له  
اسلم عليك سلام من يملك الاقاليم كلها أم سلام من يملك هذا الاقليم قال بل  
سلام من يملك الاقاليم كلها فقال له اذا كنت تملك الاقاليم كلها فلم خصصت  
هذا الاقليم بنو ائبك ومؤنتك وهلا انتقلت الى الاقاليم وساويت بينه وبينهم  
ثم عدد عليه أشياء فصده الضحك ووعده الناس بما يعجبون فانصرفوا  
وكانت له أم جبارة سمعت ما جرى فلما خرجوا أنكرت عليه وقالت لقد جراتهم  
عليك هلاقتهم فقال لها مع عتوه وتجبره ان القوم يدعوني بالحق فلما هممت  
بالسطوة بهم وقف الحق يائي ويدينهم كالجبل فقال يني وبين ما أردت ثم كان  
من أمره بعد ذلك ما كان مع كابي كأم

(وجذيمة البرص تقي ضادمتك)

هو جذيمة بن مالك بن عامر التميمي وقيل الازدي أول من قاد العرب  
وملك على قضاة وكانت منازلهم الحيرة والانبار وولايته من قبل اردشير  
ابن بابك وكان أبرص فعُدل عن هذا الاسم فقبل البرص والوضاح وزعم  
بعضهم انه كان يألف من اسم البرص ولذلك كنى عنه بالبرص وفي العرب  
من يفخر بذلك قال الرازي مدح أبرص

أبرص فياض الدين أكلف \* والبرص أدري بالله وأعرف

وهو أول من صنع له الشمع وأدج من الملوك وكان ذا رأي وهمة وتهي مفرط  
فقال له نديم الفرقدن كان ذا ثرب قد حاصب له ما قد حين ولا ينادم  
نزهة ما كان سبب ذلك فيمأزعوها انه كان تسكهن واتخذ صنيحين يقال لهما  
الغريسان يستقي بهما وينتصر على أعدائه وكانت ابا قدن شيخ قوم منهم  
من الحجاز وانتشروا فيما بين البصرة والكوفة وتمكنوا على ما يلي الحيرة وكثروا  
بعين اباغ فخرج جذيمة غازيا وكان في ابا درجل يقال له عدي بن نصر وكان له  
ظرف وجمال واليه تنسب الملوك من آل نصر فنزل جذيمة بساحتهم فبعث

ترجمة جذيمة  
البرص

اياد قوما منهم الى صحنى جذيمة فسقوا سديتهم الحمر ومروهم افاصبوا  
بهم افي اباد فبعثت اباد الى جذيمة تقول ان صنيك قد اصبحا عندنا  
زهديك ورغبة فبنا فان عاهدتنا على أن لا تغزونا ردناهما اليك فقال  
جذيمة وتعطوني ايضا عدي بن نصر يكون عدي ففعلوا وانصرف عنهم  
وضم عدي الى نفسه وولاه شرابه وامر مجلسه وكان لجذيمة أخت تسمى رقاش  
وهي بكر فاحبت عديا واحبها فسألته أن يخطبها من جذيمة اذا سكر ففعل  
ذلك وزوجه بها وأشهد عليه من حضر فلما أصبح دخل عليه بثياب العرس  
وكان قد دخل بها تلك الليلة فقال جذيمة ما هذه الا ثمار عدي فقال آثار  
عرس رقاش فقال من زوجهها ويحك قال الملك فأكب على الارض مفكرا  
وهرب عدي فلم يعرف له أثر ولا خبر وأرسل جذيمة الى أخته بقول

خبرني رقاش لا تكذبيني \* أمي رزيت أمي حبيبي

أمي بعد فانت أهل بعد \* أمي بدون فانت أهل لدون

قالت بل أنت زوجتي امرأ غريبا ولم تشاورني في نفسي فكف فعنها وآلى أن  
لا ينادم الا الفرقد بن وجملة رقاش فولدت غلاما وسمته عمر فلما ترعرع  
البنو وعطرية ودخلت به على خاله فلما رآه أحبه وجعله مع ولده وخرج  
جذيمة مقبدا بأهلها في سنة خصبة فأقام في روضة ذات زهر ونهر فخرج  
ولده وعمر معهم يبتنون السمكة فكانوا اذا اصابوا كمة جديدة أكلوها واذا  
أصابها عمر ونعمائها وانصرفوا الى جذيمة يتعادون وعمر يقول هذا  
جنائي وخياره فيه وكل جان يده الى فيه فضمه جذيمة الى صدره وسر بقوله  
وحلاه بطوق من ذهب فكان أوله مربي لبس الطوق ثم ان المجن استطارته  
طلبه جذيمة في الافاق زمانا فلم يقدر عليه ثم أقبل رجلان من قضاة  
يقال لهما مالك وعقيل ابنا فارح من الشام يريدان جذيمة وأهديا له طرفا  
فيديهما مائا كلان اذا أقبل فتعي عريان قد تله دشعره فسألاه عن نسبه  
فعرهما بنفسه فمضا وغلا رأسه وأصلحها أمره وألبسها ثيابا وقالاما كنا  
لنهدى جذيمة أنفس من ابن أخته وخر جابه الى جذيمة فصر به ورأى  
الطوق فقال شب عمرو عن الطوق فمذهبه مشلا وقال لمالك وعقيل  
حكمنا كما قالامنا دمك ما بقينا وبقيت فحكمنا من ذلك وهم اندبنا

قوله منادمتك  
الحكمك هذا في  
الشيخ ولا يخفى  
ما في العبارة من  
الزكاة فاعل  
الاصل نبني  
منادمتك أو نحوه  
و... قط الفعل  
سيو من الناسخ  
فأمر ر...

جذيمة اللذان يضرب بهما المثل وإليهما عني مقيم بن فورية بقوله في رثاء  
 أخيه وكأني كنت في جذيمة حقة \* من الدهر حتى قيل لن يتصدعا  
 وقيل إنما عني الفرقدين \* ويحكى أن جذيمة سكر مرة أخرى فقتلها فلما  
 أصبح ندم وبنى عليهم الغريسين ونادم الفرقدين وقيل إن صاحب  
 الغريسين المذرا الأكبر \* ثم إن جذيمة أرسل يخطب الزباء ملكة الحضر  
 الحاجر بين الفرس والروم وكان لها وتر عنده فأجابه واستدعته إليها  
 فاستشار أصحابه فأشاروا عليه بالمضي فخفا لفهم قصير بن سعد وكان ليبيبا  
 وقال إن النساء يهدين إلى الأزواج فعصاه وسار حتى إذا كان بمكان يدعى  
 بقة استشارهم فأشاروا عليه لما يعملون من رايه فيها فقال قصيرا انصرف  
 ودمك في وجهك فأبى ووطن جذيمة حتى إذا عاين الكتاب قد استهت به لته قال  
 لقصير ما الرأي قال تركت الرأي بقة ثم ركب قصير فرسا لجذيمة تسمى  
 العصا فنجبا وأخذ جذيمة فلما أدخل على الزباء أمرت بروايشه فقطعت  
 والروايش عروق اليد واستنزفته حتى مات في خبر طويل مشهور \*  
 وكانت مدة ملكه ستين سنة وله أشعار حسنة مشهورة فمنها  
 أضحي جذيمة في بئر من منزله \* قد حاز ما جعت من قبله عاد  
 مستعمل الخير لا تنفي زيادته \* في كل يوم وأهل الخير ترداد

ترجمة شيرين

(وشيرين قد نافت بوران فيك)

هي شيرين زوجة أبرويز بن هرمز من ولد كسرى أنوشروان وكانت يتيمة  
 في حجر رجل من أشرف المدائن وكان أبرويز صغيرا يدخل منزل ذلك  
 الرجل فيلاعب شيرين وتلاعبه فأخذت من قلبه موصعا فنهاها عنه ذلك  
 الرجل فلم تنته فرآها وقد أخذت في بعض الأيام من أبرويز خاتما فقال  
 لبعض خواصه اذهب بها إلى الدجلة فغرقها فأخذها ومضى فقالت له  
 وما الذي ينفعك من تغريقي فقال قد حلفت لمولاي فقالت اذقني في مكان  
 رقيق فان نجوت لم أظهر وبرت يمينك ففعل وتوارت في المساء حتى غاب  
 وصعدت إلى دير فقربت فيه وأحسن إليها الرهبان فلما تقررا الملك لأبرويز  
 بعد أبيه هرمز مرت بذلك الدير رسل قيصرا إلى أبرويز فدعت الخاتم إلى  
 رئيسهم وقالت ابعث به إلى أبرويز لتخطي عنده فأرسله وعرفه مكان شيرين

فسر سرور اعظيها فأرسل اليها فأحضرها وكانت من أجل النساء وأطرفهن  
ففوض اليها أمره وهجر نساءه وجواريه وعاهدها أن لا تمكث منها أحدا  
بعده وبني لها القصر المعروف بقصر شيرين بالعراق فلما قتل شيرويه أباه  
أبرويزز أودعها عن نفسها فامتعت فضيق عليها واستأصلها ورمها بالزنى  
ونفذها بالقتل ان لم تفعل فمسالت أفعل على ثلاث شرائط قال ما هي قالت  
تسلم الى قتلة زوجي أقتلهم وتصعد المنبر وترثني مما قد فتني به وتفتح لي نأوس  
أيبك فان له عندي وديعة عاهدني ان تزوجت بعده رددتها اليه فدفع  
اليها قتلة أبيه فقتلهم وبرأها مما قال وفتح لها نأوس أبيه وبعث الخادم  
معها فجاءت الى أبرويزز فأنقته ومصت فصا مسموما كان معها فماتت من  
وقتها وأبطأت على الخدم فصاحوا فلم تكلمهم فدخلوا فوجدوها معانة  
لا برويزرية وأما ابوان فهي ابنة أبرويزز المذكور كانت أحسن من نساء  
الترك والفرس من النساء وما سكك الناس بعد شهر ياد بن أبرويزز  
وأصلحت القناطر والجسور ولما جلست على السرير قالت ليس بيطش  
الرجال تدوخ البلاد ولا يكادهم ينال الظفر وإنما ذلك بعون الله وقدرته  
وأقامت سبعة أشهر ولما بلغ النبي صلى الله عليه وسلم أمرها قال لا يفلح قوم  
ولوا أمرهم امرأة ويقال ان قبر وزين رستم صاحب نراسان خطبها فقالت  
لا ينبغي للملكة أن تتزوج علانية وواعدته أن يقدم عليها سرا في ليلة عيبتها  
له فجاءها في تلك الليلة فقتلته فصار اليها أبوه رستم فقتلها وقيل أن هذه  
الواقعة مع أردمي دخت

ترجمة يودان

ترجمة بلقيس

(وبلقيس غابرت الزباء عليك)

بلقيس ابنة الحرث بن سبا ويلقب أبوها بالهداد وقيل بنت الشيبان  
ملكته بلاد سبا المذكورة في الكتاب العزيز وعن ابن عباس انه قال سئل  
رسول الله صلى الله عليه وسلم عن سبا أو رجل هو أم امرأة أم أرض فقال  
رسول الله صلى الله عليه وسلم بل هو رجل ولده عشرة سكن منهم اليمن ستة  
والشام أربعة فاليمانيون مذبح وكندة والامصار والازد والاشعريون  
وحجر وأما الشام فلنحم وجذام وعاملة وغسان وكانت بلقيس من أحسن  
نساء العالمين ويقال أن أحد أبويها كان جنيا وقال ابن السكيت كان أبوها

من عظماء الملوك وولده ملوك اليمن كلها وكان يقول ليس في ملوك اليمن  
من يدانيني فتزوج امرأة من الجن يقال لها ربحانة بنت السكن فولدت له  
بلقيس وتسمى بلقة ويقال ان مؤخر قدمها كان مثل حافر الدابة ولذلك  
اتخذ سليمان عليه السلام الصرح المهر من القوارير وكان يتنا من زجاج  
يحميل للرأى انه ماء يضر طرب فلما رآته كشفت عن ساقها فلم ير غير شعر  
خفيف ولذلك أمر باحضار عرشها ليحضر عفلها ثم أسلت وعزم سليمان على  
تزوجها فأمر الشياطين فأتخذوا النحام والنورة وهو أول من اتخذ ذلك  
وطلوا بالنورة ساقها فصارت كالفضة فتزوجها وأرادت منه ردها الى  
ملكها ففعل ذلك وأمر الشياطين فبنوا لها باليمن الحصون التي لم ير مثلها وهي  
عندان وبينون وغيرها وأبقاهم على ملكها وكان يزورها في كل شهر  
مرة من الشام على البساط والريح وبقي ملكها الى أن توفي فزال بموته وأما  
الزبابة هي ابنة ملج بن البراء كان أبوها ملكا على الحضرم وهو الذي ذكره  
عدي بن زيد بقوله

ترجمة الزبابة

وأخوها الحضرم اذ بساه واذ دجس له تنجي اليه والخبابور  
فقتله جذية الابريش وطرده الزبابة الى الشام فلحق بالروم وكانت عربية  
اللسان كبيرة الهممة قال ابن السكبي ومارؤي في نسائها منها أجل منها  
وكان اسمها فارعة وكان لها شعر اذ ادمت سميتها وراها واذ انشربته جلها  
قسمت الزبابة والازب الكثرة الشعر وبلغ من همتها أن جعلت الرجال  
وبذلت الاموال وعادت الى ديار أبيها وعلمت به فآزالت جذية عنها وبذت  
على الفرات مدينتين متقابلتين وجعلت بينهما ما انفسا فأنحت الارض  
وتحصنت وكانت قد اعترأت عن الرجال فهي عذراء بتول وهادنة جذية  
مدة ثم خطبها فاستدعته وقتلته كما تقدم في ترجمته فأتاهم فماتها فان قصيرا  
اسا فارق جذية وعاد الى بلاده فحبل على قتلها فجدع أنفه وضرب جسده  
ورحل اليها زاعما أن عمرو بن عدي ابن أخت جذية صنع به ذلك وأنه  
لجأ اليها ساربا منه واستجار بها ولم يزل يتلطف لها بطريق التجارة وكسب  
الاموال الى أن وثقت به وعلم خفائها فاقصرها وأتفاقه ثم وضع رجلا من  
قوم عمرو بن عدي في غرائر عليهم السلاح وجعلهم على الابل على انها قافلة

مقبر إلى أن دخل مديتها فحلبوا الغرائر وأحاطوا بقصرها وقتلها قبل أن  
تصل إلى نفقها في حكاية مشهورة وذلك بعد مبعث المسيح عليه السلام

ترجمة مالك بن نويرة

(وان مالك بن نويرة أنما اردف لك)

هو مالك بن نويرة بن شداد البربوعي التميمي فارس ذي الحمار وذو الحمار فخره  
ويلقب بالجمعة فولد لكثرة شعره وكان من فرسان العرب وشجعانهم وذوى  
الردافة في الجاهلية وكانت لبني بربوع أيام آل المنذر ومعنى الردف أن  
يجلس الملك ويجلس الردف عن يمينه فاذا شرب الملك شرب الردف بعده وإذا  
غاب جلس الردف مكانه والردف أناوة تؤخذ مع أناوة الملك وفي ذلك  
يقول الرازي

ومن يناسر آل بربوع يحجب \* المجلس الايمن والردف المنجب  
وأدرك مالك بن نويرة الاسلام وأسلم وبعثه رسول الله صلى الله عليه وسلم  
على صدقات قومه من بني بربوع فلما توفي رسول الله صلى الله عليه وسلم أخرج  
الصدقة وقيل ارتد وبعث أبو بكر رضى الله عنه خالد بن الوليد رضى الله عنه  
لقتال أهل الردة فكان إذا أصبح قوما تسمع الاذان فان سمعته كف عنهم وان لم  
يسمعه قاتلهم الى ان مر بالبطاح وبه مالك وأصحابه فقتل انهم لم يسمعهوا اذا نال  
فقاتلهم وأتى بمالك بن نويرة أسيرا فأمر خالد بضرار بن الأزور بقتله فقتله  
واحتج قوم لخالد في قتله وطعن عليه آخرون فأقام من احتج فيزعم أن مالكاً  
قتل مرتداً وأنه لما وقف بين يدي خالد كان يقول في مخاطبته قال صاحبك  
وتوفي صاحبك يعنى النسي صلى الله عليه وسلم فقال له خالد أليس هو  
بصاحبك أيضاً يا عدو الله ثم قتله ويحججون أيضاً بقول أخيه مقيم وذلك ان  
عمر بن الخطاب رضى الله عنه لما سمع متهما يشدد رثاء أخيه مالك قال وددت  
لو رثيت أخى زيداً بمثل ما رثيت به أخاك قال والله لو علمت ان أخى صار الى  
ما صار اليه أخوك لم أرته ولم أحن عليه وأما الطاعنون فذكروا ان خالداً  
لما احتج على مالك بارتداده أنه كرم مالك ذلك وقال أنا على الاسلام والله  
ما عبرت ولا بدلت وشهد قتادة وعبد الله بن عمر ثم ان خالداً أمر بقتله فجاءت  
امرأته ليلى بنت سنان كاشفة وجهها وكانت من المحسنات فالتقت نفسها عليه  
فقال لها أنت قتلتني يعنى انها أعجبت خالداً وأنه يريد قتله ويتزوجها وقام

ضرار بن الازور ف ضرب عنقه وجعل رأسه أفقية للقدر ووجهه مما يلي النار  
فمنظرته امرأة من قومه وهو على تلك الحال فقالت اصرقوا وجهه مالك عن  
النار فانه والله كان غضبض الطرف عن الجارات حديد النظر في العسرات  
لا يشبع ليله يضاف ولا ينام ليله يخاف ثم بلغ عمر بن الخطاب رضى الله عنه  
ما صنع خالد فغضب عليه أبا بكر رضى الله عنه وقال انه قتل مسلما وزنى فارجه  
ووافقه على بن أبي طالب رضى الله عنه فقال أبو بكر انه تآول فأخطأ  
وما كنت لاشيم سيغاسله رسول الله صلى الله عليه وسلم يعنى أعمده وما زال  
عمر حاقدا على خالد بهذه الواقعة حتى عزله عن جيش الاسلام وقال والله  
لاولى عامل فى أيامى وكان مقم بن نوبة منقطعاً الى مالك مكفى المؤنة فلما قتل  
حزن عليه حزنا شديدا ورثاه بقصائد مشهورة وحضر حين بلغه ذلك الى  
مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم فصلى الصبح خلف أبى بكر فلما فرغ من  
صلاته وانقفل قام مقم فاتكأ على قوسه وهو واقف مع الناس ثم أشد  
يقول

نعم القليل اذا الريع قننا وحت \* خلف البيوت فتلت يا ابن الازور  
ثم أوما الى أبى بكر رضى الله عنه فقال

ادعوت به الله ثم غدرت \* لوهو دعال كذبة لم يغدر  
فقال أبو بكر رضى الله عنه والله ما دعوت ولا غدرت فأنشد بقية أبياته  
المشهورة وانخط على قوسه وكان أعور فزال يبكى حتى دعت عينه العوراء  
فقام اليه عمر بن الخطاب رضى الله عنه فقال وددت لورثت أخى زيدا فأجابه  
بما تقدم ثم رثى زيدا فلم يجد فسئل عن ذلك فقال والله انه ليحرقنى لا أخى مالا  
يحرقنى لزيد وسأله عمر عن حزنه فقال والله انى لأنام الليل وما رأيت نارا  
رفعت بليل الا ظننت أن نفسى ستخرج أذكريها نارا أخى انه كان يأمر بالنار  
فتم وقد حتى يصح مخافة أن يبيت ضيفه قريسا منه ففى رأى النار يأتى الى  
الرحل وهو يأتى بالضيف مجتهدا أسر من القوم يقدم عليهم القادم من  
السفر البعيد فقال عمر رضى الله عنه أكرم به وقال له عمر يوما حدثنا عن  
أخيك فقال أسرت مرة ففى عظيم من أحياء العرب فأقبل أخى فها هو الا أن  
طلع على المحاضر فها كان أحدا قاعدا لا قام ولا بقيت امرأة حتى تطلعت من



نحلال البيوت فما نزل عن جملته حتى تافوه في ذمتي فغاني فقال عمران هذا  
لهو الشرف ثم قال له يوما ما تم انك تجزل فكيف كان منك أخوك فقال  
كان والله أخى في الليلة الباردة ذات الازير والصرير بركب الجمل الثقال  
ويجنب الفرس المحرون وفي يده الرمح الثقيل وعليه الشملة الغلوت وهو بين  
المزادتين حتى يصبح وهو يتبسم ومن جئدم افي مقم له قوله من أبيات  
وقالوا أنبكي كل قبر أنيته \* لقبر نوى بين اللوا قال كادك  
فقلت لهم ان الاسى يبعث الاسى \* دعوني فهذا كله قبر مالك  
ومن جئدم شعرا لك قوله

ولقد علمت ولا حسالة اتني \* للحاديات فهل تريني أجزع  
أفنين عادا ثم آل محرق \* تركتهم يددا وما قد جعوا  
وعددت اباى الى عرق الثرى \* فدعوتهم وعلمت أن لم يسمعوا  
ذهبوا فلم أدركهم ودهتهم \* غول الليالي والطريق المهيح  
وقوله أيضا

وقالوا الى استأسر فانك آمن \* فقلت ان استأسرت افي لخائن  
علام تركت المشرفي مضاجعي \* ومطرد افي المنايا كوامن  
فان تقتلوني بعد ذلك فاني \* أموت بمقدار وتبقى الضغائن

(وعروة بن جعفر انما رحل اليك)

هو عروة بن عتبة بن جعفر من بني عامر بن صعصعة وأهل بيته ينتسبون الى  
جعفر فيقال الجعفريون ولذلك قال ابن زيدون عروة بن جعفر ولم يقل ابن  
عتبة وكان يعرف بعروة الرحال لرحلته الى الملوك وكان من ذوى العقل  
والشهامه وهو من أرداف الملوك ولا عرب مبالغه في وصفه فيرتفعون أنه  
رحل الى معاوية بن الحنون الكندي فغزاه معاوية بنى حظا له قومه من  
بنى عامر واستحبهم معه فلما كان بواردات قال لمعاوية انى حتى صحبة ورحلة  
وأريد أن أندر قومي من ههنا وبينه وبينهم مسيرة ليلة فحبب معاوية منه  
فأذن له فصحاح ياصباحه ثلاث مرات فسمع قومه من الشعب فاستعدوا \*  
وبسبب مقتله قامت حرب القجار وذلك أن النعمان كان يبعث لسوق عكاظ  
في كل عام اطيعة في جوار رحل شريف من أشراف العرب يميزهاله من

ترجمة عروة بن  
جعفر الرحال

أحياء العرب حتى يبيعها هناك ويشتري له بثمنها من أدم الطائف وغيره مما  
يحتاج إليه وكان سوق عكاظ يقوم في كل يوم من ذي القعدة الحرام  
فيستوفون إلى حضرة الحج ثم يحجون وكانت الأشهر الحرم أربعة أشهر ذو  
القعدة وذو الحجة والمحرم ورجب وكانت العرب من ذي القعدة يتهيئون  
للحج ويأمن بعضهم بعضا بهذا النعمان غير اللطيمة ثم قال من يميزها فقال  
البراء بن قيس أنا أجزها على بني كنانة فقال النعمان ما أريد إلا من يميزها  
على أهل نجد وتسمية فقال عروة الرحالي وهو يومئذ رجل هوزان أهذا  
الكتاب يميزها لك أنا أجزها على أهل الشجع والقيصوم من أهل نجد وتسمية  
فقال البراء على بني كنانة تميزها يا عروة فقال وعلى الناس كلهم فدفعها  
النعمان إلى عروة فخرج بها وتبعه البراء وكان فاتكها عيارا وعروة  
لا يحس منه شبا لأنه كان بين ظهري قومه من غطفان فنزل بأرض يقال  
لها أواره فشرب الخمر وغتته قمينه ونام فجاء إليه البراء فدخل عليه وأيقظه  
فناداه عروة وقال كانت منى زلة فقتله ونخرج وهو يرتجز

قد كانت الفعلة منى ضله \* هلا على غري جعلت الزله

وهرب فضربت العرب المثل بقتله البراء له وقامت حروب عظيمة بسببه  
ومن شعر عروة

أتعجب منى أم حسان أذرات \* نهارا وليلا يلباني فأسرطا

وقد صار أخواني كأن عليهم \* ثياب المنايا والنعام المنزعا

من أبيات وقد قيل إنها عروة لرجال بالبحيم وهو رجل من بني أسد

ترجمة كليب بن

ربيعة

(وكليب بن ربيعة النخعي المرمي بعزك وجساسا لما قتله بأنفة تك)

كليب بن ربيعة بن الحارث الوائلي الذي ضرب به المثل فيقال أعز من حبي  
كليب فانه رئيس الحيين من بكر وتغلب ابني وائل وقادمه راكبا يوم خزر  
وفض جموع القوم فاجتمعت عليه معدو جعلوا له قسم الملك وتاجه وطاعته  
فغير بذلك حينئذ دخله زهو وشديد وبغى على قومه بما هو فيه من عزه وافتخار  
بأنفاد معدله حتى بلغ من بغيه وعتوه أنه كان يحصى مواقع السحاب فلا  
يرعى جاءه وبقول وحش كذا وكذا في جوارى فلا تنهاج ولا يورد أحد مع  
إليه ولا توقد نار مع ناره ولا يمتحن في مجاسه ولا يتكلم إلا بأذنه وفي ذلك يقول

أخوه بعد قتله

نبئت أن النار بعدك أوقدت \* واستب بعدك يا كليب المجلس  
وتكلموا في أمر كل عقيمة \* لو كنت حاضر أمرهم لم ينسوا  
وقيل أنه كان إذا مر بمرعى فذف فيه جروا فيه عوى فلا يرى أحد من ذلك  
الكلاء ولذلك قيل حتى كليب وائل بعنون الكاب ويضيقونه إلى وائل  
وهو اسم الملك ثم غلبه راء القول حتى ظنوه اسمه ومرت يوماً بمرعى فيه حجرة  
وهي طائر صغير وقيل قبرة وفداضت لها راتنه صر صر وب وحفقت بجناحيها  
فقال أمن روعك أنت في ذمتي ثم أنشد

يا لك من قبرة به — مر \* خلاك الجوفيفى واصغرى

ونقرى ما شئت أن ننقرى

فجاء جسر صاحب بعير يدخل ذلك المرمى \* وأما جساس فهو ابن مرة بن  
ذهل كانت أخته تحت كليب وكان بنو جهم وشيبان في دار واحدة فميتلى  
كليب وجساس وكانت لجساس خالة من بني سعد تسمى البسوس جاورت  
بني مرة فنزلت على ابن أختها جساس ومعها ابن لها ولها ناقة خوّارة من نعم  
بني سعد ولها فصيل فنذت الناقة ذات يوم فدخلت في ابل كليب ترمي في  
حماها فنظر إليها فأنكرها فرماها بسهم في ضرعها فولت حتى بركت بفناء  
صاحبها وضرعها يشجب دما وابتافما نظرت إليها برزت صارخة ويدها  
على رأسها وهي تصيح واذلا فلما سمع جساس قولها سكته وقال والله  
ليقبلن غدا جل هو أعظم عقرا من نافلك يعني كليباً ثم اتجمع المحي فمروا على  
نهر يقال له شبيب فنهاهم كليب عنه وقال لا تردن منه قطرة ثم مروا على نهر  
آخر يقال له الأخص فنهاهم عنه فضاوحت أخوا الذنائب ونزلوا فمر جساس  
بكليب وهو واقف على غدير الذنائب منفردا فقال طردت أهلها عن المياه  
حتى كدت نقاهم عماشاً فقال كليب ما منة أناهم من ماء الا ونحن له شاعلون  
فعال له جساس هذا كفعلك بآفه خالى فقال وقد ذكرتها أمي الى لوجود جديتها  
في غيابة بل مرة أخرى لاسخلت تلك الابل فعطف عليه جساس بفرسه فطعنه  
بالرمح فأرداه ووجد الموت فقال يا جساس اسفنى فقال هيما تهاوزت  
الأخص وشيما ثم عطف المزدلف فأحضر عليه ثم ان جساسا لما فرغ من

القبرة بالتشديد  
واحدة القبر  
بالتشديد أيضا فوج  
من المصفور ويقال  
قنبرة بنون زائدة  
بعد القاف كأنها  
بدل من أحد حرفي  
المضعيف (حزه)  
ترجمة جساس

قتل كليب أمال يده بالفرس حتى انتهى إلى أهله فقالت أخته لا ييهان  
مجساس شأنا قد جاءنا خارجا ركبته قال والله ما خرجت ركبته إلا لأمر عظيم  
يعني أنه كان بركبته وضع لا يظهره فلما جاء قال ما وراءك يا بني قال ورائي  
أني طعنت طعنة لتستغلن به أسبوح وائل زمنا قال أقتلت كليباً قال نعم  
قال وددت أنك وأخوتك ممت قبل هذا ما لي إلا أن تسامني أبناء وائل ثم نظر  
مجساس إلى أخته نضلة فقال

واني قد جنيت عليك حرباً \* تعص الشيخ بالماء القراح  
مذكورة متى ما يصح منها \* فتى شئت لا خير غير صاح  
فأجابته نضلة فطيب نفسه

وانك قد جنيت علي حرباً \* فسلوا ولا تزل السراح  
ثم هرب مجساس ووقع بين الحميين حرب البسوس المشهورة قيل أقامت  
أربعين سنة \* واختلف في قتل مجساس فقيل إن أبا النويرة قتله هاربا  
على طريق الشام بعد حين وقيل إن ابن أخته هجرس بن كليب كان عند  
أمه وأخواله بعد الفتن فلما بلغ مبلغ الرجال وعرف أن خاله مجساس قاتل  
أبيه ركب فرسه وأخذ رمحه وأتى نادى قومه ومجساس خاله في النادى مع  
جماعة فقال ورحمى ونصليه وسيفي وززريه وفرسى وأذنيه لا يترك  
الرجل قابل أبيه وهو يتنظر إليه ثم طعن مجساساً فقتله ولحق بجمومته

(ومهللاً انما طلب ناره بهجتك)

هو مهلهل بن ربيعة بن الحرث أخو كليب المقدم ذكره واسمه عدى ولقب  
مهلهلاً بقوله

لما توغل في السكراع هيجهم \* هاهلث أنار ما السكا أو صنبلا  
يعنى قارب وقيل لقب مهلهلاً لأنه أول من هاهلث نسيج الشعر أى أرقه وهو  
أول من قصد القصائد وقال فيها الغزل وغنى بالتشبيب من شعره وهو خال  
امرئ القيس بن حجر ومنه ورث أجادة الشعر وكان أيضاً كثير المهادنة للنساء  
حتى كان أخوه كليب يسميه زير النساء ولذلك يقول بعد قتل كليب وطلب  
ناره

فلونبش المقابر عن كليب \* ليعلم بالذئاب أى زير

قوله خارجا ركبته  
هكذا في النسخ  
ولعل الأصوب  
خارجا ركبته بدليل  
ما بعده فليتم  
ويحذف اه  
هكذا بهامش  
الأصل ولعل مراده  
بجاءه قوله ما  
خرجت ركبته  
اذ لم يقل ما أخرج  
ركبته إلا أن  
خرج الظاهر عدم  
تعديته بنفسه  
فليستظر هذا ويحذف  
بشامل (حزبه)  
ترجمة مهلهل

وكان من خبره في هذه الواقعة وطلب الشار والشار بالثاء المثلثة طلب الدم  
وأصله الهـ. جز أن حساسا لما قتل كليباً وفره سارياً كان همام بن مرة أخو  
جساس بنادم مهلهل بن ربيعة أخا كليب وكان قد صادقه وآخاه وطأه  
أن لا يكتم عنه شيئاً فأتته إليه أمه فأسرته إليه فقتل جساس كليباً فقال له  
مهلهل ما قالت لك فلم يخبره فذكره الهـ فقتل أخاه فقال أن أخى قتل أخاك  
فقال لست أنيك أضيق من ذلك فسكت همام وأقبل على شراهم بما جعل  
مهلهل يشرب شرب الأمن وهمام يشرب شرب الخائف فلم تلبث الحجرة أن  
صرعت مهلهل فأنسل همام وأتى قومه وقد قوضوا الخيم وجعلوا الخيل والنعم  
ورحلوا فرحل معهم فظهر أمر قتل كليب وأفاق مهلهل فصح الخبر واجتمعت  
إليه وجوه قومه فقالوا لا تجلوا على قومك حتى تعذروا بينكم وبينهم فأنطلق  
رط من أثرافهم حتى أتوا مرة بن ذهل فعظموا ما بينهم وبينه وقالوا اختر منا  
خصالاً أما أن تدفع اليها جساساً فقتله بها حبناً فلم يظلم من قتل قاتله وأما  
أن تدفع اليها هماماً فقتله. وأما أن تقيداً من نفسك فسكت وقد حضرته  
وجوه يكره فقالوا نكلم غير مخذول فقال أما جساس فإنه غلام حدث السن  
ركب رأسه فهو ربـ بن خاف ولا علم لي به وأما أخوه همام فأخوه عشرة وأبو  
عشرة ولودفعته إليكم ليصحب بنوه في وجهي وقالوا دفعت أباها ليقتل عن نار غيره  
وأما أنا فلا أتجعل الموت وهل تزيد الخيل على أن تجول جولة فأكون أول  
قتيل ولكن هل لكم في غير ذلك هؤلاء بني فدونكم فخذوا أحدهم فشدوا  
نسيجه في رقبته فاقبلوه وان شئتم فليكم الفناقة فغضبوا وقالوا انما نأكل  
لتبذل لنا بينك أولئنا ومننا الذين فتنوا فقام مهلهل وشهر للعرب وبدأ القتل  
واسقم بين الفريقين إلى أن كان يوم واردات وقد عظم القتل في بكر فاجتمعوا  
إلى المحرث بن عباد بن مالك وكان قد اعتزل الحرب وقال لاناقة لي فيها ولا جمل  
فذهبت مثلاً فقالوا له قد فني قومك فأرسل ابنه بجيرا وقبل ابن أخته إلى  
مهلهل وقال له قل له أبو بجير يقرؤك السلام ويقول لك قد علمت أني قد  
اعتزلت قومي لأنهم ظلموك وخلبتوك وإياهم وقد أدركت نارك وقتلت  
قومك فأتني بجير مهلهل ولا هو في قومه فقال له خالي يقرؤك السلام فقال له  
من خالك يا غلام ونزأ نحوه بالرمح فقال له امرؤ القيس بن أبان التغلبي مهلاً

يا مهلهل فان اهل بيت هذا قد اعترلوا حربنا ووالله اني قتله لانيقتلن به رجل  
 لا يسأل من خاله فلم يلتفت مهلهل الى قوله وشد عليه فقتله وقال بؤبؤ شمع  
 نعل كليب فقتل الغلام ان رضيت بهذا بنو تغلب رضيت فلما بلغ المحرث  
 ابن عباد قتله قال نعم الغلام اصلي بين ابني وائل وباء بكليب فلما سمعوا قول  
 المحرث قالوا ان مهلهل اقال له بؤبؤ شمع نعل كليب فغضب المحرث ونهض  
 للقتال واسقرت الحروب بين الحمين دهر اوطى ولا وفي معطاهم وقتل همام  
 وغيره الى ان قام في الصلي المحرث بن عوف المري كما سمي افي عند قوله وان  
 الصلي بين بكر وتغلب ثم برساتك وآل امر مهلهل الى ان رحل الى اخواله  
 من بني يشكر فريدا وحيدا واقام بين اظهرهم الى ان مات وقيل قتل وكان  
 سبب قتله كما ذكر ابن الكابي انه اسن وخرف وكان له عبدان يخدمانه فلا  
 منه وخرج بهما يريد سفرافا فاناخاه في بعض الغلوات وعزما على قتله فلما  
 عرف ذلك كتب بسكين على رحل ناقتة هذا البيت وقيل في بعض الروايات  
 انه اوصاهما ان يقولوا لولديه

من مبلغ الحميين ان مهلهلا \* لله دركما ودرايسكما  
 ثم قتلاه ورجعنا الى قومه فقالات مات وانشداهما قوله ففكر بعض ولده وقال  
 ان مهلهلا لا يقول هذا الشعر الذي لا معنى له وانما اراد ان يقول  
 من مبلغ الحميين ان مهلهلا \* امسى قتيل في الفلاة مجذولا  
 لله دركما ودرايسكما \* لا يبرح العبدان حتى يقتلا  
 فضرخوا العبدان فاقرا بقتله فقتلاه وشعر مهلهل من اعلى ما بقات  
 المتقدمين ومن ذلك قوله

بكره قلوبنا يا آل بكر \* تغاديك بجرهفة النصال  
 لها لون من الهامات جون \* وان كانت تغادى بالصقال  
 ونبيك حين نذكركم عليكم \* وقتلتكم كاثالا نبيالي  
 وهذه الايات هي اصل ما اعتمدت عليه الشعراء في هذا المعنى واميرهم  
 البهتري في قصيدته العينية \* ومن ذلك قوله اعنى مهلهلا  
 اليكنا بذى چشم انيرى \* اذا انت انقضيت فلا ضرورى  
 فان يك بالذنايب طال لبلى \* فقد ابكى من اللبل القصير

وأنت في بياض الصبح منها \* لقد أنقذت من شر كبير  
 كأن كواكب الجوزاء عود \* معطفة على ربع كبير  
 كأن الفرقدين يدانض \* ألمح على أفاضته قهرى  
 فلونيش المقابر كليب \* تحب بالذائب أى زير  
 وائى قد تركت بواردات \* يجسيرا فى دم مثل العبير  
 هتكت به بيوت بنى عباد \* وبعض الغشم أشفى للصدور  
 على أن ليس عدلا من كليب \* إذا ما ضميم جيران الهجير  
 على أن ليس عدلا من كليب \* إذا برزت مخبأة المخدور  
 ومنها بعد أن كرو قوله على أن ليس عدلا من كليب فى آيات كثيرة على عادة  
 العرب فى تكرار القول فى الامور العظيمة وتقريرها وبهذه الايات استشهد  
 بعض المفسرين لقوله تعالى فى سورة الرحمن فبأى آلاء ربك تكذبان  
 وتكرير هذه الآية الشريفة

كأننا غداة وبنى أيننا \* يجنب عذيرة رجب سير  
 كأن رماحنا أشطان بئر \* بعيد بين حالها حور  
 تظل الخيل عاكفة عليهم \* كأن الخيل تنفض فى غدبر  
 فلولا الريح أسمع من مجمر \* صليل البيض تفرع بالذكور  
 يقال ان هذا أول كذب ورد فى الشعر وأبلغه فان بين الدنايب وحج ربيع  
 ليل ومن ذلك قوله

قتلوا كليباً ثم قالوا لا تنب \* كلا ورب البيت ذى الاحوام  
 حتى يعرض الشيخ بعد حجة \* مما يرى جزعا على الابهام  
 وتجول ربات المخدور حواسرا \* يمسحن عرض ذوائب الايتام  
 وقوله

طفلة شنة الخيل بيضا \* لعوب لذيدة فى العناق  
 ضربت صدرها الى وقالت \* يا عديا لقد وقتك الاواق  
 ومنها برى كليباً

ان تحت الاجار خما وعزما \* وخصيما الذامغلاق  
 حية فى الوحاء أربد لا ينفع منه السليم نفثة راق

قوله ذا هعلق يروي بالعين وهو الرجل الكثير المصنوعة الشديد كانه  
يعاقب بخصمه ويروي بالعين كانه يغلق على خصمه القول وجميع شعره في  
هذه الغاية من التمكن والقوة

ترجمة السموأل

(والسموأل انما وفي عن عهدك)

هو السموأل بن عاديان يهودي ثرب الذي يضرب به المثل في الوفاء فيقال  
أوفي من السموأل وسبب ذلك أن امرأ القيس بن حجر الكندي لما قتل  
أبوه وكان ملكاً في كندة خرج يستنجد بملك الروم كاسياً في ذكره فلما مر على  
على ثيباء وبها حصن السموأل المسمى بالابلق المذکور في شعره أودع  
السموأل مائة درع وسلاحاً ومضى فسمع الحرث بن ظالم وقيل الحرث بن أبي  
شمر الغساني بها فجاءه ليأخذها منه فأبى السموأل وتحصن بخصمه فأخذ  
الحرث ابناً للسموأل وناداه وقال له ان لم تسلم الادراع والاقنعات ابنتك فأبى  
أن يسلم له الادراع فضرب وسط الغلام بسيف فقطعه وأبوه يراه وطرحه  
وانصرف فقال السموأل في ذلك قصيدته المشهورة أولها

أعاذني الا لا تعذاني \* فكم من أمر عاذلة عصيت  
وفيت بأدوع الكندي اني \* اذا ما ذم أقوام وفيت  
وأوصى عاديانوما بأن لا \* شهّد بالسموأل ما بنيت  
دعيني وارشدني ان كنت أغوى \* ولا تغوي زعمت كما غويت  
ومات امره القيس قبل أن يعود الى ثيباء ومنع السموأل الادراع الى أن مات  
هو أيضاً فضرب به المثل وفي ذلك يقول الأحمشي

كن كالسموأل اذ طاف الهمام به \* في جحفل كسواد الليل جوار  
فقال غدروني كل أوت بينهما \* فاختر وما فيها حظ مختار  
فشك غير طويل ثم قال له \* اقبل أشيرك في مانع جاري  
والسموأل هذا من شعراء المجاهلة المجيد بن وهب في الحماسة الالامية المشهورة  
عند أرباب البدیع أولها يقول

اذ المرء لم يدنس من اللؤم عرضه \* في كل رداء يرتديه جميل  
وان هو لم يعمل على النفس ضجها \* فليس الى حسن التناهي سبيل  
نعبرنا أنا قلباً ————— لعديدنا \* فقلت لها ان الكرام قبل



فماضينا انا قليلا وسارنا \* عزيز وجار الاكثرين ذائل  
وله ايضا

اني اذا ما المرسى بين شكة \* وبدت عواقبه لمن يتأمل  
وقبرا الضعفاء من اخوانهم \* وألمح من حوالهم الكلال  
أدع التي هي أرفق المحالات بي \* عند الحفظة التي هي أجمل  
وله ايضا

بالبت شعري حين أندب هالكا \* ماذا تؤذني به أنوحي  
أيقظن لا تبعد فرب كريمة \* فرجتها بشيعة وسماع  
ولقد أخذت الحق غير محاسن \* ولقد بذلت الحق غير ملاحي

(والاحنف انما احتبي في بردك)

هو الاحنف المضروب به المثل في الحلم والسيادة واسمه الفخاك وقيل مضرب  
قيس بن معاوية بن حصن السعدي ويكنى أبا جبر أدرك النبي صلى الله عليه  
وسلم ولم يره ودعاه حدث الاحنف قال بينما أنا أطوف بالبيت في زمن عمر بن  
الخطاب رضي الله عنه اذ لقيني رجل أعرفه فأخذه يدي فقال ألا بشرك  
قلت بلى قال أمتد كراذبعني رسول الله صلى الله عليه وسلم الى قومك في بني  
سعد أدعوهم الى الاسلام فعلمت أدعوهم وأعرض عليهم فقات أنت انه  
يدعوكم الى خير ولا اسمع الاحتشاق في رجعت الى النبي صلى الله عليه وسلم  
فأخبرته بمقالتي فقال اللهم اغفر للاحنف فماتني ارجي لي منها \* وصحبي  
الاحنف لان أمه كانت ترقصه وهو طفل وتقول

والله لولا حنف في رجله \* ما كان في قضاكم من مثله

تقول تحائف الرجل في مشيته وهو أن تقبل الرجل بالابهام على الاخرى \*  
وقال عبد الملك بن جبر وفد علينا الاحنف مع مصعب بن الزبير الكوفة فسا  
رأيت منظرا يذم الارأته فيه كان ضئيلا أصلع الرأس متراكب الاسنان  
باخني العينين وكان اذا تكلم جلا عن نفسه \* وقال الشعبي أوفد أبو موسى  
الاشعري وفد البصرة الى عمر بن الخطاب رضي الله عنه وفيهم الاحنف بن  
قيس فلما قدموا على عمر تكلم كل رجل منهم في حاجة نفسه وكان الاحنف  
في آخر القوم فحمد الله تعالى وصلى على نبيه ثم قال أما بعد يا أمير المؤمنين

ترجمة الاحنف  
ابن قيس

فإن أهل مكة نزلوا منازلهم في قريظة وأصحابهم نزلوا منازلهم في قريظة  
 في أهل مكة نزلوا منازلهم في قريظة وأصحابهم نزلوا منازلهم في قريظة  
 المخصصة وفي مثل عين البعير وكما تجوار في السلي تأتيمهم بخارهم قبل أن تتغير  
 وإن أهل البصرة نزلوا في أرض سبخة زعقة نشاسة طرفة في ملح أجاج  
 والطرف الآخر في الغلاة لا يأتونها الحلب إلا في مثل حلقوم النعامة فارفع  
 خصيسنا وانعش وكيسنا واعدل لنا فقيرنا ودرهنا وولنا بئرنا نستعذب  
 منه الماء فقال عمر رضي الله عنه أجزتم أن تكونوا مثل هذا السيد هذا والله  
 السيد فارتأت أمهمها منه ثم حبسه عنده سنة ثم قال يا أحنف اني بلوثك  
 فأعجبته واني أحببتك لا أعلم عليك فاني سمعت وسوالله صلى الله عليه وسلم  
 يقول احذر والمناقي العالم واشفت عليك منه فوجدتك بريأ مما تخوفت  
 عليك وسرحه وأحسن جائزته ولم يزل يشرف حتى مات وساد بدعاه وحله  
 حتى يكاد يصير دلا مرهانة ألف سيف وكان أمراء الانصار ياتجئون اليه في  
 المهمات وكان اذا أراد احدا من الناس قد غضب زبرا فصار من لا وزبرا  
 جاريته كان مطيعا له فكافوا يكتنون عن غضبه في الحرب بغض بهاء وكان  
 يقول كما تختلف الى قيس بن عاصم نتملم منه الحلم كما تختلف الى العالم نعلم منه  
 العلم وحكي خالد بن صفوان قال كنت بالرصافة عند هشام بن عبد الملك  
 فقدم عليه العباس بن الوليد فغشيه الناس فدعاه عليه فقال حدثني  
 عن تسويدكم لا حنف وانقيادكم له فقلت ان شئت حدثتك عنه بواحدة  
 تسود وان شئت بانثمين وان شئت بثلاث وان شئت حدثتك عن عيشتك حتى  
 تنقضي ولم تشعر بصومك وكان صائما يوم خديس فقال له ات الاولى فقلت  
 كان أعظم من رأينا أو سمعنا سلطانا على نفسه فيما أراد جعلها عليه ودفعها عنه  
 ثم أدركني ذهني فقلت غيرا الخلفاء فقال لقد ذكرتم انجلا كافية في الثانية  
 قلت قد يكون الرجل عظيم السلطان على نفسه ولا يكون بصيرا بالهأسن  
 والمساوي ولا يسمع بأحد أبصر منه بالهأسن في المساوي والهأسن فلا يحل  
 السلطنة الا على حسن ولا يكفها الا عن قبيح فقال قد جئت بصلة الاولى  
 لا تصلح الا بها الثانية قلت قد يكون الرجل عظيم السلطان على نفسه  
 بصيرا بالهأسن والمساوي ولا يكون حفيظا ولا ينشر له ذكر وكان الا حنف

عند الناس مشهوراً فقال وأيكت لقد وصلت الانتمين شابقة ما يقطع عنى  
الصوم قلت أيامه السالفة مثل فتح خراسان اجتمعت عليه الاعاجم ورو  
الروزخاء ما لا قبل له به وهو فى مثل مضبعة وقد باغ به الامر فصلى العشاء  
الآنرة ودعا وتضرع الى الله تعالى أن يوفقه ثم خرج يمشى فى العسكر مثل  
المكروب متنكراً يسمع ما يقول الناس فرب بعد يعين وهو يقول لصاحب  
له العجب لا مبرنا يقيم بالمسلمين فى منزل مضبعة وقد أطاف بهم العدو ومن  
فواحيهم واتخذوهم قرصاً وله مقول بفعل الاحنف يقول اللهم وفق اللهم  
سدد فقال العبد للعبد فما الحيلة قال أن ينادى الساعة بالرحيل وانما بينه  
وبين الغيضة فرسخ فيجعلها خاف ظهره فيمنعه الله بها فاذا امتنع ظهره بها  
بعث بمجنبيه اليمنى واليسرى فيمنع الله تعالى بها اناحيته ويلقى عدوه فى  
جانب واحد فبعد الاحنف ثم نادى بالرحيل من مكانه حتى أتى الغيضة  
فنزل فى قلبها فاصبح فاتاه العدو فلم يجدوا سبيلاً الا من وجه واحد وهو قولا  
بطبول أربعة وركب الاحنف وأخذ اللواء وحمل بنفسه على طبل فشق  
وقتل صاحبه وهو يقول

ان على كل رئيس حقاً \* أن يهضب الصعدة أو ينشقا  
وشق بقية الطبول فلما فقد الاعاجم أصوات طبولهم انهمزوا وركب  
المسلمون أكتافهم وكان الفتح ثم عدد حاله بقية أيامه الى أن انقضى النهار \*  
وللاحنف حكايات حسنة وألفاظ محكمة ومواقفات معدودة عليه \* فن  
حكاياته ما حدث بعض غلمانه قال كان الاحنف يكثر الصلاة بالليل وكان  
يجيء الى المصباح فيضع أصبعه فيه ثم يقول حس ويقول ما حلاك على أن  
صنعت كذا فى يوم كذا \* وشكا اليه رجل وجع ضرسه فقال لقد ذهب نور عيني  
منذ ثلاثين سنة فما علم بذلك أحد منى وقال له عمر رضى الله تعالى عنه أى  
الطعام أحب اليك قال الزبد والسكاة قال عمر ما به بأحب الطعام اليه  
ولكنه يحب الخصب للسلين يعنى أن الزبد والسكاة لا يكونان الا فى الخصب \*  
وعلا به رجل فسهبه سباحة فقام الاحنف وهو يتبعه فلما وصل الى قومه  
وقف وقال يا أخى ان كان قد بقى من قولك فضلة فقل الآن والا يسمعك  
قوى فتؤذى \* وقال له رجل بم سدت قومك ولست بأشرفهم فقال بنركى

من أمرك ما لا يعني كما لم تترك من أمرى ما لا يعنيك. وقال له وجل لا شمتك  
شما يدخل معك قبرك فقال في قبرك يدخل والله لا في قبري. وقيل له يم  
سدت قال لو أن الناس كرهوا الماء ما شربته. وقال يوماً ما يسرى إذا نزلت  
بدارم بهزة أنى ألنت فأسمحت قيل له يا أبا بجر وما براد من دار المحورم غير  
هذا فقال انى أكره سوء العادة. ووفد على معاوية مع أهل العراق فقال  
آذنه ان أمير المؤمنين يقسم عليكم أن لا يتكلم أحدكم إلا لنفسه فدخلوا  
فقال الاحنف لولا حرمة أمير المؤمنين لا أخبر به أن فائزة نزلت وناثبة نابت  
وكلهم به فاقعة الى وفد أمير المؤمنين فقال حسبك يا أبا بجر فقد كفت من  
غاب ومن شهد. وذكره معاوية يوماً بهجته اعلى بن أبي طالب كرم الله  
الله وجهه وأيام صفين فقال يا أمير المؤمنين القلوب اتى أبغضناك بها بين  
جنوبنا والسيوف اتى قاتلناك بها على عواتقنا وان شئت استصفيت كدونا  
بصلك فقال أجل. ومما عيب به وأخذ عليه أمر الزبير بن العوام رضى الله عنه  
وذلك انه لما ترك القتال يوم الجمل ورجع عن الحرب مرى بنى تميم ذاهباً الى  
دياره فأتى رجل الاحنف فقال هذا الزبير قد تم آتفا فقال ما أصنع به جمع بين  
خازين يقتل بعضهم بعضاً ويريد أن ينجو الى أهله فقبه ابن جرموز فقتله  
غدرًا فقال الناس انما قتله الاحنف بكلامه ذلك وان ابن جرموز اغا  
فعل عن رأيه. وحين أتاه كتاب المحسن بن علي رضى الله تعالى عنهما  
يستنصره فقال قد بلونا حسنا وآل حسن فلم نجد عندهم باله الملك ولا صيانة  
المال ولا مكيدة الحرب ولم يحميه. وقوله للحباب بن المنذر اسكت يا آذر وكان  
الحباب آذر. وطاعته مجارته زبراً حتى سئل عن ذلك فقال كيف لا أطيع  
من لى اليه كل يوم حاجة. وأتاه رجل فلامه فقال لم لطمه تنى قال جعل لى  
جعل على أن أطم سيد بنى تميم قال لست بسيدهم وانما سيدهم حارثة بن  
قدامة رضى الرجل اليه فلامه فقطع يده فقال الناس انما قطع يده الاحنف  
. وأرسل اليه عمرو بن الازهم رجلاً يكايده فقال ما كان مال أبيك ففطن له  
الاحنف فقال صرمة يقرى منها ضيفه ويكفى عياله ولم يكن أهتم سلاخاً فهذا  
ما حفظ من سقطاته. وقريب منها انه خاط عند رجل ثوباً ثم تقاضاه دهر افلا  
ضجر أخذ بيد ولده وجاه الى الخياط فقال اذا مت فادفع الثوب الى هذا ومن  
كلامه لا خبر فى لذة تعقب تد ما لى بقة قر من زهداً قبلوا عذر من اعتذر

ما أقيح القطعة بعد الصلاة أنصف من نفسك قبل أن يتصفه منك لا تكون  
على الأساة أقوى منك على الاحسان اعلم أن لك من دنالك ما أصلمت به  
مثواك أنفق في حق ولا تكون خازنا لغيرك لراحة تحسود ولا مروءة  
للكذب عجب لمن يتكبر وقد نرح من مخرج البول مرتين \* وقال يوما ما  
رددت عن حاجة قط فقبل له ولم قال لاني لأطلب الهمال \* وقال ما نازعني  
أحد الا واخذت في أمره بثلاث ان كان فوق عرفته له فضله وان كان دوني  
رفعت قدري عنه وان كان مثلي تفضلت عليه \* وقال له رجل دلني على  
المروءة فقال عليك بالخلق الفسيح والسكف عن القبيح ثم قال ألا ذلك على  
ادراة قال بل قال اكنساب الذم بلام نفعه \* وقال يوما كانت المودة  
محضا فليتها اليوم مذقا \* ومن كلامه في النظم وشعره قوله

ولو مدسروي بمال كثير \* \* \* بحمدت وكنت له باذلا

فان المروءة لا تستطاع \* \* \* اذ لم يكن بالمسا فاضلا

وكان يحيا له وجل كثير الصمت فأعجب به الا حنف ثم نكاه يوما فقال يا أبا  
بحر تقدر تمشي على شرف المسجد فقال يا أخى اني كبرت ولا أقدر على ذلك ثم  
أنشده قول

وكاء ترى من صامت لك مهج \* \* \* زيادته أو نقصه في التكلم

لسان الفتى نصف ونصف فؤاده \* \* \* فلم يبق الا صورة اللحم والدم

فرواها قوم له وقيل تمثل بها وهي لغيره فانها أربع طبعة من شعره \* ومات  
بالسكوفة سنة تسع وستين وخرج مصعب بن الزبير في جنازته ماشيا بغير ازار  
وهو اقول أمير فعل ذلك في جنازة كبير ولما وضع في قبره قامت امرأة له فقالت  
لله درك من مدرج في كفن نسأل الله الذي ابتلانا بقدك أن يوسع لك مدك  
ويكون لك يوم حشرك أما والذي كنت من أمره الى مدة لقد عشت جيذا  
مودودا ومث شهيدا مفعودا ولقد كنت من الناس قريبا وفي الناس  
غربا رجلا لله وياك في الدنيا والآخرة وتوفانا بعدك مسلمين

(وحاتمنا جاد بوفرك ولقي الاضياف بيشرك)

هو حاتم بن عبد الله بن سعد الطائي وكنته أبو سفانة وأبوعدي \* وأجواد  
العرب في الجاهلية ثلاثة حاتم الطائي وهرم بن سنان وكتب بن مائة

قوله سرور هو

نـ سرور أي ساد

(جزءه)

قوله وكاء هكذا

في الاصل بدون

نون بعد الهمزة

ولا كرمي لها

والمعروف خلاه

وهي هنا على وزن

اسم الفاعل كما هو

أحد لغات اراجع

حواشي المغني

(جزءه)

ترجمة حاتم الطائي

وحاتم أشهرهم ذكر أدرك مولد النبي صلى الله عليه وسلم ومات قبل بعثته  
وحكى عن علي بن أبي طالب كرم الله وجهه أنه قال يوما سبحان الله ما أُرهِد  
كثيرا من الناس في خير عجبال رجل يحببه أخوه المسلم في حاجة فلا يرى نفسه  
للخير أهلا فلو كان لا يرجو ثوابا ولا يخاف عقابا لكان ينبغي له أن يسارع  
إلى مكارم الأخلاق فانها تدل على سيد النجاة فقام إليه رجل فقال يا أبا  
المؤمنين أسعته من النبي صلى الله عليه وسلم قال نعم لسا أتى بسبب يا طي  
وقفت جارية صبيها لعشاء فلما رأيتها أعجبت بها وقالت لا طاب لها من النبي صلى  
الله عليه وسلم فلما تكلمت أنسبت جالما فصاحتها فقالت يا محمد ان رأيت  
أن تحلى عني ولا تشمت بي أحياء العرب فاني ابنة سيد قومي وان أبي كان  
يفك العاني ويشيع النجاة ويكسو العاري ولم يرد طالب حاجة قط أنا ابنة  
حاتم الطائي فقال النبي صلى الله عليه وسلم يا جارية هذه صفة المؤمن ولو كان  
أبوك مسلما لترجنا عليه خلوا عنها فان أباهما كان يحب مكارم الأخلاق وقال  
عدى بن حاتم قلت للنبي صلى الله عليه وسلم ان أبي كان يطعم المساكين  
ويعتق الرقاب ويصل الرحم فهل له في ذلك أجر قال ان أباك رام أمرا فادركه  
يعني الذكر وأول ما ظهر من جود حاتم أن أباه خلفه في أبه وهو غلام ففريه  
جساعة من الشعراء فيهم عبيد بن الأبرص وبشر بن أبي حازم والنسابة  
الذي ساقى يريدون النعمان فقالوا لمحاتم هل من قري ولم يعرفهم فقال  
تسألوني القري وقد رأيتم الأبل والغنم انزلوا فنزلوا ففخر لكل واحد منهم  
وسألهم عن أسمائهم فأخبروه ففرق فيهم الأبل والغنم وجاء أبوه فقال ما فعلت  
قال طوقك مجد الدهر تطويق الحمامة وعرفه فقال أبوه ذال أبيالي وحكى  
عن زوجته النوار قالت أصابنا سنة اقشعرت لها الأرض وضنت المراضع على  
أولادها فوالله اني لفي ليلة صنبرة بعيدة ما بين الطرفين اذ تضاعى أولادنا  
عبد الله وعدى وسفانة فقام الى الصدين وقت الى الصيدة فوالله ما سكتوا  
الا بعد هداة من الليل ثم ناموا وغت أنا واباه فاقبل على يعلى بالمحدث  
فعرفت ما يريد فنامت وما ياتيني نوم فقال مالها انامت فسكت ثم تهوت  
النجوم اذ انشئ قد وقع كسر اليد فقال ما هذا قالت جارتك فلانة قال مالك  
قالت الشرايتك من عند صبية يتعاوون عوى الذئاب من الجوع قال

تسألوني كذا في  
الأصل بخدق  
فون الرفع وهو  
معهود في كلامهم  
من غير ناصب ولا  
جازم كتبونها  
معهما ولا جائز  
أن تكون هي  
الموجودة لانها  
المتحمة قبل  
بالنفس (حزبه)

أعجلهم فهميت اليه فقلت ماذا صنعت فوالله لقد تضاعى صبيتك من الجموع  
 لها أصبت ما يلهيهم فقال اسكتي وأقبلت المرأة تحمل اثنين ويمشي بجانبها  
 أربعة كأنها نعمة حولها وأثالثها فقام إلى فرسه جلاب فقهره وكشط عن  
 جلده ودفع المديبة إلى المرأة ثم قال ابعتي صبيائك فبهتهم فاجتمعنا فقال  
 تأكلون دون أهل الصوم ثم جعل يأتي بيتنا ويقول دونكم النار فاجتمعوا  
 فالتفع بنوبة ناحية ينظر أليسا فوالله ماذا من سارعة وأنه لا حوجهم  
 وأصبحت وما على الأرض الأعظم أو حافر وحكي ابن الاعرابي قال أسرحاتم  
 في عزة فقالت له امرأة يوما قم فافصد لنا هذه الناقة وكان الفصد عندهم  
 أن يقطع عرق من عروق الناقة ثم يجمع الدم فيشوي ويؤكل فقام حاتم  
 إلى الناقة فغمرها فاطمته المرأة فقال لو غير ذات سوارا طمعتني فذهبت مثلا  
 ثم قال له النسوة انما قلنا افصدها قال هذا فزدي يعني انه فصدي وهي  
 لغة طي وحكي المدائني قال أقبل ركب من بني أسد ومن قيس يريدون  
 النعمان فلقبوا حاتم فقالوا اتركنا قومنا يننون عليك خيرا وقد أرسلوا  
 اليك رسالة قال وما هي فأنشده الاسديون شعرا للنا بعة فيه فلما أنشده  
 قالوا انا نستحي أن نسألك شيئا وإن لنا الحاجة قال وما هي قالوا صاحب  
 لنا قد رحل يعني فقدر احامته فقال حاتم خذوا فرسي هذه فاجلوه عليها  
 فأخذوها وربطت الجارية فلوها بثوبها فأقلت يتبع أمه وابعته الجارية  
 فصاح حاتم ما تبعكم فهو لكم فذهبوا بالفرس والفلو الجارية والحاتم أخبار  
 كثيرة وشهرة زائدة وكانت أمه أم عتب بنت عفيف موسرة لا تمسك شيئا  
 وكان اخوتها يجمعونها فتأني فجبروا عليها سنة يطعمونها قوتها اعلمها  
 فكف عما تصنع ثم مكنوها من صرمة من ابلها وقالوا استمتعي بها فأتتها  
 امرأة من هوازن فسألتها فقالت دونك الصرمة فقد والله ذقت من الفقر  
 ما آليت أن لا أمتع سائلا شيئا وحاتم من فحول الشعراء ومن محاسن شعره  
 قوله وجه الله ان شاء بكمه

قوله فلقبوا كذا  
 في الاصل باثبات  
 الماء والمعهود  
 حذوها ونقل  
 ضمها لما قبلها  
 كنسوا فليحرر  
 (جزءه)

أعاذل ان المال غير محاد \* وان النفس في عارية فتزود  
 وكم من جواد يفسد اليوم جوده \* وسأوس قد ذكرته الفقري غد  
 وكلم أبائي فما كف جودهم \* ملام ومن أيديهم خلقت يدي

وقوله يضطرب امرأته

أماوى ان المال غاد ورائح \* ويبقى من المال الاحاديث والذكر  
أماوى ما يغنى التراث عن الفتى \* اذا حشرت يوما وضاق بها الصدر  
أماوى ان يصح صدائى بقفرة \* من الارض لآماء لى ولا خسر  
ترى أن ما أهلك لم يك ضرفى \* وان يدي مما يخلت به صفر  
وقد علم الاقوام لو أن حاتم \* أراد ثراء المال كان له وفر  
وانى لا آلو بمالى صنية — \* فأوله زاد وآخره ذخر  
غنىنا زمانا بالتصملك والغنى \* وكلا سقانا به كأسهم الدهر  
فأزادنا بغيا على ذى قرابة \* غنىنا ولا أزرى بأحسابنا الفقر  
وقوله يصف طارقا

عرا آيسا شبه المجنون وما به \* جنون ولكن كيد أمر يحاوله  
فأقمت ناري ثم أبرزت ضوفا \* وأخرجت كلى وهو فى البيت داخله  
وقلت له أهلا وسهلا ومرحبا \* رشدت ولم أقعد اليه أسأله  
وقت الى البزل المجهان أعدا \* لوجبة حق نازل أنا فاعله

وقوله أيضا

حننت الى الاجبال أجبال مطى \* وحننت قلوبى أن رأيت شوطا أجرا  
وانى لا زجاء المطى على الوجى \* وما أنا من خلانك ابنة عفزرا  
فلا تسألينى واسألى أى فارس \* اذا الخيل جالت فى قنات قد تكسرا  
فلا تسألينى واسألى بى صحابى \* اذا ما المطى فى الغلاة نضورا  
رائنى ككاشلاء البعاج ولن ترى \* أذا الحرب الاساهم الروح أغشرا  
أخو الحرب ان عضت به الحرب عضها \* وان شمعت عن ساقها الحرب شمرا

وقوله أيضا

وعاذلتين هبتا بعد هجمة \* تلومان متلافا فهدا ملوما  
لما الله صعلوكا مناه وهمه \* من العيش أن يلقى لبوسا ومطما  
ولله صعلوك بساورهمه \* ويمضى عن الاحداث والمول مقديما  
اذا مارأى يوما مكارم اعرضت \* نعيم كبراهن ثمت صمما

(وزيد بن مهلهل انما ركب بفخذك)



هو زيد بن المهمل بن زيدان الطائي فارس مظهر بعيد الصيت أدرك الاسلام وأسلم وسماه رسول الله صلى الله عليه وسلم زيد الخيل وهو شاعر مقلق معدود من الشعراء والفرسان وانما سمي زيد الخيل لكثرة خيله فانه لم يكن لكثير من العرب غيرا فرس والفرسين وكانت له خيل كثيرة منها المهمة المعروفة التي ذكرها في شعره مثل الهطل وكامل ودول ولا حتى وكان زيد الخيل عظيم الحاجة طويلا جذا أو يسمي مقبل انظعن لانه كان يقبل المرأة من الارض وهي في الهودج وكذلك أبو زيد الطائي وابن جندل الطعان كما ذكره الرواة (وحكى) أبو عمرو الشيباني قال وفد زيد الخيل على رسول الله صلى الله عليه وسلم ومعه زربن سدرس وغيره من طي فأنما خواركهم بسباب المسجد ودخلوا ورسول الله صلى الله عليه وسلم يخطب الناس فلما رآهم قال اني خير لكم من العزى ومما ائت مناع من كل ضار غيري وع من الجمل الاسود الذي تعبدونه من دون الله سام زيد الخيل وكان من أتم الرجال يركب الفرس ورجلاه تخط في الرص كأنه على سمار فقال أشهد أن لا اله الا الله وأشهد أنك رسول الله فنهال ومن أنت قال زيد الخيل بن المهمل قال بل أنت زيد الخيل ثم قال الحمد لله الذي جاملت من سهلك وجملك ورقق قلبك على الاسلام بازيد ما وصف لي رجلا فرأيت الا كان دون ما وصف الا أنت فأنك فوق ما قبل فيك وفي رواية أخرى ان فيك خصلتين يحبهما الله ورسوله الاثارة والحلم فلما ولي قال رسول الله صلى الله عليه وسلم أي رجل ان سلم من أطام المدينة فآخذته الحمى فكث سبعا ثم اشتدت به الحمى فخرج وقال لا صحابه جنبوني بلاد قيس ففقد كانت بيننا جاسات في الجاهلية ولا والله لا أقاتل مسلما حتى ألقى الله عز وجل فنزل بماء مجرم يقال له فردة واشتدت به الحمى فقال

قوله وابن جندل  
الخ عبارة القاهوس  
وجندل الطعان  
الكسرا تب علفه  
ابن فراس من  
مشاهير العرب  
فليتنر مع ما هنا  
ويحرراه صححه  
كذبها مش  
الاصل ويمكن  
ن المذكور هنا ابن  
ذاك فلا منافاة  
(جزء)

أمر تخل عني المشارق غدوة \* وأترك في بيت بفردة مفجدة  
فليت اللواتي عدتن لي يعدنني \* وليت اللواتي غبن عني عودني  
وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم كتب معه ليني نهان كتابا فبذلك فكث  
زيد الخيل بفردة سبعا ثم مات فأقام عليه قيصبة بن الاسود انما سبعا ثم  
بعث راحلته ورجله وفيه كتاب رسول الله صلى الله عليه وسلم فلما نظرت امرأته

وكانت على الشره الى الرحلة وليس عليها زيد ضرب بها بالنار فاحترق الكتاب  
فيمما احترق فلما بلغ رسول الله صلى الله عليه وسلم ضرب بها الرحلة بالنار  
واحتراق الكتاب قال ويل لبني نهران (وحكى) الشيباني عن شيخ من بني  
عامر قال اصابتنا سائمة ذهبت بالاموال فخرج رجل من القوم بعياله حتى  
انزلهم بالحيرة فقال لهم كوفوا قريبا من الملك ليصيبكم من خبره حتى أرجع  
اليكم وآلى آية لا يرجع حتى يكسبهم خيرا فتزودوا ثم مشى سبعة أيام حتى  
انتهى الى عطن ابل مع طفل الشمس فاذا خباء عظيم وفيه قبة من آدم قال  
فقلت في نفسي ما هذا الخباء بدم أهل وما هذا العطن بدم ابل فنظرت في  
الخباء فاذا شيخ قد اختلفت ترقوتاه كأنه نسر فجلست خلفه محتبيا فلما وجبت  
الشمس اذا بفارس قد اقبل لم أر قط فارسا أعظم منه ولا أجسم على فارس  
مشرف ومعه عبدان عشيان جنيد واذامائة من الابل مع غلها فبرك الفحل  
وبركن معه وحوله فقال لاحد عبديه احلب فلانة ثم اسق الشيخ فخاب في  
عس حتى ملأ ثم وضعه بين يدي الشيخ وتحنى فكرع الشيخ منه مرة او مرتين  
ثم نزع فثرت اليه محتفيا فشر به فرجع العبد فقال يا مولاي قد آتى على آخر  
العس ففرح وقال له احلب فلانة فخلها ثم وضع العس بين يدي الشيخ فكرع  
منه واحدة ثم نزع فثرت اليه فشر به نصفه وكرهت أن آتى على آخره فشاء  
العبد فأخذه ثم أمر مولاه بشاة فذبها ورشوى للشيخ منها ثم أكل هو وعبداه  
فأهملت حتى اذا ناموا وصمت الغطيط ثرت الى الفحل فخلت عقاله فاندفع  
وتبعته الابل فههست ليلى حتى الصباح فلما علا النهار اذا أنا بفارس قد  
اقبل واذا هو صاحبي فعقلت الفحل وثبات كائن ووقفت بينهما وبين الابل  
فوقف بعيدا وقال احال عاله فقلت كلا لقد تركت نسيات بالحيرة وآليت  
أن لا أرجع اليهن حتى أفيدهن خيرا أو أموت قال فانك ميت حل عقاله  
لا أبالك فقلت هو ما أقول لك انك لمغرور ثم قال انصب لي خطامه وفيه ثلاث  
بحر ففعلت فقال أين تحب أن أضع سهمي فقلت في هذا الموضع فكأثما  
وضعه بيده ثم رمى الذرثة صائها فرددت نبل ووقف مستسلما فدناى فأخذ  
السيف والقوس ثم قال اركب وعرف أنى الذى شربت اللبن عنده فقال  
كيف ظنك بي قلت أحسن ظن قال وكيف قلت لما لقيت من تعب ليلة

وقد أخفرك الله في فقال أتراني كنت أهيك وقدبت تنادم مهله لاقلت  
أزبد الخيل أنت قال نعم فقلت كن غير آخذ قال لا بأس عليك ومضى بي إلى  
موضعه ثم قال أما لو كانت هذه الأبل في أسبائكك ولكمها ابنة مهال فأقم  
على فاني على شرف غارة فأثقت أيا ما ثم غار على بني غمر بالمخ فأصاب ابلا  
فأعطانيها وبعث معي شفيرا من ماء إلى ما سحتي وردت الحيرة (وحكي)  
الاصمعي قال أمر زيد الخيل المحطبة الشاعر وكعب بن زهير في حرب فأما  
كعب ففقداه قومه وأما المحطبة الشاعر فشكا الحماجة فقال زيد  
أقول لعبدى جروا إذا أسرته \* أنبئ ولا يغرك أنك شاعر  
فقال المحطبة

قوله ان لا يكن  
هكذا في النسخ  
وفيه المحرم كما  
لا يخفى اهـ

ان لا يكن مالي باس فاني \* سيأتي ثنائي زيد ابن مهلهل  
فان لا تغدوا واكن لقيتنا \* غداة التقينا في المضيق بأبيل  
تفادي حاة الخيل من وقع ربحه \* تفادي ضعاف الطير من وقع أجدل  
فرضي عليه زيد ومن عليه فلما رجع المحطبة إلى قومه قام شاكر الزيد  
ذا كمر النعمته فلما أسرت طي بني بدر طلبت فزارة إلى شعراء العرب أن  
تهبوبني لام وزيد افتحاهم الشعراء فصاروا إلى المحطبة فأبى عليهم فقالوا  
نجعل لك مائة من الأبل فقال لو جعلتموها ألغما ففعلت ثم قال  
كيف الهباء وما تنفك صالحة \* من آل لام يظهر الغيب تأتيني  
ومن شعر زيد الخيل قوله

بني عامر هل تعرفون اذا غدا \* أبو مكنف قد شد عقد الدوائر  
بجيش تطل الباق في جراته \* ترى الا كم منه مجد الجواهر  
أبت عادة للورد أن تكره الفنا \* وحاجة رعي في غير وعامر  
وقوله وقد غزا غزوة فضع فرس من خيله فلم يتبع الخيل فأخذه بنو الصبيداء  
يا بني الصبيداء ردوا فرسي \* انما يصنع هذا بالدليل  
لا تديلوه فاني لم أكن \* يا بني الصبيداء المهري بالمذيل  
تودوه بالذي عودته \* دج الليل واطاء القليل  
وقوله أيضا

جلبنا الخيل من أجا وسلمي \* نخب ترا بها غيب الذئاب

ضربن بدمرة فخرجن منها \* نروج الودق من خلل السحاب  
وقد علموا بنوعبس وبدر \* ومرة اتقى شغب عتاسي

(والسليك ابن السليكة انما ساعد على رجلك)

ترجمة سليك بن  
سليكة

هو السليك بن عمرو بن يثربي أحد بني مقاهس وأمه السليكة جاهلي قديم  
وهو أحد معاليك العرب واصوصهم العدائين الذين كانوا لا يلحقون ولا  
تتعلق بهم الخيل (حكى) ابن شهاب قال كان السليك السعدي اذا كان  
الشتاء استودع بيض النعام ماء السماء ثم دفنه فاذا كان الصيف وانهطت  
اغارة الخيل اغار وكان أدل من قطاة فيجبي حتى يقف على البيضة وكان  
لا يغبر على مضرب بل على اليمن فاذا لم يقد اغار على ربيعة وكان يقول اللهم انك  
تنبئ ما شئت لمن شئت اللهم اني لو كنت ضعيفا لكنت عبدا ولو كنت امرأة  
كنت أمة اللهم اني أعوذ بك من الخيبة فأما الهيبة فلا هيبة فذكروا انه  
أملق حتى لم يبق له شيء فخرج على رجله رجاء أن يصيب غرة من بعض من  
يمر به فيذهب بابه حتى أمسى في ليلة من ليالي الشتاء مقمرة فاستعمل  
الصماء ثم نام فيمنامها ونام اذ جنم عليه رجل فقع على جنبه فقال له استأمر  
فرفع السليك رأسه وقال الليل طويل وانت مقمر فذهبت مثلا فجعل  
الرجل يلحزه ويقول يا خبيث استأمر فلما آذاه أخرج السليك يده وضم  
الرجل غمته فصرط منها وهو فوقه فقال السليك أضرطاً وانت الأعلى فذهبت  
مثلا ثم قال السليك من أنت قال رجل افتقرت فقلت لا تخرجن فلا أعود الى  
أهلي حتى أستغني قال فانطلق معي فانطلقا فوجد ارجلا قصته مثل قصتهما  
فاصطحبوا جميعا حتى أتوا الجوف وهو جوف مراد فلما أشرفوا عليه اذ فيه  
نعم كثيرة فهابوا أن يغزوا فيطردوا بعضهم فيلحقهم الطلب فقال لهم السليك  
كونوا قريبا حتى آتي الرعاة فاعلم البكم - لم الحى اقريب أم بعيد فان كان  
قريبا رجعت اليكم وان كان بعيدا قلت لكم قولاً أومئ اليكم به فاغزوا فانطلق  
حتى آتى الرعاة فلم يرزل يستنطقهم حتى أخبروه بمكان الحى فاذا هو بعيدان  
طلبوا لم يدركوا فقال السليك للرعاة ألا أغنيكم قالوا بل فرفع صوته وغنى  
يا صاحبي ألا الحى بالوادى \* الا عبيد قيسام بين اذواد  
هل تنظران قليلا ريث غفائهم \* أم تغدوان فان الراجح الغادى

فلما سمع ذلك أتيا السليكم فطردا الابل فذهبوا با كرابا كثيرا ولم يبلغ  
الصرح المحي حتى فاتومهم (وحكى) أبو عبيدة قال بلغني أن السليكم رأى  
ملائكة لكر بن وائل وكافوا من درين ليغزو ا على بن تميم ولا يعلم بهم فقالوا ان  
علم السليكم انذر بنينا قومه فيه شواله فارسين على جوادين فلما هما يهاجرج  
يخضر كأنه ظي وما ارداه حامة يومها ثم قال اذا كان الليل اعيانهم سقطوا فصر  
عن العدو فناخذهم فلما اصبحا وجدنا أثره قد عثر بأصل شجرة ففبرأ عنها  
وندرت قوسه فانحطمت فوجدنا قصدة منها قد أثرت بالارض فقالا ياله  
أخزاه الله وهما بالرجوع ثم قال لعل هذا كان من أول الليل ثم ففر فقبعا  
فاذا أثره متنحضا قد بال فرغافى الارض ونحدها فقالا ياله قاتله الله فأرأينا  
أشد منه لا نتبعه أبدا فانصرفا ووصل الى قومه فأنذروهم فكذبوه بعدا للغاية  
فأنشده يقول

يكذبني العمران عمرو بن جذب \* وعمرو بن سعد والمكذب أكذب  
ثم كذبها ان لم أكن قد رأيتها \* كرا ديس يهديها الى الحرب موكب  
وجاء المجيش فاغاروا (وحكى) الاصمعي أن السليكم لقي رجلا من خنعم ومعه  
امراة فآخذهم فقال له الخنعمي أنا أفدى نفسي منك فقال له السليكم ذلك  
لك على أن لا تخدس بي ولا تطلع على أحد من خنعم فخالفه وخلف عنده  
امراته رهينة ورجع الى قومه فنكحها السليكم وجعلت تقول له احذر خنعم  
فاني أخافهم عليك فقال

وما خنعم الا انعام أذلة \* الى الذل والاسحاق نبي وتنتهي  
وبانغ خبره شبل بن قلادة وأنس بن مدرك الخنعمي فخالفها الى السليكم فلم  
يشعرا الا وقد طرقاه بالخيول فأنشأ يقول

من مبلغ قومي أني مقبول \* يارب قرن قدر كنت مجبول  
ورب زوج قد نكحت عطبول \* ورب عان قد فسكت مكبول  
ثم عطفا عليه وليس له طريق للهدو فقتلاه \* ومن شعره وقد أغار بقوم  
فانصرفوا عنه خوفا من العطش وبقى معه رجل يسمى مردافبكي فقال  
السليكم من شدا

بكي صردا رأى المحي أعرضت \* مهاسمه رمل دونه وسهوب

فقلت له لا تبسك عينك انما \* قضية ما يقضى لنا فنسب  
سكتك صرب القوم لحم مغرض \* وماء قدور في القصاص مشوب  
أقول الصرب اللبن الحماض وماء الفهد والمرق كانه يقول ستستغنى  
ونأكل اللحم بعد اللبن وقوله

الاعتبت على فصاومتى \* وأعجبها ذوالالم الطوال  
أشاب الرأس أفى كل يوم \* لأرى لى حالة وسط الرجال  
يشق على أن يلقين ضيما \* ويقصر عن تخلصهن مالى

(وعامر بن مالك انما لالعاب الاسنة بيديك)

هو عامر بن مالك بن جعفر من بني صعصة المعروف بلعاب الاسنة ويكنى  
أبأبراه وأمه أم البنين أنجب امرأة في العرب وذلك أنها ولدت من مالك بن  
جعفر خمسة أبأبراه والطفيّل أباعامر بن الطفيّل وربيعة أباليّد ونزارا  
ومعاوية ويسعى معود الحكماء وقد افترجهم البيد عند النعمان فقال \* نحن  
بنى أم البنين الاربعة \* وانما قال الاربعة لضرورة الشعر ونصب بنى على  
المدح وأبأبراه هو رجل من فرسان العرب المشهورين وبكارهم وانما لقب  
ملعاب الاسنة لقول أوس بن حجر فيه

يلعاب أطراف الاسنة عامر \* فراح له حظ الكنايب أجمع

وقيل لقول آخر وقد ترجمه أخوه في حرب

فررت وأسلمت ابن أمك عامرا \* يلعب أطراف الوشيج المززع

وقيل لقول حسان بن ثابت وقد رآه بين فرسان أطافوا به يقا تلهم ما هذا  
الاملاعاب الاسنة \* ووفد عامر على رسول الله صلى الله عليه وسلم ولم يسلم  
وزعم بنو جعفر انه مات مسلما حيث حدث خالد بن عبد الله قال قدم عامر بن  
مالك أبأبراه ملعاب الاسنة وأمه على رسول الله صلى الله عليه وسلم وأهدى  
له فرسين وراحلتين فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم لو قبلت هدية  
مشرِك لقبلت هديتك وعرض عليه الاسلام فلم يسلم ولم يهد وقال يا محمد انى  
أرى أمرك هذا حسنا ثم رفا وقوى خلفي فلو أنك بعثت فراعن أصحابك  
لرجوت أن يصيبوا دعوتك ويتبعوا أمرك فان تبعوك فما عز أمرك فقال  
رسول الله صلى الله عليه وسلم انى أخاف عليهم أهل نجد فقال عامر لا تخف

ترجمة ملعاب  
الاسنة

أني جاز لهم ان تعرض لهم أحد من أهل نجد فبعث معه أربعين رجلا من  
الانصار وقيل سبعين وأمر عليهم المنذر بن عمرو فلبسوا ثيابا من مياه بني  
سليم يقال له بئر معونة عسكروا وسرحوا ظهورهم وبعثوا مع سرهم المحرث  
ابن الصمة وعمر بن أمية وقد مروا حزام بن ملحان بكتاب رسول الله صلى الله  
عليه وسلم الى عامر بن الطفيل في رجال من بني عامر فلما انتهى حزام لم يقرؤا  
الكتاب ووثب عامر بن الطفيل على حزام فقتله واستصرخ عليهم بني عامر  
فأبوا وقد كان عامر بن مالك خرج قبل القوم الى ناحية نجد وأخبرهم انه جار  
أصحاب محمد فلا تعرضوا لهم فقالوا ان نخفر جوار أبي براء وأبوا أن ينفروا  
مع ابن الطفيل فاستصرخ قبائل من بني سليم ففروا معه ورأسوه عليهم  
وقال ابن الطفيل أقسم بالله ما أقتل هذا وحده فاتبهوا أثره حتى وجدوا  
القوم فقاتل القوم حتى قتل أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم وبقي  
المنذر بن عمرو فقالوا له ان شئت آمنك فقال لى أقبل معكم أمانا حتى آتى  
مقتل حزام فأمنوه حتى أتى مصرعه ثم برثوا من أمانه فقاتلهم حتى قتل وأقبل  
المحرث بن الصمة وعمر بن أمية بالسرْح وقد ارتابا بعكوف الطير قريباً من  
منزلهم فجعل يلايقولان قتل والله أصحابنا ثم أوفيا على نشر من الارض فاذا  
أصحابهما مقتولون والخيل واقفة فقال المحرث لعمر وما ترى قال أرى أن  
ألقى برسول الله صلى الله عليه وسلم فأخبره الخبر فقال المحرث ما كنت  
لا تأخر من موطن قتل فيه المنذر فأقبل فلقب القوم فقاتلهم المحرث حتى قتل  
منهم اثنين ثم أخذوه فأسرّوه وأسروا وعمر بن أمية وقالوا للمحرث ما تحب أن  
نصنع بك فاننا لا نحب قتلك فقال اباعوا بي مصرع المنذر وبرئت ذمتكم  
فبلغوا به مصرع الرجل ثم أطلقوه فقاتلهم وقتل منهم اثنين فشرعوا له الرماح  
حتى تظهره فيها قتلا وقال عامر بن الطفيل لعمر بن أمية وهو أسير في أيديهم  
لم يقاتل انه كانت على أمتي نسمة فانت حرّتها وجزنا نصيبه فلما جاء رسول  
الله صلى الله عليه وسلم أخبر بئر معونة جعل يقول هذا عمل أبي براء قد كنت  
لهذا كارها ودعا على من قتلهم بعد الصبح في الركعة الثانية من صبح تلك  
الليلة التي حاده فيها الخبر فلما قال سمع الله لمن حده قال اللهم اشد وطأتك على  
مصر اللهم عليك ببني ذكوان وعصية فانهم عصوا الله ورسوله قال ذلك

خمس عشرة ليلة حتى نزلت الآية ليس لك من الأمر شيء ثم أقبل أبو براء سائر وهو شيخ كبير هرم فأخبر بما فعل ابن الطفيل فشق ذلك عليه ولا حركة به من الضعف وقال اخبرني ابن أخي مرتين وسأرحني لحق ابن الطفيل فطعته بالرح فأخطأه قتله وقيل كان الطاعن ربيعة ولده فتصالح الناس فقال ابن الطفيل انها لم تضرفي وقد وهبتها لحي وانصرف عنه ونزل عامر بن مالك بقومه فدعاهم الى الارتحال الى النبي صلى الله عليه وسلم وطلب ثارا لقتلى الذين كانوا في جواره فساقلوا عليه وقال له بعض بني اخيه انهم يقولون انه حدث لك عارض في عقلك فدعا ابن اخيه ليبدأ وقينة له فشرب وقال لما غنى ثم قال يا ليبدأ حدث بعمك حدث ما كنت قاتلا فان قومك يزعمون ان عقله ذهب والموث خير من ذهاب العقل وبعضهم يرويهما من عزوب العقل وقال يا ليبدأ سمع

قولوه فابنا بالوحدة  
أي أبونا وهو على  
آفة النقص (حز)

قومائنا نوحان مع الانواح \* فابنا ملاعب الزماح  
أبا براء مدبر الشيعام \* كان غياث الرمل المحتاح  
وهي من أيسان ثم شرب أبو براء الخمر صرفا حتى مات وهو يقول لا خير في  
العيش وقد عصيتي بنوعا مرو بنو جعفر يزعمون انه مات مسلما وكان شريف  
بيته يزعمون انه لما تناقرا ابن اخيه عامر بن الطفيل مع عاتمة بن علاثة سأل  
عنه الأمانة فأعطاه فعليه وقال استعن بهما في مفاخرتك فاني ربت فيهما  
أربعين مربعا مع انه كان كارها للنافرة وفي ذلك يقول  
أأورمان أسببني شرمج \* ولا والله أفعل ما حيدت  
ومن احسن ما سمعت من شعره قوله

لحالة أنا ناعن الضيف بالقرى \* والامنا عن عرض والده ذبا  
وأدخلنا البيت من قبل استه \* اذا القورابدي من جوانبه ربا  
القورالا كم والجبال الصغار يعني ان البهيل اذا كان جالسا بفناءه فرأى  
راكبا قد لاح من القور زحف بظهره داخل الى بيته فرأى وخشيه من  
الضيف كبلابراه فطرقة

(وقيس بن زهير انما استعان بدهانك)

ترجمة قيس بن  
زهير

هو قيس بن زهير بن جذيمة العبدي صاحب الحروب بين عبس وذبيان



بسبب الفرسين داحس والغبراء كما سيأتي ذكر ذلك في موضعه كان فارسا  
 شاعرا داهية يضرب به المثل فيقال أدهى من قيس (حكى) المدائني ان رجلا  
 مربحي الاحوص فلما دنا من القوم حيث يرويه نزل عن راحلته فأنى شجرة  
 فعلق عليها وبها من لبن ووضع في بعض أغصانها حنظلة ووضع مرة من  
 تراب ومرة من شوك ثم أتى راحلته فاستقوى عليها وذهب فنظر الاحوص  
 والقوم في أمره فحى به فقال أرسلوا الى قيس بن زهير فجاء فقال له الاحوص  
 ألم تخبرني انه لا يرد عليك أمر الا عرفت ما أتاه ما لم تروا صي الخيل قال فما الخبر  
 فأعلموه فقال وضح الصبح لذى عينين فصار مثالا يضرب في وضوح الشيء ثم  
 قال هذا رجل أسره جيش قاصدكم ثم أطلق بعد أن أخذت عليه العهود  
 والمواثيق أن لا يندركم فعرض لكم بما فعل أما الصرة من التراب فانه يزعم  
 أنه قد أتاكم عدد كثير وأما الحنظلة فانه يخبر أن بني حنظلة غزتكم وأما  
 الشوك فانه يخبر أن لهم شوكة وأما اللبن فهو دليل على قرب القوم أو بعدهم  
 ان كان حلوا أو حامضا فاستعد الاحوص وورد المجيش كما ذكر (وحكى)  
 أن النعمان بن المنذر أرسل الى أبيه زهير بخطب ابنته وسأله أن يعث اليه  
 ببعض بنيه فأرسل اليه ولده شاسا فلما قدم عليه أكرمه وأحسن جائزته  
 وردّه الى أبيه وعرض عليه ان يتبعه قوما يخفرونه فقال لاشئ أمتع لي من  
 نسبي الى أبي وخرج وحده فخرج ماء من مياه بني غنى فأكل وشرب ونزل الى  
 الماء يغتسل وكان رباح بن الأشل الغنوي نازلا في بيته على الماء ومعه امرأته  
 فرآها فتحد النظر الى جسد شاس وقد شها منه رائحة المسك فأخذته غيرة  
 ففوق اليه سهما فقتله وغيب أثره وأخذ ما معه وكان معه عينة مملوءة مسكا  
 وعطرا من عطر النعمان وحلا من ثيابه وأبطأ خبر شاس عن زهير فأخبر بما  
 انصرف به من عند النعمان ولم يدر من قتله ففلق لذلك فقال قيس يا أبت  
 أنا كشف لك خبر أخى ثم دعا بأمرأة حازمة من نساء قومه وكانت لسنة  
 شديدة فأمرها ان تأخذ محاسن ما قدده وتخرج به الى بني عامر وغنى  
 وتعرض ذلك عابهم وتقول انى قد زوجت ابنتي وأنا بنتي لها طيبا وثيابا  
 ففعلت الى ان وقعت على امرأة الغنوي فقالت لها ان كنت على أعطيتك  
 حاجتك واخبرتها بأمر شاس واعطتها مسكا وثيابا وباعتها ذلك بمسماها من

الشحم واللبهم وخرجت العبسية حتى أتت قيساً فأخبرته فأخبر أبا فر كسب في  
 قوم من بني عبس وأغار على غنى فقتلهم وفرقهم (وحكى) انه في بعض حروب  
 لبني ذبيان وهو يوم الشعب المشهور صعد بالجيش والنعم الى الجبل وعقل  
 الابل عشرة أيام لا تشرب والماء كثير تحت الجبل فلما همت بنوذبيان بالصعود  
 الى الجبل حل عقل الابل وأمسك بذنب كل بعير رجل معه سلاحه فمرت  
 الابل طالبة الماء لا تمر بشئ الا طحنته والرجال في أعقابها تضرب من مرت به  
 فكانت الهزيمة على بني ذبيان (وحكى) انه لما تطلعت الحروب بينه وبين  
 حذيفة وجعل ابني بدر الذبيانين جمع جمعا عظيما وبلغ بني عبس انهم قد ساروا  
 اليهم فقال قيس أطيعوني فوالله لئن لم تفعلوا لا تكمن على سيفي الى أن يخرج  
 من ظهري قالوا فانا نطيعك فأمرهم فسرخوا السوام والضعاف لبيل وهم  
 يريدون أن يطلعوا من منزلهم ذلك ثم ارتحلوا في الصبح وأصبحوا على ظهر  
 العقبة وقد مضى سواهم ووضعواهم فلما أصبحوا طلع عليهم الخيل من  
 الثأيا فقال قيس خذوا غير طريق المال فلا حاجة للقوم أن يقعوا في  
 شوكتكم ولا يريدون غير ذهاب أموالكم فأخذوا غير طريق المال فلما أدرك  
 حذيفة الاثر ورآه قال أبعدهم الله وما خيرهم بعد ذهاب أموالهم وسارت  
 ظعن عبس والمقاتلة من ورائهم وتبع حذيفة بنوذبيان المال فلما أدركوه  
 ردوا أوله على آخره ولم يفلت منهم شئ وجعل الرجل يطرد ما قدر عليه من  
 الابل فيذهب بها وينفردوا اشتد الحرق فقال قيس يا قوم ان القوم قد فرق  
 بينهم المغنم واشتغلوا فاطفوا الخيل في آثارهم فلم يشعرو بنوذبيان الا  
 بالخيل فلم يقاتلهم كثير احد وانما كان هم الرجل في غنيمته أن يحوزها  
 ويمضي فوضعت بنو عبس فيهم السلاح حتى نأشدهم بنوذبيان البقية ولم  
 يكن لهم هم غير حذيفة فأرسلوا الخيل تقص أثرهم وكان حذيفة قد استرخى  
 خزام فرسه فنزل عنه ووضع رجله على حجر مخافة أن يقص أثره ثم شد الحزام  
 فعرقوا حنف فرسه وانحنف أن تميل احدي البدين على الاخرى فتبعوه  
 ومضى حتى استغاث بجفر الهبادة وهو موضع بماء الهبادة وقد اشتد الحرق و  
 رمى بنفسه ومعه جـ ل بن بدر أخوه ورفاقه بلال وقد نزعوا سلاحهم  
 وطرخوا سروجهم ودوابهم فماتوا وجعل ربيذتهم يتطلع فاذا لم ير شيئا رجع

فنتظر نظرة فقال اني رايت شخصا كالنعامة فلم يكترثوا بقوله وبينما هم  
يتكلمون اذ دهمهم شذا بن معاوية فقال بينهم وبين الخيل ثم جاء قرواش  
وقيس حتى تماموا خمسة فحمل بعضهم على خيلهم فطردوها وسجل البقية على  
من في الجعفر فقال حذيفة يا بني عيس فابن العقول والاحلام فضربه اخوه  
حمل بين كتفيه وقال اتق ما ثور العقول فذهبت مثلا يعني انك تقول قولاً  
تخضع فيه وتقتل ويشتد عنك وقتل حذيفة وحمل ومن معه وقمزت بنو  
ذبيان واسرف قيس في النكايه والقتل ثم ندم على ذلك ورثي حمل بن بدر  
بالايات المشهورة في المحاسنة وهو اول من رثي مقتوله ولما طال الحروب  
ومل أشار على قومه بالرجوع الى قومه ومصالحهم فقالوا سر نسرمك فقال  
لا والله لا نظرت في وجهي ذبيانة قتلت اباها أو اخاها أو زوجها أو ولدها  
ثم خرج على وجهه - ثي محي بالثر بن قاسط فقال يا معشر النمر انا قيس بن  
زهر غريب حرب فانتظروا الى امرأة قد اذبحها الغنى وأذلها الفقر فزوجوه  
امرأة منهم ثم قال اني لا اقيم فيكم - حتى اخبركم باخلاقي اني امرؤ غيور فخروا نف  
ولست أقصر حتى ابتلى ولا أعار حتى أرى ولا آنف حتى أظلم فرفضوا  
باخلاقه فأقام فيهم زماناً ثم أراد التحول عنهم فقال يا معشر النمر اني أرى لكم  
على حقاء صاهرتي لكم ومقامي بين أظهركم واني آمركم بخصال وانها كم عن  
خصال عليكم بالاناة فبها تدرك المحاجة وتسويد من لا تعاون بتسويده  
والوفاء فبسه تتعاشون واعطاء من تريدون اعطاءه قبل المسئلة ومنع من  
تريدون منعه قبل الامحاح ونشاط الضيف بالالزام واياكم والرهان فيه  
فمكثت مالكا أخي والبنى فانه صرع زهيرا أبي وسجلوا وسرف في الدماء فان  
قتل أهل الهابة أو رثي العار ولا تعطوا في الفضول فتعجزوا عن الحقوق  
ثم رحل الى عمان فأقام بها حتى مات وقيل انه خرج هو وصاحب له من بني  
أسد عليه السلام المسوح يسبحان في الارض وبة قوتان مما تنبت الى أن دفعا  
في ليلة قرة الى أخبية لقوم من العرب وقد اشتد بهما الجوع فوجد اراشعة  
القتار فسعيابريده انه فلما قارباً أدركت قيسا شهامة النفس والانفة فرجع  
وقال لصاحبه دونك وما تريد فان لي لبنا على هذه الاجار ع أترب داهية  
القرون الماضية فحضي صاحبه ورجع من الغد فوجد قد لجأ الى شجرة

بأسفل وادفنا من ورقها شيئا ثم مات وفي ذلك يقول الخطيب من أبيات  
 ان قيسا كان ميتة \* أنفاسا والحر منطلق  
 في دبرس لا يقبسه \* رب حزنه نجلى  
 ومن شعر قيس بن زهير بن جمل بن بدر يقول

تعلم ان خيرا الناس ميت \* على جفر الهباءة لا يرسم  
 ولولا ظلمه ما زلت أبكي \* عليه الدهر ما بدت النجوم  
 ولكن الفتي جمل بن بدر \* بغى والبغى مرتعه وخيم  
 أظن الحلم دل على قومي \* وقد يستجمل الرجل الحلم  
 ومارست الرجال وما رسوني \* فخرج على ومستقيم

وقوله أيضا

تعرفن من ذيسان من لولقيته \* بيوم حفاظ طار في اللهوات  
 ولوان ساقى الريح يجعلكم قذى \* لا عيننا ما كنتم بقذاة

وقوله أيضا

إذا أنت أقررت الظلامة لأمري \* وماك بأمرى شـهـبها متفاقم  
 فسلابـد للاعداء الاخسونة \* فـلـك منهم أن تـكـن راحم

ترجمة اياس  
 ابن معاوية

(واياس بن معاوية انما استضاف بمصاح ذكاثك)

هو اياس بن معاوية بن قرة المزني قاضي البصرة وكنيته أبو وايلة صاحب  
 الفراسة والاجوبة البدعية يضرب به المثل فيقال أركن من اياس وان ركن  
 التفرس بالشيء بالظن الصائب قال الشاعر

ركنت منهم على مثل الذي زكنوا \* وبعض الناس يقول أذكر من اياس  
 وهو الذي أراد أبو تمام في قوله في حلم أحنف في ذكاء اياس (حكى) ابن  
 عائشة قال أول ما عرف من ذكاء اياس انه دخل الشام وهو صغير فقدم  
 خصمه له شيخا الى قاضي عبد الملك بن مروان وكان القاضي يعرف الخضم  
 فقال لا اياس أما تستعني بتقديم شيخا كبير فقال اياس الحق أكبر منه قال له  
 اسكت قال فمن ينطق بجمعي اذا سكنت قال ما أحسبك تقول حقا حتى تقوم  
 قال أشهد أن لا اله الا الله فقام القاضي فدخل على عبد الملك فأخبره الخبر  
 فقال اقض حاجته وامر فنه عن الشام لئلا يفسد علينا الناس (وحكى) غيرة

قال أول ما عرف من ذكاء اياس انه كان صديقا في المكتبة فاجتمع قوم من  
النصارى يضحكون من المسلمين وقالوا ان المسلمين يزعمون انه لا يكون في  
الجنة نفل الطعام يعنون الغنائم فقال اياس لمعلمه يا معلم اليس تزعم أن  
أكثر الطعام يذهب في البدن قال نعم قال فما ينكر أن يكون الباقي يذهب  
الله في البدن فسكت النصارى وأعجب به المعلم وحكى أنه دخل الى الشام  
مرة ثانية وأراد الحج فقال للمكاري انظر لي انسانا غريبا فاني أريد أن  
أخرج سرا يعني عديله فاكرهما فلما في المحل ثلاثا لا يسأل هذا هذا شيئا  
فقال اياس يا عبد الله بعد ثلاث لا أصبر من أنت قال غيلان فقال غيلان  
العذري قال نعم فن أنت قال اياس قال أبو وائلة قال نعم ان شئت سألتني  
وان شئت سألتك فقال له غيلان تكلم قال ان شئت أخبرتك بخبر أهل  
الجنة والنار والملائكة والشیطان والعرب والجهم فقال غيلان أخبرني  
بها قال قال أهل الجنة حين دخلوها المجد لله الذي هدانا لهذا وما كنا  
لننتدي لولا أن هدانا الله وقال أهل النار حين دخلوها ربنا غلبت علينا  
شقوتنا وقالت الملائكة لا علم لنا الا ما علمتنا وقال الشيطان رب بما أغويتني  
وقالت العرب

ولا يمنعنك الطير شيئا رته \* فقد خطب بالاقلام ما كنت لا قيا  
وقالت الجهم هرجه بايديان بوده - مان از بيش \* وكان سبب ولايته  
القضاء أن عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه أرسل رجلا من أهل الشام  
وأمره أن يجمع بين اياس والقاسم بن ربيعة ويولي القضاء فقدمهما فجمع  
بينهما فكان كل منهما يمتنع من الولاية فقال اياس للشامي سل عني وعن  
القاسم فقمي المصرا المحسن البصري وابن سيرين فعلم القاسم انه ان سأل  
عنهما اشار به فقال للشامي لا تسأل عنه فوالله الذي لا اله الا هو ان اياسا  
لا فضل مني وأعلم بالقضاء فان كنت ممن يصدق فينبغي لك أن تصدق قولي  
وان كنت كاذبا فيحبل لك أن توابني القضاء وأنا كذاب فقال اياس للشامي  
انك جئت برجل فأثقه على شفير جهنم فافندى نفسه من النار يمين كاذبة  
يستغفر الله عز وجل منها وينجو من النار فقال الشامي أما اذ فطنت لها  
فاني أوباك فاستقضاه فلم يزل على القضاء مدة ثم هرب ولما ولي القضاء

دخل عليه الحسن البصري فبكى اياس وقال يا ابا سعيد بلغني أن القضاة ثلاثة  
رجل مال به الهوى فهو في النار ورجل اجتهد فأخطأ فهو في النار ورجل  
اجتهد فأصاب فهو في الجنة فقال الحسن ان فيما قضى الله تعالى في  
النبي داود ما برده قول مولاى ثم قرأ قوله تعالى ففهمناها سليمان وكلا  
آتيناهما الكتاب على ما دراهم لم يذم داود (وحكى) المدائنى قال اودع  
رجل آخر كيسا فيه دنائير وضاب مدة طويلة فلما طال الامر فتح الرجل  
الكيس وأخذ الدنائير ووضع عوضها دراهم والخيط والخاتم على  
حاله ثم قدم صاحب المال فطلب ماله فدفع له الكيس بخاتم فلم يقبله  
وقال هذه دراهم ومالى دنائير فقال هذا كيسك وخاتمك فرفعه لابن هيرة  
فقال لا يا ايس انظر بينهما فقال اياس منذ كم اودعك قال منذ عشرة احوام  
فقال فضوا الخاتم ففضوه ونثروا الدراهم فوجدوا فيها ضرب خمس سنين  
وست سنين واقل واكثر فقال اياس قد اقررت انه عندك منذ عشر سنين  
وفي الكيس ضرب خمس سنين فاقر بالدنائير والزمها ياها ونظر اياس  
يوما الى رجل لم يره قط فقال هذا غريب واسطى معلم صبيان هرب له  
غلام فوجدوا الامر كذلك فستل عن ذلك فقال رأيتهم عشي وبلغت  
فعلت انه غريب واياها رأيت على ثوبه حمرة تراب واسطى ففعلت انه من  
أهلها ورأيتهم يمر بالصبيان ويسلم عليهم ولا يسلم على الرجال ففعلت انه معلم  
ورأيت اذ امر بذى هيئة لم يلبثت اليه واذا امر باس ودذى أسهال تأمله ففعلت  
انه يطلب آبقا \* ووجدته يوما المحكم بن أيوب عامل البلد فسميه وقال  
انك خارجي منساق فائتني بكفيل فقال أنت أيها الامير تكفني ولا أعلم  
أحد أعرف منك بي فقال وما على بك وأنا من أهل الشام وأنتم من أهل  
العراق فقال اياس فقيم الشهادة منذ اليوم \* وتبصر الناس هلال شهر  
رمضان فلم يره أحد غير أنس بن مالك وقد قارب المائة سنة من العمر فشهد  
عند اياس فقال اياس أشر لنا الى موضعه فجعل يشير ولا يرويه فتأمل  
اياس واذا بشجرة بيضاء من حاجب أنس قد انثنت وصارت على عينيه  
فمسحها اياس وسواها ثم قال يا أباحجرة أرنا موضع الهلال فنظر فقال ما أرى  
شيأ \* وقيل لا يا ايس يوما ان فيك عيوباد مامة الشكل والعجايب بما تقول

وبحكمة بالحكم فقال أما الدمامة فليس أمرها لي وأما الأعجاب بالقول  
أفليس يعجبكم ما أقول قالوا نعم قال فإنا أحق بالأعجاب بقولي وأما العجالة  
بالحكم فكم هذه ومد أصابع يده فقالوا جس فقال أعجلتم بالجواب ولم تعدوها  
أصبعها أصبعها فقالوا كيف نعد ما نعلمه فقال وأنا كيف أؤخر حكم ما أعلمه  
ودخل إلى واسط فقال يوم قدمت بلكم عرفت خياركم من شراركم من غير  
أن أكشف عنهم قالوا كيف قال معنا قوم خيار الفوا منكم قوما وقوم شرار  
الفوا قوما فقلت أن خياركم من الفه خيارنا وكذلك شراركم وكان يقول  
عرفت الزكن من أمتي وكانت خراسانية وأهل بيتنا يزكنون أي يتفرسون  
ولا يباس أخبار كثيرة من هذا الباب مجموعة في كتاب يسمى زكن اباس \*  
ومات رحمه الله سنة إحدى وعشرين ومائة وهو ابن ست وتسعين سنة وقال  
في العام الذي مات فيه رأيت في المنام كائني وأبي علي فرسين يجريا جميعا فلم  
أسبقه ولم يسبقني وكان أبوه أيضا قد مات وهو ابن ست وتسعين سنة

(وسبحان انما تكلم بلسانك)

ترجمة سحبان  
وائل

هو سحبان بن زفر بن اباس الوائلي وأهل باله خطيب مفصع يضرب به المثل  
في البيان أدركه الاسلام وأسلم ومات سنة أربع وخمسين (وحكي) الأصمعي  
قال كان اذا خطب يسيل عرقا ولا يعيد كلمة ولا يتوقف ولا يقر حتى يفرغ \*  
وقدم على معاوية وفد من خراسان فيهم سعيد بن عثمان فطلب سحبان فلم  
يوجد في منزله فاقتضب من ناحية اقتضاها وأدخل عليه فقال تكلم فقال  
أنظر والى عصاة تقوم من أودى قالوا وما تصنع بها وأنت بحضرة أمير المؤمنين  
قال ما كان يصنع بها موسى وهو مخاطب ربه وعصاه في يده ففحك معاوية  
وقال ها تواعصا جفا بها إليه فركلها برجله ولم يرضها وقالوا ها تواعصا  
فأتوا بها فآخذها ثم قام وتكلم منذ صلاة الظهر إلى أن قامت صلاة العصر  
ما تنصيح ولا سئل ولا توقف ولا ابتدأ في معنى فخرج منه وقد بقي عليه منه شيء  
فما زالت تلك حاله حتى أشار معاوية بيده فأشار إليه سحبان أن لا تقطع غلي  
كلامي فقال معاوية الصلاة قال هي امامك ونحن في صلاة وتحميد ووعود  
ووعيد فقال معاوية أنت أخطب العرب فقال سحبان والجمع والجمع  
والانص \* ومما روى عنه في بعض خطبه البليغة يقول ان الدنيا دار بلاغ

والآخر دار قرار أيها الناس فخذوا من داركم لكم لدارمقركم ولا تهتكوا  
أسراركم عند من لا تخفى عليه أسراركم وأنرجوا من الدنيا قلوبكم قبل أن  
يخرج منها أبدانكم ففيها حبيتم ولغيرها خلقتم إن الرجل إذا هلك قال  
الناس ماترك وقالت الملائكة ما قدم لله فذموا بعضا يكون لكم ولا تخلفوا  
كلما يكون عليكم \* ومن شعره يمدح طلحة الطلحات وهو طلحة بن عبد الله  
الخنزاعي

يا طلح اكرم من بها \* حسبنا وأعطاهم لتألد  
منك العطاء فأعطني \* وعلى مدحك في المشاهد

فيقال إن طلحة قال له احتكم قال فرسك الورد وقصرك بكذا فقال طلحة أف  
لك لوسأنتني على قدرى أعطيتك كل فرس لى وكل قصر ولو كن أيت الا  
باهلتيك

(وعمر بن الاثم انما سحر ببيانك)

هو عمرو بن سنان الاثم بن سمي التميمي المقرئ واقف القلب سنان بالاثم  
لانه هكت ثنيته يوم الكلاب \* وعمر ومن أكابر سادات بني تميم وشعرائهم  
وخطبائهم في الجاهلية والاسلام وهو بليغ القول طلق العبارة وكان يدعى  
المكهل لمجاليه وقد على رسول الله صلى الله عليه وسلم هو والزبير بن بدر  
فأسلما وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم يكرهما فسأل يوما عمر اعن  
الزبيران بحضوره فقال مطاع في نأديه شديدا العارضة في قومه مانع لما  
وراء ظهره فقال الزبيران يا رسول الله انه ليعلم منى أكثر مما قال ولكنته  
حسدنى فقال عمرو أما والله لئن علمت ما قد علمت فانه زمن المروءة أحق الاب  
لثيم الخال ضيق العطن حديث الغنى فرأى تغبر النبي صلى الله عليه وسلم لما  
اختلف قوله فقال يا رسول الله لا تغضب لما رضيت قلت أحسن ما علمت  
ولما غضبت قلت أقبح ما علمت فوالله ما كذبت في الأولى ولقد صدقت في  
الثانية فقال صلى الله عليه وسلم إن من البيان لسحرا واختلف قوم في معنى  
الحديث إن من البيان لسحرا فقال قوم أريد به المدح فإن البيان الفهم وانما  
سحى سحر المحمدة جهله وسرعة قبول القلب له والتعجب منه كما تعجب من السحر  
وقد اتفق الناس على أن تصوير الحق في صورة الباطل والباطل في صورة

ترجمة عمرو بن  
الاثم



الحق من أعلى درجات البلاغة وقال قوم أريد به الذم لان الصفة قوية  
والبيان كثرة الكلام والنفاق واحجبوا بقوله عليه السلام المحباء والى  
شعبتان من الايمان والبذاء والبيان شعبتان من النفاق والاول اصح وانما  
سمى البيان هنا نفاقا اذا كان من البذاء (وحكى) العتي قال وقد الاحنف  
وعمر بن الاثم على عمر بن الخطاب رضى الله تعالى عنه فأراد أن يقرع  
بينهما في الرياسة فلما اجتمعت بنو قيس قال الاحنف وهى من سبطاته

ثوى قدح عن قومه طول ما ثوى \* فلما أتاهم قال قوموا ففاخروا  
فقال عمرو انا كائن وأنت في دار جاهلية وكان الفضل فيها من جهل فسفكا  
دماءكم وسيدنا نساءكم واليوم في دار الاسلام والفضل فيها من حلم فغفر الله  
لنا ولك فغلب يومئذ عمرو على الاحنف وقعت الفرعة لآل الاثم فقال  
عمرو

ولما دعيتى للرياسة معشر \* لدى مجاس أضحي به النجم باديا  
شدت لها زرى وقد كنت قبلها \* لامسها قدما أشد ازارا  
وتوفى في سنة سبع وخمسين \* وكان يقول أشجع الناس من رذله بجماء \*  
وكان يقول اف للخمر وكان من حرمها في الجاهلية وقال لو كان شيء يشتري  
ما كان شيء أنفس منه يعنى العقل فالجيب لمن يشتري الحق بماله فيدخله في  
رأسه فيقى في جيبه ويسلم في ذيله \* ومن شعره وهوى أعلى الطبقات قوله  
ومستنج بعد الهدود دعوته \* وقد حان من سارى الشتاء مروق  
بعالج عريننا من الليل باردا \* نلـفـ رباح ثوبه وبروق  
أضفت فلم أفس عليه ولم أقل \* لآحرمه ان المكان مضيق  
وقلت له أهلا وسهلا ومرحبا \* فهذا ميت صالح وغبوق  
وقت الى البزل هو اجد فانت \* مقاصد كوم الجهاد لروق  
بأدماء مرتاع التاج كأنها \* اذا عرضت دون العار عني في  
فقام اليها الجازران فأغلوا \* يطهران عنها الجلود وهى تفوق  
بجراليناضرها وسنامها \* وأزهر رجب وللة أيام عتيق  
وبات لناس منها وللضيف موهنا \* عشاء سجين آمن ووشيق  
وكل كرم يلقى الذم بالقرى \* وللخير بين الصالحين طريق

قوله ومستنج الى  
آخر القصيدة ينبغي  
مراجعة هذه  
قصيدة في مظانها  
فانها وان صححت  
حسب الامكان  
لانها لا تخلو عن  
ظن التحريف ما  
بدى من الاصول  
كذلك الايات  
اربعة بعدها

ع محججه

لعمرك ما ضاقت بلاد باهلها \* واصكن أخلاق الزجال تضيق  
تمنى عروقي من زرارة لاهلا \* ومن فسدتك والاسد عز عروقي  
مضارب يصعلن الفتى في أرومة \* يفاع وبعض الوالدين رقيق  
وقوله أيضا من أبيات

وذى لؤثة منهى الرقاد بهينه \* بغمام رخيم الصوت ألوث فائر  
فقلت له كمش ثيابك وارثحل \* والايكايك السرى والهواجر  
إذا ما نجوم الليل صارت كأنها \* هباش يطلعن الفلاة صوادر  
شامة الاسهلا كأنه \* فتبقى غدا عن شولة وهو جافر

وقوله وهو أحسن ما للقدمين في هذا المعنى

تطارحني يوم جديد وليسلة \* هما ألبيا جسمي وكل فتى بالي  
إذا ما سلخت الشهر أهلت بعده \* كفى قاتلا سلخى الشهور وأهلا

(وان الصلح بين بكر وتغلب تم برسالته)

بكر وتغلب هم بنو رائل الذين قامت بينهم حرب البسوس كما تقدم في ذكر  
جساس ومهلل واسقرت أعواما كثيرة إلى أن تفاق الحيمان وقتل عظماءوهم  
فخرج مهلل إلى أخواله ضجرا من الحرب وتطول المدة ومال من بقي من  
القوم إلى صلح بعضهم بعضا وراسلهم الحرث بن عمرو بن معاوية السكدي  
ملك كندة وهو جد أمي القيس الشاعر في الصلح بينهم والتحكك عليهم  
وقد كانوا قالوا أن سفها لنا قد غلبوا على أمرنا وأكل القوى الضعيف والرأى  
أن نمك علينا ملكا نعطيه البعير والشاة فباخذ من القوى ويردنا مظالم ولا  
يمكن أن يكون من بعض قبائلنا قبايا إلا آخرون فلا تنقطع الحروب  
فأجابوا الحرث بن عمرو إلى ما أراد فقدم عليهم وتلاني بقيتهم وأصلح أمرهم  
وشغلهم بغزو النخمين من بني غسان ملوك الشام وكان الحرث ملكا جابلا  
رفيع الهمة ويسمى آكل المرار وانما سمى بذلك لأن زياد بن المهولة أحد  
ملوك الشام غزا أرضه والقوم خلوفاً بالبحر بن فأصاب سبياً وغنائم وسبي  
هـند بنت ظالم زوجة الحرث بن عمرو فبلغ الحرث الخبر فخرج للقاء ابن  
المبرلة وأرسل سدوس بن سنان وخبايع بن وهب فيجسسان له الحرث في  
عسكر ابن المهولة فخرجا حتى هما على العسكر ليسلا وقد أمن الطلب وقسم

مطلب  
الصلح بين بكر  
وتغلب

النبي وأخذ الرباع وأوقد ناراً عظيمة ونادى مناديه من جاء بحزمة حطب  
فله قدره من ثمر فأخذ كل منهم حزمة من الحطب وألقاها عند النار وأخذ  
التمر فأما علي بن فضال فكان يكتفي بهذه الآية وانصرف وأما سدوس فكان لا يبرح  
حتى آتية بأمر جلي فلما دخل ابن الهبولة قبته قرب سدوس منها بحيث يسمع  
كلامه وأقبل ناس يحرسون القبة فضرب سدوس يده إلى جليس له مخافة  
أن يستنكره فقال من أنت فقال فلان ودنا ابن الهبولة من هند امرأة المحرث  
فقبلها واداعبها وقال ما ظنك الآن بالمحرث قالت ما هو اظن بل هو اليقين  
انه ان يدع طابك حتى يعاين الصورة المحرري في الشام وكأني أنظر إليه في  
فوارس من شيبان يدمرهم ويدمرونه وهو شديد الكلب كأنه يعبر كل  
مرارة فسمي آل كل المرار والمرار نبت فيه مرارة إذا أكلت منه الابل قلصت  
مشافرها وقيل بل سمعها سدوس يعني هنداً تقول لابن الهبولة وقد سألتها  
عن حبها بالمحرث فقالت والله ما بغضت نسمة قط بغض لي وما رأيت أحزم  
منه نائماً ومستيقظاً وكان إذا أراد النوم أمرني أن أجعل عنده عساً من لبن  
فبينما هو نائم يوماً وأنا قريب أنظر إليه إذا قبل سالح إلى العس فشرب منه  
ثم مچ فيه فقلت يستيقظ فيشربه فيموت فاسترح منه فانتبه من قومه فقال  
علي بالاناء فناولته اياه فشربه ثم ألقاه فهرق ثم قال أين ذهب الاسود فقلت  
ما رأيته فقال كذبت فلما سمع سدوس هذه المقالة أهول حتى نام المحرس  
ونرج بسرى ليلته حتى صبح المحرث فدخل عليه وهو ينشد

أناك المرجفون برجم فاق \* على دهمس وجهك بالية عين

ثم قص عليه ما سمع وكان المحرث جالساً في موضع فيه شيء كثير من نبت  
المرار فجعل يسمع الحديث ويعت بالمرار ويأكل منه غضاً وأسفاً وهو لا يعلم  
انه يأكله من شدة الغيظ الى أن فرغ الحديث ووجد طعمه فسمي آل كل  
المرار ثم لحق ابن الهبولة فقاتله وظفر عليه \* ولم يزل ملكاً على بني وائل الى أن  
مات ومن شعره يقول

ربهم جشمت في هواكم \* وبعير تركته محسور

وغلام كلفته دج الب \* ل فأضحي كأنه مخجور

ان من غره النساء بشي \* بعد هند بجاهل مغرور

حلو العين واللسان وسن \* كل شيء يصدق منها الضمير  
كل أنثى وأن بدالك منها \* آية المحب حبها غير محصور

(والجمالات بن عباس وذيسان أسندت إلى كفالته)

(الجمالات) جمع جمالة وهو ما يتعمله الرجل عن القوم من دية أو غرامة  
وأصل الحروب بين بني عباس وذيسان أن قيس بن زهير المقدم ذكره كان  
قد اشترى من مكة درهما حسنة تسمى ذات الفضول ووردها إلى قومه  
فرواها عنه إلى يسع بن زياد وكان سيد بني عباس فأخذها منه غصبا فاقبل  
عنه قيس بن زهير باهله وماله ونزل على بني ذيسان وسبدهم جل بن بدر بن  
حصين وأخوه حذيفة فأكرموه وأحسنه وأجواره وكانت لقيس خيل  
كريمة من جهلها داحس وانما سمي داحسا لأنه كان لرجل من بني بربوع  
يقال له قرواش وكان له فرس سمي جلوى ولرجل منهم يقال له حوط  
فرس يقال له ذو العقال وكان لا يطرقه شيئا وأنهم توجهوا في نجعة والفحل  
مع ابنتين محوط بقودانه فرت به جلوى وديقا فلما استنشاها ودي فحل  
شباب منهم فاستقيمت الفتاتان فأرسلتا مودة فوثب على جلوى ثم جاء حوط  
وكان سبي الخناق فرأى عين فرسه فقال نأروا الله فأخبر بالخبر فنادى بني  
بربوع فاجتمعوا ففعلوا والله ما أكرهناه قال أريد ما فرسي فقالوا وندك  
فأوثقها حوط ثم جعل في يده نرابا وسطا عليها فأدخل يده في فرجها  
وأخرجها فاشتد الرحم على ما فيها فتجها قرواش مهر فدمها داحسا  
لسطوة حوط عليه ودحسه إليها وأخرج داحس كأنه أبوه ثم أن قيس  
ابن زهير أغار على بني بربوع فغنم وسي وركب داحسا فقبان من بني دريم  
فجها وقطعا الخيل فلما رآه قيس أعجب به فدعا إلى أن يجهل فدأ السبي  
ففعلا وصار لقيس قتران ورجلان من بني ذيسان عليه وعلى فرس لحذيفة  
تسمى الغبراء أيهما السابق على عشر قلائص وقد قيل إن داحسا والغبراء  
فرسا قيس والمحطار والمخنف فرسا حذيفة وأنهم أجروا الجيعة وقيل تراها  
على فرسي قيس أيهما السابق وللرواية في ذكر هذا السباق أخبار مختلفة  
مطولة جذاشت على أمثال وأشعار اختصرت في الكثرة ما فيها من  
الموضوعات ثم إن الرجلين أخبرا حذيفة بن بدر بالرهان على فرسه وفرس

المختصرون له جلة  
معان أنسبها هنا  
ملا يدوم (جزءه)

مطلبه

حرب داحس

والغبراء بن عباس

وذيسان

قوله ففجروا ففتح

الوار والجميم مسند

الضمير المتى والسياق

لا يلبس بالجمع وان

اتحدار سما ولعل ذا

سبب عدم تفريرهم

خطا بينهما في

النقص الواوي

اللام سيما وان مثل

ما هنا لا محذور

في قرأته جمعا على أنه

ما فوق الواحد نبه

(جزءه)

قيس فرضي به وأرضاه فأتي قيسا فقالا أنا راها هنا على فرسك فقال راها هنا  
من شئتما وجنبا لي بني بدر فأنهم قوم يظلمون فقالا قد أوجبنا الرهان مع  
حذيفة فقال والله ليستعلن علينا شرا ثم جاء قيس الى حذيفة فقال انما  
جئت لك لا واضعك الرهان عن صاحبي فقال لا والله حتى تأتي بالعشر  
قلائص فأحفظ ذلك قيسا فغضب وتزايد حتى بلغ ما مائة قلوص ووضعها  
الرهان على يد رجل من بني ثعلبة وجعلوا الغاية مائة غلوة ثم قاد الفرسين  
الى الغاية وركبهم جماعة من بني ثعلبة وكان جل بن بدر قد جعل شيئا هائلا  
وضعه في شعب من شعاب هضب القلب على طريق الفرسين وأكن فيه  
فتيانا وأمرهم ان جاء داحس سابقا أن يردوا وجهه الى أن تسبقه الغبراء  
فسبق داحس فأشار اليه من كان في الشعب فردوا وجهه وجاءت الغبراء  
وعلم قيس والذي على يده الرهان بذلك فقال قيس لحذيفة أعطني سبقي  
وقال الذي على يده الرهان يا حذيفة أعطوه سبقه فقد سبق داحس فأعطاه  
السبق ثم ان جماعة من قوم حذيفة نذموه على دفعه السبق الى قيس ونهاه  
آخرون عن الشر وقالوا ان قيسا لم يسبق الى كرمه وانما سبق دابة دابة  
فأبى وبعث ابنه نذبة بن حذيفة الى قيس يطلب منه السبق فقال هذا سبقي  
فكيف أعطيك اياه فتناول ابن حذيفة من عرض قيس وشقه وأغلظ له  
ومسك ان الجانب قيس رمح قطعنه فذق صلبه واجتمع الحيان وأدوا دابة  
المقتول وأخذها حذيفة فدعا للشر ثم ان قومه نذموه فعاد الشر بينهم فتحمل  
قيس بمن معه من قومه ورحل وجمع الفرسان وقام الفتن بين الحبيبين  
الى أن قتل مالك بن زهير أخو قيس وكان الربيع بن زياد عهما معتزل الحرب  
فلما سمع بمقتل ابن أخيه مالك شق ذلك عليه وقتل بني ذبيان وأنشد  
من كان مسرورا بمقتل مالك \* فليأت نسوة تسابو وجه نهار  
يحد النساء حواسر ايندبته \* بالصبح قبل تبج الاسحار  
أقعد معتزل مالك بن زهير \* يرجو النساء عوافب الاطهار  
يعني انه أشد ثارا لمالك فندبته النساء وكذلك عادة العرب لا تندب القاتل  
حتى يؤخذ ثاره ولبعض الادباء اعتراض في قوله بالصبح قبل تبج الاسحار فان  
الصبح لا يكون الا بعد تبج الاسحار وأجيب بأحوال منها ان الصبح ههنا

الحق الواضح من وصف القتل الذي هو كما أصبح كأن النساء ندبته بخلاله  
الحسان الواضحة والبيت الثالث يستشهد به العروضيون على دخول  
المخذف في عروض الطويل كما يدخل في ضربه وهو زوال السبب من  
مفاعلن المقبوضة وهو قبل ولا يستعمل ثم نوات أيام الحروب بينهم وكان  
أعظمها يوم الجبابة كما تقدم وسم قيس من القتال فذهب إلى أخواله كما  
ذكر في ترجمته وكان الربيع قد مات وأكل بعض القوم بعضا فقام في الصلح  
المحرب بن عوف وهو من سنان المزيان وحمل المحاللات واجتهد في إصلاح  
ذات البين وفي ذلك يقول زهير بن أبي سلمى الشاعر

تداركتها عساو وذيان بعدما \* تفاسوا ودعوا بينهم عطر مشم  
وكانت البدا الطولى للحرب بن عوف أولا وآخر والسبب في ذلك أن الحرب  
قال يوما لخارجة بن سنان أتراني أخطب إلى أحد فبرقتي قال نعم قال ومن  
ذلك قال أوس بن حارثة بن لام العامري فقال المحرب اغداهم ارحل فركبنا  
حتى لقينا أوس بن حارثة في بلاده فوجدناه في فناء منزله فلما رأى المحرب بن  
عوف قال مرحبا بك يا حرب قال وبك قال وما حاجتك قال جئتكم خاطبا قال  
لست هناك فانصرف ولم يكلمه ودخل أوس إلى امرأته مغضبا وكانت من  
عيس فقالت من الرجل الذي وقف عليك قال ذلك سيد العرب المحرب بن  
عوف قالت فما لك لم تستنزه قال أنه استعصم قالت وكيف قال جئتكم خاطبا  
قالت أفتريد أن تزوج بناتك قال نعم قالت فاذا لم تزوج سيد العرب فن قال  
قد كان ذلك قالت فتدارك ما كان منك قال بماذا قالت بأن تطلقه فترده  
قال وكيف وقد فرطتني ما فرط اليه قالت تقول أنك لقيتني وأنا مغضب  
بأمر لم تقدم فيه قولاً فانهرف ولك عندي منجب فأنه سيفعل فركب أوس  
ابن حارثة في أثره قال خارجة فوالله أنا لسيروا ذنابتني انتفاة فرأيت  
فاقبلت على الحرب وما يكلمني غمافقت له هذا أوس بن حارثة فقال وما  
نصنع به امض فلما رأنا لثقت صاح يا حرب اربيع على فوقك له فكلمه  
بذلك الكلام فرجع مسرورا فبلغني أن أوسا لما دخل منزله قال لزوجته  
ادعي لي فلانة لا كبير ينسأه فأنته فقال يا بنية هذا المحرب بن عوف سيد  
من سادات العرب وقد جاءني خاطبا وقد أردت أن أزوجه لك منه فاقولين

قوله يستشهد  
به العروضيون  
الخ فيه أن البيت  
المذكور من  
الكامل لا من  
الطويل فلم يصادف  
الاستشهاد به على  
ما ذكره محمّد لان  
أو آخر تفاسيل  
الكامل أو تاد  
لا أسباب كما لا يخفى  
هذا ولم يتعرض  
أبو الفداء في  
تاريخه لهذا البيت  
الثالث وأما  
أصله (أفبعدهم تل  
مالك ليت الوغي)  
أو نحو ذلك ولم يحرر  
اه

قالت لا تفعل قال ولم قالت لاني امرأة في وجهي ردة وفي نعلي بعض العهدة  
ولست بابتة عهه فبرحى رحى وليس يجار لك في البلاد فيستحي منك ولا آمن  
أن يرى مني ما يكره فيطلقني فتكون على وصية فقال قومي بارك الله فيك  
ثم دعا الوسطى فأجابته بمثل ذلك أو بقريب منه ثم دعا الصغيرة فقال لها كما  
قال لا خشيها فقالت أنت وذاك فقال اني عرضت ذلك على اخيتك فأبتاه  
فقالت لكنني انجميلة وجهها الصناعات المحسنة أيا فان طلقني فلا أخلف  
الله عليه قال بارك الله عليك ثم خرج الينا فقال قد زوجتك بيهسة بنت  
أوس قال قد قبلت فأمر أمها أن تهيئها وتصلح من شأنها ثم أمر بيت فغرب  
له وأنزله أياه فلما أدخلت اليه لبث هنيهة ثم خرج الى فقلت له أفرغت من  
شأنك قال لا والله لما مددت يدي اليها قالت مه أعند أبي واخوتي هذا  
لا يكون قال فأمر بالرحلة فارتحلنا بها فسرنا ما شاء الله ثم قال لي تقدم  
فقد قدمت فعدل به عن الطريق فسالته ان تحقني فقلت أفرغت قال لا والله  
قالت لي كما يفعل بالامة المجابية والسيدة الاخيذة لا والله حتى تصهر الجوز  
وتدبح الغنم وتدعو العرب وتعمل ما يعمل امثلي قلت والله لا ارى هيئة عقل  
واني لا رجوان تكون المرأة النجيبة ثم سرنا الى أن دخلنا بلادنا فأحضرنا  
الابل والغنم ثم دخل اليها وخرج فقلت أفرغت قال لا والله قلت ولم ذاك  
قال دخلت عليها أريدها قلت قد أحضرنا من المال ما تريد قالت والله  
لقد ذكرت لي من الشرف بما لا أراه فيك قلت كيف قالت أتفرغ انكاح  
النساء والعرب يقتل بعضها بعضا يعني بني عبس وذبيان قلت فتقولين  
ماذا قالت اخرج الى هؤلاء القوم فأصلح بينهم ثم ارجع الى واني لست  
فأنتك قلت والله اني لا ارى عقلا وهمة ولقد قالت قولاً فخرج بنا فخرجنا  
حتى أتينا القوم فشدنا بينهم بالصالح فاصطلحوا على أن يحسبوا القتل من  
الفریقین ثم يؤخذ الفضل من هو عليه فحسبنا عنهم الديات وكانت ثلاثة  
آلاف بعير وعاش المحرث الى أن أدرك النبي صلى الله عليه وسلم ووفد عليه  
وأسلم وبعث معه رسول الله صلى الله عليه وسلم رجلا من الانصار في جواره  
يدعو قومه الى الاسلام فقتله رجل من بني ثعلبة فبلغ رسول الله صلى الله  
عليه وسلم الخبر فقال لحسان قل فيه فأنشدي يقول

بأحار من يغدر بذمة جاره \* فيسكن فأن عمه سدا لا يتعدر  
وأمانة المرمى حيث لقيته \* مثل الزجاجة صدعها لا يحير  
فتلثم الحث لهذا القول وأرسل يعتدرو بعث اليه بديعة الرجل سبعين بعيرا  
فقبلها رسول الله صلى الله عليه وسلم ومات الحث عقيب ذلك \* ومن شعره  
قوله

فان أكبر فاني في لداني \* وعاقبة الأصاغر أن يشيدوا  
وما كثرت فائدتي بغدر \* كفا في في القوائد ما يطيب  
وقوله ولو لم يكن للشاعر الا هذا القول لكفاه

كم من بدلا أودى حق نعمتها \* عندي لختبط طاروم من  
اذ جاء يسعي الى رحلي لاسفه \* أليس قد ظن بي خيرا ولم يرفي

(وان احتيال هرم لعقمة وعامر حتى رضيا كان ذلك عن اشارتك)

هو هرم بن قطبة بن سنان الغزاري حكم من حكام العرب يقضي بين  
السادات فيرضون بقضائه ولا يرد قوله اذا فضل أحد المنافرين على الآخر  
ومعنى المنافرة المساكنة في المحسب والفضل بين الرجلين يقال نافر إذا  
حاكمه ونفره اذا غلبه (وعقمة) هذا هو عقمة بن علانة بن جعفر من بني  
عامر بن صعصعة (وعامر) هو ابن الطفيل بن مالك بن الاحوص وكل منهما  
سيد من سادات قومه فارس شاعروا ورد من أخبارهما أشياء فأما سبب  
منافرتيهما كما حكى أبو عبيدة وغيره قال أول ما هاج النفاير بين عقمة بن  
علانة وعامر بن الطفيل أن عقمة كان قاعدا ذات يوم يقول فظفر اليه عامر  
وقال لم أرك اليوم سواة رجل أقبح فقال عقمة لانها لا تنب على جاراتها  
ولا تنازل الا كفاتها بعرض بسامر فقال عامر وما أنت والقصدوم والله  
لغرس أي المسمى حبوة أذكر من أبيك ولفعمل أي المسمى الغيب أعظم  
ذكر منك فقال عقمة أما فرسكم فعارة وأما فلكم فعدرة وكانوا قد  
استعاروا هذا الفعل من رجل من كلب يستطرقونه فغلبوه عليه ولكن  
ان شئت نافرتك قال قد شئت فقال علانة والله اني أبر وانك لغاير واني  
وفي وانك لغاير فم تفساخرني باعامر فقال عامر والله اني لانتزل منك للقفرة  
وانحر للبكرة وأطعن للنفرة ثم تنافروا على مائة من الابل يطعمها الحكم أيهما

مطله  
منافرة عقمة  
ابن علانة وعامر  
ابن الطفيل الى  
هرم بن قطبة بن  
سنان الغزاري

قوله تنافروا كذا  
في الاصل ولعله  
على ان الثاني مافوق  
الواحد (جزه)



نفر عليه صاحبه ثم خرج علقمة بن معه من بني خالد وخرج عامر بن معه من بني  
 مالك وقد أتى عامر بن الطفيل معه ملاعب الاسنة فقال يا عماء أعني قال يا ابن  
 أخي سبني قال لا أسبئك وأنت عبي قال دونك نعلي فأتى ربعته فيهما أربعة من  
 مرابا عافاسته من جهما في نفارك وجعل منافرتهم إلى أبي سفيان بن حرب فلم  
 يقبل منهم ما وكره ذلك الأمر محالما و حال عسيرتهم ما فأنظلموا إلى هرم بن قطبة  
 حتى نزل به فقال هرم لا حكم من بينكم ثم لا فصلن ثم لست أنق بواحد منكم  
 فأعطاني موثقا أمه من السبه أن ترضيا بما أقول وأمرهما بالانصراف  
 ووعدهما ذلك اليوم من قابل فانصرفا حتى إذا بلغ الأجل خرجا إليه فخرج  
 علقمة ببني الأحوص معهم القباب والحجزر والقذور ينحرون في كل منزل  
 ويطعمون وجمع عامر بن مالك وخرجوا على الخيل عليهم السلاح فقال  
 رجل من غني ياعامر ما صنعت أخرجت بني مالك تغشون بني الأحوص  
 معهم القباب والحجزر وليس معك شيء تطعم الناس ما أسوأ ما صنعت فقال  
 عامر لرجلين من بني عمه أحصيا كل شيء مع علقمة من قبة أو قدرا أو لقمعة  
 ففعلوا فقال عامر يا بني مالك انهما المقارعة عن أحسابكم فاشخصوا بمثل  
 ما شخصوا ففعلوا فأتوا هرا فاقاموا عنده أياما وأرسل إلى عامر فأتاه سرا  
 لا يعلم به علقمة ففعل ياعامر قد كنت أرى لك رأيا وفيك خيرا وما حدثت  
 هذه الأيام إلا لتصرف عن صاحبك أنفسا خرجوا لا تفخر أنت ولا قومك  
 إلا بآبائه الذي أنت به خير منه فقال عامر ناشدتك الله والرحم أن لا  
 تغضل على علقمة فوالله أن فعلت لا أفعل بعدها هذه ناصيتي جزها واحتكم  
 في مالي فإن كنت ولا بد فاعلا فسيو بيني وبينه فقال انصرف فسوف أرى  
 رأيا فخرج عامر وهو لا يشك أنه ينفر عليه ثم أرسل هرم إلى علقمة سرا لا يعلم  
 به عامر فأتاه فقال يا علقمة والله أن كنت لا حسب فيك خيرا أن تغشوا رجلا  
 هو ابن عمك في النسب وأبوه أبوك وهو أعظم منك عناء وأجد قسما مما الذي  
 أنت به خير منه فقال له علقمة نشدتك الله أن لا تنفر على عامر فأجاب به  
 أجاب به الآخر وانصرف ثم إن هرا ما حضر بينه وبني أبيه فقال في قاتل  
 غدا بين هذين الرجلين مقالة فإذا فعلت ذلك فليطرد أحدكم عشرة جزائر  
 فينخرها عن عامر ويطرد بعضهم عشرة جزائر وينخرها عن علقمة وبقوا

بين الناس لئلا يكون لهم جماعة وأصبح هرم جالس في مجلسه وأقبل الناس  
وأقبل علقمة وعامر حتى جالسا فقام ليبدأ فقال

يا هرم ابن الأكرمين منصبا \* انك قد وليت حكمكم مجبا  
فاحكم وصوب رأي من تصوبا

فقام هرم وقال يا بني جعفر قد تحاكتما عندي والله انكما كركبتني البعير  
الآدم يبعثان معاً على الأرض وليس أحد منكما الا وفيه ما ليس في صاحبه  
وكلا كما سيد كريم وعمد بنو هرم الى المجزرف فخر وهما وفرقوا الناس وكره

أن يفضل بينهما وهما ابنا ساع فيوقع بذلك عداوة بين الحيين ونجر جامن  
عنده راضين وقد قيل انه قال لهما أنقما كعربي السيف فانه لو قال كركبتني  
البعير لقيل أيهما اليهين وقيل انه لم يقل شيئاً من ذلك وانما اكتبنا جمان قال

سرا وذبحا عنه وادعى الاعشى أنهما حكاه وحكم لعامر على علقمة وقال في  
ذلك قصائد ومات علقمة مسلماً وله وفادتان احدهما على النبي صلى الله  
عليه وسلم أسلم فيها والسانية على عمر بن الخطاب رضي الله تعالى عنه وجرى

له معه حكاية لطيفة كان علقمة صديقاً لمخاض الدين الوليد رضي الله عنه وكان  
عمر يشبهه بمخاض فالتقاء في الليل فقال يا خالد اعزلوك وهو يظن انه خالد  
وكان عمر قد عزل خالد عن جيش الشام غيظاً منه بسبب قتل مالك بن نويرة

وتروج زوجته كما تقدم فقال عمر نعم فقال علقمة ما هو الا والله نفاسة  
عليك وحسد لك فقال عمر فما عندك معونة على ذلك فقال معاذ الله ان  
لعمر علينا سمعاً وطاعة ولا تخرج عليه ولا تخالفه وانصرفا فلما أصبح دخل

علقمة على عمر وعنده خالد فقال عمر رضي الله عنه له يا علقمة أنت القاتل  
البارحة لمخاض ما قلت فقال علقمة لمخاض أفعلتم فقال والله ما لقيتكم البارحة  
ولا رأيته الا في هذه الساعة ففطس علقمة وعرف انه اغال في عمر وظنه خالد  
فقال يا أمير المؤمنين ما سمعت الا خيراً قال أجل ثم ولاء حوران وخرج

اليها فقصده المحطية ما دحاله فبات علقمة قبل أن يصل اليه فقال

لعمري لنعم المرء آل جعفر \* بحوران أمسى غيبته المجنادل  
وما كان بيني ولوقتكم سالماً \* وبين الغنى الاليل قلائل  
فلما وصل وجد علقمة قد أوصى له بسهم من ماله \* وأما عامر بن الصقيل

غريب السيف حد

فكان شجاعا مشهورا شاعرا مقدما قال أبو عبيدة جتمع العكاظيون على أن  
فرسان العرب ثلاثة ففارس تميم عتيبة بن الحرث بن شهاب أحد بني ثعلبة  
صباد الفرسان وفارس ربيعة بسطام بن قيس وفارس قيس عامر بن الطفيل  
وفده على النبي صلى الله عليه وسلم ومعه أربد بن قيس مع قوم من بني عامر  
فقال يا محمد ما لي أن أسلت قال النبي صلى الله عليه وسلم لك ما للسليين وعليك  
ما عليهم قال لا إلا أن تجعل لي الأمر من بعدك قال ليس ذلك لقومك قال  
فجعل لي الوبر ولك المذرقال لا ولكن أجعل لك أعنة الخيل قال أوليست  
لي ثم قال يا محمد والله لا ملأتهما عليك خيلا ورطلا ولا رطن بكل نخلة  
فرسا وولي فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم اللهم اكفني عامرا وأربدا  
وامد بني عامر وأغض الاسلام عن عامر ثم انصرفوا حتى إذا كانوا ببعض  
الطريق بعث الله تعالى على عامر بن الطفيل الطاهون في عنقه فاندلع لسانه  
من فيه كفرع الشاة فقال إلى بيت امرأة من سلول وجعل يقول غدة كغدة  
البعير وموت في بيت سلولية ثم مات فواراه أصحابه وجعلوا على قبره أنصايا  
مبلا في ميل وجعلوا محي فقبل أن بعض ولده رأى ذلك فيما بعد فقال لقد  
ضيقتم على أبي \* وأما أربد فأرسل الله تعالى عليه صاعقة فقتلته وفي  
ذلك يقول أخوه

أخشى على أربد الختوف ولا \* أربب نوه السماك والاسد  
ولعامر بن الطفيل شعر جيد سرى متمكن فمن ذلك قصيدته الرائية التي ذكر  
فيها غور عينه وذلك ان مسهر بن يزيد كان فارسا شريفا فاجنى جناية في قومه  
فلحقه بيني عامر فشهد يوم فيف الريح مع عامر بن الطفيل وكان عامر يتعهد القوم  
يومئذ فيقول يا فلان ما رأيتك فعلت ويا فلان ما صنعت فيقول الرجل الذي  
قد أبلى انظر إلى سيني وما فيه ورحي وما فيه وان مسهرا قد أقبل في تلك  
الهيئة فقال يا أبا علي يعني ابن الطفيل انظر إلى ما صنعت اليوم انظر إلى  
سنان رحي حتى إذا أقبل عليه عامر وجأه بالرمح في وجهه ففلق الوجهة  
وانشقت عين عامر ففقاها وترك مسهر الرمح في عينه وضرب فرسه ولحق  
بقومه قالوا وانما دعا مسهرا إلى الغدر بما مر أنه كان يراه يصنع بقومه هذا  
فقال هذا والله مبير قومه فأراقتله واراحتهم منه فقال عامر

قوله المزفوق في به  
فرسه والزناقي ما تفت  
المحنك وقوله لقد  
شان كذا في الاصل  
بالهمز ولا وجه له  
فليجهر (جزء)

لقد علمت عليها وازن أني \* أنا الفارس المحامي حقيقة جعفر  
وقد علم المزفوق أني أسكره \* على جمعهم كرا المنج المشهور  
ألمت ترى أرباعهم في ثمرها \* وأنت حصان ماجد العرق فاصبر  
لعمري وما عمري على يمين \* لقد شأن حرا الوجه طعنه مسهر  
فقدس الفتى إن كنت أعمور عافرا \* جباننا فأنفي لدى كل محضر  
ومن ذلك قوله

وكم مظهر بغض النساء وذاتنا \* إذا ما لتقينا كان أخفى الذي أبدى  
مطاعم في اللائوي مطاعين في الوغى \* شمائلنا تتلى وأيماننا تندي  
وقوله أيضا

وصاحب صدق قد أخذت بضبعه \* وقتل له وازر أخاك فأزرا  
ضروب بصل السيف خلف صحابه \* إذا غبر أولاد المكاريف أسفرا

(وجوابه لعمري وقد ساله عن أيهما كان ينفر وقع عن ارادتك)  
يعني هرم بن قطبة المتقدم ذكره وذلك أنه كان أسلم وكان عمر بن الخطاب  
رضي الله تعالى عنه يحبه فقال له يوما يا أبا عمر وإيها كنت تنفر يعني  
عائقة وعامر ومن كان عندك الأفضل منهما فقال لو قلت الآن فيهما كلمة  
لعدت جذعة يعني الحرب بين الحيين فأعجب بهذا القول منه وقال بحق  
حكمتك العرب

ترجمة الحجاج الثقفي

(وان الحجاج تقلد ولاية العراق ببجدة)  
(الحجذ) الحظ والمجد والاجتهاد في الامور وكلال الوجهين يصلح ههنا \* وهذا  
المذكور هو الحجاج بن يوسف بن أبي عيسى الثقفي السفاك المشهور ولد  
سنة احدى وأربعين ونشأ بالطائف وزعم بعض الرواة أنه كان أول أمره  
معلم صبيان ويسمى كليباً وفيه يقول الشاعر  
أي نسي كليب زمان المزال \* ويعلمه سورة السكوتر  
وغية فله فلاك دائر \* وآخر كالة — مر الازهر  
يشير الى خبر المعلمين فانه مختلف في الصغر والكبر على قدر بيوت الصبيان  
ثم صار دبا غار يستدل على ذلك بحكايتهم مع كعب الاسقرى أيام ولابته  
وذلك أن المهلب بن أبي صفرة لما أطال قتال الأزارقة في ولاية الحجاج

كتب اليه يستبطله في تأخير مناجزة الازارقة ويجهزه فقال المهلب لرسوله  
قل له ان الشاهد يدري ما لا يرى الغائب وقام كعب الاسقرى وكان من  
جند المهلب فأنشد

ان ابن يوسف غره من غزوكم \* خفض المقام بجانب الامصار  
لوشاهد الصفين حين تلاقيا \* ضاقت عليه رحمة الاقطار  
ورأى معاودة الدباغ غفيرة \* ايام كان محالف الاقطار  
فبلغت آياته العجاج فكتب الى المهلب يأمره باشخاص كعب فأعلم كعبا  
بذلك وأوفده من ليلته الى عبد الملك بن مروان وكتب اليه يستوهبه منه  
فقدم كعب برسالة من المهلب الى عبد الملك فاستنطقه واستنشدته فأعجبه  
ما سمعه منه وكتب الى العجاج يقسم عليه ان يعفوه عنه فلما دخل كعب على  
العجاج قال ايه يا كعب ورأى معاودة الدباغ غفيرة فقال ايتها الامير والله  
لوددت في بعض ما شاهدته من تلك المحروب وما نوردناه المهلب من خطرها  
ان أنجو منها وأكون بها ما أوحا كما فقال العجاج اولى لك لولا قسم أمير  
المؤمنين لما نفعك ما أسمع فألقى بصاحك وبعض الرواة ينكر هذا القول  
ويقول هؤلاء من الكاذب الشعراء ويرغم ان العجاج لم يزل في كنف أبيه \*  
وكان أبوه رجلا نبيل الجليل القدر الى أن اتصل يعني العجاج بروح بن زنباع  
ثم بعبد الملك بن مروان ولم يزل يترقى الى أن ولي العراق والمشرق وطارد كره  
وعظم سلطانه وأول ما عرف من شهامته وجوره أن أباه خرج من مصر يريد  
عبد الملك بن مروان ومعه ابنه العجاج فأقبل سليم بن عمر والقاضي وكان من  
أررع الناس وأتقاهم فقام اليه يوسف فسلم عليه وقال اني أريد أن آتي  
أمير المؤمنين فان كانت لك حاجة فأعلمني قال نعم حاجتي أن تسأله أن يعزلي  
عن القضاء فقال يوسف والله لوددت قضاة المسلمين كلهم مثلك فكيف  
أسأله هذا ثم انصرف فقال ابنه العجاج من هذا الذي قت اليه فقال يا بني  
هذا سليم بن عمر وقاضي أهل مصر وقاصهم فقال يغفر الله لك يا أبت أنت ابن  
أبي عقيل تقوم الى رجل من كدة أو تحميمه فقال والله يا بني اني أرى الناس  
ما يرجون الا بهذا أو أشباهه فقال والله ما يفسد الناس على أمير المؤمنين الا  
هذا وأشباهه يبعدون ويقعدون اليهم أحداث الناس ويذكرون سيرة أبي

بكر وعمر فيخرجون على أمير المؤمنين والله لوصفها هذا الأمر إلى تساللت أمير المؤمنين أن يجعل لي السيل فأقتل هذا وأشباهه فقال أبوه والله يا بني اني لاظن أن الله تعالى خلقت شيئا وأول ما أعجب عبد الملك منه أنه كان قد اتصل بروح بن زبناج وصار من جملة أصحاب شرطته وكان روح بمنزلة نائب عبد الملك ثم ان عبد الملك توجه الى الجزيرة لقتال زفر بن الحرث عند ما عصى عليه بقرقيسا فأمروا روح بن زبناج جماعة من أصحابه وأصحاب شرطته يحدون المتأخرين من أهل العسكر في كل منزلة وكان الحجاج من جملة من كان يتهدد في ذلك إلى أن مر يومًا بعد رحيل العسكر بجماعة من خواص غلمان روح في خيمة يأكلون فأمرهم بالرحيل فمضوا منه أدلا لا يعلمهم وحمل سيدهم وقالوا له أنزل كل واسكت فضرب بسيفه أطناب الخيمة فسقطت عليهم وأطلق فيها نارًا فأحرق أناسهم عليهم فأمسكوه وأتوا به إلى روح وسمع عبد الملك الخبر فطلبه وقال من فعل هذا بغلمان روح فقال أنت يا أمير المؤمنين أمرتنا بالاجتهاد فيها وليقننا ففعلنا ما أمرت وبهذه الفعلة يرتدع من بقي من أهل العسكر وما على أمير المؤمنين أن يعرض عليهم ما ذهب وقد قامت الحرمة وتم المراد فأعجب عبد الملك فقال ان شرطكم يجلد ثم أقره على ما هو عليه وبما طال القتال والجحار بينه وبين زفر بن الحرث ارسل عبد الملك رجاء بن حيوة وجماعة منهم الحجاج إلى زفر بكتاب يدعو به إلى الصلح فأتوه بالكتاب وقد حضرت الصلاة فقام رجاء فصلى مع زفر وصلى الحجاج وحده فسئل عن ذلك فقال لأصلي مع من سافق خارج على أمير المؤمنين وعن طاعته فسمع عبد الملك بذلك فزاد عجايب الحجاج ورفع قدره وولاه بلادًا تسمى تبالة وهي أول ما ولى فخرج إليها فلما قرب سأل عنها فقيل أنها وراء هذه الأكمة فقال أفلبدة تسترها أكمة فراجع فقيل في المثل أهون من تبالة على الحجاج ثم قدم على عبد الملك ملازمًا خدمته فلما فرغ عبد الملك من قتال مصعب بن الزبير ورجع إلى الشام قال من لابن الزبير يعني عبد الله القائم بمكة والحجاز ونذب الناس إلى قتاله فقام الحجاج فقال يا أمير المؤمنين اناله أبعثني إليه فله قدر أيت في المنام كآثي سلحته وجردته من جلده فبعثه إليه وجهز معه جيشًا فقدم إلى مكة ونصب المنجنيق على السكبة وفعل ما فعل

حتى قتل ابن الزبير وصفت الخسافة لعبد الملك فسر باجتهاده وأرسل اليه  
عهده على مكة والمدينة والطائف فاستخف أهل الحرمين وأهاسهم ثم كتب  
الى عبد الملك يقول اني خرت انجبار بشمالى وبقيت بمسنى فارغة يعرض  
بالعراق فبعث اليه عهده على العراق وهذا أحد الأقوال في سبب ولايته  
العراق والقول الآخر انه وفد على عبد الملك ومعه ابراهيم بن طلحة بن عبد  
الله التيمي وكان من رجال قريش علما ونبلا وعملوا زهدا ومهابة وكان  
الحجاج مسخره لا يترك من اجله شيئا فلما قدم على عبد الملك أذن للحجاج  
في الدخول فلما دخل سلم ولم يبدأ بشيئا الا أن قال يا أمير المؤمنين قدمت عليك  
برجل من أهل الحجاز ليس له نظير في كمال المروءة والديانة وحسن المذهب  
والطاعة مع القرابة ووجوب الحق قال ومن هو قال ابراهيم بن طلحة التيمي  
فليفعل أمير المؤمنين معه ما يفعله بأمثاله فقال عبد الملك ذكرتنا حقوا واجبا  
ورحما قربية ثم أذن له فلما دخل قربه وأدناه ثم قال له ان أبا محمد ذكر لنا  
ما لم نزل نعرفك به من الفضل وحسن المذهب فلا تدع حاجة الا ذكرتها  
فقال ابراهيم ان أولى الامور أن يفتح به الخواص ما كان لله فيه رضا وتحق  
رسول الله صلى الله عليه وسلم أداه وبجاعة المسلمين نصيحة قال وما هو قال  
لا يمكن القول الا وأنا خال فأخبرني قال أودون أبي محمد قال نعم فأشار عبد  
الملك الى الحجاج فخرج وقال قل فقال يا أمير المؤمنين انك عهدت الى الحجاج  
مع تعطرسه وتجهرفه وبعده عن الحق وركونه الى الباطل ووليته الحرمين  
وبهمام من أولاد المهاجرين والانصار من قد علمت بسوءهم الخفف ويقودهم  
بالخلف ويعاظمهم بطعام أهل الشام ورعاع لاروية له في إقامة حق ولا في  
إزاحة باطل ثم تظن أن ذلك ينحيك من عذاب الله فكيف بك اذا جانا لك محمد  
صلى الله عليه وسلم غدا للخصومة بين يدي الله تعالى أما والله انك لن تغيبوا  
هناك الا بحجة تضمن لك النجاة فابق لنفسك أودع وكان عبد الملك متكئا  
فاستوى جالسا وقال كذبت ومننت فيما جثت به ولقد ظن بك الحجاج ظنا  
لم نجده فيك فانت الماثن المحاسن قال فقمت ووالله ما أبصر شيئا فلما جاوزت  
الستر لحقني لاحق فقال للحجاج امنع هـ ذا من الخروج وأذن للحجاج  
فدخل فليث مليا ولا أشك انه جاني أمرى ثم خرج الاذن لي فدخلت فلما

كشف الستر اذا أنا بالحجاج خارج فاعتنتني وقبل ما بين عيني وقال اذا جرى  
الله المتواخين بفضل توصلهما بخزائن الله أفضل الجزاء أما والله لئن بقيت  
لارفعن ناظريك ولا تبعن الرجال غبار قدميك قال فقلت في نفسي انه  
ليسخري فلما وصلت الى عبد الملك أدنى مجلسي كما فعل في الاول ثم قال يا أبا  
طلحة هل أعلمت الحجاج بما جرى أو شاركك أحد في نصيحتك فقلت لا والله  
ولا أعلم أحدًا أظهر يدًا عندي من الحجاج ولو كنت محاسبا أحدًا بيدي  
لكن هو وليكني أثرت الله ورسوله والمسلمين فقال قد علمت صدق  
مقالتك ولو أثرت الدين لكان لك في الحجاج أمل وقد عزلته عن الحرمين  
لما كرهت ولايته عليهما وأخبرته انك الذي استزلتني له عنهما استصغارا  
للولاية ووليته العراق لما هنالك من الامور التي لا يدحضها الا مثله وانما  
قلت له ذلك ليؤدّي ما يلزمه من ذمامك فانرج معه فانك غير ذام له بحبته مع  
يدك عنده فخرجت مع الحجاج وأكرمني أضعاف اكرامه واستدلت  
على مكارم عبد الملك واخلاقه واعترافه بالحق وتلطفه في الامور وقيل في  
سبب ولاية الحجاج العراق قول آخر ثم دخل الحجاج الى العراق ودخل  
الكوفة وبدأ بالمسجد وخطب خطبته المشهورة التي يقول فيها يا أهل  
العراق والنفاق والله لا عصبينكم صعب السلة ولا نخوبكم نحو العصا فلما  
أوضعتم في الضلالة وتقاديتم في الجهالة يا عبيد العصا أنا الغلام المتقي لا أعد  
الاوفيت ولا أخلق الا فريت انما مثلكم كما قال الله تعالى وضرب الله مثلا  
قريه كانت آمنه مطمئنة ياتها رزقها رغدا من كل مكان فكفرت بأنعم الله  
فأذاقها الله لباس الجوع والخوف بما كانوا يصنعون شامت الوجوه فأنكم  
أشبهاء ذلك فاستوثقوا واستقيموا أقسم بالله لتدعن الارجاف ولتقبلن على  
الانصاف ولتترعن عن القيل والقال وكان وكان والمن وما لمن أولا هربكم  
بالسيف هربا يدع النساء أيامي والولدان يتامى والله لسكا في أنظر الى الدماء  
تترقرق بين اللعي والغلام فلما مع أهل الكوفة هذه الخطبة وكان بعضهم  
قد أخذ عصا أراد يحصب به الحجاج فتساقط من أيديهم حزنا ورعبا وثبت  
مهابة في قلوبهم وتحكم حينئذ في رقابهم وكان القاسم بن سلام يقول قاتل  
الله أهل الكوفة أين قباثلهم وعشائرهم وأهل الانفة منهم وأين يحبرهم قتلوا



عليها وطعنوا الحسين وقتلوا المختار وعجزوا عن قتل هذا الملعون الذي  
 الصورة وقد جاءهم في اثني عشر راكبا وهم مائة ألف ولكن ظهرت تصديق  
 أمير المؤمنين علي بن أبي طالب في قوله اللهم ساط عليهم الغلام الثقفي ثم أقام  
 الحجاج بالعراق يهرب ويفتلك حتى استوثقت له الأمور ثم خرج عليه عبد  
 الرحمن بن الأشعث بأهل العراق فأمدّه عبد الملك بأهل الشام فكافوا شيعته  
 فاستقرت بينه وبين ابن الأشعث الوقائع حتى هزمه الحجاج بدير الحجاج بعد  
 ثمانين وقعة في ستة أشهر وكان مع ابن الأشعث أكثر من مائتي ألف فلما هزموا  
 قال الحجاج لأصحابه اتركوهم فليمتدّدوا ولا تتبعوهم ثم نادى مناديه من رجع  
 فهو آمن ودخل الكوفة وجاء الناس من المنهزمين يبائعونه فكان يقول  
 لمن جاء يبائعه اشهد على نفسك بالكفر وبخروجك عن الجماعة ثم تب فان  
 شهدوا لا قتله فأناؤه رجل من خنعم فقال اشهد على نفسك بالكفر فقال  
 ان كنت عبدت ربي ثمانين سنة ثم أشهد على نفسي بالكفر لبئس العبد أنا  
 والله ما بقي من عمري الا ظم مجارواتي أنت ظار الموت صابحا ومساء فامر به  
 فضرب عنقه وقدم بعده شيخ آخر فقال الحجاج ما أظن الشيخ يشهد على  
 نفسه بالكفر فقال يا حجاج اتخذه عنى أنت عن نفسي أنا أعرف به ما منك  
 وانى لا كفر من فرعون وهامان فضحك الحجاج وخطى سيده \* وكان في الحجاج  
 خلال امتاز به من أبناء وقته الكرم والفصاحة والدهاء والنجور وحلم  
 في بعض الاوقات \* فأما كرمه فحكى انه لما دخل المدينة ففرق في أهلها عشرة  
 آلاف دينار ثم قال أتيناكم وقد غاض المساء لكثرة النواذب فاعذرونا  
 فقال رجل لا عذر والله من يعذرك وأنت أمير مصرين وأنت عظيم القريتين  
 فقال صدقت واقترض أموالا من هناك من التجار فكان شيئا عظيما ولما  
 ولي العراق كان يطعم في كل يوم على ألف مائدة يجتمع على كل مائدة عشرة  
 أنفس ويطاف به في محفة على أيدي الرجال يشرف على القوم ويقول يا أهل  
 الشام اشتهوا الخبز لثلاث ايامكم وقيل كان فعله هذا خصيصا بأهل الشام  
 وكان يرسل الرسل الى الناس محضورا الطعام فيكثر عليه ذلك فقال أيها  
 الناس رسلي اليكم الشمس اذا طلعت فاحضروا والغدا اذا غربت فاحضروا  
 للاعشاء فسيكونوا يفعلون ذلك واستقل الناس يوما فقال ما بال الناس قد قتلوا

فقسام رجل وقال يا أيها الامير انك اغيت الناس في بيوتهم عن المحضور الى ما تدنك فأجبه ذلك وقال اجلس بارك الله عليك \* وأما هارثة فحكى عبد الله بن ظبيان قاتل مصعب بن الزبير قال كنت يوما واقفا على باب الحجاج فاذا به قد خرج وحده وكانت القائلة وما بالباب أحد فوقع في نفسي أن أقتله فنظرت الى فقال هل لقيت يزيد بن أبي أسلم يعني كاتبه قلت لا قال الله فان عهدك على الرمي معه فطعمت وكففت عنه وتوجهت الى يزيد فلم يكن عنده عهد ولا شيء من ذلك وانما قال الحجاج ذلك حذرا وشغلا لي عما أردته به وبني هو وعبد الملك في بعض المساجد بابين فوقعت صاعقة فاحترقت باب عبد الملك فدخله حسد للحجاج فكتب اليه انما مثل أمير المؤمنين ومثلي كمثل ابني آدم اذ قربا قربانا فقتل من أحدهما ولم يبق قبل من الآخر ودخل يوما على عبد الملك فدعا بالشراب فقال يا أمير المؤمنين اعفني فاني أنهي أهل عملي عنه وأكره أن أخالف قول العبد الصالح وما أريد أن أخالفكم الى ما أنهاكم عنه فقال عبد الملك انه نبيذ الرمان يشهي الطعام ويزيد في الباء فقال الحجاج أما كونه يشهي الطعام فوالله لو ددت أن هذه الاكلة تكفيني حتى أموت وأما كونه يزيد في الباء فحسب الرجل أن يصرع في الشهر مرة وصعد يوما المنبر فأراد أن يجتبر طاعة الناس له فقال الا أن الحجاج كافر فلم ير دعليه أحد شيئا فقال باللات والعزى وبالبعلة الشهباء ويوم الاربعاء ودخل عليه قاتل الحسين رضي الله عنه فقال له أنت قاتل الحسين قال نعم قال كيف قتلته قال دسرت به بالرمح دسرا ثم هبرته بالسيف هبرا وكأت أمر رأسه الى أمير غبرو **كل** فقال الحجاج أما والله لا يجتمعان في الجنة وكان قصده رضا أهل العراق وأهل الشام فخرج أهل العراق يقولون صدق الحجاج لا يجتمع والله ابن رسول الله صلى الله عليه وسلم وقاتله في الجنة وخرج أهل الشام يقولون صدق الامير لا يجتمع من شق عصا المسلمين وخالف أمير المؤمنين هو وقاتله في طاعة الله في الجنة \* وأما جوره وسفكه الدماء فقد ذكر انه قتل أكثر من مائة ألف صبيرا آخرهم سعيد بن جبيل بل جبير وهو الصحيح رضي الله عنه ومات في حبسه أكثر من عشرين ألفا لم يجب على أحدهم حد وكان حبسه بغرسه في سقف ولا ظل

صيفاً وشتاء وليس فيه مستراح والناس بعضهم على بعض ومريوما عليهم  
فاستغاثوا به فقال اخسوا فيها ولا تكلمون وقال أبو عمرو بن العلاء كنت  
أقرأ الامن اغترف غرفة بالغنح وبلغ الحجاج وكان يقرأ بالضم فطلبني فهربت  
الى واد بصنعاء فأقت زماناً فسمعت أعرابياً يقول لا تخر قدمات الحجاج  
فقال الاعرابي

ربما تجزع النفوس من الام \* رله فيه فرجة كحل العقال  
فلم أدر بأي شيء كنت أشد فرحاً بآبوت الحجاج أم بسماع البيت استشهديه  
على القراءة (وحكى) بعض القراء قال قرأ الحجاج في سورة هود انه عمل غير  
صالح فلم يدر ايقول عمل أم عمل فقال اتوفى بقارى فأتى بي وقد قام من  
مجلسه فحبست ونسيت الحجاج حتى عرض السجدة بعد ستة أشهر فلما انتهى  
الى قال فيم حبست فقلت في ابن نوح أصلح الله الامير فضحك وأطاعني وحكى  
أنه أراد سفرافصعد المنبر فقال الى قد عزم على السفر وخلفت عليكم ابني  
محمد أو أوصيته خلاف ما أوصى به العبد الصالح أن لا يقبل من محسنكم  
ولا يتجاوز عن مسيدكم الا واني أعلم انكم تقولون لأحسن الله له العجايبه الا  
واني مجهل لكم الصواب بالجراب فاقول لأحسن الله عليكم الخلافة وحدث  
رجل قال مررت من الحجاج حتى مررت بقريه فأجدكلباً نائمًا في ظل حب  
فقلت في نفسي لينني كنت الكلب وكنت مستريحاً من خوف الحجاج ومررت  
ثم عدت من ساعتى فأجد الكلب مقتولاً فسألت عنه فقيل جاء أمر الحجاج  
بقتل الكلاب فحببت من عموم جوره \* وأما حمله فكيف عنه انه خرج  
يوماً الى ظاهر الكوفة منفرداً فرأى رجلاً فقال ما تقول في أميركم قال الحجاج  
قال نعم قال زعموا أنه من ثمود وكفى بسوء سيرته شراً فعله لعنة الله والملائكة  
والناس أجمعين فقال الحجاج أتعرفني قال لا قال أنا الحجاج فقال الرجل  
أتعرفني أيها الامير قال لا قال أنا مولى بنى عامر اجن في الشهر ثلاث مرات  
هذا اليوم أشد الصرع على فضحك من قوله وصرخ عنه واني يقوم من أصحاب  
ابن الاشعث فأمر بضرب أعناقهم فقام رجل فقال أيها الامير ان لي عندك يدا  
قال وما هي قال شئت رجل بحضرة ابن الاشعث فرددت عنك فقال من  
يشهد لك فأشار هذا وأشار بيده الى رجل منهم فقال صدق أيها الامير فقال

ما منعك أن تفعل كما فعل قال بغضى لك فقال الحجاج أطلقوا هذا البده  
عندنا وهذا الصدقة في مثل هذا الوقت وقال يوما لأحد بني يونس فسكرت  
في أمرك فوجدت دمك ومالك حلا فقال أيها الأمير أشد ما في القضية أن  
هذا الرأي بعد الفسكر فضحك وعفاه عنه وكان عنده يوما بعض ندمائه وقد  
أدركته سائمة فعطس النديم عطسة منكرة ففزع الحجاج وقام منكرا مضطربا  
وقال ما أردت بهذه العطسة إلا أن تروعي فقال أيها الأمير والله هذه  
عادي فقال والله إن لم تأتني بشاهد على ذلك والاضربت عنقك فخرج  
الرجل فوجد بعض أصحابه فقص عليه الأمر فقال أنا أشهد لك فدخل على  
الحجاج فقال لأصحابه يمشي تشهد فقال أيها الأمير أشهد بأنه عطس يوما عطسة  
وقع منها ضرره فضحك الحجاج حتى استلقى فقال حسبك وأمرهما فأخرجوا  
وكان قليل الضحك إلا أن يغلب عن نفسه \* وأما فصاحته وبلاغته فنها  
خطبته المشهورة المطولة مثل يوم دبر الحجاج -م وغيره ونصوله الموجهة في  
المسكبات وعلى المنابر قال مالك بن دينار والله لربما رأيت الحجاج يتكلم  
على المنبر ويذكر حسن صنعه إلى أهل العراق وسوء صنعهم له حتى يجبل إلى  
أنه مظلوم وقال الحسن البصري لقد وقفتني كلمة سمعتها من الحجاج يقول  
على هذه الأعداء إن امرؤ ذهبت ساعة من عمره في غير ما خاف له لمجد ير أن  
تطول حسرة \* وخطب يوما فقال أيها الناس اقدعوا هذه الأنفس فانها  
أسأل شيئا إذا أعطيت وأعطي شيئا إذا سئلت فرحم الله امرؤا جعل لنفسه  
خطا ما وزما ما ففقد ما بخطاها إلى طاعة الله وعطفها بر ماها عن معصية  
الله فاني رأيت الصبر عن محاربه أيسر من الصبر على عذابه \* وبلغه وفاة  
أخيه وابنه فصعد المنبر فقال محمد بن زيد في يوم أما والله ما كنت أحب أن يكونا  
مهي في الدنيا بما رجوها من ثواب الآخرة وإيم الله فيوشكن الباقي منا ومعهكم  
أن يغني وأحمد يد أن يبلى ويستبدل الأرض منالنا كل من محو منا وتشرب  
من دما ثنا كما كنا من ثمارها وشربنا من أنهارها وخطب يوما فقال إن  
الله أمرنا بالعدل وكفانا الرزق فليتنا الوأمرنا بالرزق وكفينا العمل وقال أيها  
الناس والله ما أحب أن ماضي من الدنيا بما متي هذه والباقي منها أشبه  
بما مضى من الماء بالماء ولما قتل عبد الله بن الزبير ارتجبت مكة بالبكاء فصعد

قوله فيوشكن  
كذا في الأصل  
بالفاء وانظروا  
أن المحل للام  
تأمل (جزءه)

المجساج المنبر فقال الان ابن الزبير كان من اخبار هذه الامة حتى رغب في  
المخالفة ونازع فيها ونزع طاعة الله واستمكن بحرم الله ولو كان شيئا مانعا  
العصاة مانع آدم حرمة الجنة لان الله تعالى خلقه بيده واسجد له ملائكتنا  
واباحه جنته فلما عصاه أخرجه منها بخطيئته وآدم على الله أكرم من ابن  
الزبير والجنة اعظم حرمة من الكعبة \* وخطب يوما فقال ايها الناس من  
تدعي داهه فعندي دواؤه ومن ثقل عليه رأسه وضعت عنه ثقلها ان للشيطان  
طامعا ولا سلطان سيفافن وضعه ذنبه ونزع صابه ومن لم تسعه العافية لم تنضق  
عنه الملكة وأرجف قوم بموته فخرج متحاما لا حتى صعد المنبر فقال الان  
أهل العراق اهل النفاق نفخ الشيطان في مناخرهم فقالوا مات المجساج وان  
مات فله والله ما يرجي الخير الا بعد الموت وما رضى الله تعالى ذكره بالتخليد  
لاحد من خلقه الا لاصحابهم واهل بيته عليه وهو البليس لعنه الله ولقد سألت  
سليمان يوما ربه فقال ربي هب لي ملكا لا ينبغي لاحد من بعدي ففعل  
اضمحج كائن لم يكن الله لا مير المؤمنين ولي للمسلمين ثم نزل وكتب  
الى قتيبة بن مسلم اني نظرت في سعي فاذا انا قد بلغت خمسين سنة وانت تحومني  
في السن وان امر اقد سار نحو خمسين هجرة الى مورد لقمن ان يورده ولما حضرته  
الوفاة كان يقول اللهم اغفر لي فان الناس يزعمون انك لا تفعل ومات بواسط  
سنة خمس وتسعين وهي مدينته التي انشأها وكان يوم موته عرس العراق  
ولم يعلم بموته حتى اشرفت جارية من القصر وهي تبتكي وتقول الان مطعم  
الطعام ومفلت المسام قدمات ثم دفن فسمع جرس السلاسل من قبره فقال كاتبه  
رجلك الله ابا محمدا تدع قراءة القرآن حيا ولا ميتا فضحك الناس من قوله  
ودقف رجل من أهل دمشق على قبره فقال اللهم لا تحرمنا شفاعة المجساج  
وحلف رجل بالطلاق الثلاث من زوجته ان المجساج من أهل النار فاستفتي  
طاوس فقال بغفر الله لمن يشاء وما اظنها الا طلقت ويقال انه استفتي  
الحسن البصري فقال اذهب الى زوجتك وكن معها فان لم يكن المجساج في  
النار فما ضر كما انك في معة الحرام

فولد شيئا مانعا كذا  
في الاصل بنصبها  
فلا اسم المستمكن  
يعود للحرم لكر  
لفظة شيئا فبرائتي  
تأمل (جزء)

ترجمة قتيبة بن  
مسلم الباهلي

(وقتيبة فمخ ما وراء النهر بسعدك)

هو قتيبة بن مسلم بن عمرو الباهلي وكنيته ابو صالح نشأ في الدولة المروانية

وترقى وولى الامارة وفتح الفوحات العظيمة وعسبرالى ماوراءالنهر مرارا  
وابلى في السكفار \* وكان شجاعا جوادا دامت الاخلاق فطنا ولم يكن يعاب  
الانانية باهلى \* وكان اصحابه يمازحونه بذلك ويحتمل ويعلم (حكى) أبو  
عبيدة قال قدم رجل من بني سلول على قتيبة بن مسلم بكتاب عامله على الرى  
وهو المولى الحسارى فرآه على الباب فقامه بن جعفر وكان صديقا لقتيبة  
كثير الادلال عليه فدخل على قتيبة فقال ييا بك الاثم العرب فقال ومن  
هو قال سلولى رسول محسارى الى باهلى فتبسم قتيبة تبسم غيظ والتفت الى  
مرداس الاسدى وقال انشدنى شعر الاقشير ففهم مرداس مراده فأنشده  
شعر الاقشير فيه تعريض بقدامة يقول

قلت قم صلى فاصلى قاعدا \* يتغشاها سماء دبر السكر

فتغير وجه قدامة فقال قتيبة هذه بتلك والبادى اظلم \* وبروى انه مازح  
اعرابيا خافيا فقال اسررت ان تكون مثلى باهليا اميراف فقال لا والله قال  
فتمسكون باهليا خليفة فقال لا والله ولوان لى ما طلعت عليه الشمس قال  
فدسرك ان تكون باهليا وتكون فى الجنة فاطرق ثم قال بشرط أن لا يعلم  
أهل الجنة انى باهلى فضح قتيبة من قوله \* وكان قتيبة من أكبر الامراء  
المنتقمين الى الحجاج وهو الذى كاتب عبد الملك بن مروان فى أمره حتى ولاه  
خراسان وذلك أن يزيد بن المهلب كان قد دوى خراسان بعد أبيه وظهرت  
مناقبه وعظمت آثاره فسد الحجاج وعمل على عزله وتوايه قتيبة وكان مما  
أكده أمر يزيد عنده ان الحجاج وفد على عبد الملك ثم عاد الى العراق فر  
فى طريقه بدير فيه راهب عالم بالكتب وعلوم الاول فسأله هل تجدون  
أمورنا فى كتبكم قال نعم قال ما تقول فى عبد الملك قال نجده فى زماننا الذى  
نحن فيه قال ومن يقوم بعده قال رجل يسمى الوليد قال فهل تعلم ما لى قال  
نعم قال فى بليته قال يزيد قال فى حباتى أم بعد عما لى قال لا أعلم فوقع فى  
نفس الحجاج انه يزيد بن المهلب ثم جلس يوما ففكر وعنده عبيد بن يونس  
وهو ينكت فى الارض فقال له ما الذى بك قال ان اهل الكتب يذكرون  
أن ماتت يدى بليته رجل يسمى يزيد وانى نظرت فى هذا لاسم فذكرت  
جماعة منهم يزيد بن أبى كبشة ويزيد بن الحصبين ويزيد بن دينار ووليس

قوله ما الى كذا  
فى الاصل ولا معنى  
له فلعل فى العبارة  
سقطوا الاصل هل  
تعلم من بليته بديل  
ما بعده فأمل (جزء)

ففيهم من يصلح لهذا الامر وما ثم تغبر يزيد بن المهلب قال فاحاق به فلم يجد  
شيئا يعزله به فكتب الى عبد الملك بن مروان يذم من يزيد ويقول انه يعيل  
الى آل الزبير فكتب اليه عبد الملك ان ذلك وفاء لآل الزبير من آل المهلب  
وان وفاءهم لا وثقت يدعوهم الى الوفاء لنا فكتب اليه المجاج يخوفه غدر  
يزيد و آل المهلب فكتب اليه عبد الملك قدأكثر في يزيد فسمي لي رجلا  
يصلح لخراسان فسمي له مجاعة بن مسعر ولم يكن يصلح وانما جعل ذلك دهاء  
منه حتى لا يعرف مبله الى قتيبة ويعلم أن عبد الملك لا يرضى مجاعة بن مسعر  
فكتب اليه عبد الملك يسفه رأيه معناه لم يرض ابن مسعر فسمي له قتيبة بن  
مسلم فقال وله فولاه وكره أن يواجه ابن المهلب بالعزل فكتب اليه أقدم  
على واستخلف أخاك ففعل وعند قدومه سار قتيبة الى خراسان فدخلها  
وصعد المنبر فسقطت العصا من يده فطير الناس فأخذها وقال ليس كما ساء  
الصادق وسرا المدو ولا تكن كما قال الشاعر

فألفت عصاها واسة قمر بها النوى \* كما قرعينا بالاياب المسافر  
ثم وثب قتيبة لغزو ما وراء النهر فجمع جيوشه فخطبهم خطبة بايعة فقطع  
النهر فتلغاه من العالمان رسل الملوك وهذا يا هم وأولهم صاحب  
طخارستان وهو من ملوك الترك وأرسل اليه مفتاح بلده وغير ذلك من  
الهند ايا فصالحه وأقام قتيبة على بلخ لان بعضها كان عاصيا عليه فقاتل  
أهلها وسباهم وكان فيمن سبي امرأة برمك جنة البرامكة فصارت الى عبد الله  
ابن مسلم أنخي قتيبة فواقعها فيمال انها جلت منه بخالد وقيل كانت حاملا له  
\* ثم غزا قتيبة بيكندهى أدنى مدائن بخارى الى النهر ويقال لها مدينة  
التجار وهي على رأس المغازة من بخارى فلما نزل بهم استنصروا بالصغد  
واستجدوا من حولهم فأتوهم في جمع كثير وأخذوا على قتيبة الطرق  
والمضائق فلم يصل اليه رسول ولا قدر على انقاذ رسول مدة شهر وأبطأ  
على المجاج خبره فأشفق عليه وعلى من معه من المسلمين فأمر الناس بالدعاء  
وكتب بذلك الى الامصار وأقام قتيبة بقايتهم كل يوم وكان لقتيبة عين فيهم  
يقال له بنذر أعجمي فدفع اليه أهل بخارى مالا على أن يدفع قتيبة عنهم  
فأتاه فقال أخلصني فأعلى المجلس فقال قد عزل المجاج عن العراق وهذا

عامل جـ. ديد يقدم عليك فارح به بالناس الى مرو وكان عند قتيبة ضرار  
 الضبي فقال قتيبة لغلامه اقتل بندر ف ضرب عنقه فقال لضرار والله لئن  
 علم أحد بهذا الحديث قبل أن يقضى حربي لالحقتك به فان انتشار مثل هذا  
 الحديث يفت في أعضاء المسلمين ثم أصبح الناس على رأيتهم وانكروا قتل  
 بندر وقالوا كان ناصحا للمسلمين فقال قتيبة ظهر لي غشه فأخذته الله بذنبه  
 ثم تقدم فقاتل وأنزل الله النصر على المسلمين فهزموهم وفتح قتيبة الكوفة  
 ووصل الى بيكنة ففتحها عنوة وأصاب بها من الاموال والجواهر ما لم يصبه  
 في بلد آخر وكان بها صنم من ذهب فأذا به فخرج منه مائة ألف وخمسون  
 ألف متقال من الذهب وكتب الى الحجاج بالفتح ثم توجه الى سجستان  
 فأرسل اليه صاحبها فصالحه ثم توجه الى خوارزم وكان صاحبها قد واسله  
 سراخوفان أخيه المخارج عليه فصالحه وسلم اليه أخاه لانه كان شرطا عليه  
 ذلك ثم توجه الى سمرقند فقاتل وتلم السوفصا حوا الصلح فصالحهم على  
 ألفي ألف ومائتي ألف في كل سنة وعلى أن يعطوه ثلاثين ألف رأس ليس فيهم  
 طفل ولا شيخ وعلى أن يخلوا المدينة لقتيبة ويخرجوا منها المقاتلة ويدخلها  
 قتيبة ويدين بها مبيدا ويصل فيهم ويخطب ويتغذى ويخرج منها قايومه  
 الى ذلك فقال ابعثوا لنا ماصا لحناكم عليه فبعثوا اليه بالمال والرؤس  
 فقال قتيبة الآن ذلوا حين صار أولادهم واخوانهم في أيدينا ثم بنوا جامعا  
 ونصبوا منبرا وأدخلوا المدينة وانتخب قتيبة من أراد من فرسانه ودخلها فأتى  
 المسجد فصلى وخطب ثم تغذى وأرسل الى أهلها الست بخارج منها فخذوا  
 ما أعطيتونا وكان قتيبة يعبر بالغدر بأهل سمرقند ثم حرق الاصنام وبيوت  
 النيران ووجد جارية من بنات يزجور فقال قتيبة أترى ابن هذه يكون  
 هجينا فقالت نعم من قبل أبيه فأرسل بها الى الحجاج فبعث بها الى الوليد  
 ابن عبد الملك فولدت له يزيد ثم غزا قتيبة الصين وكاشغر فبعث اليه ملك  
 الصين ابعث لنا رجلا من قومه نسأله عن دينكم فانتدب له عشرة من  
 أشراف القبائل لهم هبة وجال فدعوا اليه وعليهم ثياب رقيقة فلم  
 يكلمهم أحد فنهضوا ثم دخلوا عليه في اليوم الثاني وعليهم البيض والمغافر  
 والسلاح كأنهم الجبال فسأل الملك أحدهم عن صنيعهم أمس واليوم فقالوا



ذاك لساننا في أهلنا وهذاني حربنا فقال انصرفوا الى صاحبكم وقولوا له  
 ينصرف فقه - مدعرت قلة أصحابه والابعت له من يهلكه ومن معه فقالوا  
 كيف نقول هـ - هذا من أول حيله في بلادك وآخرها في منابت الزيتون  
 يعنون الشام وقد غزاك في بلادك ودونها وقد سبي وهو في طلبك لا ترد له  
 راية ولا غاية قال وما الذي يريد لال انه اقسم أن لا يرجع - حتى يطأ أرضك  
 ويختم على أعناق أولاد الملوك يأخذ الجزية قال الملك ونحن نبرقعه ثم دعا  
 بحفاف من ذهب وجعل فيها من تراب قصره ودعا بأربعة من اولاد الملوك  
 وبعث مالا كثيرا وقال ليطأ هذا التراب ويختم على هذه الغلظة يأخذ منها  
 المال ففعل قتيبة ذلك وقرع عليهم مالا ومضى وقد أذعن له ممالك ما وراء  
 النهر واشتهرت فتوحاته حتى سمع معبد المغني انه فتح سبعة حصون في المشرق  
 لا يرتقى اليها فصنع سبعة أصوات صعبة المأخذ وسماها مدن معبد معارضة  
 لقتيبة \* وأقام قتيبة بالمشرق واليا عليه ثلاث عشرة سنة عظيم الرتبة مرهوب  
 الجانب وكان شرف بيته ثم عمل على خلع سليمان بن عبد الملك لما سمع انه  
 عازم على ولاية يزيد بن المهلب (حكى) المجاحظ قال لما بلغ قتيبة ان سليمان  
 يريد عزله عن خراسان كتب اليه ثلاث صحائف وقال للرسول ارفع اليه  
 هـ - هـ فان دفعها الى يزيد بن المهلب فادفع اليه هـ - هـ فان شتمني فادفع اليه  
 الذائلة فلما دفع له الكتاب الاقول اذ فيه يا أمير المؤمنين ان بلائي في طاعتك  
 وطاعة أميك كبت وكبت فدفعه الى يزيد فدفع اليه الرسول الكتاب  
 الثاني وفيه يقول عجبا كيف تأمن ابن رجعة على اسرارك ولم يكن أبوه يأمنه  
 على أمهات اولاده يعني يزيد بن المهلب فشم قتيبة فدفع اليه الثالث وفيه  
 من قتيبة الى سليمان أما بعد والله لا وثقن لك اخية لا ينزعها المهر الارن فقال  
 سليمان جددوا له عهدا على عمله ثم فسدت على قتيبة بطانته فقتلوه في خلافة  
 سليمان وقام العزاعي المشرق عليه وقال رجل من الاعاجم يامعشر العرب  
 قتلتم قتيبة والله لو كان فينا لجملناه في تابوت واستغفنا به غزونا \* ولقتيبة  
 أن باروا الفساظ تدل على غزارة علمه وعقله وفصاحته كتب اليه المجاحظ اني  
 قد طلقت بنت قطن المسالاية عن غيرة ربة فترجوها فكتب اليه ليس كل  
 مطالع الامير أحب ان اطالع فقال المجاحظ ويل أم قتيبة عجبا بقوله وكتب

عبد الملك بن مروان الى المجاج أنت قدح بن مقبل فلم يدرك المجاج ما أراد  
فسأل قتيبة وكان عالما برواية الشعر فقال قتيبة ان ابن مقبل نعت قدحاله  
فقال

غدا وهو مجددول فراح كائنه \* من المس والنفاب بالكف اطلع  
اذا امتحنته من معد قسيلة \* غدار به قبل المفيضين يقدح  
بصف هذا القدح وهو السهم الذي يستقسم به على عادة العرب في الميسر  
وهو اصطلاح على نوع من انواع القسام معروف فيقول ان هذا القدح  
للكثرة فوزه وخروجه دون اقداح الجماعة بكثرة ثقله والتعجب  
منه بقدح صاحبه النار قبل خروجه ثقة بفوزه وقال قتيبة ان هذا القدح  
فاز سبعين مرة لم يخب منها مرة واحدة حتى ضرب به المثل ولما دخل قتيبة  
خراسان قام اليه بعض الشعراء ونشئ يقول

شد العصاب على البرى وما جنى \* حتى يكون لغيره تنكلا  
والمجهول في بعض الامور وان غلا \* مستخرج للسادتين عولا  
فقال قتيبة قبلك الله من مشير والله لاقت معى في بلد ثم اخرجته من خراسان  
ونظر في بعض مغازيه الى رجل من الازد معه ترس من جلد بعير قد تشعب من  
جميع نواحيه فقال يا اخا الازد ترس ابن ابي ربيعة خير من ترسك يريد قول  
عمر بن ابي ربيعة في قصيدته المشهورة وقد تستر بنسوة من الحى  
فكان يحنى دون من كنت اتقى \* ثلاث شخص كاعبان ومغفر

فقال الرجل ايها الامير هذا الجن اوفى من ذلك الجن ومن كلام قتيبة  
لا تستعن على من تطلب اليه حاجة بمن له عنده طمع فانه لا يؤثر على نفسه  
ولا يكذب فانه يقرب لك البعيد ويبعد القريب ولا باحق فانه ربما اراد  
فعلك فضررك \* ومريما بكاسة فيرأعظام وذا رفق قال ان الذى يخل بعا  
يه بر آخره الى هذا البخل

(والهلب أو هن شوكة الازارقة بيدك \* وفرق ذات يدينهم بليدك)

هو الهلب بن ابي صفرة واسمه ظالم بن سراق بن صبح الازدى العنكي البصرى  
امير كبيره شهور الذكركر شجاع جواد نشأ في دولة آل ابي سفيان ثم اقره  
مصعب بن الزبير الى ابهره نيا به عنه في أيام اخيه عبد الله بن الزبير ثم ولاه

مطلب  
الكلام على  
الازارقة

عبد الله خراسان وقتل الخوارج واستمر على ذلك الى ان مات في زمن الحجاج  
في سنة ثلاث وثمانين من الهجرة وهو أول من اتخذ الركب المحديد وكانت  
قبل ذلك من الخشب \* وكان يقال ساد الاحنف بجملة ومالك بن مسعود بجمته  
للعبسرة وقتيبة بدهشائه وساد المذهب بهذه الخلال جميعها وسباني في آخر  
الترجمة نبذ من اخباره والفساطه فأما الازارقة فهم الخوارج القائلون  
بمذهب نافع بن عبد الله بن الازرق الخارجي خرجوا معه من البصرة  
والاهواز وغيرهما من بلاد فارس واتبعوه وعظمت شوكتهم وتملكوا  
الامصار وكانت له آراء ومذاهب فانوا بسامعه \* منها انه كفر عما كرم الله  
وجهه بسبب الحكم المشهور وقال انزل الله في حقه ومن الناس من يعجبك  
قوله الآية وانزل في حق ابن ملجم ومن الناس من يشري نفسه ابتغاء  
مرضاة الله \* ومنها انه كفر من لم يقل براه واسهل دمه وكفر القعدة عن  
القتال وتبرأ من قعدة عنه او كان على دينه وحكم ان من ارتكب كبيرة خرج  
عن الاسلام \* وكان مغلدا في النار مع سائر الكفار واستدل بكفر ابليس  
وقال ما ارتكب الا كبيرة حيث أمر بالسجود فامتنع والا فهو عارف  
بوحدةانية الله عز وجل الى غير ذلك من المذاهب التي اجتمعت عليها الازارقة  
(وحكى) عن خالد بن خديش قال لما تفرقت الازارقة وآراء الخوارج  
ومذاهبهم اقام نافع بن الازرق بسوق الاهواز يعترض الناس وكان متشككا  
في ذلك فسالته امراته ان كنت كفرت بعد ايمانك وشككت فدع كلمتك  
ودعوتك وان كنت قد خرجت من الكفر الى الايمان فاقتل الكفار حيث  
اقيمتهم تعني المسلمين المخالفين لمذهبه وأنخن في النساء والصبيان كما قال نوح  
عليه السلام رب لا تذر على الارض من الكافر بن ديارا فقبل قولها وبسط  
سيفه فقتل الرجال والنساء فاذا واطى بلدا كان ذلك دابة الى ان يحببه اهلها  
فيضع عليهم الجمسية والخراج واشتدت شوكته وفشا اعماله في السواد  
الا عظم فارتاع لذلك اهل البصرة فمشوا الى الاحنف بن قيس وشكروا اليه  
امرهم وقالوا ليس بيننا وبين القوم الابلتان فقال لهم الاحنف ان سيرتهم  
في مصر كم ان ظفروا بكم مثل سيرتهم في سواكم فخذوا في جهاد عدوكم وقد  
حرضهم الاحنف فاجتهدوا اليه بنساء عن عشرة آلاف في السنة والاح وأمر

عليهم مسلم بن عنبس وكان شجاعا دينا وخرج بهم فلما صاروا بموضع يعرف  
 بدولاب خرج اليه نافع بن الأزرق على الشراة وكانوا ستمائة نفر فاقتلوا  
 قتالا شديدا حتى تكسرت الرماح وعقرت الخيل وتضاربوا بالعمد فقتل في  
 المعركة ابن عنبس وهو أمير أهل البصرة وقتل نافع بن الأزرق أيضا فحبب  
 الناس من قتل الاثنين ثم ولي على أهل البصرة الربيع بن عمار وعلى  
 الأزارقة عبد الله بن الماسخور فقتل الربيع وتولى الحجاج بن يرباب فقتل وتولى  
 حارثة بن يدرونا دى في الناس بأن أئمتوا فاذا فتح الله عز وجل فللعرب  
 زيادة فريضةين نعم ولما إلى زيادة فريضة وثبت الناس فالتقوا وقد فشت  
 بينهم الجراح وماتوا الخيل الأعلى القتل فيبينهم كذلك اذا قبل من الهامة  
 مدد عظيم للأزارقة فاجتمعوا وهم مريضون مع أصحابهم وجعلوا على الناس  
 فلما رأتهم الجيوش ورأهم حارثة نكص برايته وانهم وقال لأصحابه  
**كربنوا ودولبوا \* وحيث شئتم فاذهبوا**  
 ابراهيم فريضة لعبيدكم \* والخصيتان فريضة الاعراب  
 فتتابع الناس على أثره منزمين وتبعهم الخوارج فألقوا نفوسهم في دجيل  
 فغرق منهم خلق أكثرهم من الأزرق وفي ذلك يقول شاعر الأزارقة  
 يرى من جاءه ينظر في دجيل \* شيوخ الأزرق طافية نحاه  
 وقاتل أهل البصرة لذلك ودخل قلوبهم الرعب من الخوارج فبينما هم كذلك  
 اذ ورد المهلب بن أبي صفرة متوجها إلى خراسان وقد كتب له عبد الله بن الزبير  
 عهده بها فلما مر بالبصرة قال الاحنف لوجه أهل البصرة والله ما للخوارج  
 غير المهلب فكلموه في ذلك فقال هذا عهدى على خراسان وما كنت لادع  
 أمر أمير المؤمنين عبد الله بن الزبير فاتقى أهل البصرة مع الاحنف على أن  
 يفتحوا كتابا على ابن الزبير يأمره فيه بقتال الخوارج فكتبوه وفيه (أما  
 بعد) فان الحسن بن عبد الله كتب إلى يخبرني أن الأزارقة أصابوا جندنا من  
 المسلمين وانهم قد أقبلوا نحو البصرة وكنت قد كتبت عهدك على خراسان  
 ووجهتك وقد رأيت أن تبدئ بقتال الخوارج فان الاجر فيه أعظم من  
 سيرك إلى خراسان فلما قرأ المهلب الكتاب قال والله ما أسير اليهم حتى تصعلوا  
 في ما غلبت عليه وثقووني من بيت المال وانتخب من فرسانكم ورجالكم

من شئت فأجابوه الامانة من بني مسجع فخذها عليهم المهلب وساروا الى  
 الخوارج فكان عليهم أشد من كل من قاتلهم وبلغ ابن الزبير اقتعال الكتاب  
 فلم يقل شيئا وأقره على ذلك ثم اتى المهلب أخذ بالحزم في القتال وأعمال الرأي  
 والمطاولة فازكى العيون وأقام المحرس وخندق ولم يرل المجند على مصافهم  
 والناس على راياتهم وأخسأهم فكانت الازاوة اذا أرادوا اتيان المهلب  
 وجدوا أمرا محكما ثم خرج المهلب يوما على تعبئة حسنة وخرج الخوارج  
 على مثل ذلك الا أنهم أحسن عدة وأكرم خيلا وأكثر سلاحا من أهل  
 البصرة وذلك أنهم أكلوا ما بين كرم الى الاهواز فجاءوا في المغافر  
 والدروع يسهبونها فالتقى الناس واشتد القتال وصبر بعضهم على بعض  
 عامة النار ثم شدت الخوارج على الناس شدة منكرا فأجفل الناس فاصعوا  
 منهزمين وأمر مع المهلب حتى سبقهم الى مكان بفاس ثم نادى الناس الى  
 الى عباد الله فثاب اليه جماعة من قومه حتى اجتمع اليه نحو من ثلاثة  
 آلاف فلما نظروا الى من اجتمع اليه رضى جماعتهم فحمد الله وأثنى عليه ثم قال  
 أما بعد فان الله بكل الجمع الكثير الى أنفسهم فينهزمون وينزل النصر على  
 الجمع اليسير فيظهرون ولعمري اني الا أن بجماعتكم راض وأنتم والله  
 أهل الصبر وفرسان المعر وما أحب أن أحدا من انهزم معكم ولو كانوا فيكم  
 ما زادوكم الا تعبلا اعزمت على كل نفر منكم الا أخذ عشرة أحبار معه ثم امشوا  
 بنسافح وعسكرهم فانهم الا أن آمنون وقد خرجت خيولهم في طلب اخوانكم  
 فقبلوا منه ثم أقبل بهم زحفا فلا والله ما شعرت الخوارج الا بالمهلب يضاربهم  
 في جانب عسكرهم ثم استقبلوا أميرهم عبد الله بن الماخور وأصحابه وعليهم  
 الدروع والسلاح فجعل الرجل من أصحاب المهلب يتعرض وجهه للرجل  
 بالمجبرة حتى يتخنه ثم يضربه بسيفه فلم يقاتلهم الا ساعة حتى قتل ابن الماخور  
 وضرب الله وجوه أصحابه وأخذ المهلب معسكر القوم ومافيه ومضى  
 المنهزمون الى كرمان وأصمهمان ثم ولي مصعب بن الزبير العراق ورجع  
 اليه المهلب فقاتل معه المختار بن أبي عبيد الى أن قتل ورجع الى الازاوة  
 فلم يرل يغاديهم القتال ويرادحهم وهو مع ذلك شديد الاحتراس على عسكره  
 والحفظ واليقظة الى أن بلغ مدة طويلا وبلغ الخوارج قتل مصعب بن

الزبير أمير العراق واستبلاه عبد الملك بن مروان قيل أن يسلم المهب  
وأصحابه فساداهم الخوارج ما تقولون في مصعب قالوا امام هدى ولينا في  
الدين والآخره قالوا فما تقولون في عبد الملك قالوا ذلك ابن اللعين قالوا فانتم  
منه برآء في الدين والآخره قالوا نعم ونحن له أعداء كعداوتنا لكم قالوا فان  
امامكم المصعب قد قتله عبد الملك وانكم سيجعلون عبد الملك عدا امامكم وانتم  
اليوم تبرؤن منه وتلعنون أباه قالوا كذبتم يا أعداء الله فلما كان من الغد  
تبين لهم قتل مصعب فباع المهب الناس لعبد الملك فساداهم الا زارقة  
يا أعداء الله بالامس تبرؤن منه وتلعنون أباه واليوم تباعون به بالخلافة  
وقد قتل امامكم الذي كنتم تقولونه فأبوه ما المهدي وأبوه ما الضال فقتلوا  
رضينا بذلك ونرضى بهذا اذا ولى كل منهما أرواحنا وأمورنا فقالوا لا والله  
ولكنكم اخوان الشياطين وطلبة الدنيا ثم ولى عبد الملك وأمر المحجاج على  
العراق وأمره بامداد المهب فتمهر المحجاج لذلك وتباع المدد الى أن قال  
المهب لقد ولى العراق والذكر ثم ان المحجاج كتب الى المهب يستبطئه  
في مناجرة الازارقة ويستعجزه فقبس المهب رسول المحجاج أبا ما حتى رأى  
صنع الخوارج وجلاهم وثباتهم وكتب الى المحجاج يقول ان الشاهد  
يرى ما لا يراه الغائب فان كنت نصبتني لمحرب هؤلاء القوم على أن أدبرها  
كما أرى فان أمكنتني فرصة انتهزتها وان لم تمككني توقفت فأنادى بذلك بما  
يصلحه وان أردت مني أن أعمل وأنا حاضر برأيك وأنت غائب فان كان  
صوابا فلك وان كان خطأ فعلى فابعث من رأيت مكفى والسلام ولما طالت  
الحرب بين المهب وبينهم ورأى اتفاق أهوائهم وثباتهم علم انه لا يظفر  
الا بالاختلاف اذا وقع بينهم وكان في عسكرهم حداد يسمى ابنز يصنع نصالا  
مسمومة يرمى بها أصحاب المهب فوجه المهب رجلا من أصحابه بكتاب  
وألف درهم الى عسكر الخوارج وقال ألق الكتاب في العسكر واحذر على  
نفسك وكان في الكتاب الى الحداد أما بعد فان نصالك قد وصلت الينا وقد  
وجهت اليك بألف درهم فاقبضها وزدنا من هذه النصال فوق الكتاب الى  
قطرى فدعا ابنز وقال ما هذا الكتاب قال لا أدري قال فما هذه الدراهم  
قال لا أعلم علمها فأمر به فقتل فجاء عبدربه الصغير وكان من كبار القوم فقال

له قتلت رجلا على غير بينة ولا تبين أمره فقال فما هذه الدراهم قال يجوز  
أن يكون أمرها كذبا ويجوز أن يكون حقا قال قطري قتل رجلا في صلاح  
الناس غير منكرو ولا أمام أن يحكم بمسأله سلاحا وليس للبيعة أن تعرض  
عليه فتذكر له عبد ربه في جماعة معه فلم يفارقوه فبلغ ذلك المهلب فدرس اليه  
رجلا نصرانيا فقال له إذا رأيت قطريا فاقمجه فله فإذا نهاك فقل له انما  
سجدت لك ففعل النصراني ذلك فقال له قطري انما السجود لله فقال  
ما سجدت الا لك فقال له رجل من الخوارج قد عبدك من دون الله وتلا  
قوله تعالى اذكروا ما عبدون من دون الله حصب جهنم فقال قطري ان  
هؤلاء النصراني قد عبدوا عيسى بن مريم فما ضر عيسى شيئا فقام رجل من  
الخوارج الى النصراني فقتله فأنكر ذلك عليه وقال قتلته ذميا فاختلقت  
الحكمة فبعث اليهم المهلب رجلا يسألهم عن شيء تقدم به اليه فأتاهم الرجل  
فقال أرايتم لو أن رجلا من خراج ما جرح اليكم فأتاه أحدكم في الطريق  
وبلغكم الاخر فامتنعتموه فلم يجز الخنة ما تقولون فيها فقال بعضهم أما  
البيت فهو من أهل الخنة وأما الذي لم يجز الخنة فكافر حتى يجزها وقال قوم  
آخرون بل هما كافران حتى يجز الخنة فكثرا لخلاف فخرج قطري الى  
حدود اصطخر وأوقع المهلب من بقي منهم مع صالح بن مخزاق وزحف الى  
البيعة وخذل عليه ثم أقام أياما وأوقع بينهم الفتنة حتى وقع بين قطري  
وعبد ربه فأتى الى عبد ربه جماعة وولوه عليهم وذهب قطري بأصحابه  
وقاتل المهلب جيش عبد ربه فقتل عبد ربه بعد وقائع طويلة وانفل جنود  
الازارقة وتشتتوا في البلاد وخطفهم الناس وكتب المهلب الى الحجاج  
بالفتح يقول الحمد لله الكافي بالاسلام فقد ما سواه بأن حكم بأن لا ينقطع  
الزيد منه حتى ينقطع الشرك من عباده أما بهد قد كافن وعدونا على حالين  
مختلفين يسرنا منهم أكثر ما يسوءنا ويسوءهم منا أكثر ما يسرهم على اشتداد  
شوكتهم فقد كان علن أمرهم حتى ارتفعت الفتنة وتوهم به الرضيع فانتهزت منهم  
الفرصة في وقت امكانها وأدبت السواد حتى تعارف الوجه فلم ينزل كذلك  
حتى بلغ الكتاب أجله فقطع دابر القوم الذين ظلموا والحمد لله رب العالمين  
فكتب اليه الحجاج يشكره ويذكر بلاءه ويأمره بالقدوم عليه واستخلاف

أحد بنيہ فقدم على الحجاج فأجلسه على السرير إلى جانبه وأظهر أكرامه وبره وقال يا أهل العراق أنتم عبيد عتقاء المهلب ثم قال أنت والله كما قال لقيط الأيادي

وقلوا أمركم الله بترككم \* رحب الذراع بأمر الحق مطالعا  
لا يطعم النوم الأريث يبعثه \* هم يكاد حشاه يقسم الضلعا  
حتى استقر على شزرم برته \* مستقكم الرأي لا تخموا ولا ضرضا  
فقام رجل وقال أصليح الله الأمير والله لكائي أسمع قطريا وهو يقول  
المهلب كما قال لقيط ثم أنشد هذا الشعر فسر الحجاج حتى ظهر عليه \* وسئل  
المهلب ما أعجب ما رأيت من قتال الأزارقة قال رأيت رجلا منهم يطعنه  
الرجل فيمشي في الرمح إلى طاعنه وينال منه وهو يقول وعجبت إليك رب  
لترضى \* وكانت مدة إقامة المهلب على قتال المخوارج ومصابرته لهم تسع  
عشرة سنة إلى أن فتح الله على يديه ومهزمهم الأرض ومات على فراشه  
\* ومن أخباره المستحسنة أنه أقبل يوما من بعض غزواته فلقته امرأة فقالت  
له أيها الأميراني نذرت أن أفلت سائلا أن أصوم شهرا وتب لي جارية  
وألف درهم فضحك وقال قدوفينا نذكرك فلا تعود لي مثله فليس كل أحد يفي  
لك به ووقف له رجل فقال أريد منك حويجة فقال اطلب لها رجلا يعني  
أن مثلي لا يسأل إلا حاجة عظيمة \* ومرو يوما بالبصرة فجمع رجلا يقول هذا  
الاعور ساد الناس ولخرج إلى السوق لا يساوي أكثر من مائة درهم  
فبعث إليه بمائة درهم وقال لو زدتنا في الثمن زدناك في العلية \* ولما هزم  
قطري بن الفجاءة دخل عليه المغيرة وأنشد

أمسى العباد لعمرى لأغيث لهم \* إلا المهلب به — مد الله والمطر  
هذا يجود ويحمي عن ديارهم \* وذاب عيش به الانعام والشجر  
فقال هذا والله هو الشعر وأمره بعشرين ألفا \* ومن كلامه عجبت  
لن يشتري العبيد بماله ولا يشتري الأحرار بأفضاله \* وكان يقول لولده إذا  
غدا عليكم الرجل وراح فكفي بذلك تقاضيا \* وتذاكره عنده الثياب  
فقال أحسن نيا بكم ما رأيتموه على غيركم \* وكان كثير ما يأمر بصله الرحم  
والسكينة في الحرب (وحكى) أن عبد الرحمن بن الأشعث لما خرج على الحجاج



بالمجديش الذي كان بعثه معه الى قتال زنبيل كاتب المهلب وهو بخراسان  
يدعوه الى خلع الحجاج فقال المهلب لا اذو بدسعين سنة ثم كتب الى  
الحجاج اما بعد فان اهل العراق مع ابن الاشعث قد اقبوا عليك وهم مثل  
السييل المخط من اهل الى اسفل ليس برده شي حتى ينتهي الى قراره ولا اهل  
العراق شدة في اول حريمهم وبهم صباية الى نساءهم وابنائهم فلاشي بردهم  
دون اهلهم فلا تسمع قباهم ونحل لهم السيل حتى ياؤا البصرة فيضاجعوا  
نساءهم ويتشبهوا ابنائهم فترق قلوبهم ويخلدوا الى المقام في منازلهم  
ويتفرقوا عن ابن الاشعث فأوقع عن حاربك منهم فان الله ناصرك عليهم  
فلما قرأ الحجاج كتابه قال ويلى على ابن المروى والله ما لي نظر وانما نظرت الى  
ابن عمه ولم يقبل منه ذلك وكان ذلك مراد المهلب وتأنف له في طي هذه  
النصيحة البليغة \* ومما روى من شعره

انا اذا أنشأت قوما للناسم \* قالت لنا نفس أودية عودوا  
لا يوجد الجود الا عند ذى كرم \* والمال عند لئام الناس موجود

( وان هرمس اعطى بلينوس ما اخذ منك )

هرمس هذا هو الذي تزعم قوم من الصابئة أنه نبي مرسل وأنه ادريس عليه  
السلام ويسندون اليه شرايعهم في تعظيم الكواكب السبعة والبروج  
الاثني عشر والتقرب اليها بالذبايح والدخن وما أشبه ذلك من مذهبهم قال  
ابومعشر البلخي هو أول من تكلم في الاشياء العلوية من الحركات النجومية  
وجذبه كيومرث وهو آدم عليه السلام علمه ساعات الليل والنهار وهو أول  
من بنى الهياكل ومجد الله فيها وأول من نظر في الطب وتكلم فيه وصنف  
لاهل زمانه كتباً كثيرة بأشعار موزونة بلغتهم في معرفة الاشياء العلوية  
والارضية وأول من أنذر بالطوفان ورأى أن آفة سماوية تلحق الارض  
من الماء والنار \* وكان مسكنه مصر فعند ذلك بنى الاهرام ومدائن التراب  
وخاف ذهاب العلم بالطوفان فبنى البرابي والمجسلى المعروف ببربقة انجم  
وصور في ذلك الموضع الصناعات وصناعاتها وأشار الى صفات العلوم لمن  
بعده حرصا على تخليدها من بعده وتزعم الصابئة أن النبوة من بعده  
لاستقبلينوس وكان اسمه بلينوس فز يدفيه تعظيما لاسمه وكذلك يقال

نصيحة هرمس  
نصيحة بلينوس

في ارسطاطاليس فان اسمه ارسطو وكان كل من مهر في علومه زيد في اسمه \*  
 وكان بلينوس قد أخذ العلوم والاسرار عن هرمس هذا وهو هرمس  
 الهرماسة وزعم آخرون أن هرمس صاحب بلينوس كان بعد الطوفان  
 وهو غير هذا وقال الكندي وهو صاحب كتاب الحيوانات ذوات السهوم  
 وكان طبيباً فيلسوفاً عالماً بطبائع الادوية جواً في الارض طوفاً في البلاد  
 عالماً بنسبة المداين وطبائعها ومطابخ أهلها وأدويتها وهو صاحب  
 الطلسمات الاندلسية مثل السوداء الفخاس وغيرها \* وكان بلينوس هذا  
 تلميذه سافر معه اليلاذ فلما خرجا من الهند إلى فارس خلفه بيبابل وكان قد  
 أخذ عنه جميع علومه وظهرت له في الطب وإبراء المرضى وقائع مجيزة إلى أن  
 كثرت فيه أفاويلهم وقالوا له وبي وقالوا ملك وزعموا أن ولده روحاني  
 وأن الله تعالى رفعه في عرمد من نور وأقليدس ينسب إليه وهو الذي وضع علم  
 الطب في هيكل يعرف بهيكل اسقنبيلينوس ويدل على ذلك قول جالينوس  
 في بعض كتبه ان الله تعالى لما خلصني من دية قاتلة كانت عرضت لي  
 حجبت إلى بيته المسمى بهيكل اسقنبيلينوس ويقال ان هذا الهيكل بمدينة  
 رومية كانت فيه صورة تكلم الناس مركبة على حركات نجومية وأنه كان  
 فيها روحانية كوكب من الكواكب السبعة (وحكى) جالينوس ان  
 الله تعالى أوحى إلى اسقنبيلينوس في المنام أن اسمك ملكا أقرب من  
 اسمك انسانا وكان معظما عند اليونان يستسقون بقبه ويوقدون عليه  
 كل آيلة ألف قنديل خلف ابنين ماهرين في صنعة الطب وعهدا بينهما أن  
 لا يعلم الطب الا ولادهما وأهل بيتهما ولا يدخلا في هذه الصناعة غريباً  
 وكان تعليم الطب تلقيناً إلى أن وضع أبقرط الكتاب وهو السادس عشر  
 من ولده قال جالينوس وأما صورته يعني المصورة في الهيكل فصورة رجل  
 مفتح قائماً مشرعاً مجموع الثياب يدل بهذا الشكل على أنه ينبغي للأطباء أن  
 يستعدوا في جميع الاوقات أخذاً في يده عصاه موجهة ذات شعب يدل ذلك  
 على أنه يمكن في مناعة الطب أن يبلغ من استعمالها من السن أن يحتاج إلى  
 عصا يتوكأ عليها وقيل انما صور العصا لانساناً من شجرة الخيطى وأنه طرد  
 بها الامراض وأما ما قيل من أن كثرة أصناف الطب والتفنن فيه ثم

صوّر على تلك العصا صورة حيوان طويل العمر وهو الثنين ويقرب هذا الحيوان منه لاشياء كثيرة أحدها انه حيوان حاد البصر كثير السهر وكذلك ينبغي للطبيب أن يكون في المعرفة والاجتهاد كذلك والثاني انه يسلم لباسه الذي يهونه الشفوخة فكذلك يمكن الطبيب أن يسلم الشفوخة بما يفيد من الصحة والثالث انه طويل العمر وعلى ذلك يحرص بعض الاطباء ويروي انه عاش تسعين سنة ومن كلامه الصنعة عند الكفوراضاعة للنعمة المتعبد بغير معرفة كحمار الطاحون عشى ولا يبرح ولا يعرف ما هو فاعل في تدييره

ة افلاطون

(وأفلاطون أورد على ارسطاليس ما قيل عنك)

هو افلاطون بن ارسطاس الالمى آخر المتقدمين الاوائل معروف بالتوحيد والمحكمة ولد في زمان اردشيرا الاول وتلمذ لسقراط ولما اعتل سقراط ومات معه وما قام مقامه وجلس على كرسيه وقد أخذ العلم عن سقراط وطيمارس وكان قد رحل الى مصر فأخذ بضاعتها عن أصحاب فيثاغورس وغيره وضم الى علومه الالهية العلوم الطبيعية والرياضية وهو أحد المشائين المشهورين ومعنى المشائين انه كان من رأيه ان الرياضة للبدن بالسعى المعتدل لتخليل الفضول ومداواة الحكمة في تلك الحالة ويقال انه أمر الملوكة بالتخاذ بيوت الحكمة لتعليم أولادهم فكانوا يتخذون البيوت المذهبة المزخرفة ويصوّرون فيها أصناف الصور المستعينة التي تريح اليها النفوس ثم يتعلم فيها الصبي فاذا حفظ علما أو حكمة صعد يوم عيد على دوج في مجلس بديع الصنعة وقد اجتمع كبار أهل المملكة فيتمكّم بالحكمة التي حفظها على رؤس الاشهاد وعليه التساج ويسمى حكيمًا كل ذلك ترغيب للصبي في الاشتغال لما يحصل له من الشرف والسرور وفي يوم من هذه الايام ظهر أمر ارسطاطاليس كإسباني ذكره ولا فلاتون آراء ومذاهب أخذها عنه ارسطاطاليس وخالفه في بعضها مثل حدوث العالم وغيره وكان يصوّر لافلاتون الصورة ويؤتي بها اليه فيقول من خالق هذه الصورة كذا ومن خالقها كذا فصوّرت صورته وسمّيت عنها فقال من خلق صاحب هذه الصورة كذا وكذا وهو محب للزنا فقل انها صوّرتك فقال نعم ولولا

أني أحبس نفسي عن الزنا لفعلت \* ومن كلامه أن الله تعالى بقدر ما يعطى  
 من الحكمة يمنع من الرزق فقيل له ولم قال لأن الحكمة حظ النفس  
 الناطقة والمال حظ النفس الشهوانية والناطقة غالبية على الشهوانية  
 فالمال والحكمة متغابران فلا يجتمعان وقال لا ينبغي أن تفعل شيئا إذا عرت  
 به غضبت فانك إذا فعلت ذلك كنت أنت الغاذف لنفسك وقال عقول الناس  
 مدونة في رؤس أقلامهم وظاهرة في اختياراتهم وقيل له بماذا ينتصف  
 الإنسان من عدوه قال بأن يزاد فضلا في نفسه وقال في معنى الملك هو كالبحر  
 تسجد منه الأنهار فان كانت الأنهار عذبة فأصلها منه وان ضد ذلك فخره  
 وقال ينبغي للذين يأخذون على أيدي الأحداث أن يدعوا لهم موضعا للعذر  
 لئلا يضطروا إلى الفحص بكثرة التوبيخ وقيل له فلان لا يعرف شيئا من الشر  
 قال فاذا لا يعرف الخبير يريد أن تكون الأمور مقبزة عند الإنسان فانه بعد  
 تميزها يختار منها واذا لم يفهمها التمييز بطل اختياره ومتى بطل اختياره خيف  
 عليه أن يقع في مهلكاتها وقال من القبيح أن تمتنع من الطعام الذي لا تصح  
 أبداننا ولا تمتنع من القباحات تصفو بذلك أنفسنا \* فأما ارسطاطاليس فهو  
 ابن بيقوماخس المعروف بالمعلم الأول وانما سمى بذلك لانه أول من وضع  
 التعاليم المنطقية وأخرجها من القوة إلى الفعل وحكمه حكم واضع القواعد  
 وواضع العروض وكان سبب محبة أفلاطون له والقاء علومه إليه أن أباه  
 كان قد أسلمه لأفلاطون صغيرا ومات فاستمر ارسطاطاليس يتبع في خدمته  
 وكان ذو فسطا ليس الملك قد أنفذ بذولده بطاقورس يتسأل الحكمة وأمر  
 أفلاطون بتعليمه وكان غلاما مختلفا قليل الفهم وارسطاطاليس غلاما ذكيا  
 حادًا وكان أفلاطون يعلم بطاقورس الآداب والحكمة وارسطاطاليس  
 يحيى ذلك ويرسخ في صدره حتى إذا كان يوم العيد زين بيت الذهب الذي هو  
 بيت الحكمة وألبس بطاقورس التاج وحضر الملك وأهل المملكة على  
 العادة وصعد أفلاطون وولد الملك إلى مجلس الحكمة والشرف على رؤس  
 الأشهاد فلم يورد الغلام شيئا ولا نطق بحرف فأسقط في يد أفلاطون واعتذر  
 بأنه لم يقصر في الالتقاء عليه ثم قال يا معشر التلاميذ من فيكم من ينوب عن  
 بطاقورس فنار ارسطاطاليس وصعد إلى مجلس الشرف وأخذ يسرد جميع

ترجمة ارسطاطاليس

ما ألقاه افلاطون الى ابن الملك لم يغادر منه حرفا فقال افلاطون أيها  
الملك هذه المحكمة التي ألقيتها على ولدك قد حفظها هذا اليتيم فما احتيا لي  
في الرزق والحمران ثم انصرفي المجمع وقد اغتبط افلاطون برسطا ليس  
واعنى به بعد ذلك ومكث عنده نيفًا وخشرين سنة وكان كثير التعظيم له  
بحيث انه كان اذا جالس فاستدعى منه الكلام يقول اصبر حتى يحضر الناس  
وربما قال اصبر حتى يحضر العقل فاذا حضر ارسطاليس قال تكلموا ثم مات  
افلاطون وقد أمد عنه ارسطاليس جميع علومه وخالفه في مسائل استدركها  
عليه وكان يقول انا لخب افلاطون ونخب الحق فاذا افترقنا فالحق أولى  
بالحبة ثم وضع علم المنطق ورتب أصوله وقال انما فضل الناس على البهائم  
بالمناطق فأحقهم بالانسانية ابلغهم منطقا وأوصلهم الى عبارات من ذات  
نفسه بالابحار وله في ذلك مسائل ومصنفات معروفة وكذلك في جميع  
علومه المحكمة والفلسفية وكان قد تسلم الاسكندر بن فيليبش من أبيه  
فعمله وهذبه وولى الاسكندرا المملكة فكان لا يبرم أمر او ينة قضيه الا  
باشارته وكان بمنزلة الوزير والمشير الى أن توفي الاسكندر وعاش بعده قليلا  
ومات فوضعت جثته في أناء من نحاس وقيل في خشبة كالتابوت وعلقت  
في جزيرة صقلية وكان أهل البلدي يحتمعون اليها عند المشاورة والمدايسة في  
فنون المحكمة ويقولون ان حجة عليهم الى ذلك الموضع يذكى عقولهم ويصح  
فكرهم وربما استسقاوا به في الجذب ومن كلامه مما كتب به للاسكندر  
وهو في غاية البلاغة أيها الملك لا تفخدع للهوى وان خيل اليك أن في  
التخداك له خداعه فقد يسترسل الانسان وهو يظن انه محفوظ واجمع في  
سياستك بين بدار لا حذرة فيه وريث لا غفلة معه واعزج كل شكل بشكاه  
حتى تزداد قوة وكن عبد الحق فبعد الحق حر وليكن وكذلك الاحسان الى  
المخفق ومن الاحسان وضع الاساءة في موضعها وكن نصيح نفسك فليس لك  
أرأف بك منك واذا أشكل عليك أمر فاضرع الى الله تعالى بياغتك هذه  
الغاية فانه يفتح لك المخرج واذا فاتك شيء فاعلم أن ذلك لسهو وعرض لك في  
الشكر على ما أفادك ومهما أخطأك شيء فلا يخطئك الفكر في الرحيل عن  
هذه الدار ومنه ان السجل شيء صناعة وصناعة العقل حسن الاحتمار ورأى

انسانا مهيئ البدن فقال ما أشد عنايتك برفع سور وجهك وقال سلوا  
القلوب عن المودات فانها لا تقبل الرشا وقال مقدم الرأس للفكر ومؤخره  
لذكره والدليل على ذلك أن المتفكر يطمئ برأسه والمتذكر برفع رأسه  
وقال من علم أن الغناء مستول على كونه هاتفت عليه المصائب وأكثر  
الامثال في شعرا المتنبى من قوله وقد أفرد الماشع رسالة في ذلك (وحكى)  
عبد الله بن طاهر أن المأمون قال رأيت في المنام رجلا قد جلس مجلس  
الحكماء فقلت له من أنت فقال ارسطاليس الحكيم فقلت أيها الحكيم  
ما أحسن الكلام قال ما يستقيم في الرأي قلت ثم ماذا قال ما يستحسنه سامعه  
قلت ثم ماذا قال ما لا يخشى عاقبته قلت ثم ماذا قال ما عدا هذا هو ونهيق  
الحمار سواء قال المأمون ولو كان حيا ما زاد على هذا الكلام شيئا آخر أذبه  
جمع ومنع وقال قوم إن هذا الكلام وجد في كتبه

ترجمة بطليموس  
صاحب كتاب  
المجسطي

(وبطليموس سؤي الاضطراب بتدبيرك وصورة الكرة على تقديرك)  
هو بطليموس صاحب كتاب المجسطي الكبير والجغرافيا والاضطراب وكتاب  
اللمون الثمانية وغير ذلك وهو أول من شرح القول على هيئات الفلك وأخرج  
علم الهندسة من القوة الى الفعل وأكثر الرواية قولون انه ثالث ملوك اليونان  
بعد الاسكندر وبطليموس لقب ملوكهم وكان رجلا حكيما وسبب ملكه أنه  
أسامان بطليموس الصانع ملك اليونان لم يكن في بيت هذا الملك من أهله من  
يصلح للملك فذكر لليونان رجلا يصلح فقال بطليموس انه لا يصلح لذلك قالوا  
ولم قال لانه كثير الخصومة وليس يخلف في خصومته أن يكون ظالما أو مظلوما  
فان كان ظالما لم يصلح للملك اعلمه وان كان مظلوما لم يصلح للملك لجهزه وضعفه  
قالوا صدقت فانت أولى بالملك فاسكوه عاينهم وقال بعض محققى التاريخ ليس  
بطليموس الحكيم من ملوك اليونان بل هو رجل حكيم كان في زمن انطيسوس  
أحد ملوك الروم بعد اليونان بملوك كثيرة والدليل على انه ليس من ملوك  
اليونان انه ذكر في كتاب المجسطي انه رصده الشمس بالاسكندرية سنة ثمانمائة  
وثمانين لبحث نصر وكان من بحث نصر الى قتل دارا أربع مائة وتسع وعشرون  
سنة ومن قتل دارا الى زوال ملك اليونان على يد أوغسطس مائة سنة  
وثمانون سنة ومن غلبة أوغسطس الى أن ملك انطيسوس مائة وسبعون سنة

فيكون ذلك موافقا لما حكاه بطليموس في كتابه «وأما الاصطربلاب فيزعمون  
أنه باللغة اليونانية ميزان الشمس وبه يعرف مقدار الساعات وأخذ الارصاد  
ومطالع الكواكب وغير ذلك وبه مثلت هيئة الفلك وكذلك الكرة  
والاصطربلاب كرة مطبوعة مثاله كرة من شمع ضمت عليها اليدان فصارت  
دائرة وزعم بطليموس ان الافلاك تسعة فأولها اقربها الى الارض وهو اصغرها  
وهو فلك القمر ثم الذي يليه فلك عطارد ثم الزهرة ثم الشمس ثم المريخ ثم المشتري  
ثم زحل والثامن فلك البروج وفيه سائر الكواكب الثابتة التاسع الفلك  
الاعظم الحاكم على جميع الافلاك ويسمى الاثير لانه يؤثر في غيره وغيره لا يؤثر  
فيه ويقال القمرى لانه يدبر الافلاك دورة قمرية في كل يوم وليله وهيات  
البروج مثال البطيخة المخططة أعلاها وأسفلها كاللثة طتين وكل يثبت بين  
خطين بمنزلة البرج ثم ان الفلك المحيط يدبر الافلاك الثمانية من المشرق  
الى المغرب كل يوم دورة واحدة والافلاك الثمانية تدور من المغرب الى  
المشرق وشبهوا ذلك بسفينة تجري مع الماء وفيها رجل يمشى مصعدا (وحكى  
أبو حيان التوحيدي قال كان ابن بكير يقول دون فلك القمر فلك كان هما  
سبب الدوام الجزر ويقطعان الفلك كل يوم وليستحريتين وهذا من آرائه التي  
تفرد بها ولم أجد أحدا يوافقه عليها والصناعة برهانية ولا أعرف أى  
برهان قام له على هذه الدعوى ومن كلام بطليموس ما أحسن بالانسان  
أن يصبر عما يشتهى وأحسن منه أن لا يشتهى الا ما ينبغي وقال ينبغي للعاقل  
أن يتقار كل يوم في المرأة فان رأى وجهه حسنا لم يشته بشئ يبيع بفعله وان  
رآه دميما لم يجمع بين قبيحين وسمع جماعة من أصحابه حول خيمة له يقولون  
فيه فهزرت محاسن يديه ليعلموا انه يسمع منهم وأن يتباعدا عنه فيدبرم  
فيقولون ما أحبوا وكان يقول انما نحن كائنون في الزمن الذي يأتي من بعد  
هنا نمر الى المعاد اذ الكون والوجود الحقيقي ذلك الكون والعالم

(وبقراط علم العلل والامراض بلطف حسن)

هو بقراط بن ابراقليس كان في زمن بهمن بن اسفنديار ويقال انه سابع  
الامباء الذين أولم اسقيلينوس وهو قبل سقراط وافلاطون وهو الذي  
نظر في صناعة الطب فوجد ما قد كادت يتبدل لقله أبناء المورثين لهما من

ترجمة بقراط أو  
أبقراط

آل اسفة يمينوس فانهم كانوا يلقتونها الالبسة منهم ولا يكتبونها فيتعلمها  
 غيرهم فبث بقراط هذه الصناعة في الناس وعم الغرياء وعهدا الى الاطباء  
 عهدا طويلا مشهورا وقال جالينوس في بعض كتبه ان ابقرات كان يعلم مع  
 ما كان يعلمه في الطب من امر النجوم ما لم يكن يدانيه فيه أحد من أبناء زمانه  
 وكان يعلم امر الاركان التي منها تركيب ابدان الحيوان وكون جميع  
 الاجسام التي تقبل السكون والفساد وفسادها وهو الذي برهن كيف يكون  
 المرض والعلة في جميع الحيوان والنبات واستنبط اجناس الامراض وجهات  
 مداواتها وهو أول من اتخذ البيمارستان وذلك انه عمل بالقرب من داره  
 مريضا مفردا للمرضى وجعل لهم خدما يقومون بدواياتهم وسماها اخشيد وكن  
 أي جمع المرضى وكذلك اقط البيمارستان بالفارسي ولم يكن يرغب في  
 الاتصال بالملوك حتى ان ملك الفرس كتب الى عامله من بلاد اليونان يأمره  
 بحمل ابقرات اليه لاجل وباء عرض في بلاده وأن يحمل اليه مائة قنطار  
 ذهباً ويضمن له اقطا عامتها وكتب الى ملك اليونان في ذلك الوقت يستعين  
 به على اخراجه اليه وضمن له مهادنته سبع سنين فلم يحب ابقرات الى هذا  
 وقال أهل المدينة ان خرج ابقرات خرجنا كلنا وقتلنا دونه وتفسير ابقرات  
 ضابط الكل وقيل ضابط الحبل وهو الصحيح وكتبه جليلة وأخباره حسنة  
 ومن ظريف حكاياته أن ولداً أحد ملوك اليونان عشق جارية من خطايا  
 أبيه ففعل بدنه واشتدت علته وهو كاتم خبره فأحضر ابقرات فحس نبضه  
 ونظر الى بشرته فلم ير عنده علة فذاكره حديث العشق فرآه يهتزل ذلك ويضطرب  
 فاستخبر الحمال من حاضنته فلم يكن عندها خبر فقال هل خرج عن الدار  
 فقالت لا فقال لابيها مر رئيس الخصيان بطاعتي فأمره بذلك فقال أخرج  
 على النساء فخرجن وأبقرات واضع يده على نبض الصبي فلما خرجت  
 الصبية الخفية اضطرب عرقه وحارطبعه فعلم بقرات انها المعنية به واه فصار  
 الى الملك فقال ان ابن الملك عاشق لمن الوصول اليها صعب قال الملك ومن  
 تيسر قال هي زوجتي قال فانزل عنها اولك عنها بدل فتمنع ابقرات وقال هل  
 رأيت أحداً كلف أحداً طلاق زوجته ولا سيما الملك في عدله ونصفته يأمرني  
 بفارقة زوجتي وهي عذيلة وروحي فقال الملك اني أوثر ولدي عليك



وأعوضك أحسن منها فامتنع حتى بلغ الأمر إلى التهديد والسيوف فقال  
أبقراط إن الملك لا يهني عاد لا حتى ينصف من نفسه ما ينصف من غيره  
أرأيت لو كانت العشيقة خطبة الملك ففهم الملك المراد وقال يا بقرط عقلت  
أنت من معرفتك ونزل عن الخطبة لابنه وشقي الفتى من لا عجب الحموى ومن  
كلام أبقراط سلوا القلوب عن المودات فانها شهود لا تقبل الرشا وقال  
الاقبال من الضار خير من الاكثار من النافع يعني من المسائل والمشارب  
وقال خير الغذاء بواكره وخير العشاء بواذره يعني بذلك المبادرة به في بقايا  
النهار والعشاء منه يمكن وقيل الدخول في حد النوم وقال استهنوا بالموت  
فإن مرادته في خوفه وسئل كم ينبغي للإنسان أن يسمع فقال في كل سنة  
مرة قيل فإن لم يقدر قال في كل شهر قيل فإن لم يقدر قال في كل أسبوع قيل  
فإن لم يقدر قال هي روحه متى شاء أخرجها ولما حضرته الوفاة قال خذوا مني  
العلم بغير حسد من كثرتومه ولأن طبيعته وليد جادته فقد طال عمره

ترجمة جالينوس

(جالينوس عرف طبائع الحشائش بدقة حدسك)

(جالينوس) هو آخر الحكماء المشهورين ويهني خاتم الأطباء والمعلمين وذلك  
أنه عند ما ظهر وجد صناعة الطب قد كثرت فيها أقوال الأطباء  
السوفسطائيين ومحييت محاسنها فانتدب لذلك وأبطل آراءهم وشيد آراء  
أبقراط والتسابعين له ونصرها وساحط لمطب الحشائش وجرب وقاس  
أمرجتها وطبائعها وشرح الأعضاء ووضع الكتب النفيسة في هذه  
الصناعة وهي مادة الأطباء إلى يومنا هذا وأشهرها الكتب الستة التي  
شرحها الاسكندرانيون ولم يأت بعده إلا من هو دون منزلته وكانت وفاته بعد  
بعث المسيح عليه السلام ولم يره (حكى) أنه لما بلغه دعوة المسيح صلوات الله  
عليه أحياء الموتى وخلق الطير وأبرأ الأكمه والابصر قال لمن حوله  
من التلامذة ان علم من هذا المدعى بما لا تستعمل به الطبيعة سفه قبل ما ادعاه  
لا يضابط ويحمل فيما دعاه على ما تقدم العلم منه من السفه وان لم يعلم منه  
سفه تقدم دعواه يطلب بالبيان لا مكانه مما وراء عالم الطبيعة وذلك سبيل  
كل ناطق يقوم في ابتداء كل قرن يأتي من الزمان للاضطراب اليه عند ظهور  
الفساد في الأرض سبيله الدعوى بما لا تستعمل به الطبيعة لا تعباد الناس

الى طاعته بعد القيام بحجة ما اذا جاء من سلك سبيله بعد ذلك تمت حركته ثم  
تجهز للاجتماع به وسار اليه ذات في طريقه بمدينة الفرما وهي على شاطئ  
بحيرة تبتيس وبها قبره وما اشتد به المرض قبل له الاتتداوى قال اذا نزل  
قدرا رب بطل حذر الربوب ونعم الدواء الاجل ثم مات مبطونا ومات  
ارسطاطاليس بالسل ومات افلاطون مبرها ومات ابقراط مغسوا و « ومن  
حكايات جالينوس عن نفسه قال مررت بشجيرة تزرع شجرة فقلت يا شجيرة ما تزرع  
فقال شجرة ثمرتها لي ولك قلت وما هي قال شجرة المشمش ثمرتها لي لاني آخذ  
ثمنا ولك لانها تنكث المرضى فتأخذ من اموالهم (وحكى) عن نفسه في معرفة  
التشريح قال اعرف رجلا شكا ضعف شهوة الطعام فوضعت على رقبته  
ادوية فبرئ لان في العضوين المجاورين للعرقين النابضين شعبة الى فم المعدة  
تنال منها المحس وكان في رقبته ذلك الرجل خنزا يرفقه قطعها الاطباء فأضر  
ذلك بتلك القصبة التي منها الشعبة وبرئت رقبته وصار ضعيف الشهوة عن  
الطعام فوضعت عليها الادوية المقوية فبرئ « ومن كلامه الانسان سراج  
ضعيف كيف يدوم ضوءه بين رياح اربع يعني الطبائع وقال الانسان الى  
تجنب ما يضره اخرج منه الى تناول ما ينفعه وقال من كان له درهم فليجعل  
نصفه في النرجس فانه راعي الدماغ والدماغ راعي العقل وراى مصارعا  
كان لا يرمى احدا قد صار طبيبا فقال الان كما صرعت الناس

(وكلامه ما قلذك في العلاج وسألك عن المزاج)

العلاج والمعالجة في اللغة المعالجة ونهى الطب علاجا لكون الطبيب  
يعالج المرض وقال ابقراط يعالج الجسم على خمسة أضرب ما في الرأس  
بالغرغرة وما في المعدة بالقيء وما في أسفل المعدة بالاسهال وما بين الجدارين  
بالعرق واسهال الدم ويحتاج ذلك الى علوم الاسول من الاستقصات  
والطبائع والاختلاط والقوى والارواح والاسباب وغير ذلك والمزاج في  
اللغة خلط الشراب بغيره وعبر عنه الاطباء بأنه عبارة عن تكافؤ الطبائع  
واختلاطها في البدن والمزاج عندهم تسعة واحدة معتدل وثمانية غير  
معتدلة وفي الثمانية اربعة مفردة وهي الحار والبارد والرطب واليابس  
والاختلاط اربعة وهي الدم والمرارة الصفراء والمرارة السوداء والبلغم فالدم

حار و رطب والمرة الصفراء حارة يابسة والبلغم بارد و رطب والمرة السوداء باردة يابسة ومعرفة أمزجة الانسان من أقسام الاسباب والعلامات ويعرف مزاج غير ذلك بالتجربة وبالقياس فليعلم ذلك

(واستوصفك تركيب الاعضاء واستشارك في الداء والدواء)

يشير بمعرفة الاعضاء الى ذكر صفات التشريح التي ذكرها جالينوس وحكي فيها عن نفسه الحكايات الجلية والاعضاء عندهم على قسمين بسيط ومركب فال بسيط كالعظم والعصب والعروق والمركب كالرأس واليد والرجل ومن الاعضاء أعضاء رئيسة وأعضاء مرؤسة وأعضاء ليست برئيسة ولا مرؤسة فالرئيسة أربعة كالدماع والقلب والكبد والاثني عشر والمرؤسة ما يتخدم هذه الرئيسة وذلك أن الدماغ يتخدمه العصب والقلب يتخدمه الشرايين والكبد يتخدمها العروق والاثني عشر أوعية المني وما ليس برئيس ولا خادم كالعظام والغضاريف والشحم واللحم والاعضاء التي لها قوى كالعدة والكلبي \* والداء هو المرض الداخل على الابدان وأجناسه ثلاثة الأول فساد المزاج والثاني تفرق الاتصال والثالث المرض المشترك \* والدواء ما يحفظ به الصحة السائلة عن البدن أو ما يجلب به الصحة للبدن المزيلة له وهو نفس القسم العملي ومداره على المحقق وكان بقراط يقول الطبيب المحاذق يصير بمحققه السم دواء نافعا والجسم اهل بصير الدواء سمافا تلامعا ل ذلك أن الجاهل بالطب اذا أخذ الصندل وسحقه كالسكر ثم طلاه على بدن حار كثير الحرارة طليسا تخينا دخلت تلك الاجزاء الدقيقة في منافس الجسد ومسامه فتؤدي العليل والطبيب المحاذق يأخذ العود الهندي في سحقه ناعما ثم يطليه على البدن طليسا رقيقا فيتصل ما فيه من الرطوبة الى حرارة البدن فيبردها ويحبذا الحر سديلا الى الخروج فتسكون حرارة العود مبردة بتدبير الطبيب فاعلم ذلك

(وانك تهتج لا بي معشر طريق القضاء)

التهج بيان الطريق ووضوحه ومنه نهج الثوب اذا بان فيه البلاء \* والقضاء فصل الامر قولا كان أو فعلا وأصله قضاي من قضيت فقلت الباء همزة والمراد به هنا حكم النجسين وقولهم بتأثير الكواكب قال الشاعر

(يقضون بالامر عنها وهي غافلة) \* وأبو معشر هذا هو جعفر بن محمد بن عمر  
البلخي النخعي المشهور في علم النجامة كان في الاول من أصحاب المحدثين  
ببغداد وكان يشنع على الكندي الفيلسوف بعلم الفلاسفة ويغري به  
العمامة فندس له الكندي من حسن له النظر في علم الحساب والهندسة  
فدخل في ذلك ثم عدل الى أحكام النجوم فتفتن ومهر وانقطع شره عن  
الكندي لانه من جنس علوم الكندي ويقال انه اشتغل بالنجوم بعد سماع  
وأربعين سنة من عمره وصنف الكتب المحسنة في هذا العلم مثل كتاب  
الالوف وكتاب المدخل وكتاب المذاكرات وغير ذلك وظهرت له اصابات  
عجيبة وحكي عنه فيها حكايات بديعة قال في كتاب المذاكرات قال حضرت  
وشيلة والزبادي عند الموفق وكان الزبادي استاذ زمانه في النجوم فأظهر  
الموفق ضمير أفعال الزبادي أظهر الامير فقد أمر جليل رفيع فقال له  
كذبت فقال شيلة قولاً قريماً منه فقال الموفق كذبت ثم قال لي هات  
ما عندك فقلت أظهر الامير الله عز وجل فقال أحسنت والله وبلك أفى  
لك هذا قلت الرئيس يرى فعله ولا يرى نفسه وكان في أرفع درجة الفلك  
في الغمير ولم أعرف له مثلاً الا الله عز وجل لان الله تعالى يرى فعله ولا يرى  
هو وهو فوق كل عزة وساطان ليس فوقه شيء (وحكى) عنه انه كان قد  
تنقل في البلاد فاتصل ببعض ملوك النعمان الملك طلب رجلاً من أتباعه  
وأكاريدولته ليطلبه بجريرة وقعت منه فاستحقى الرجل وعلم أن أبا معشر  
يدل عليه بالطريق الذي يستخرج بها الخفايا والاشياء السكامة فأراد أن  
يصنع شيئاً ليهتدى اليه ويبعد عنه المحدث فأخذ طشتاً وملاء دماً وجعل  
في الدم هاوناً من ذهب كبيراً يتمكن من القعود عليه ثم جلس عليه أياماً  
وتطلب الملك ذلك الرجل فأعياه فاحضر أبا معشر وقال له عرفني بموضعه  
كما جرت عادتك فعمل المسئلة التي يستخرج بها الجهولات وسكت زماناً حاثراً  
فقال له الملك ما سبب حيرتك قال أرى شيئاً عجيباً قال وما هو قال أرى الرجل  
المطلوب علي جبل من ذهب والجبل في بحر دم ولا أعلم في العالم موضعاً علي  
هذه الصفة فلما ينس الملك من القدرة عليه نادى في البلد بأمان الرجل ومن  
أخفاه فلما اطمان الرجل بذلك ظهر وحضر بين يدي الملك فسأله عن

الموضع الذي كان فيه فأخبره بما عتد فأعجبه حسن احتماله وأصابه أبي  
معشر في استخراجه ولا في معشر في هذا السبب أخبار كثيرة والله أعلم  
بحقيقةها وكان مع تقدمه في هذه الصناعة يصيبه المصراع عند امتلاء القمر  
في كل شهر وكان لا يعرف لنفسه مولدا ولا يكن كان قد عمل مسئلة عن عمره  
وأحواله وسأل عنها الزبدي المتبحر ليكن أوضح دالة إذا اجتمع عليها  
طبعان طبعه المسئول وطبعه السائل فخرج طالع تلك السنة السنية  
والقمر في العقب في مقابلة الشمس والريخ ناظر إلى القمر من الدلو وهذه  
الصورة توجب المصراع ومات به سنة اثنتين وسبعين ومائتين وقيل كان  
سبب موته أن المستعين ضربه أسوا طالانه أخبر بشي قبل كونه فأصاب  
فكان يقول أصبت فعوقبت

(وأظهرت جابر بن حيان على سر الكيمياء)

(الكيمياء) معروفة الاسم بأطلة المعنى وليعقوب الكندي رسالة بدعة  
سمها أبطال دعوى المدعين صنعة الذهب والفضة جعلها مقالتين يذكر  
فيهما تعذر فعل الناس لما انفردت الطبيعة بفعله وندح أهل هذه الصناعة  
وجهلهم ويقال أن أبا بكر الرازي رد عليه في رسالته له ورأيت لأبي عثمان  
المجاط في كتاب الحيوان عند ذكر خلق الفار من الطين كالماء في الكيمياء  
بعد فيه وقرب ولم يخرج على شيء من أبطالها وتحقيقتها وأصحح الأشهر عدم  
الخطأ فيها ولذا كرهها هنا عيب صناعة النجوم مناسبة لأقوال الناس  
فيها \* وأما جابر بن حيان المذكور فلا أعرف له ترجمة صحيحة في كتاب  
يعتمد عليه وهذا دليل على قول أكثر الناس أنه اسم موضوع وضعه  
المصنفون في هذا الفن وزعموا أنه كان في زمن جعفر الصادق وأنه إذا قال  
في كتبه قال لي سيدي وسهمت من سيدي فإنه يعني به جعفر الصادق ومع  
ذلك فإن الله تعالى أعلم بحقيقتها

جابر بن حيان

(وأعطيت النظام أصلا أدرك به الخفايق)

هو إبراهيم بن سيار بن هاني البصري المعروف بالنظام ويكنى أبا إسحق  
شيخ من كبار المعتزلة وأتمتهم متقدم في العلوم شديدا الغوص على المعاني وإنما  
أداه إلى المذهب التي استبشعت منه دقيقه وتغلغل فيه كان قد طالع على

ترجمة النظام

كثير من كتب الفلاسفة ومال في كلامه الى الطبيعيين منهم والالهيين فاستنبط  
من كلامهم رسائل ومسائل وخاطبها بكلام المعتزلة وانفرد بها عنهم مثل قوله  
ان الله تبارك وتعالى لا يوصف بالقدرة على الشئ والمعادى خلافها  
لا حساب له لانهم قضوا بأنه قادر على ما لا يمكنه لا يفعلها ومثل قوله ان الجوهر  
مؤلف من أعراض اجتمعت وقوله ان الله تعالى خلق الموجودات دفعة  
واحدة على ما هي عليه الا ان معادن ونبات وحيوان وانسان ولم يتقدم  
خلق آدم على خلق اولاده غير ان الله تعالى امكن بعضها في بعض وهذا  
قول اهل الكون من الفلاسفة وقوله في القرآن ان في قوى البشر ان  
تأني بمثله الا ان الله تعالى صرف اذهانهم عن ذلك الى غير ذلك من مسائله  
المذكورة في كتب الاصوليين ومراد ابن زيدون بالمحساثي غير ذلك من  
مسائله المحسنة المحببة فانها كثيرة وانما عدت سقطات النظام لكثرة اصابتها  
وكان من صغره يتوقد ذكاء ويتدفق فصاحة (حكى) ان ابا جاد به وهو  
صغير الى الخليل بن احمد ليعلمه فقال له الخليل يحسنه وفي يده قدح زجاج يابني  
صف لي هذه الزجاجه قال ابعده ام بدم قال بدم قال تريك انقمذي  
ولا تقبل الاذى ولا تستمر اورا قال فدمته قال يسرع اليها الكسر  
ولا تقبل الجبر قال فصف لي هذه الخلة او ما الى خلة في داره قال بدم ام دم  
قال بدم قال ابلو جناها باسقى منهاها ناضرا علها قال فدمتها قال صعبة  
المرتقى بعيدة المحتى مخوفة بالاذى فقال الخليل يابني نحن الى التعلم منك  
احوج ثم اشتغل على ابي الهذيل العلاف بمذهب الكلام الى ان برع وظهر  
في ايام المعتصم وتبعه خلق كثير وكان اصل مذهبهم انه من زعم ان الله  
تعالى شئ فهو وكافر ثم ناظر شيخه ابا الهذيل وظاهر عليه مرارا وقيل له ائتناظر  
ابا الهذيل قال نعم واطرح له رخان عقلي (وحكى) انما حفظ عنه فانه كان  
من اكبر تلامذته واصحابه قال دخل ابواسحق التتظم على ابي الهذيل وقد  
استوى وبعد عهده بالمناظرة وابواسحق حدث السن فقال يا ابا الهذيل اخبرني  
عن فراركم ان يكون جوهر مخافة ان يكون جسمها فهل فررتهم من ان  
يكون جوهر مخافة ان يكون عرضا والجوهر اضعف من العرض فبصق ابو  
الهذيل في وجهه فقال ابواسحق قبضك الله من شئ هذا اضعف جثك

(وحكى) عنه قال مات لصالح بن عبد القدوس ولد فضى اليه أبو الهذيل والنظام معه وهو غلام حدث كالتبع له فرآه محترقا فقال أبو الهذيل لا أعرف لمجزعك وجهها اذا كان الناس عندك كالزروع فقال صالح يا أبا الهذيل انما أجزع عليه لأنه لم يقرأ كتاب الشكوك فقال أبو الهذيل وما كتاب الشكوك قال كتاب وضعت من قراء شك فيما كان حتى يتوهم انه لم يكن وفيما لم يكن حتى يظن انه قد كان فقال له النظام فشكأت في موت ابنك واعمل على انه لم يمت وان مات وشكأت ايضا في انه قد قرأ هذا الكتاب وان لم يكن قرأه فصر صالح وكنان مذهبه مذهب السوفسطائية فانهم يزعمون أن الاشياء لا حقيقة لها وأن ما نستبعد به يجوز أن يكون على ما نشاهده ويجوز أن يكون على غير ما نشاهده وان حال الية قطان كحال المنام (وحكى) المجاحظ قال تجاذبت يوما أنا وإياه حديث الطيرة فقال أخبرك اني جئت حتى أكلت الطين وما صرت الى ذلك حتى قلبت قلبي أتذكر هل ثم رجل أصيب عنده غداه أو عشاء فما قدرت عليه وكان على جبهة وقيص فبعث القميص ثم قصدت الالهوازوما أعرف بها أحدا وما كان ذلك ناشئا الا عن المحيرة والضهير فوافيت الفرضة فلم أجدها سفيينة فتطيرت من ذلك ثم اني رأيت سفيينة في صدرها نرق وهشم فتطيرت أيضا فقلت للملاح فحماني قال نعم فأت اسمك قال داودا بالفارسية وهو اسم شيطان فتطيرت فركبت معه فلما قربت من الفرضة صحت يا جمال ومعى لحاف سهل ومضربة خلقي وبعنى ما لا بد لي منه فمكنا أول جمال أجابني أعور فقلت له قاركان واقفا بكم تكري ثورك هذا الى الخنجان فلما أدناه منى اذ هو أعصب فازددت طيرة الى طيرة وقلت في نفسي الرجوع أسلم ثم ذكرت حاجتي الى أكل الطين وقلت ومن لي بالموت فلما صرت الى الخنجان وأنا حائر ما أصنع اذ سمعت قرع باب البيت الذي أنا فيه فقلت من هذا فقال رجل يريدك فقلت من أنا فقال ابراهيم بن سيمار النظام فقلت هذا عدو ورسول ساطان ثم اني تصاممت وفتحت له الباب فقال أرساني اليك ابراهيم بن عبد العزيز ويقول لك ان كنا اختلنا في المقالة فانا نرجع بعد ذلك الى حقوق الاخلاق والمحرمية وقد رأيتك حيث مررت بي على حال كرهتها وينبغي أن تكون نزع بك حاجة فان شئت فاقم مكانك مدة

شهر أو شهرين فعمى نبت اليك به بعض ما يكفيك زمانا من دهرك وان  
 اشتبهت الرجوع فهذه ثلاثون دينارا فخذها وانصرف وأنت أحق من عدل  
 قال فورد على أمر أذهاني أما واحدة فاني لم أكن ملكك قبل في جميع  
 دهرى ثلاثين دينارا والثانية انه لم يطل مقامى وغيبني عن أهلى والثالثة  
 ما تبين لي من الطيرة انها باطل وتوفى النظام سنة احدى وعشرين ومائتين  
 وله من العمر ست وثلاثون سنة وله كلام حسن وشعر رقيق ومن كلامه العلم  
 شئ لا يهطيك بعضه حتى تعطيه كاك فاذا أعطيته كاك فانت من اعطائه لك  
 البعض على خطر وقال كانه وبالاماني ونعد أنفسنا بالمواعيد فذهب من  
 كان يجهز ثم اشتمعنا بالمهموم عن الآمال وقال بما يدل على لؤم الذهب  
 والفضة صبر ورثه ما عند اللثام فالشئ يصير الى شبهه والمجوسية علة الضم  
 وقال اذا كانت في جيرانك جنازة وليس في بيتك دقيق فلا تحضر الجنازة  
 فان المصيبة عندك أكثر منها عند القوم وبيتك أولى بالأمم وقال أبو  
 العلاء أنشدت النظام

اذا هم النديم له بلخط \* تمشت في مفاصله الكوم  
 فقال ما ينبغي أن ينادم هذا الأعمى ثم نظر المعنى في شعره ومن شعره  
 ذكرتك والراح في راحتي \* فشبت المدام بدمع غزير  
 فان ينقد الدمع فرط الاسى \* بكنتك المحشى بدموع الفخير  
 ومنه أيضا

يا ناركي جسد ابغير فؤاد \* أسرفت في المجران والابعاد  
 ان كان يمنعك الزيارة أعين \* فادخل الى بعله العواد  
 ان العيون على القلوب اذا جنت \* كانت بليت ساعلى الاجساد  
 ومنه

أريد الفراق وأشتاقكم \* ككنا افترقنا ولم نفترق  
 وأستغنم الوصل كي اشتقى \* وهل يشتقى أبدا من عشق  
 ومنه

بروع مناجيه بهاروت لفظه \* ويؤنسه منه بصورة آدم  
 ترى فيه لا مافردة فوق وردة \* وفصامن الباقوت من فوق خاتم



ومنه

وشادن ينطق بالظرف \* بقصر عنه منتهى الوصف  
رق فلوربت سرايله \* علقه الحجومن اللطف  
بحرجه اللحن بتكراره \* ويشتهى الايمان بالعارف  
أفديه من مغرى بها ساني \* كانه يعلم ما أخفى  
وقيل له وهو في مرضه وفي يديه قدح من زجاج مملوء من بعض الادوية ما  
هذا فقال أصبحت في دار بليات أدفع أفات بآفات

(وجعلت لا الكندي رسما استخرج به الدقائق)

(الكندي) هو يعقوب بن الصباح المسمى في وقته فيلسوف الاسلام من ولد  
الاشعث بن قيس كان أبوه ابن الصباح من ولادة الاعمال بالسكوفة وغيرها  
في أيام المهدي والرشيد وانقل يعقوب الى بغداد واشتغل بعلم الادب ثم بعلم  
الفلسفة جميعها فأقننها وحل مشكلات كتب الاوائل وحذا حذو  
ارسطاطاليس وصنف الكتب المجلية الجملة وكثرت فوائده وتلامذته  
وكانت دولة المعتصم تعمل به ومصنفاته وهي كثيرة جدا ومن أجودها  
كتاب أقسام العقل الانسي وكتاب الجوامع الفكرية وكتاب الفلسفة الاولى  
\* وله أخبار حسنة ونوادر في البخل وغيره فمن أخباره حتى انه كان حاضرا  
عند أحمد بن المعتصم وقد دخل أبو تمام فأنشده قصيدته السينية فلما بلغ  
الى قوله

أقدام عمروفي سماحة حاتم \* في حلم أحنف في ذكاء اباس  
قال الكندي ما صنعت شيئا قال كيف قال ما زدت على أن شئت ابن أمير  
المؤمنين بصعاليك العرب وأبضا ان شعراء دهرنا تحيا وزوايا المدوح من  
كان قبله ألا ترى الى قول العكوك في أبي دلف حيث قال  
رجل أبر على شجاعة عامر \* بأسا وغبر في محبا حاتم  
فاطرق أبو تمام ثم أنشد

لا تنكروا خبري له من دونه \* مثلا شرودا في النداء والباس  
فالله قد ضرب الأفل لنوره \* مثلا من المشكات والنبراس  
ولم يكن هذا في القصيدة فتعجب منه ثم طلب أن تكون النجاة ولاية

ترجمة الكندي

قوله أبوه ابن الخ  
الظاهر ان لفظة  
ابن زائدة تأمل  
(جزءه)

عمل فاستصغر عن ذلك فقال الكندي ولوه فانه قصير العمر لان ذهنه ينبت  
من قلبه فمكان كما قال وقد يكون في ذلك الوقت ظهرت له دلائل من شخصه  
على قرب أجله وسمع الكندي انسانا ينشد ويقول

وفي أربع منى حلت منك أربع \* فما أنا أدري أيها الحاج لي كربي  
خيالك في عيني أم الذكري في في \* أم النطق في سمعي أم الحب في قلبي  
فقال والله لقد قسمها لنفسها فلسفيا وقال يوما لجارية كان يهواها  
انني أرى فرط الاعتصامات من التوقعات على طالي المودات مؤذات بعدم  
المعقولات فنظرت اليه وكان ذا حجة طويلة فقالت ان اللحي المسترخيات  
على صدور أهل الركازات محتاجات الى المواسي المحالقات \* ومن نوادره  
وكلامه في البخل كان يقول من شرف البخل أنك تقول للسائل لا ورأسك  
الى فوق ومن ذل العطاء أنك تقول نعم وأنت برأسك الى أسفل وكان يقول  
سماع الغناء برسام حاد لان الانسان يسمع فيطرب فينفق فيسرف فيفتقر  
فيغتم فيعتل فيموت وقال عرب من يمون تغذيت يوما عند الكندي فسدخل  
جأله فدعوته الى الطعام فقال الرجل والله لتغذيت فقال الكندي ما بعد  
الله شيء فكتفه كفا الوشط ليا كل معه لكان كافرا ومن وصيته لولده يا بني  
كن مع الناس كلاعب الشطرنج تحفظ شيئك وتأخذ من شيئهم فان مالك اذا  
خرج عن يدك لم يعد اليك واعلم أن الدينار محبوم فاذا صرفته مات واعلم انه  
ليس شيء أسرع فناء من الدينار اذا كسر والقرطاس اذا نشر ومثل الدرهم  
كمثل الطير الذي هو لك مادام في يدك فاذا طار عنك صار لغيرك وقال  
التمس

قليل المال تصلحه فيبقى \* ولا يبق الكثير مع الفساد  
لحفظ المال خير من فناء \* وسير في البلاد بغير زاد  
واعرف هذا بيتا يتأكثر من مائة أنف في المساجد وهو قول الفسائل  
فسر في بلاد الله والتمس الغنى \* تمس ذا يسارا وتموت فتعذرا  
فاحذروا يا بني أن تلحق بهم \* ومن كلامه في الفلسفة علوم الفلاسفة ثلاثة فاولها  
العلم لرياضي في التعليم وهو أرسطها في الطبع والثاني علم الطبيعيات وهو  
أسفلها في الطبع والثالث علم الربوبية وهو أعلاه في الطبع وانما كانت

العلوم ثلاثة لان المعلومات ثلاثة اما علم ما يقع عليه المحس وهو ذوات المهيولى  
واما علم ما ليس لذى هيولى اما ان يكون لا يتصل بالمهيولى البتة واما ان  
يكون قد يتصل بها فاما ذات المهيولى فهي المحسوسات وعلمها وهو العلم  
الطبيعى واما ان يتصل بالمهيولى فان له انفرادا بذاته كعلم الرياضيات التى هي  
العدد والهندسة والتنجيم والتأليف واما لا يتصل بالمهيولى البتة وهو علم  
الربوبية \* ومن شعره فى وصف قصيدة

تقهر عن مدام الریح جريا \* وتجزعن مواضعها السهام  
تناهب حسنها حاد وشاد \* فثبت به المطايا والمدمام  
ومنه له

أناف الذنابي على الارغس \* فغمض جفونك أو نكس  
وعنده لم يك فابغ العلو \* وبالوحدة اليوم فاستأنس  
فان الغنى فى غدا \* وان التهمز بالانفس  
وكائن ترى من أخى عسرة \* غنى وذى ثروة مفلس  
وكم ~~كم~~ كنتم شخصه ميت \* على انه بعد لم يرمس

وسمع رجلا يشد قول ربعة الرقي

لوقيل للعباس يا ابن محمد \* قل لا و أنت محمدا ما قالها

فقال ليس يجب أن يقول الانسان فى كل شئ نعم وكان الوجه أن يستثنى  
ثم قال

هجرت فى القول لا الالعارضة \* تسكون أولى بلا فى اللفظ من نعم

{ وان ص ————— صناعة الامحان اختراعك }

{ وتأليف الاوتار والانتقار توليدك وابتداعك }

(الامحان) الاصوات ذوات النغم والايقاع المؤلف على أعداد هندسية  
وزعم قوم أن الامحان هي موضوعة على أطاريض فقال اسحق الموصلى  
وهو خاتم القوم هذا قول لم يدر هذه الصناعة \* واختلف في موضعها  
فقيل بطليموس وقيل غيره والصحيح انها قديمة موجودة فى تعاليم الفلاسفة  
الاولى والاشهر — أن بطليموس اول من أفرد لها كتابا وسماه كتاب اللحن  
الثمانية ولها القاب وأوضاع معروفة وكان بطليموس يقول اللحن

أشرف المنطق ولذلك ترتاح اليها النفوس أكثر من كل نطق وأشرف  
النفوس ما كان اليها أكثر ارتياحا وقال غيره النغم فصل بقى من المنطق  
لم يقدر اللسان على اخراجه فاستخرجته الطبيعة بالآلحان على الترجيع  
لاعلى التقطيع فلما ظهر عشقته النفس وحن اليه القلب وقال افلاطون  
من حزن فليسمع الاصوات المطربة فان النفس اذا حزنّت تخمد فورها فاذا  
سمعت ما يطربها اشتعل منها ما خمد وسئل أبو سليمان المنطقي لم صارت الطبيعة  
محتاجة الى الصناعة في أن الشخص يكون بغرض المنظر والقرب فاذا غنى  
بالآلحان مطربة عشق قربه وأقبل الظرف عليه فقال ان الطبيعة انما  
احتاجت الى الصناعة في هذا المكان لان الصناعة ههنا تستعمل من النفس  
والعقل وتعمل على الطبيعة وقد صح أن الطبيعة مرتبة تهادون مرتبة النفس  
وانما تعشق النفس وتقبل آثارها وتكتب بالآلحان واللويسقي حاصل  
للفنس موجود فيها على نوع لطيف بالموسيقى واذا صادف طبيعة قابلة  
ومادة منقادة أفرغ عليها بتأييد العقل والنفس لبوسا شريفا وأعطاهما  
صورة معشوقة فن ههنا احتاجت الطبيعة الى الصناعة المحاذقة التي من  
شأنها الاستسلام ليس لها واملاء ما يحصل فيها مستكما فلا فكاك تأخذ تعطي  
فأما الالات والاروا لا تقار فاشارة الى الالات المطربة الملهية من العبدان  
والدفقة وما أشبه ذلك ويقال ان أول من اتخذ العود ملك بن متوشلخ على  
مثال فخذ ابنه الميت وهو قول ضعيف وقيل بطليدوس وقيل بعض حكماء  
الفرس وسماه الربط وتفسيره باب النجاة ومعناه انه مأخوذ من صير باب  
الجنة وقد جعلت أوتاره أربعة بازاء الطبائع فالزير بازاء المرة السوداء والامني  
بازاء الدم والمثلث بازاء البلغم واليم بازاء المرة الصفراء فاذا احتملت أوتاره  
المركة على ما يجب جائست الطبائع فانجبت الطرب وهو رجوع النفس  
الى الحالة الطبيعية دفعة واحدة وأول من اتخذ الدفقة لوبان ملك واتخذت  
العرب القصب والتوقيع عليها واتخذت الفرس الصنوج واشبهاها  
وكل ذلك موضوع على نقرات معدودة ووقفات بينها وأول من غنى من  
العرب على العود بالآلحان الفرس النضر بن الحرث بن كلدة وقد على كسرى  
بالخيرة فتعلم ضرب العود والغناء وقدم مكة فعمل أهلها وأول من غنى في

الاسلام بأئمان الفرس سعيدين مسجوع وقيل طويس وذلك أن عبدا لله  
ابن الزبير لما وهى ببناء الكعبة رفعها وجدد بناءها وكان فيها صنائع  
من الفرس يغنون بأئمانهم فوقع عليها ابن مسجوع الغناء العربي ثم دخل  
الى الشام فأخذ الأئمان عن الروم ثم دخل الى فارس فأخذ الغناء وضرب  
العود وأتبعه من بعده وبدي هذا العلم ببطلينوس ونعمت بامتق بن ابراهيم  
الموصلى

ترجمة عبد الحميد

(وان عبد الحميد بن يحيى بارى أقلامك)

(هو عبد الحميد بن يحيى بن سعيد العامري) البالغ الى أعلى المراتب في الكتابة  
البلغية يقال انه كان في أول عمره معلم صديان بالكوفة ثم اتصل بمرwan  
ابن الحميدى قبل أن يصل الى الخلافة وصحبه وانقطع اليه فلما جاء الامر  
بالخلافة سجد مروان وحميد أصحابه الا عبد الحميد فقال له مروان لم لا  
تسجدت فقال ولم أسجد على أن كنت معنا فطرت عنا يعني بالخلافة فقال اذا  
تطير معي قال الاكن طاب السجود وسجد وكان كاتب مروان طول خلافته  
وهو أول من اتخذ التعميدات في فصول الكتب واستعمل في بعض كتبه  
الابحاز البليغ وفي بعضها الاسهاب المفرط على ما اقتضاه الحال فن الابهاز  
أن بعض عمال مروان أهدى اليه عبدا أسود فأمره بالاجابة ذاقا مختصرا  
فكتب لو وجدت لونا شرا من السوداء وعددا أقل من الواحد لا هديت به  
وأما الاسهاب فانه لما ظهر أبو مسلم الخراساني بدعوة بني العباس كتب اليه  
عن مروان كتابا يستميله ويضعه مالمو قري لا وقع الاختلاف بين أصحاب أبي  
مسلم وكان من كبر حجمه يحمل على جمل ثم قال لمروان قد كتبت كتابا متى  
قرأه بطل تدبيره فان يك ذلك والا فالهلاك فلما ورد الكتاب على أبي مسلم  
لم يقرأه وأمر بتأريخه وكتب على خازنة منه الى مروان

مها السيف أسطار البلاغة وانتهى \* عليك ايوث الغاب من كل جانب  
ولما اشتد الطلب على مروان وتتابعت هزائمه المشهورة قال لبيد الحميد  
القوم محتاجون اليك لا دبك وان ابحس بهم بك يدعوهم الى حسن الظن بك  
فانستامن اليهم وأظهر الغدري فاعلمك تنفعني في حياتي أو بعد مماتي فقال  
عبد الحميد:

أسرو فاء ثم أظهر غدارة \* فن لي بعدد يوسع الناس ظاهره  
ثم قال يا أمير المؤمنين أن الذي أمرتني به أنفع الأمرين إليك وأقبحهما في  
والسكنى أصبر حتى يفتح الله عليك أو أقتل معك فلما قتل مروان استخفى عبد  
الحمد فغمر عليه بالجزيرة عند ابن المقنع وكان صديقه وفاجأهم بالطلب  
وهما في بيت فعال الذين دخلوا أيكم عبد الحميد فقتل كل واحد منهما أنا  
خوفا على صاحبه إلى أن عرف عبد الحميد فأخذ وسله السيف فراح إلى عبد  
المجبار صاحب شرطته فكان يحمي له مطشا ويضعه على رأسه إلى أن مات  
سنة اثنتين وثلاثين ومائة وكان أبو جعفر المنصور يقول غلبنا بنو أمية بثلاثة  
أشياء بالحجاج وعبد الحميد والمؤذن البعلبكي وقيل لعبد الحميد ما الذي  
مكنك من البلاغة قال حفظ كلام الأصم يعني أمير المؤمنين علي بن أبي  
طالب كرم الله وجهه وقيل له أيما أحب إليك أخوك أم صديقك قال إنما  
أحب أخي إذا كان صديقي وقال أكرموا السكاب فان الله تعالى أجرى  
الأرزاق على أيديهم وقال العلم شجرة وثمارها الالفاظ وكان إبراهيم بن جيلة  
يكتب خطا ردينا فقال له عبد الحميد أطل جلفه قلنا واثمنها وحرف  
قطتك وأيمنها يصلح خطك وإلى هذا أشار ابن زيدون بقوله وعبد الحميد  
بارى أقلامك \* ومن رسائله ما كتب عن مروان إلى هشام يعزیه بامرأة من  
حظاياها أن الله تعالى أمتع أمير المؤمنين من أنسيته وقرينته متاعا مودة إلى  
أجل مسمى فلما تمت له مواهب الله وعاريته قبض إليه العارية ثم أعطى أمير  
المؤمنين من الشكر عند بقائها والصبر عند ذهابها أنفاس منها في المقلب  
وأرجح في الميزان وأسنى في العوض فالحمد لله رب العالمين وأنا لله  
راجعون \* وكتب موصيا بشخص يقول حق موصل كتابي إليك بحكمة على إذ  
جعلك موضعا لأمه ورآني أهلا لحاجته وقد أنجزت حاجته فصعد في أمه  
\* وكتب يعرض بشعار بني العباس الأسود من رسالة فرويدا حتى ينصب  
السبل وتعي آية الليل \* وكتب في فتنة بعض العمال من رسالة حتى اعتراني  
حناس جهاله \* ومهاوى سبل ضلاله \* ذلال لسباقه \* وسلماني قياده \* إلى  
نزل عن جيم \* ونصليته بجيم \* سوى ما أنتجت الحفيظة في نفسه من عوائد  
الحسك وقد دحت الفتنة في قلبه من نار الغضب مضادة لله تعالى بالانصب

ومبارزة لامير المؤمنين \* بالمحاربة ومجاهدة للسدين بالخالفه \* الى ان اصبح بغلاة  
قفره ونية صغره بعيدة المناط \* يقطع دونها النياط \* وكذلك يفعل الله  
بالظالمين \* ويستدرجهم من حيث لا يعلمون \* وكتب من رسالة أخرى الى أهله  
وهو منهزم مع مروان أما بعد فان الله تعالى جعل الدنيا محفوفة بالكربة  
والسرور فمن ساعده الحظ فيها سكن اليها ومن عضته بناها ذمها ساء حظا  
عليها وشكاها مستريدا لها وقد كانت اذا اقتنا أفوايق استعجلناها ثم جمعت  
بنا نافرة ورعختنا مولية فبلغ عذيبها وخشن لينها فأبعدتنا عن الاوطان  
وفرقتنا عن الاخوان فالدار نارحة والطير بارحة وقد كتبت والايام تزيدنا  
منكم بعدا واليكم وجدافان تم البلية الى أقصى مدتها يكن آخر العهد بكم وبنا  
وان الحق ما ظفر جارح من أظفار من يليكم ترجع اليكم بذي الاسار والذل شر  
جاء نسأل الله الذي يعز من يشاء ويذل من يشاء أن يهب لنا ولاكم الفة جامعة  
في دار آمنة تجمع سلامة الأبدان والاديان فانه رب العالمين وأرحم الراحمين  
ومن كلام عبد الحميد وصيته المشهورة عند الكتاب \* ومن شعره رحمه الله

ترحل ماليس بالقافل \* وأعقب ماليس بالزائل  
قله في لذى خلف قادم \* وله في على سلف راحل  
سأبكي على ذا وأبكي لذا \* بكاء مولهة ناكل  
فتبكي من ابن لها قاطع \* وتبكي على ابن لها واصل

ومنه أيضا

كفي حزنا اني أرى من أحبه \* قريبا ولا غير العيون ترجم  
فأقسم لو أبصر تناحين تلتقي \* ونحن سكوت خلثنا نكاحا

(وسهل بن هرون مدون كلامك)

(هوسهل بن هرون بن راهبون) ويكنى أبا عمرو من أهل نيسابور نزل  
البصرة فنسب اليها ويقال انه كان شعوبيا والشعوبية فرقة تبغض العرب  
وتعصب عليها للفرس وانفرد سهيل في زمانه بالسلاغة والمحكمة وصنف  
الكتب معارضها كتب الاوائل حتى قيل له بزجره الاسلام وله اليد  
الطولى في النظم والنثر وكان في أول أمره خصيصا بالفضل بن سهل ثم قدمه  
الى المأمون فأعجب ببلاغته وعه له وجعله كاتباً على خزانة المحكمة وهي

ترجمة سهل بن  
هارون

كتب الفلاسفة التي نعت للمأمون من جزيرة قبرس وذلك أن المأمون لما  
 هادن صاحب هذه الجزيرة أرسل إليه يطلب خزانة كتب اليونان وكانت  
 مجموعة عندهم في بيت لا يظهر عليها أحد أبداً فجمع صاحب هذه الجزيرة  
 بطائنه وذوي الرأي واستشارهم في حمل الخزانة إلى المأمون فكلهم أشاروا  
 بعدم الموافقة إلا مطرانا واحداً فإنه قال الرأي أن يجعل بانفاذها إليه فها  
 دخلت هذه العلوم العقلية على دولة شرعية الأفسدتها وأوقعت بين علمائها  
 فأرسلها إليه واغتبط بها المأمون وجعل سهل بن هرون خازناً لها فتصفها  
 ونسخ على منوال كتب منها وصنف كتاب عقرا وعلّة في معارضة كتاب كلبية  
 ودمنة وصنف كتاباً في مدح البخل ثم أهداه للحسن بن سهل واستخاحه  
 فكتب إليه الحسن قد مدحت ماذمه الله وحسنت ما قبضه الله وما يقوم  
 بفساد معنالك صلاح لفظك وقد جعلنا ثواب مدحك فيه قبول قولك فما  
 نعطيك شيئاً وكان سهل من أبخل الناس وله في البخل وغيره نوادر حسنة  
 (حكى) الجاحظ قال أتى رجل سهل بن هرون فقال هب لي بالضرربة  
 عليك فقال وما هو يا أخي قال درهم قال لقد هونت الدرهم وهو طائع الله  
 في أرضه لا يعصى وهو وعشر العشرة والعشرة عشر المائة والمائة عشر الألف  
 والألف عشردية المسلم ألا ترى إلى أين انتهى الدرهم الذي هونتته وهل  
 يبوت الأموال الأدرهم على درهم فأنصرف الرجل ولولا أنصرافه لم يسكت  
 (وحكى) دعبل الخزازي قال أقتناؤنا عند سهل بن هرون وأطلنا الحديث  
 حتى أضربته الجوع فدعا بغداده فأني بصحفة فيها مرق تحته ديك هرم فأخذ  
 كسرة وثققت ما في الصحفة فلم يجد رأس الديك فبقى مطرفاً قائماً للعلام أين  
 الرأس قال رميت به قال ولم قال لم أظنك تأكله قال ولم خلعت ذلك فوالله  
 أني لأثمت من برحي برجله فكيف برأسه والرأس رئيس يتقاعل به وفيه  
 الحواس الخمسة ومنه يصح الديك ولولا صوته ما أريد وفيه فرقه الذي  
 يتبرك به وعينه التي يضرب بصفاها المثل ودماغه عجيب لوجع السكبية ولم أر  
 عظماً قط أهش من رأسه فان كان بلغ من قبلك أن لاتأكله فعندنا من  
 يأكله أما علمت أنه خير من طرف الجناح والساق انظر أين رميته فقال  
 والله ما أدري قال لكني أدري أنك رميته في بطنك (وحكى) الجاحظ



أن أبا الهذيل العلاف المتكلم سألهم ورقة يكتب بها إلى الحسن بن سهل  
 يستعينه على ضائقة محنته فكتب ورقة وختمها ودفعها إليه فأوصلها إلى  
 الحسن فلما رآها ضحك وأوقف عليها أبا الهذيل وإذا فيها مكتوب  
 إن الأمير إذا سألك حاجة \* لا يبي الهذيل خلاف ما أبدى  
 فامضه روح اليأس ثم امدد له \* جدل الرجاء الخلف الوعد  
 حتى إذا طالت شقاوة جده \* وعنايته فاجبه بالرد  
 وإن استطعت له المضرة فاجتهد \* فيما يضر بأبلغ المجد  
 ثم قال الحسن هذه صفته لاصفتنا وأمر لابي الهذيل بما قال فعاد إليه فعاتبه  
 فقال سهل ترى أين عزب عنك الفهم أما سمعت قولي إن الأمير خلاف ما  
 أبدى فلولم يكن ضميري الخبر ما قلت هذا وهذه من مغالطات سهل وبلاغته  
 وستأتي في ترجمة الجاحظ حكاية مثل هذه ومن محاسن تعريضات سهل  
 أنه خاطب بعض الأمراء فقال له كذبت فقال أيها الأمير إن وجه الكذاب  
 لا يقابلك يعني الأمير بذلك لأن وجه الإنسان لا يقابله ويروى أن المأمون  
 كان قد انصرف عن سهل إلى أن دخل عليه يوما فقال يا أمير المؤمنين إنك  
 ظلمتني وظلمت فلانا الكاتب فقال وبيك وكيف قال رفعته فوق قدرة  
 ووضعتني دون قدرى إلا أنك له في ذلك أشد ظلما قال كيف قال لأنك أقمته  
 مقام هزروا وأقنيت مقام رجسة فضحك المأمون وقال قاتلك الله ما أهلكك  
 ورضي عنه وقد رويت هذه الحكاية لغيره (وحكى) عن سبب رضا المأمون  
 عنه أنه تكلم بكلام حسن في محفل فقام سهل وقال ما لكم تسمعون  
 ولا تعون ولا تعجبون أما والله أنه ليقول ويفعل في اليوم القصير مثل ما  
 قالت وفعلت بنو مروان في الدهر الطويل فاجب المأمون قوله ورضي عنه  
 ومن كلامه يعزى التهنئة على آجل الثواب أولى من التعزية على عاجل  
 المصيبة وقال في المعنى مصيبة في غيرك لك ثوابها خير من مصيبة فيك لغيرك  
 ثوابها وقال حق على كل ذي مسألة أن يبدأ بحمد الله قبل استفتائها كما أبدى  
 بالنعمة قبل استحقاقها وكتب إلى صديق له أبل من ضعف بلغني خبر الفترة  
 في الماسما وأنفسا رها والشكاة في حلواها وأرحاها فكاد يشغل الغلق  
 بأوله عن السكون لا آخره وتذهل المحيرة في ابتدائه عن المسيرة في

انتهائه وكان تغري في المحالين بهدوهما ارتبعا للاولى وارتبعا للآخرى  
 وكتب لا تحرقا بما بعد السلام على عهدك وداع ذي وضمنين بك في غير مقابلة  
 لك ولا سلوة عنك بل استسلام للملوى في أمرك واقرار بالهجز عن استعطائك  
 الى أو ان فينتك أو يجعل الله انادولة من رمفك \* وقال يفضّل الزجاج على  
 الذهب في رسالة الزجاج مجاؤوري والذهب متاع سائر والشراب في الزجاج  
 أحسن منه في كل معدن ولا يفقد معه وجه النديم ولا ينقل اليه ولا يرتفع  
 في السوم واسم الذهب يتطير منه ومن لؤمه سرعته الى اللثام وهواتفك فانك  
 لمن صانه وهو أياضاً من مصايد بليس ولذلك قالوا أهلاك الرجال الاجران  
 والزجاج لا يحمل الوضر ولا يداخله الغمر ومتى غسل بالماء وحده عاد  
 جديداً وهو أشبه شيء بالماء وصفته بحبيبة وصناعتها أعجب من رسالة طوباة  
 وكان سبب قوله لها أن شدّاد المحارفي كان قد وصف الذهب فاطنب وكان  
 النظام قد ذم الزجاج وقال تعلموا العلم فلا ن يذم الزمان لكم خير من أن يذم  
 بكم وقال يوماً ثلاثة من المجانين الغضبان والعيران والسكران فقال شخص  
 من العوام فما تقول في المنعظ فضحك حتى استلقى وأنشد يقول

وما شئت الثلاثة أم عمرو \* بصاحبك الذي لا تحببنا

ومن كلامه في كتاب عفراء وثعلبة اجعلوا أدا ما يجب عليكم من الحقوق مقدّماً  
 قبل الذي تجودون به من تفضلكم فإن تقسّم النسافة مع الإبطاء في أداء  
 الفريضة شاهد على وهن العقيدة وتقصير الروية ومضرباً تديبر ومخل  
 بالاختيار وليس في دفع تحمده عوض من فساد الروية وزوم النقيصة  
 \* ومن شعره قوله

ان كنت أخطأت أو أسأت ففي \* عفوك مأوى للفضل واليمن

أيت ما أسخط من خطاء \* في ديماس تحق من حسن

ومنه

أعان طرفي على جسمي وأعضائي \* بنظرة وفغت جسمي على دائي

وكنت غرا بما تحبني على يدي \* لا علم لي أن بعضي بعض أعدائي

وقوله بهجور جلا

من كان يعمر ما شادت أوائله \* فانت تهدم ما شاد وارماسه كوا

ما كان في الحق أن تأتي فعالهم \* وأنت تصوي من الميزات ما تركوا  
وقوله

تكنفني هـ مان قد كسفا بالي \* وقد تركا قلبي محلة بالي  
هـ ما أجزأ دمي ولم تدر أدمي \* ربيبة خدر ذات سمط وخطمال  
ولسكنما أبكي بعين تفيض \* على خلل تبكي له عين أمشالي  
فراق خليل فقمده نورث الأسي \* وخلة حرا لا يقوم لها بال  
فواحر باحتي متى أنا موحج \* به قد حبيب أوتنه ذرا فعالي  
وقوله

إذا امرؤ ضاق عني لم يضق خلقي \* من أن يراني غنيا عنه بالياس  
لا أطلب المسال كي أفني فضله \* ما كان مطلبه فقيرا إلى الناس

(وعروب بن بجر مستليك)

ترجمة المجاحظ

(هو عروب بن بجر بن محبوب) ويكنى بأبي عثمان ويعرف بالمجاحظ  
وبالحمد في الأزل أشهر أمام الفصحاء والمتكلمين الذي ملأت الأسفار  
أخباره وفوائده حتى قيل مما فضل الله تعالى به أمة محمد صلى الله عليه  
وسلم على غيرها من الأمم عرب بن الخطاب رضي الله تعالى بسياسته والحسن  
البهري بعلمه والمجاحظ ببيانته ولد بالبصرة ونشأ ببغداد واشتغل على أبي  
اسحق النظام المقدم ذكره بمذهب الاعتزال وتأمل كتب الفلاسفة ومال إلى  
الطبيعيين منهم وساد على المتكلمين بفصاحته وحسن عبارته ومما تفرد به  
القول بأن المعرفة طبائع وهي مع ذلك فعل العباد على الحقيقة \* وكان يقول  
في سائر الأفعال إنها انتماس تنسب إلى العباد على أنها وقعت منهم طباعا وأنها  
وجبت بارادتهم وليس بجائز أن يبلغ أحد ولا يعرف الله تعالى واليكفار  
عنده بين معاند وبين عارف قد استغرقه حبه لمذهبه وعصيته فهو لا يشعر  
بما عنده من المعرفة بخلافه إلى غير ذلك من آرائه التي تبعه عليها أصحابه  
المعروفون بالمجاهظية \* فأما مصنفاته الأدبية مثل كتاب البيان والتبيين  
وكتاب المحبوان وكتاب الأمصار وغيرها من الرسائل فكثيرة جدا مشجونة  
بأنواع الفضائل \* وكان منقطعاً إلى الوزير محمد بن عبد الملك بن الزيات ولما  
قبض عليه وعوقب في التنوير هرب المجاحظ فقبيل له لمهربت قال خفت أن

أكون ثاني اثنين اذ هما في التنوير يريد بذلك ما صنعوا بابن الزيات من ادخاله تنورا فيه مسامير حجارة كان هو صنعه ليعذب الناس فيه فعذب به حتى مات ثم أتى بالجراح بعد موت ابن الزيات وفي عنقه سلسلة وهو مقيد في قيص سميل فلما نظر اليه ابن أبي دؤاد قال والله ما علمت الا كفووا للنعمة معدنا للساوي في كلام يقرعه به فقال الجراح خفض عليك أيدك الله فوالله لا أن يكون لك الامر على خير من أن يكون لي عليك ولا أن أسى فحسن أحسن في الاحد وثمة عنك من أن أحسن فتسنى ولا أن تغفوعني في حال قدرتك أجل بك من الانتقام مني فقال ابن أبي دؤاد قبضك الله فوالله ما علمت الا كثير تزويق اللسان يا غلام سر به الى الحمام فأدخل الحمام وجعل اليه تحت من ثياب فاخرة ولبس ذلك وأناه فصدره في مجلسه ثم أقبل عليه فقال هات الآن أحاديثك يا أبا عثمان ولم يرل عزيزا بجانب مو فور المال والجاه من مبتدا أمره الى أن مات سنة خمس وخمسين ومائتين بعد أن بلغ أكثر من تسعين سنة ووله أخبار طريفة كثيرة ونثر طائل ونظم ضعيف من أخباره ونوادره قال أتيت منزل صديقي لي فطرقت الباب فخرجت الى جارية سندية فقلت قولي لسيديك الجراح بالباب فقالت أقول الجراح بالباب على لغتها فقلت لا قولي المحمد في فقالت أقول المحمدي فقلت لا تقولي شيئا ورجعت وقال ما أسمعني أحدا مثل امرأتين رأيت احداهما في العسكر وكانت طويلة القامة وكنت على طعام فأردت أن أمارحهما فقات انزلي كلي معا فقات اصعد أنت حتى ترى الدنيا وأما الاخرى فانها أتتني وأنا على باب داري فقات لي اليك حاجة وأريد أن تمشي معي فقامت معها الى أن أتتني الى صانع يهودي فقات له مثل هذا وانصرفت فسألت الصانع عن قواها فقال انها أتت الى بفس وأمرتني أن أنقش لها عليه صورة شيطان فقلت يا ستي ما رأيت الشيطان فأتت بك وقالت ما سمعت وكان الجراح بشع المنظر الا أن يسانه كان يجلي عنه وقال دخلت ديوان المكاتبات ببغداد فرأيت قوما قد صقلوا ثيابهم وصفوا عمامتهم ووشوا طرورهم ثم اختبرتهم فوجدتهم كما قال الله تعالى فأما الزبد فيذهب جفا وأما هو نظيفة وبواطن خفيفة فويل لهم عما كتبت أيديهم وويل لهم عما

يكسبون وقال وقت يوم اعل قاض فأودت الولع به فقلت لمن حوله انه رجل صالح لا يجب الشهرة فتفرقوا عنه فنظر الى وقال حسبك الله وقال قلت يوما اعبد الكلابي اسرك أن تكون هجيناً ولك ألف دينار قال لا أحب القوم بشئ قلت فإن أمير المؤمنين ابن أمة قلت أخزى الله من أطاعه قلت نبيا الله محمد واسم عجل كانا بني أمة قال لا يقول هذا الا قدرى قلت وما القدرى قال لا أدري الا انه رجل سوء وقال أتاني بعض الثقلاء فقال سمعت أن لك ألف جواب مسكت فعدتني منها فقلت نعم فقال اذا قال لي شخص بازوج القحبة يا ثقل الروح أى شئ أقول له قلت قل له صدقت وقال أنشدت أنا شعيب القلال شعرا لا ي فأس فقال هذا شعر لو نثر لطف فقلت وبلك ما تنسارق الجرار والخزف حيث كنت واشترى خصيما أسود فقيل له في ذلك فقال أخذته أسود لثلاثيه هم في وخصيا لثلاثهم به واجتمع في البصرة بالمجاز في مجلس فقال له المجاز كم نارفى اللغة فقال نار الحرب ونار الشجر ونار المحسب ونار المدة والنار المعروفة قال تركت أبلغ الزبران قال وما هي قال نار حرامك التي كلما الى فيها فوجسأ لهم خزنتها فقال الجاحظ أمّا نار حرامى فقد قضيت أن لها أحدا هذا الشأن في نار حرامك التي يقال لها هل امتلأت فتقول هل من مزيد وسأله شخص كتابا لي بعض أصحابه بالوصية فكتب له رقعة وختمها فلما خرج الرجل من عنده فضها فاذا فيها كتابي اليك مع من لا أعرف ولا أوجب حقه فان قضيت حاجته لم أجده وان رددته لم أذمك فرجع اليه الرجل فقال الجاحظ كأنك فضضت الورقة قال نعم قال لا يصرك ما فيها فانه علامة لي اذا أردت العناية بشخص فقال الرجل قطع الله يديك ورجليك ولعنك فقال ما هذا قال علامة لي اذا أردت أن أشكر شخصاً او قال نزلت على صديق لي فلم آكل عنده مما فرضت له فقال انى لا أكثر من اللحم منذ سمعت الحديث ان الله يكره البيت اللحم فقلت يا أخى انما أراد البيت الذى تؤكل فيه لحم الناس بالغيبة فلم يؤخر حضور اللحم من ذلك اليوم (وحكى) أن أبا طاهر قال صرت الى الجاحظ ومعى جماعة وقد أسن وأعتل في آخر عمره وهو في منظره له وعنده ابن خاقان جاره ففرعنا الباب فلم يفتح لنا وأشرف من المنطرة فقال الا انى قد حوكت وجحات

قوله قلت اخزى صوابه قال اخزى وقوله كانا بني أمة انظر بشاعة هذه العبارة وما فيها من سوء الادب في منصب النبوة مع عدم نسلها بالنسبة لنبينا صلى الله تعالى عليه وسلم وحديث أنا ابن الذي يصين أو كون النساء طرا امام الله تعالى لا يجديه استنادا أمّل منصفاً (جزء) وله فتقول التلاوة بالواو (جزء)

رميح أبي سعد وسقت الغنم فأتصنعون بي سلوا سلام الوداع فسلمنا وانصرفنا  
 قوله حوقلت أكثر من قولي لا حول ولا قوة الا بالله لتسابع الامراض  
 وقوله رميح أبي سعد هو رجل من العرب أسن فاستعان بالعصا وهو أول  
 من فعل ذلك ف قيل لسجل من شاخ أخذ رميح أبي سعد وقوله سقت الغنم هو  
 عند العرب كناية عن الهرم لان سائق الغنم يطأ من رأسه \* وكان سبب علة  
 الجحاحظ أنه حضر مأدبة ابن أبي دؤاد وفي الطعام سمك ولين وكان ابن  
 بجتميشوع الطبيب حاضرا فنهاه عن الجمع بينهما فقال الجحاحظ ان السمك ان  
 كان مضادا للين فاني اذا أكلتهما دفع كل منهما مضره الا تخروا نكنا  
 متساويين فكأنني أكلت شيئا واحدا فقال ابن بجتميشوع أنا لا أحسن  
 الكلام ولكن ان شئت أن تجرب فكل فأكل فأصابه فالج عظيم ونقرس  
 حتى دخل عليه بعض أصحابه فقال له كيف حالك فقال اصطلحت على  
 الاعلال لو خرج شقي الايمن ما حسنت به من الفالج ولومرت على شقي الايسر  
 ذباية أو جعنتي وأشد ما أشكو والتسعون (وحكي) بعض أبناء البرامكة قال  
 تغلثت السند وحصل لي ماشاء الله ثم صرفت عنها وكنت قد اكتسبت بها  
 ثلاثين ألف دينار فصعقتها عشرة آلاف اهليلجة وجاء الصارف فركبت  
 البحر وانحدرت الى البصرة فخبرت أن الجحاحظ بها وأنه عليل بالفالج  
 وأحبت أن أراه قبل وفاته فصرت اليه وقرعت الباب فخرجت الى خادمة  
 صغرى فقلت رجل غريب أحب أن أنظر الى الشيخ قبل غته فسمعت به يقول  
 قولي له ما تصنع بشق ماثل ولعاب سائل ولون حائل فقلت للجارية لا بد من  
 النظر اليه فقال هذا رجل ورد البصرة وسمع بي ويريد أن يقول رأيت  
 الجحاحظ فأذن لي ندخلت وسلمت فرد داجيلا وقال من تكون أعزك  
 الله فانتسبت له فقال رحم الله أسلافك وآباءك السجاء فلقد كانت أيامهم  
 رياض الدهر ولقد رأيهم المخلق خيرا كثيرا فسقيا لهم ورعا فدعوت له  
 وقلت له أشدني شيا فقال

لئن قدمت قبلي رجال فطالما \* مشيت على رجلي فكنت المقدما  
 ولكن هذا الدهر تأني صروفه \* فتسبرم منقوضا وتنقض مبرما  
 ثم نهضت فلما قربت من الباب قال يا فتى رأيت مغلوبا ينفعه الاهليلج فات

لا قال ان الاله ايلج الذي معك ينبغي فابعث الى منه فقلت نعم وعجبت من  
وقوعه على خبري مع كتي له وبعثت له منه شيئا ومن كلامه في رسالة  
أبناك الله بقاء أباديك ولا تقلنا عن ظلك ولا أضلنا عن سبلك فاصان وجه  
الاحرار سواك ولا تخلب الملهوف مظلمته في دهر الابد والى وكتب الى قلب  
المغربي والله يا قلب لولا أن كبدى في هوالك مقروحة وروحى بك مجروحة  
لسأجلتك هذه لقطيعة وماددتك جبل المصارمة وأرجوان الله تعالى  
يديل صبرى من جفائك فبرذك الى مودتى وأنف القلبى واغم فقسد طال  
العهد بالاجتماع حتى كدنا تننا كرعند الالة فاء وكتب الى ابن أبي دواد  
يستطفه ليس عندي أعزك الله سبب ولا أقدر على شفيح الاماطيعك الله  
عليه من الكرم والرحمة والتأميل الذي لا يكون الامن نتاج حسن الظن  
وابتات الفضل بحال المأمول وأرجوان أن كون من العتقاء الشاكرين  
فتمكون خير معتب وأكون أفضل شاكر ولعل الله أن يجعل هذا الامر  
سبيلا الى الانعام وهذا الانعام سبيلا الى انقطاع البكم والكون تحت أجنحتكم  
فيكون لأعظم بركة ولا أنفى بقيمة من ذنب أصبحت فيه وبمثلك جمعات  
فذلك عاد الذنب وسيلة والسيئة حسنة ومثلك من انقلب به الشر خيرا  
والغرم غنا من عاقب فقد أخذ حظه وانما الاجرى الاخرة وطيب الذكر  
في الدنيا على قدر الاحتمال وتجزع المرائر وأرجوان لا أضيع وأهلك فيما  
بين عقلك وكرمك وما أكثر من يعفون عن صغر ذنبه وعظم حقه وانما الفضل  
والثناء العفون عظيم الجرم ضعيف المحرمة وان كان العفو العظيم مستطرفا  
من غيركم فهو تلاف فيكم حتى رجماد عاذلك كثير امن الناس الى مخالفة أمركم فلا  
أنتم عن ذلك تنهكون ولا على سالف احسانكم تندمون وما مثلكم الا كمثل  
عيسى ابن مريم حين كان لا يمر به الامن بنى اسرائيل الا اسمعوه شرا واسمعهم  
خيرا فقال له شمعون الصفا ما رأيت كاليوم كلها اسمعوك شرا اسمعتم خيرا  
فقال كل امرئ ينق مما عنده وليس عندكم الا الخير ولا في أوعيتكم الا الرحمة  
وكل انا بالذي فيه ينضج ومن كلامه في المعنى زينك الله بالقوى وكفالك  
ما همك من الاخرة والاولى من عاقب أبناك الله تعالى على الصغيرة  
عتوبة الكبيرة وعلى الهفوة عقوبة الاصرار فقد تناسى في الظلم ومن

لم يفرق بين الاسافل والاعالي والاداني والاقاصى فقد قصر والله لقد كنت  
 أكره سرف الرضا مخافة أن يؤدي الى سرف الهوى فانظرك بسرف الغيظ  
 وغلبة الغضب من طيشاش بحول فاش ومعه من المحرق بقدر قسطه من  
 التهاب المرة الحمراء وانت روح كما انت جسم وكذلك جنسك ونوعك الا أن  
 التأثير في الرقاق أسرع وضده في الغلاظ الجفاسة أكل ولذلك اشتد جرحي  
 عليك من سلطان الغيظ وغلبته فاذا أردت أن تعرف مقدار الذنب اليك  
 من مقدار عقابك عليه فانظر في علة وفي سبب اخراجه الى معدنه الذي  
 منه نجم وعشه الذي منه درج والى جهة صاحبه في التمسع والتبسات والى  
 حله عند التعريض وفطنته عند التوبة فكل ذنب كان سيده ضيق صدر  
 من جهة الفيض في المقادير أو من طريق الانفة وغلبة طباع الحمية من  
 جهة الجفوة أو من جهة استحقاقه فيما زين له عمله انه مقصربه في حقه مؤخر  
 عن رتبته أو كان مبلغا عنه مكذوبا عليه أو كان ذلك جازا فيه غير منع منه  
 فاذا كانت ذنوبه من هذا الشكل فليس يقف عليها كريمة ولا ينظر فيها حلیم  
 ولست اسميه بكثرة معرفته كريمة حتى يكون عقله غامر العلم وعلمه غامبا  
 على طباعه كما لا اسميه بكف العقاب حكيم حتى يكون عارفاً بما يدور ما أخذ  
 وترك ومتى وجدت الذنب به كذلك لأسبب له الا البغض المحض والنفار  
 الغالب فلو لم ترض لصاحبه بعقاب دون قعر جهنم لعذرك كثير من العقلاء  
 وصوب رأيك عالم من الاشراف والاناة أقرب من الحمى وأبعد من الذم  
 وأناى من خوف البهلة وقد قال الاول عليك بالاناة فانك على ايقاع  
 ما تتوقعه أقدر منك على رد ما قد أوقعته وليس يصارع الغضب أيام شبابه  
 شيء الاصره ولا ينازعه قبل انتهائه الا فخره وانما يحتمل له قبل هيجه فتي تمكن  
 واستفحل وأذكى ناره وأشعل ثم لاقى من صاحبه قدرة ومن أعوانه سمعا  
 وطاعة فلو استبطنته بالتموراة وأوجرتة بالانجيل ولدنته بالزبور وأفرغت على  
 رأسه القرآن أفرأ وأتيت به بأدم شفيعا لما قصر دون أقصى قوته ولن يسكن  
 غضب العبد الا ذكره غضب الرب فلا تقف حفظك الله بعدمضيك في عتابي  
 القاسا للعفو عني ولا تقصر عن افراطك من طريق الرحمة بي ولكن قف  
 وقفة من يتهم الغضب على عقله والشیطان على دينه ويعلم أن للكرم أعداء



ويعسك امسالك من لا يبرئ نفسه من الهوى ولا يبرئ الهوى من الخطا  
ولا تنكر لنفسك أن تنزل ولعلك أن يغفوقه - دزل آدم صلى الله عليه وسلم  
وقد خلقه بيده ولست أسالك الا ربنا تسكن نفسك ويرتد اليك ذنوك  
وترى الجمل وما يحب من السلامة وطيب الاحدثة والله يعلم وكفى به علما  
لقد أدت أن أقديك بنفسى فى مكاتباتى وكنت عند نفسى فى عداد الموتى  
وفى حيز الملكى فرأيت أن من الخيانة لك ومن اللوم فى معاملتك أن أقديك  
بنفس ميتة وأن أريك أنى قد جعلت لك أنقص ذنورا والذخر معدوم ولنا  
أقول كما قال أخوة قيف مودة الاخ التالذ وان أخلق خير من مودة الاخ  
الطارف وان ظهرت مساعيه وراقت جدته سلمك الله وسلم عليك وكان لك  
ومعك \* ومن فصوله القصار قال البخل والجبن غريزة واحدة يجمعهما سوء  
الظن بالله تعالى وقال من قابل الاساءة بالاحسان فقد خالف الرب فى تدبيره  
وظن أن رحمة فوق رحمة الله جل ثناؤه والناس لا يصلحون الا على الثواب  
والعقاب وقال من رسالة من العدل المض أن تحط عن المحاسن نصف عقابه  
لان ألم حسده لك قد كفك شرمؤنة غيظه عليك وقال لما صبح الانسان  
قردا أنزل فيه مشابهة من الانسان ولما صبح زمانا لم ينزل فيه مشابهة من  
الازمان \* ومن شعره يقول

يطيب العيش ان تلقى حكيما \* غذاء العلم والفهم المصيب  
فيكشف عنك حيرة كل جهل \* وفضل العلم يعرفه اللبيب  
سقام المحرص ليس له شفاء \* وداء المجمل ليس له طيب

ومنه

ان حال لون الرأس عن حاله \* ففي خضاب المرء مستمع  
هب أن من شاب له حيلة \* فما الذى تخفى له الاضلع

ومنه

وكم كان من أصدقاؤه \* وأعدائنا فما خلدوا  
تساقوا جميعا كؤوس الردى \* فأتى الصديق ومات العدو  
وله من أبيات يمدح بها  
بدا حين أنرى باخوانه \* يقل عنهم شباهة العد

وذكره المحال صرف الزمان \* فساد قبل انتقال النعم  
ففي خصه الله بالمكرمات \* فخرج منه الحجاب الكرم  
وعما أورده الشريف المرتضى والعهد عليه فان هذا الشعر أرفع طبقة من  
شعره يذكرفيه الخضاب

رب فتاة من بني هلال \* قد عجلت الى السؤل  
مالى أراك فاني السبال \* كأنما كرت في جربال  
نم عن فكرى وعن نيمالى

(ومالك بن أنس مستفتيكم)

ترجمة الامام مالك  
رضي الله تعالى عنه

(هو مالك بن أنس بن مالك بن أبي عامر التميمي) وكنيته أبو عبد الله امام دار  
الهجرة ولد بالمدينة سنة سبع وتسعين وبقال انه أقام في بطن أمه ثلاث  
سنين \* وكان يقول قد يكون الحمل ثلاث سنين وقد حمل به بعض الناس  
ثلاث سنين يعني نفسه وكان طويلا شديد البياض ما ثلث الى الشقرة مهيما  
سوى اللباس والجلس وهو أول من صنف في الفقه كتابا فوضع الموطأ كذا  
قال العسكري في الاوائل واعلمه أراد بالمدينة \* وكان مالك اذا أراد أن يحدث  
عن رسول الله صلى الله عليه وسلم يغتسل ويتجرى ويطلب فادارفع أحد  
صوته قال له اخفض صوته فان الله تعالى يقول يا أيها الذين آمنوا لا ترفعوا  
أصواتكم فوق صوت النبي فمن رفع صوته عند حديثه فكانت رفعه عند  
صوته وقال زيد بن داود رأيت في المنام كأن القبر انفرج واذا رسول الله  
صلى الله عليه وسلم قاعد والناس مصفوفون فصاح صائح ابن مالك بن أنس  
بهاء مالك حتى انتهى الى رسول الله صلى الله عليه وسلم فأعطاه شيئا فقال  
فرقه على الناس فاذا هو مسلم وقال الشافعي رحمه الله تعالى قال لي محمد بن  
الحسن أيهما أعلم صاحبنا أم صاحبكم يعني أبا حنيفة ومالك رضي الله تعالى  
عنهما فقلت على الانصاف قال نعم فقلت نأشدك الله من أعلم بالقرآن قال  
اللهم صاحبكم قلت فمن أعلم بالسنة قال اللهم صاحبكم قلت فمن أعلم بالقول  
الحساب قال اللهم صاحبكم قلت فلم يبق الا القياس والعباس لا يكون الا على  
هذه الاشياء فعل أي شيء نفيس وقال وهب سمعت مناديا ينادي الا لا يفنى  
الناس الا مالك بن أنس وابن أبي ذؤيب وقال محمد بن جعفر لم ادعى مالك

وأشار وقيل منه حسده الناس وبغوه بكل شيء فلما ولي جعفر بن سليمان  
سعوا به إليه وقالوا أنه لا يرى إيمان ببعثكم هذه بشي وهو يأخذ بحديث رواه  
الاحنف في ملاقى المسكرة أنه لا يجوز فدا جعفر بمالك وقد غضب فاحتج  
عليه بما قيل عنه ثم جرده وضربه بالسياط ومدت يده حتى خلعت يده وكتبناه  
فوالله ما زال مالك بعد ذلك في رفعة من الناس وعلو من قدره واعظام من  
الناس له حتى كأنما كانت تلك السياط التي ضرب بها حليما حلي به وقيل إنما ضرب  
مالك لأنه سأل عن سيرة عبد الرحمن بن معاوية الأموي الداخلى الى  
الاندلس والممالك بجزيرة فقبل له أنه يأكل خبز الشعير ويلبس الصوف  
ويجاءد في سبيل الله وحدث مناقبه فقال مالك آيت أن الله زين حرمانا بجملة  
فقيم عليه بنو العباس هذا القول وبلغ عبد الرحمن فسر بقوله وجمع أهل  
الاندلس على مذهب مالك فهذا سبب اجتماع المغاربة على مذهبه \* وتوفى  
رضي الله عنه سنة تسع وسبعين ومائة \* ومن أخبرنا به ما حكى الشافعى رضي  
الله عنه قال رأيت على باب مالك رضي الله عنه كرواعا من أفراس خراسان  
ويقال مصر فلما رأيت مثله فقلت للمالك ما أحسنه قال هو هدية منى اليك  
فقلت يا أبا عبد الله دع لنفسك منها ما تركبه فقال أنا أسقي من الله أن أأما  
تربة فيها رسول الله صلى الله عليه وسلم بحافردابة \* ووجه أثره يد الى مالك  
رضي الله تعالى عنه ليأتيه فيحدثه فقال مالك ان العلم يؤتى فصار الرشيد الى  
منزله واستند الى المجدار فقال مالك يا أمير المؤمنين من اجل ان رسول الله  
صلى الله عليه وسلم اجلال العلم فقام مجلس بين يديه فحدثه فبعث الرشيد الى  
سفيان بن عيينة فأتاه سفيان فقعده بين يديه فحدثه فكان الرشيد يقول  
يا مالك تواضعنا لملك فانتقمنا به وتواضع لنا علم سفيان فلم ننتقم به \* وحكى  
أن أبا يوسف القاضي حضر مجلس مالك فقال أبو يوسف من جملة كلام  
الانسان تارة يخطئ وتارة لا يصيب فقال مالك هي كذلك فاعترفنا مشايخنا  
فضحك بعض الحاضرين فلما خرجوا قال بعض أصحاب مالك ان أبا يوسف  
قال كذا وله متعمد وأجبت كذا فاحمل مالك ودعا على أبي يوسف أن  
لا ينتقم بعلمه فكان كذلك مع جودة كتبه عند الخنفية \* وحكى ابن جردون  
في تذكرة أن حسن بن نعمان قال كنت بالمدينة فلفى لابي الطريق نصف

الكرام يطلق على  
جماعة الخليل خاصة  
وله معان أخر  
(جزء)  
قوله فصار له  
بالسين لان القول  
هنا ليس كما ينبغي  
(جزء)

النهار جعلت أتعنى في شعرى برن وأقول

ما بال قومك يا رباب \* حذرا كأنهم غضاب

فاذا كوة قد فقت واذا وجه قد بدا منها تبعه خمسة حراء فقال يا فاسق  
أسأت التادية ومنعت القائلة وأذعت الفاسحة ثم اندفع فغنى الصوت غناء  
لم أسمع بمثله فقلت أصلحك الله من أين لك هذا الغناء قال نشأت وأنا غلام  
فأعجبني الأخذ عن المغنين فغالت أمي يابني أن المغنى إذا كان قبيح الوجه لم  
يلتفت الى غناؤه فدع الغناء واطلب الفقه فتركت المغنين وتبعت الفقهاء  
فبلغ الله بي الى ما ترى فقلت أعدد الصوت جعلت فداك فقال لا ولا كرامة  
تريد أن تقول أخذته عن مالك بن أنس واذا به مالك رضى الله تعالى عنه  
ومن كلامه اذا ترك العالم قول لا أدري أصيبت مقاتله \* وقال ليس العلم  
بكثرة الرواية وانما هو نور ينفذه الله في القلب وسأله رجل عن قوله  
تعالى الرحمن على العرش استوى فقال الاستواء معقول والكيف  
مجهول وما اظنك الا رجلا سوء

(وانك الذى أقام البراهين ووضح القوانين)

البرهان فى اللغة بيان المحجة وظهورها وهو مصدر بره يبره اذا بيهض وامرأة  
برها وبره رسة شابة بيضاء وقال الراغب البرهان أوكد الأدلة وهو  
الذى يقتضى الصدق أبدا لا محالة وذلك أن الأدلة خمسة أضرب دلالة  
تقتضى الصدق أبدا لا محالة ودلالة تقتضى الكذب أبدا ودلالة الى  
الصدق أقرب ودلالة الى الكذب أقرب ودلالة هى اليهما سواء وقال  
بعض المحكماء مبادئ البرهان خمس الاوليات والمشاهدات والمتواترات  
والجربان والمحدثيات وقال آخر البرهان حجة تنتج يقينا ويتمم الى برهان  
أنى وبرهان لى وأمثله معروفة وقد ذكرت أن أول من حرك كذب المنطق  
ارسطا ليس وقد تقدم ذكره (والقوانين) واحداها قانون وهو لفظ رومى  
ومعناه عند المنطقيين صورة كلية تتعرف منها أحكام جزئياتها المطابقة لها

(وحذا الماهية وبين الكيفية والسكينة)

ماهية الشئ تصويره فى الفكر ومعرفة ماهه وأوجز حدوده فى المنطق قولهم  
ماهية الشئ ما يحصل فى الذهن من صورة كلية مطابقة له بعد حذف

قوله مصدر بره  
المخ وكذا يقال ابره  
أى أنى بالبرهان  
وبرهن مثله بناء  
على زيادة النون  
واصالتها (جزء)

المتخصصات عنه ان كان جزئيا وهي أحد حدود العلم عند الحكماء فان العلم  
يتقسم الى ثلاثة أقسام علم ما وعلم كيف وعلم كم فالعلم الذي يطلب منه ماهيات  
الاشياء هو العلم الالهي والذي يطلب منه كيفيات الاشياء هو الطبيعي  
والذي يطلب منه كميات الاشياء هو الرياضي والكمية والكيفية النسبة  
الى كم وكيف وك عبارة عن العدد ومن الخصائص من يجعله اسما ناقصا مبنيا على  
السكون والنسبة اليه الكمية بالتحفيف ومنهم من يجعله اسما تاما  
فشد آخره وصرفه فقال أكثر من الكم والنسبة اليه الكمية بالتشديد  
وهو عند المنطقيين قسم من أقسام العرض وهو فوعان منفصل ومتصل  
فان لم يكن بين أجزائه حدم مشترك فهو الكم المتصل وان كان بين أجزائه حدم  
مشترك فهو الكم المنفصل وهو ان كان قار الذات فهو المقسود وان لم يكن  
قار الذات فهو الزمان وكيف اسم مبهم غير ممكن وانما حرك آخره لالتقاء  
الساكنين وبني على الفتح دون الكسر لكان الباء قال الراغب يسأل به  
عما يصح أن يقال شيته وغير شيته كالاسود والابيض والعجيج والسقيم ولهذا  
لا يصح أن يقال في الله عز وجل كيف وقال بعض الحكماء هو كل هيئة قارة  
في جسم لا تتنقض قسمة ولا نسبة فقولنا قارة يخرج الزمان وقسمة يخرج الكم  
ونسبة يخرج المقولات في العرض والله تعالى بكل شيء عليم

وناظر في الجوهر والعرض وميزا الهمة من المرض

قال بعض الادباء الكلام في الجوهر والعرض على رأي الحكماء طويل  
غامض وانما أنقل نبذة من أقرب ما سمعت فالجوه هو الجسم كالا نسان  
والفرس والعجور ونحو ذلك والعرض الحال والوصف المتعاقب عليه كالا لون  
من يباس وسواد وحركة والحركات المختلفة من قياس وقعود واضطجاع  
وجميع ما عدا الجوهر فاسم العرض واقع عليه وانما مثلنا الجوهر بالجسم  
دون غيره مما يقع عليه اسم الجوهر لان الذين أنبتوا جواهر ليست بأجسام  
كالعقل والنفس والجزء الذي لا يقبزا ليس يمنع أحد منهم أن يسمى الجسم  
جوهرا فصار الجسم هو الجوهر المتفق عليه وقال بعض الحكماء الجوهر  
حسة أنواع المادة والصورة والجسم والنفس والعقل ووجه المحصر أنه ان  
كان حال في محل فهو الصورة وان كان محلا محال فهو المادة وان كان مركبا

منها فهو الجسم وإن لم يكن كذلك فهو الجوهر المفارق وهو أن تعلق  
 بالجسم بالتدبير فهو النفس والافه والعقل والعرض عند أكثرهم أحد  
 وعشرون ضرباً وعند بعضهم ثلاثة وعشرون عشرة منها تختص بالاحياء وهي  
 الحياة والقدرة والشهوة والقوة والارادة والكراهة والاعتقاد والظن  
 والنظر والاثم وأحد عشر تكون للاحياء وغير الاحياء وهي الحكون  
 وتشتمل على أربعة أشياء المحركة والسكون والاجتماع والافتراق  
 والتألف والاعتقاد كالثقل والخفة والبرودة واليبوسة والرطوبة واللون  
 والرائحة والطعم والانتان اللذان زادهما بعضهم هما البقاء والموت  
 \* والصحة هي وجود الاعتدال الخالص بالانتان وتسميته ارفيره \* والمرض  
 الخروج عن الاعتدال \* والتمييز الفصل بين الشيتين \* والمعنى انك الذي  
 هو صناعة الطب وذكر الطب عقب الجوهر والعرض لأن الجميع من  
 العلوم العقلية وقد يكون مراده التمييز بين صحة الاشياء ومرضاها  
 كالخفاث والشكوك والفضائل والذائل وانما شمت الشكوك والذائل  
 بالمرض لكونها مانعة عن ادراك الفضل كالمرض المانع للبدن عن  
 ادراك التصرف الكامل وعلى كلا الوجهين فالمراد انك أنت المحكميم  
 الذي نظرت في هذه العلوم وأظهرها

## (وفك المعنى)

هي الامرا اذا التبس وعجت معنى البيت من الشعر اذا أخففته ومنه المعنى  
 الغمز والمراد هنا حروف بصلح عليها الكاتب مع نفسه ويكتب بها  
 ويسمى الآن المترجم ولها طرائق مذكورة تميز على استقراجهما وأول من  
 وضعها الخليل واضع العروض ولا بأس بإيراد نبذة من أخباره وفوائده  
 وكذلك أفل عند كل بيت أو لفظة يمثل بها ابن زيدون في هذه الرسالة فما  
 أحفظه من ألقاظ المتقدمين فاني أذكر قائلها وشيأ من نوادره اذ لا بد في  
 ذلك من فائدة ونكتة والكلام عليها أولى من الكف عنها \* والخليل هو  
 أحمد بن عمر الفراهيدي الأزدي ويكنى أبا عبد الرحمن ولد بالبصرة سنة مائة  
 ونشأ بها واشتغل بالعلوم وصنف الكتب الكثيرة مثل كتاب العين ولم  
 يبقه وكاب النقطة والشكل وكتاب النغم وكتاب الشواهد وأجودها العروض

وهو أول من وضعه بقاء من عجائب المخترعات كالشطرنج وشبهه ثم تبعه فيه  
الناس واستخرج من بحر المتقارب بحر مخبون الأجزاء ويسمى المنجب  
ووصل الأمر إلى أبي نصر الجوهري فأوضحه أعنى العروض واختصره  
أحسن اختصاراً وأول ما خالفه فيه أن التحليل جعل الأحرف التي يوزن بها  
الشعر ثمانية اثنان خماسيان فعولن وفاعلن وستة سباعية متفاعلن فاعلن  
مستعملن مفساعيلن مفعولات فنقص الجوهري منها جزء مفعولات وأقام  
الدليل على أنه مفعول في مستفعل لن مفروق الوتدلان مفعولات مركب من  
سبيين خفيفين ووتد مفروق مؤخر وزعم أن مفعولات لو كان جزءاً صحيحاً  
لكتب من مفرد بحر كما يركب من سائر الأجزاء يريد أنه ليس في الأوزان  
وزن انفرد به مفعولات ولا يكرر في قسم منه ثم استخرج المعنى وهو أيضاً  
أول من نظره فيه وذلك أن بعض اليونان كتب بلغتهم كتاباً إلى التحليل فحلا  
به شهراً حتى فهمه فقبل له في ذلك فقال علمت أنه لا بد وأن يقتضيه باسم الله  
تعالى فبليت على ذلك وقت وجعلته أصلاً ففهمته ثم وضعت كتاب  
المعنى \* وكان الجاحظ يقول ليس المعنى بشيء قد كان كيسان مستعمل أبي  
عبيدة يسمع خلاف ما يقال ويكتب خلاف ما يسمع وبقرا خلاف ما  
يكتب وكان أعلم الناس باستخراج المعنى وكان النظام على قدرته على  
أصناف العلوم لا يقدر على استخراج أخف ما يكون من المعنى وللجاحظ  
تأمل على مصنفات التحليل ليس هذا موضع ذكره ثم استخرج التحليل أيضاً  
اتفاق الحروف مع النجم فقال عدد الحروف العربية عدد منازل القمر ثمانية  
وعشرون وغاية ما بلغ الكلام إليه مع الزيادة سبعة على عدد النجوم السبعة  
وصور الزوائد اثني عشر على عدد البروج وأربعة عشر تدغم مع لام التعريف  
مثل منازل القمر التي يسيرها تحت الأرض وأربعة عشر فوقها ثم وضع في  
الشطرنج جملين في طرفي الرقعة لعب بهما زماناً ثم تركت ثم أراد أن يخرج شيئاً  
في الحساب فقال أريد أن أقرر فوعا من الحساب تضي الجارية بدوهم إلى  
البيع فلا يمكنه ظلمها فدخل المسجد وهو بهل فذكره في ذلك فصدمة  
سارية وهو غافل عنها الفكرة فأنقلب على ظهره فكان سبب موته ومات سنة  
ستين ومائة وكان من العقلاء الزهاد \* واجتمع هو وابن المقفع في عهد ثمان إلى

الغداة فلما تفرقا قبل الخليل كيف رأيت ابن المقفع قال رأيت رجلا عليه  
 أكثر من عقله وقيل لابن المقفع كيف رأيت الخليل قال رأيت رجلا عقوله  
 أكثر من عقله فكان كذلك أدى الخليل عقله إلى أن مات زاهدا وابن المقفع  
 إلى أن مات قتيلا بسبب كتاب كتبه وحكى أن سليمان بن المهلب بعث إليه يوما  
 بالف دينار ليتجهز بها ويأتيه إلى الأهواز فدخل عليه الرسول وهو يبيل  
 كسرة يابسة ويأكلها فردد الف دينار وقال للرسول ما دمت أجد هذه فلا  
 حاجة لي إلى سليمان \* وقرأ عليه شخص كتاب العروض مدة فلم يفهم منه شيئا  
 وأتبعه فقال له الخليل يوما قطع هذا البيت

إذا لم تستطع شيا فادعه \* وجاوزه إلى ما تستطيع

ففهم الرجل التعريض ولم يعد ودخل يوما إلى مريض بهو ده فقال أخو  
 المريض افتح عينك فإن أبو عبد الرحمن حضر فقال الخليل ما داء أخيك إلا من  
 كلامك وكتب إليه بعض الثقلاء معنى يحمله فإذا هو بيت من الشعر يقول  
 فيه

أنا إن لم أكن أهوا \* لك فرأسي في حرامي

فكتب الخليل تحتها وإن هو بت أيضا \* ومن كلامه الزاهد من لم يطالب  
 المفقود حتى يفقد الموجد وقال من استعمل الخزم في وقت الاستثناء عنه  
 غنى عن الاحتيال في وقت الحاجة إليه وقال بحسب امرئ من الشر أن  
 يرضى من نفسه فسادا لا يصلحه ومن علم بفساد نفسه علم بصلاحها وأقبح  
 القول أن يقول المرء من ذنب إلى غير توبة عنه وقال من الأبواب ما لو شئنا  
 شرحناه حتى يستوى في علم القوى والضعيف كعلمنا ولا كنا نجب أن يكون  
 للعالم مؤنة \* ومن محاسن شعره ما أورده أبو حيان التوحيدي

زروادى القصر نعم القصر والوادي \* لا بد من زورة من غير ميعاد  
 زره فليس له شبه يماثله \* من منزل حاضر ان شئت أوباد  
 تلقى سفائنه والعيس سائرة \* والنون والضب والملاح والمحاد  
 ومنه ما قاله في سليمان بن المهلب

إن الذي شق في ضامن \* لا سرزق حتى يتوفاني

أحرمنى خيرا قليلا فسا \* زادك في مالك حرمانى



وقال فيه وقد قطع عنه برًا

بازله يكثر الشيطان ان ذكرت \* منها التعجب جاءت من سليمان  
لأنه بنى لرفدزل من يده \* فالكوكب الفخس يسقى الارض أحيانا  
وقال أيضا

البلغ سليمان أنى عنه في سعة \* وفي غنى غير أنى است ذامال  
شهابى أى لا أرى أحدا \* يموت هزلا ولا يبقى على حال  
وقال نظرت في علم النجوم فهجبت منه على ما زنى تركه فقلت من شدا اذذاك  
بلقا عنى المنجم أنى \* كافر بالذى قضته الكواكب  
عالم أن ما يكون وما كا \* ن قضاء من المهيمن واجب

### (وفصل بين الاسم والمسمى)

الاسم ما يعرف به ذات الاصل وأصله من السهو وهو الذى ذكر به المعرف  
ويقال اسم وسم وسما واختلف في تقدير أصله والمسمى هو المعنى الذى وضع  
له الاسم وللقدماء مباحث طويلة في معنى الاسم والمسمى فمنها قول بعضهم  
وعليه الجمهور الاسم غير المسمى وهو الذى يراد به التسمية كقولك للرجل  
عرفنى ما اسمك لست تسأله أن يعطيك بذاته وإنما تلقس منه العبارة المعبر بها  
عنه واستشهد بقوله تعالى ولله الاسماء الحسنى وقوله صلى الله عليه وسلم ان  
لله تسعة وتسعين اسما من أحصاها دخل الجنة ولو كان الاسم ههنا هو المسمى  
لكان الله تعالى تسعة وتسعين شيا وهذا كفر وقول عائشة رضى الله  
تعالى عنها والله يا رسول الله ما أجهل الاسماء وقال آخرون الاسم هو المسمى  
لا بمعنى أن العبارة عين المعبر عنه وأن اللفظ هو الشخص فان ذلك محال  
ولكن الاسم هو المسمى على معان ثلاثة الأول انما وضعت الاسماء لمتصويرها  
المسميات في نفوس السامعين وتقوم عند الغيبة مقامها الوشاهد وما فلما ناب  
الاسم من هذا مناب المسمى في التصوير حاز ان يقال ان الاسم هو المسمى الثانى  
أن أكثر ما يتبين في الاسماء التى تشتمل للمسمى من معان موجودة فيه قائمة به  
كقولنا ان وجدت فيه الحياة حتى قال اسم من هذا النوع لازم للمسمى  
يرتفع بارتفاعه ويوجد بوجوده ألا ترى أن الحياة اذا بطل وجودها من  
الجسم بطل أن يقال له حى واذا بطل أن يقال له حى بطل أن يكون به

حياة فيجوز من هذا أن يقال إن الاسم عين المسمى بوحده بوجوده ويرتفع  
بارتفاعه الثالث أن العرب قد تذهب بالاسم إلى المعنى الواقع تحت التسمية  
فتقول هذا مسمى زيد أي هذا المسمى به هذه اللفظة التي هي الزاي والياء  
والدال ويقولون في هذا المعنى هذا اسم زيد وهو باب ظرف من كلام العرب  
يحتاج إلى فضل نظريجي في كلامهم على ضربين الأول ما صرح فيه بلفظ  
الاسم حتى بان لتأمله مثل قول ذي الرمة يصف بذلك خشقا

ما يرفع الطرف الأما تخونه \* داع يناديه باسم المساء مبغوم  
يعنى أن هذا الخشف لا ينتبه من النعاس إلا إذا تفقدته أمه للرضاع  
فصاحت به ماء ماء وكان أبو عبيدة يذهب في تأويل هذا اللفظ إلى أن الاسم  
زائد والتقدير يناديه بالماء وأبو علي الفارسي يحمله على حذف المضاف  
واقامة المضاف إليه مقامه فالتقدير يناديه باسم معنى والثاني ما لم يصرح فيه  
بذكر معنى الاسم إلا أنه موجود من طريق المعنى مثل قولهم كبت اسم زيد  
فليس المراد أنه كبت هذه الحرف وإنما يريد أنه كبت اسم المسمى الواقع  
تحتها وقال قوم يكون الشيء الواحد مسمى من جهة وتسمية من أخرى فان  
قولنا اسم لفظة تعوى الجؤنس والنوع لانه يقع تحتها الالفاظ التي يعبر بها عن  
المعاني كجوه وعرض ورجل وفرس وزيد وهمر وفكل واحد من هذه  
الالفاظ يقال له اسم وهو تسمية لما تحته من معناه فيكون باضافته إلى الاسم  
الذي فوقه مسمى ويكون باضافته إلى المعنى الذي تحته تسمية واسما مثال  
ذلك قولنا زيد وإنسان وحى فأنك تجد الإنسان الذي هو الواسطة بين زيد  
والحى مسمى إذا كان يقال على الحى واسما إذا كان يقال على زيد وتجد زيدا  
والإنسان وإن كان أحدهما مسمى والآخر اسما قد تساوبا في أنهم اسميان  
للحى إذا كان الحى يقال على كل واحد منهما وتجد الحى الذي هو اسم الإنسان  
والإنسان الذي هو مسمى قد تساوبا في أنهما اسمان لزيد وقد طال هذا  
الفصل عن الغرض في هذا الكتاب وإنما ذكرته لتعلق بعضه ببعض بعد  
حذف حشو كثير

(وصرف وقسم وعذل وقوم)

لم أتضحق المعنى المراد بهاتين السجعتين فسألت عنهما بعض علماء الاسلام

فقال الصنف نوع من المعارضة وهو ما كان العوضان فيه من النقيدين أعنى الذهب والفضة وقوله وقسم كأنه يريد به تقسيم الاموال المشتركة ووجه مناسبة الصنف أن المال المشترك اذا كان ذهباً قليلاً فقد يتعذر قسمه بالدينار فيصرف بالدرهم ثم يقسم وقوله وعدل وقوم يريد به تعديل الاقسام وتقوم بها فان المال المشترك اذا كانت اجزأؤه مختلفة في الصورة والقيمة كالدرور والبساتين فاذا اريد قسمتها ولا بد فتعدل بالتقويم ثم تقسم مثل اذا كان البستان بين ثلاثة بالسوية تقوم البستان في الاول ثم تعدل الاجزاء باعتبار ذلك فتجعل الثلاثة اجزاء متساوية ثم تقسم بالاقرار او بتعيين الحاكم كل هذا داخل في أبواب الفقه وقد قيل ان مال الكاؤول من صنف فيه وقد تقدم ذكره

### (وصنف الاسماء والافعال)

(الاسماء والافعال) هنا ما اطلع عليه النحويون في اقوالهم وقسموه في كتبهم الموجودة والاسم عندهم ما وقع على معنى غير مقرون بزمان ويعرف بدخول الجحر عليه ويصلح فيه نفعي وضرري ويدخل عليه أيضاً الالف واللام وهو اصل والفعل فرع عليه وقسمه بعض القدماء على ثلاثين قسمها وهي معرب ومبني وظاهر ومكفي ومعرفة ونكرة ومعين ومبهم وعربي وأجهمي وذكر وأنثى ومنصور ومحدود وعامل وغير عامل ومشتق وغير مشتق ومضارع وغير مضارع ومعتل وصحيح وزائد وناقص ومنصرف وغير منصرف ومفرد ومضاف ومدغم ومظهر وشرح ذلك موجود في كتبهم والفعل ما تصرف بالزمن كقولك ضرب وبضرب وقال السيرافي وهو محقق للزوائد التي هي الياء والتاء والنون والالف وهو المحال قال التوحيدى وسمعت أبا حفص الاشعري يقول لا معنى للحال انما هو المسامى والمستقبل وتحصيل المحال محال وتوهمه باطل لانك لا تغرب عن الماضي الى المستقبل ومتى فرضت بينهما واسطة كنت فيها واهما فقبل له ان الذي يوضح المحال أنك اذا أتيت بالسین في سبيلی لم يكن المعنى الا في الاستقبال فلولا أن الغرض قد كان كامناً في قولنا يصلى لم توضحه السین فكان الشبهة أن يصلى دال على المحال متضمن معنى

الاستقبال حتى يقرن باللفظ ما ينصب دليلا على الغرض الواضح فكان  
يكابر عنده هذا البيان وبقول لومع هذا الصريح قول الفلاسفة في الفصل بين  
الشيئين أي ما يكون مشتركا بين شيئين كأنه مركب من بينهما فقبل له  
أيضا هذا كما قاله من خالفته وأنت في ذلك أجهل من هرة فأنه انتهى على  
حافة المجدار غير ممكنة من سمته وتربيع مع ذلك مكانا آخر للفضل الذي يلوح  
لهادى لا تمسك نفسها ولا ترسها لها ظنك بأبا حفص بشبهة تكشفها  
هرة والافعال تنقسم أيضا إلى أقسام كثيرة كالماضي والمضارع والامر  
والمعتدى إلى واحد واثنين وثلاثة وغير المعتدى والتام والناقص وما سمي  
فاعله وما لم يسم فاعله وأفعال القلوب وغيرها وأفعال المقاربة وأفعال  
التعجب وغيرها وأفعال المدح والذم وغيرها وأول من وضع علم النحو أبو  
الاسود الديلي واسمه ظالم ابن عمرو بن سفيان وكان من فقهاء البصرة  
وعلمائهم وفهمائهم وشيعة أمير المؤمنين علي بن أبي طالب كرم الله وجهه  
ولاه البصرة بسبب وضعه لذلك أنه دخل على ابنه بالبصرة فقالت له  
يا أبت ما أشد الحرق فقال شهر أذا رقت يا أبت انما أخبرتك ولم أسالك وكان  
مرادها التعجب فأتى أمير المؤمنين علي بن أبي طالب كرم الله وجهه فقال  
يا أمير المؤمنين ذهبت لغة العرب لما خاطبت الاعاجم وبوشك أن تضج  
وأخبره خبر ابنه فأمره فاسترى صحفا فأملى عليه الكلام كله لا يخرج عن  
اسم وفعل وحرف جاء معنى ثم قال له أنضح هذا الخوف فسمى النحو ثم رسم رسوم  
النحو كلها وقبل كان سبب وضع النحو أن معاوية أرسل إلى زياد يطلب  
ابنه فأدخل عليه فسمعه يلحن فأرسل إلى أبيه يلومه فأرسل زياد إلى أبي  
الاسود أن يضع في النحو شيئا وكان أبو الاسود من أفصح الناس وبقول أني  
لاجد للحن غمرا كنه مر اللحن فأتى أبو الاسود وكره اجابة زياد فوجه زياد  
رجلا وقال له اقمه في طريق أبي الاسود فاذا مر بك فاقرأ شيئا من القرآن  
وتعمد اللحن ففعل لما مر به أبو الاسود قرأ ان الله يرى من المشركين ورسوله  
بالبحر فاستعظم أبو الاسود ذلك وعاد إلى زياد فقال قد أجبتك ثم وضع مختصره  
في أصول النحو وأول ما وضع باب التعجب ثم وضع بعده عنسة ثم أبو عمرو بن  
العلاء وغيرهم إلى أن وصل إلى سيديويه فأخذ الغاية على من قبله وبهذه

ترجمة أبي الاسود  
الديلي

« و سكّات وفاة أبي الاسود سنة تسع وستين بالبصرة بالطاعون المجارف  
وهو ابن خمس وثمانين سنة وكان عالماً شاعراً ذارأى الا انه كان شديد  
البخل جذاً والتشيع من اعتباره ما حدث أبو عمر وقال كان أبو الاسود نازلاً  
في بني قشير وكانوا يخاصوا لغونه في المذهب لان أبا الاسود كان شيعياً فكانوا  
يذمون به بالليل فاذا أصبح شكوا ذلك فشيحواهم مرة فقالوا نحن ما نريميك ولكن  
الله يريميك فقال كذبتم لو كان الله يريميني ما أخطأني وقال لهم يوم يا بني  
قشير ما أحب الى طول بقاء منكم قالوا ولم ذلك قال لانكم اذا ركبتم أرا علمت  
انه غي فاجتنبته واذا اجتنبتم أرا علمت انه رشد فاتبعته وقال له رجل أنت  
والله ظرف علم وحلم غير أنك بخيل فقال وما خير ظرف لا يمسك ما فيه وسأله  
رجل فنعاه فقال يا أبا الاسود أما أصبحت حائناً فقال بلى قد أصبحت حائناً  
من حيث لا تدري أليس حائماً يقول

أما وى أما مانع فحين \* وأما عطاء لا ينهنه الزجر

وحكى ان أعرابياً مر به وهو يأكل رطباً على باب داره فقال السلام عليكم  
فقال أبو الاسود كلمة مقولة فقال أأدخل قال وراءك أوسع لك قال أنا ابن  
الحمامة قال انصرف وكن ابن أى طائر شئت قال سألتك بالله الا أطمعتني بما  
تأكل قالى اليه ثلاث رطباً فوقعت احدها في التراب فأخذها فمضغها  
بشويه فقال دعها فان الذى تمضغها منه أنظف من الذى تمضغها به فقال انما  
كرهت أن أدعها للشيطان فقال لا والله ولا لمجربى ولا مكائيل تدعها \*  
وجلس يوماً الى معاوية فحدثه ثمان في خيلوة ثم قصرك فصرط فقال لمعاوية  
استرها على قال نعم فلما خرج حدث به معاوية بهروبن العاص ومروان  
ابن الحبحم فلما غدا اليه أبو الاسود قال له همروما فعملت ضرطتك يا أبا الاسود  
قال ذهبت مع الريح كما تذهب من شيخ لان الدهر أعضاه من أمساك مثاها  
وكل أجوف ضرط وان أراضعت أماً تته عن كتمان ضرطة لمحقق  
أن لا يؤقن على المسلمين \* وأسر يوماً الى معاوية بشئ وكان أبغض فأصغى اليه  
معاوية ما سكا أنه فنهى أبو الاسود يده عن أنفه وقال لا والله لا تسود حتى  
تصبر على سراوا البخر ومن شعره يقول

وكنتم متى لم ترع شركه منسراً \* نوازعه من مخملى ومصيب

فما كل ذي لب بمؤتيك نعمه \* ولا كل مؤت نعمه بليد  
وكتب الى معاوية وقد وعده فأبى عليه يقول  
لا يكن برقك برقاً خلباً \* ان خير البرق ما الغيث معه  
لا تنهي بعداناً كرمته \* فشد يد عادة منترمه  
وقال يخاطب ولده كان لا يطلب الرزق  
وما طلب المعيشة بالتمني \* ولكن ألق دلوك في الدلاء  
فجيء بماء هاطوراً وطوراً \* فجيء بمحماًة وقليل ماء  
وقال أيضاً

يقول الازدولون بنو قشير \* طوال الدهر لا تنسى عليا  
بنو عجم النسي وأقربوه \* أحب الناس كلهم اليها  
أحبهم تحب الله حتى \* أجيء اذا بعثت على هواي  
فان يك حبه مرشداً أصبه \* ولست بمخطئ ان كان غداً  
فروى أن بني قشير قالوا له قد شكتك يا أبا الاسود فقال كلاماً شكتك  
أما سمعتم قول الله تعالى وأنا أياكم لعلى هدى أو في ضلال مبين  
أفترون أن الله تعالى شك وقوله هو يا لغة هذيل قال أبو ذؤيب  
سبعوا هوى وأعنفوا لهواهم \* ففقر مواعيل كل جنب مصرع

## (وبقوب الظرف والمحال)

(الظرف) في النحوي يقال للزمان والمكان اذا جعل محللاً لا مورثاً فيه  
كقوله لك أعجبتني الخروج اليوم فالיום محل للخروج الذي أسندت اليه  
المحدث فاذا قلت أعجبتني اليوم لم يسم ظرفاً لانك انما تحدث عنه لاعتنا  
وقع فيه من خاصة الظرف أن لا يكون محدثاً عنه وأن يصلح فيه تقدير في  
وكان الخليل يقول أنا أول من سمى الاوعية ظروفاً لم يجعل فيها (والمحال)  
ما يعرف من هيئة الفاعل والمفعول في حال وقوع الفعل كقوله لم جاء زيد  
راكباً وضرب اللص قائماً فالركوب هيئة زيد في وقت هيئته والقيام هيئة  
الرص في وقت ضربه والمحال اما أن يكون نكرة أو في حكمها وبعد كلام  
تام أو حكمه وبعد اسم معرفة أو حكمها ولها أقسام مثل المستحبة والسادة  
والهكبة والموطنة والمؤكدة وغير ذلك

قوله هذيل هم  
قبيلة تغلب الغلب  
المقصود المضاف  
لياء النفس ياء  
فتقول في فتاى  
فتى وهما كذا  
(جزء)

(وبني وأعرب ونفي وتجب)

المبنى ما لم يتغير آخره من الكلام بدخول العامل عليه \* والمعرب ما تغير آخره بدخول العامل عليه بحركة أو حرف ولا يعرب من الكلام إلا الاسم الممكن والفعل المضارع \* وأشار بالنفي والتجب إلى أن الكلمة الواحدة قد يراد بها النفي وقد يراد بها التجب فن لا يدرى الفعولا يميز بين محليهما كما في قولهم ما أحسن زيد وما أحسن زيد فأنها في الأول للنفي ولهذا ارتفع زيد لأنها نقت المسند إلى زيد وفي الثاني للتجب ولهذا انتصب زيد لأن فاعل أحسن هو ضمير مستكن فيه يعود على ما فان معناه في الأصل شيء أحسن زيدا وبسبب هذه المسئلة وضع علم النحو كما تقدم في ذكر أبي الأسود الدبلي مع ابنته

(ووصل وقطع ونفي وجمع)

أشار إلى معرفة مواقع همزة الوصل من مواقع همزة القطع وقد أورد البيت المشهور في مدح النبي صلى الله عليه وسلم على وجهين وهو فشق له من اسمه ليحمله \* فذوالعرش محمود وهذا محمد فقبل شق له من اسمه بإثبات الهمزة وسلامة النظم من الزحاف وقيل شق له من اسمه باستعمال الوصل ويكون ذلك مع دخول القبض في الجزء الثاني من الطويل وهو مفاعيلن بحذف الياء في صير مفاعيلن وهو زحاف مستعمل في هذا البحر تقع المعاقبة بينه وبين الكف وهو أخف منه وأكثر استعمالا (والثنية) زيادة ألف أو ياء مفتوح ما قبلها في آخر الكلمة مع فون مكسورة كقولهم الرجلان والرجلين (والجمع) ضربان أحدهما جمع التصحيح وهو ما سلم فيه بناء مفردة وهو قسمان جمع المذكر ويكون بزيادة واو أو ياء مكسور ما قبلها في آخر الكلمة وفون مفتوحة نحو المسلمين والمسلمون وجمع المؤنث ويكون بزيادة ألف وتاء في آخر الاسم كقمرات ومسلمات في جمع قمر ومسلمة والضرب الثاني جمع التذكير وهو ما سلم فيه بناء مفردة كرجال وأصحاب في جمع رجل وصاحب

(وأظهر وأضمر واستفهم وأخبر)

(الأضمار) أن يؤتى في الكلمة بلفظ مضمر وهو ما وضع لمتكلم أو مخاطب

أوغائب كانا وأنت وهو مأخوذ من الضمر وهو الخفاء (والأظهر) أن يثوى  
باللفظ المظهر وهو ما عدا المضمرة مأخوذ من ظهر الشيء إذا كان على ظاهر  
الأرض وأخصا (والاستفهام) طلب الأخبار بشئ واللفظ الدال عليه  
بالوضع أما اسم كقولنا ما الإنسان ومن زيد وكيف أنت ومتى تقوم وأما  
حرف وهو المزمرة في نحو قولك أقام زيد وهل في هل قام زيد (والأخبار)  
الآتيان بالمجملية المحتملة للصدق والكذب كقولك قام زيد وما أشبه ذلك

(وأهمل وقيد وأرسل واسند وبحث ونظر)

أما أن يكون أراد المحروف المهمة التي هي غير المقيدة بالنقط والشكل وعلى  
ذلك وضع التحليل كتاب النقط والشكل وأما أن يكون أراد بالمهملة المطلق  
وعدل عنه اليه لموازنة قوله في السبعة الثانية أرسل واسند والمطلق ما لم  
يقيد (والمقيد) ما ضمن وصفا كقوله تعالى حرم عليكم أمهاتكم إلى قوله  
وأمتهم نسايتكم فأطلق وقال في الربائب وربائبكم اللاتي في حجوركم من  
نسايتكم اللاتي دخلتم بهن فقيد (والمرسل والمسند) ما اصطاح عليه في علم  
الحديث فالمرسل عند المحدثين قول التابعي الكبير قال رسول الله صلى الله  
وسلم كذا أو فعل كذا فهذا مرسل عندهم باتفاق وأما قول التابعي الصغير  
كالزهرى قال رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال قوم يسمي مرسل أو قال  
قوم بل يسمي منقطعا لأن أكثر روايتهم عن التابعي وأما المسند فهو ما اتصل  
سنده من روايته إلى منتهاه وفيه أقوال وينقسم إلى صحيح وحسن وضعيف  
فالصحيح ما اتصل سنده برواية العدل الضابط عن مثله وسلم من شذوذ وعلة  
والشاذ ما رويه الثقة مما يكون مخالفا لما رواه الناس والمعتل ما فيه سبب  
قادح على نص ظاهر السلامة وأما الحسن فهو ما عرّف مخرجه واشتهر رجاله  
وقال بعضهم هو الذي فيه ضعف يحتمل ويصلح العمل به والضعيف كل  
حديث لم يجتمع فيه شروط الحديث الصحيح ولا الحسن المتقدم ذكرهما  
(والبحث) الكشف عن الشيء والطلب يقال بحثت عن الأمر وبحثت كذا  
(والنظر) قلب البصرة لتأمل الأمر مأخوذ من قلب البصر لادراك الشيء

(وتصفح الأديان)

صفح الشيء عرضه كصفح الكتاب والوجه وتصفحته استعرضته وتأملت



وجهه (والاديان) جمع دين وهو الشريعة والملة والاصل في الدين الطاعة واستيعاب الشريعة للاقتياد اليها والطاعة والمراد النظر في مذاهب أهل الاديان وشرائعهم واختلاف فرقهم كالمسلمين والاسلام على ضربين أحدهما دون الايمان وهو الاعتراف باللسان وبه يحقن الدم ومنه قوله تعالى ولا تكن قولا واسمنا والثاني فوق الايمان وهو أن يكون مع الاعتراف اعتقاد بالقلب ووفاء بالفعل والاستسلام لله تعالى في كل ما قضى وقدر كقوله تعالى في قصة ابراهيم أسلمت لرَبِّ العالمين والتصريح لمذاهب المسلمين وفرقهم كلمة متروكة والشعرية والامامية وغير ذلك وكالبه ود وفرقهم من العناية والموسكانية والعبرانية والفرائين والسامرية وما أشبه ذلك واسم اليهود مأخوذ من هاد الرجل اذا رجع وقاب وانما لمهم هذا الاسم لقول موسى عليه السلام انا ههنا اليك أي رجعتنا ونضرعنا وكان في الاول اسم مدح ثم صار بعد نسخ شرائعهم ذما لهم والنصارى وفرقهم من الملاكانية والبعثونية والنسطورية والارمن والروم والمارونية وغيرهم واسم النصارى مأخوذ من قول عيسى عليه السلام من انصاري الى الله قال الخواريون نحن أنصار الله ثم صار ذما لهم بعد نسخ شرايعهم أيضا وقيل مأخوذ من نسبتهم الى قرية يقال لها نصران والجوس وفرقهم من الكبورية والزرادشية وما أشبه ذلك وقد استوفى ابن خزم الكلام على جميع هذه الاصول والغرور في الملل والنحل

(ورجح بين مذهبي ماني وغيلان)

ترجمة ماني التنوي

(هو ماني بن ماش التنوي) الذي تنسب اليه المانوية كان راهبا بفجران قائلا بنبوة المسيح معظما في اساقفة النصارى محمودا لسيرة فيهم فزنى فسقط مرتبة وكان له حشدة من بطارقة زمانه فوجدوا السبيل الى ما أرادوا منه فلما رأى حاله اخذ في الرد على اصحابه وقال لم اذن ولذنبهم حسدوني وأنكروا مخالفتي لهم في اصل دينهم اذ كانوا يقولون بالمسيح اللاهوتي رسول الشيطان وكان ماني في الاصل مجوسيا عارفا بمذاهب القوم فاحدث دينا ودعا اليه وظهر في أيام سابور بن اردشير وتبعه خلق عظيم من المجوس وادعوا له النبوة ونسبوه لها الى أن قتل في زمان بهرام بن سابور

كما سيأتي ذكره حدث البرقي وغيره قال زعم ما في أصحابه ان صانع العالم  
 اثنان فاعل الخير نور وفاعل الشر ظلمة وهما قديمان لم ير الاوّل من الاخر  
 حاسنين سعيين بصيرين وهما مختلفان في النفس والصورة متضادان  
 في الفعل والتدبير جوهر النور فاضل حسن نير ونفسه خيرة حليلة نقاعة منها  
 الخير والسرور والصلاح وليس منهما من الشر شي وجوهر الظلمة على ضد  
 ذلك جميعه والنور مرتفع في ناحية الشمال والظلمة منخفضة في ناحية الجنوب  
 وزعموا أنّ لكل واحد منهما اجناسا خمسة اربعة منها ابدان وخامس هو  
 الروح فابدان النور الاربعة النار والنور والريح والماء وروحها الشبح  
 المتحرك في هذه الابدان وابدان الظلمة اربعة المحرقي والظلام والمعموم  
 والضباب وروحها الدخان وسما ابدان النور ملائكة وابدان الظلمة شياطين  
 وبعضهم يقول ابدان النور تتولد ملائكة وابدان الظلمة تتولد شياطين وانّ  
 النور لا يقدر على الشر ولا يجوز منه والظلمة لا تقدر على الخير ولا يجوز منها  
 قال بعض المتكلمين والذي جعلهم على هذا أنهم رأوا في العالم شرا واختلافا  
 فقالوا لا يكون من أصل واحد شيان متضادان كما لا يكون في عنصر  
 النار الحزن والبرد وقد رد عليهم بعض العلماء في قولهم الصانع اثنان فقال  
 لو كانا اثنين لم يصل من أن يكونا قادرين أو عاجزين أو أحدهما قادرا والاخر  
 عاجز الاجازتان يكونا عاجزين لأن العجز يمنع ثبوت الالهية ولا يجوز ان يكون  
 احدهما عاجزا فبقي ان يقال هما قادران فيمتصوران احدهما يريد  
 تخريبك هذا الجسم في حالة يريد الاستحسان فيسكنه فيها ومن المحال وجود  
 ما يريد انه فان تم مراد أحدهما ثبت عجز الآخر ورد عليهم آخر في قوله  
 ان النور يفعل الخير والظلمة تفعل الشر بأنه لو هرب من ظلمة فاستمر بالظلمة  
 فهذا خبر وقع في شرو من ههنا أخذ المتنبى فقال

وكم لظلام الليل عندي من يد \* تخبر أن المأفوية تكذب

وقال المجاحظ المأفوية تزعم ان العالم بما فيه مركب من عشرة اجزاء يعني  
 اجناسا خمسة منها خير ونور وخسة منها شر وظلمة والانسان مركب من جميعها  
 فخي نظار نظرة رجمة فذلك النظرة من الخير والنور ومتى نظرت نظرة قدوة فذلك  
 النظرة من الشر والظلمة وكذلك جميع النواصير وكان المؤمن يسأل المأفوية

عن مسألة قريبة المأخذ قاطعة ناظر أحدهم فقال أسألك عن حرفين فقط  
هل ندم محي على إساءته قال بلى قد ندم كثير قال فخيرني عن الندم على  
الاساءة إساءة أم هو إحسان قال إحسان قال فالذي ندم هو الذي إساء  
قال نعم قال فأرى صاحب الخبر هو صاحب الشر وقد بطل قوله كما أن الذي  
ينظر نظرا الوعيد غير الذي ينظر نظرا الرحمة قال فإن الذي أزعمن الذي إساء  
غير الذي ندم قال فندم على شيء كان من غيره أو على شيء كان منه فقطعه  
بهذه المجبة \* ولما رأوا مصابه في امتزاج النور والظلمة وحدوث الشمس  
والقمر والنجوم لاستصفاة النور من الظلمة إلى أن لا يبقى شيء منه في هذا العالم  
وتطبق المعاء على الأرض ويرجع كل شكل إلى شكله أقوال عجبية إلى  
خير ذلك من أنه لا يرى المناكح يستجمل فناء العالم ويسرع بجمع الاشكال  
ولم تنزل أنباعه تكثر وشوكته تعظم إلى أن أحضره بهرام بن بزدجرد وقيل  
سابور وأراد قتله باتفاق الموأيدة فأمر أدر باد موبذم بذا أن يناظره  
فناظره في مسألة قطع النسل وتجهيل فراغ العالم فقال الموبذم أنت الذي تزعم  
وتقول بفخرهم النكاح تستجمل فناء العالم ويرجع كل شكل إلى شكله وأن  
ذلك حق واجب فقال ما لي واجب أن يمان النور على خلاصه بقطع النسل  
مما هو فيه من الامتزاج فقال له أدر ياد من الواجب أن يجهل لك هذا  
المخلص الذي تدعوا له وتعان على إبطال هذا الامتزاج المذموم فانهما  
ما لي فأمر بهرام بصلبه على الخشب فجعل يصيح ويقول أيها المعبود النوراني  
ياغت ما أمرتني به وهذه عادتكم في وفي أمشالي وأنت المحكم وهانا الان  
ماو اليك وما أدبت صامتا ولا ناطقا فتباركت أنت وعالمك النوراني الأزلي  
فكان آخر قوله ثم ملا جلده تبنوا وكان بهرام في الأول قد أظهر متابعتة  
حتى أحاط علما بمن تبعه فلما قتله أسر بقتل أصحابه ثم ظهر عن يسلك مسالكهم  
في الاسلام بشر عظيم يهون الزنادقة قتلهم المهدي وأبادهم \* وأما غيلان  
فهو ابن يونس القدرى الدمشقي كان أبوه مولى لعثمان بن عفان وغيلان أول  
من تكلم في القدر ونخاني القرآن في الاسلام وقيل أول من تكلم في القدر  
رجل من اهل العراق كان نصرانيا فأسلم ثم تنصر واخذ عنه معبد المجهني  
وغيلان الدمشقي وروى ان مكهم ولا قال غيلان وبلك يا غيلان ألم أجعلك

رجلة غيلان  
الدري

تراعى النساء بالسفاح في شهر رمضان ثم صرت حارثيا فتخدم امرأه المحرث  
 الكذاب وترزعهم انهم اثم المؤمنين ثم تحولت بعد ذلك قدر يان زيد يقار وروى  
 أن غيلان وقف يوما على ربيعة فقال له أنت الذي تزعم أن الله يحب أن  
 يعصى فقال له ربيعة أنت الذي تزعم أن الله يعصى قسرا وقيل لغيلان من  
 كان أشد عليك قال عمر بن عبد العزيز كان غيلا كان يلقن من السماء وحكي  
 ابن مہاجر قال بلغ عمر بن عبد العزيز أن غيلان وفلاتا تطعاني القدر فأرسل  
 اليهما وقال ما الامر الذي تنطقان به فقالا هو ما قال الله يا امير المؤمنين  
 قال وما قال الله قال قال هل أتى على الانسان حين من الدهر لم يكن شيئا  
 مذكورا ثم قال انا هديناه السبيل اما شاكر او اما كفور اثم سكتا فقال عمر  
 اقرآ فقرآ حتى بلغا ان هذه قد كرهت في شاة اتخذت في ربه سيلا وما تشاؤون  
 الا أن يشاء الله الى آخر السورة قال كيف تريان يا بني الا تانة تأخذان  
 الفروع وتدعان الاصول قال ابن مہاجر ثم بلغ عمر بن عبد العزيز انهما  
 اسرفا فأرسل اليهما وهما غضب فقام عمر وكننت خلفه قائما حتى  
 دخلا عليه وأناما متقبلاهما فقال لهما ألم يكن في سابق علم الله حين أمر الله  
 ابليس بالهجوم أن لا يسجد قال فاومأت اليهما برأسي أن قولنا نعم والان فهو  
 الذبح فقالا نعم فقال أولم يكن في سابق علم الله حين نهى آدم وحواء عن  
 الشجرة أن يأكل منها فآلهما أن يأكل منها فآلهما برأسي فقالا  
 نعم فأمر بانزاجهما وأمر بالكتاب الى سائر الاعمال بخلاف ما يقولان  
 وأمسك عن الكلام فلم يلبث الا يسيرا حتى مرض عمر ومات ولم يقد الكتاب  
 وسال بعد ذلك منهما السيل وكان غيلان قد تاب على يد عمر بن عبد العزيز  
 فقال عمر اللهم ان كان كاذبا فلا تمته حتى تذيقه حر السيف فقطعت يده  
 ورجلاه وصاب في أيام هشام بن عبد الملك حين قال يا غيلان ما هذه المقالة  
 التي بلغتني عنك في القدر فقال يا امير المؤمنين هو ما بلغك فأحضر من أحببت  
 يحاسبني فان غلبني ضربت رقبتني فأحضر الازاعي فقال له الازاعي  
 يا غيلان ان شئت ألقى عليك سبعة ما وان شئت خمس ما وان شئت ثلاثا فقال  
 ألقى ثلاثا فقال له أفضى الله على عبد ما نهى عنه قال ما أدري ما يقول قال  
 فأمر الله بأمر حال دونه قال هذه أشد من الاولى قال فحرم الله حراما ثم أحله

قال ما أدري ما يقول قال فأمر به هشام فقطعت يده ورجلاه هات وقيل  
 صلب حياعا في باب كيسان بدمشق ثم قال هشام لا لزاعي يا أبا عمرو ففر  
 انما قلت قال قضى الله على عبد منى عنه عيسى آدم أن يأكل من الشجرة  
 ثم قضى عليه فأكل منها وأمر ابليس أن يسجد لآدم وحال بين ابليس  
 والسجود وقال حرمت عليكم الميتة ثم قال من اضطر فأحلها بعد ما حرمها  
 ومن كان يعمل إلى هذا المذهب أيضا فبلان وهو ذوالرمة الشاعر قال  
 اختصم ذو الرمة ورؤبة الرازي ففقد بلال بن أبي بردة فقال رؤبة والله  
 ما خفص طائر أخوصا ولا قرمص سبع فرموصا إلا بقضاء من الله وقدرة  
 فقال ذو الرمة والله ما قدرا لله على الذئب أن يأكل حلوبة عيايل  
 ضرائك فقال رؤبة أفقدته أكلها هذا كذب على الذئب فقال ذو الرمة  
 الكذب على الذئب خير من الكذب على رب العالمين قوله عيايل جمع  
 عيل وهو ذو العيال وضرائك جمع ضريب وهو الفقير وعن اسحق بن سعد  
 قال أنشدني ذو الرمة قوله

وعينان قال الله كونا فكاكتا \* فعولان بالالباب ما يفعل المنجر  
 فقلت له فعولين خير الكون فقال لي لو سمعت رجعت انما قلت فعولان وانما  
 تحرز ذو الرمة بهذا الكلام عن القول بخلاف مذهبه والله تعالى أعلم  
 بالصواب

(وأشار بذي الجعد)

(أما الجعد) فهو ابن درهم مولى بنى المحكم كان يسكن دمشق ويعلم مروان  
 ابن محمد آخر خلفاء بني أمية فنسب إليه وقيل مروان الجعدي ويروى أن أم  
 مروان كانت أمة وكان الجعد أخاها وهو أول من تكلم بخلق القرآن من  
 أمة محمد بدمشق ثم طالب فهرب ثم نزل الكوفة فتعلم منه الجهم بن صفوان  
 القول الذي نسب إليه الجهمية وقيل إن الجعد أخذ ذلك من أبان بن سميان  
 وأخذه أبان من طالوت بن أعصم اليهودي الذي سحر النبي صلى الله عليه  
 وسلم وكان يقول بخلق القرآن وكان طالوت زنديقا وهو أول من صنف لهم  
 في ذلك ثم أظهره الجعدي درهم فقهه خالد بن عبد الله القشيري يوم الاضحية  
 بالكوفة وكان واليا عليها أنى به في الرقاق فصلى وخطب ثم قال في آخر

رغبة خالد القشيري

خطبته انه عرفوا وعضوا بضغباياكم تقبل الله منا ومنكم خافي اريد اليوم  
 ان اخفي بالجمع بين درهم فانه يقول ما كالم الله موسى تكاسما ولا اتخذ الله  
 ابراهيم خليلا تعالى الله عما يقول علوا كبيرا ثم نزل وحز رأسه بالسكين بيده  
 وطلعت نار فتنه الى ان نشأت في ايام ابن ابي داود \* ولما خالد فهو ابن عبد  
 الله بن يزيد بن أسد القسيري البجلي كان من امراء الدولة الاموية وولي اليمن  
 ومكة من قبل الوليد بن عبد الملك وولاه هشام العراقيين بعد عمر بن هيرة وله  
 مكائيدات واخبار عن العجم ما حكى ان ابن هيرة لما هرب من مصعب بن خالد  
 ووفد على هشام وامنه ارسل خالد مائة من الخيل في المتحارب قد انتهبها  
 وأمر السواس ان يجارضوا بها هشاما اذ اركب وكان هشام مجعبا بالخيل  
 لا يشتهي ان يكون عند غيره من جيد هاشمي فلما ركب هشام رأى خيلا  
 راقته فسأل القوم عنها من هي فقالوا لابن هيرة فاستشاط غضبا وقال  
 واجهي اختان ما اختان ثم قدم فوالله ما رضىت عنه بعد وهو يوافيني  
 في الخيل على بهر فدعا به وهو يسير في مرض الموكب فجاء مسرعا فقال  
 له هشام ما هذه الخيل فبكائه فطن لما صنع خالد فقال خيل امير المؤمنين  
 اخترتها وطلبتها من مضانها حتى جعلتها لك فن يقبضها فأعجبه ذلك  
 وسلت خالد عن امرها وفسدت مكيدته ولم يزل ابن هيرة يبعثني به الفواضل  
 الى ان عزل واقام بالشام برهة ثم عذب الى ان مات سنة ست وعشرين ومائة  
 في خلافة الوليد بن يزيد وكان جوادا فصيحاً عظيم المنة الا انه كان مارقا  
 في الدين \* فأما جوده فان حصيص الشاعر دخل عليه يوما فقال اني  
 مدحتك بيتين قيمتهما عشرة آلاف درهم فأحضرها حتى أنشدتهما فأحضر  
 الدراهم ثم أنشد حصيص يقول

فدكان آدم قبل حين وفاته \* أوصلك وهو يصول بالحوباء

بينه أن ترعاهم فرعبتهم \* وكفيت آدم عياله الأبناء

فدفع اليه خالد الدراهم وامر ان يضرب اسواط وينادي عليه هذا جزاء من  
 لا يعرف قيمة شعره ثم قال له ان قيمتهما مائة ألف ووروى انه دخل على خالد  
 شيخ كبير فخل بين يديه فقال شيخ جذبه اليك سنة أبدت العظام فان رأيت  
 أن تصيره بفضل وتنعشه بهجل قال خالد على ان أقارحك فان قرعتك لم

ترجمة الجمع بين  
 درهم

يوافيني

اعطاك شيئا وان قرعتني اعطيتك فقارعه خالد فقرعه فقال اقلني فاقاله ثم  
 قارعه اخرى فقرعه ايضا فقال اقلني فاقاله ثانية ثم قارعه فقرعه خالد  
 فقال اقلني فقال محمد لا اقلني الله اذا فقال اعطوه بدرة يدخلها في حرامه  
 فقال وانوى ايها الامير ادخلها في اسمتها فضعك وامر له بدرتين وكان  
 يقول ايها الناس لو رأيتم الفضل لرايتموه مشوها تنفر منه القلوب وقال له  
 بعض اصحابه والله انك انك امور الحاجة اليها فقال ولم قال لعلنا  
 نجعلك فيهن سائل حاجة واما فصاحت فينها انه اقام على المنبر بواسط محمد  
 الله وصلى على نبيه ثم قال ايها الناس تنافسوا في المسكارم وسارعوا الى  
 المغايم ومهما يكن لاحدكم عند احد نعمة فلم يبلغ شكرها فالله احسن له جزاء  
 واجزل عليه عطاء واعلموا ان حوايج الناس اليكم نعم من الله عليكم فلا تملموها  
 فتقول نقما وفضل المال ما اكسب اجرا واورث ذكرا وابدوا الناس  
 من اعطى من لا يرجوه ومن لم يطب حرثه لم يترك نبتة والاصول عن مغارسها  
 تنمو وباصولها تسهر اول قولي واستغفر الله لي ولكم ومنها به صعد يوما المنبر  
 فاربع عليه الكلام فقال ايها الناس ان الكلام يصح احيانا ويغيب احيانا  
 وربما طلب فاني وكوبر فعصى والثاني لجهي اسر من التعاطي لاييه وقد  
 يحتج في الجحري جنانه ويتعاصى على الذرب لسانه ثم لا يكابر القول اذا  
 امتنع ولا يرد اذا اتسع واولى الناس من عذر على النبوة ولم يؤاخذ على  
 الكسوة من عرف ميد انه اشهر احسانه وساعدوا قول ثم نزل واما مروقه  
 من الدين واستهتاره فحكى انه حفر بئر ابعكة عذبة الماء ثم نصب طشتا الى  
 جانب زمزم ثم خطب فقال قد جئتكم بماء العاذبة لانتبه ما ام الخفافس  
 يعني زمزم ثم قال ان نبي الله اسمعيل استسقى وبه فسقاء ملح اجاج وسقى امر  
 المؤمنين عذبا زلالا فانا يعني هذا البئر (وحكى) ان سفيان بن ابي عبد الله  
 قال سمعت خالدا القشيري على المنبر وكان بنو امية امر وابلعن على المنابر  
 يقول اللهم افعل بعلي بن ابي طالب بن عبد المطلب زوج فاطمة وابي الحسن  
 والحسين كيد وكيت وكان مع ذلك يبرقوا من بني هاشم فحكى ان محمد بن  
 عبد الله بن عمرو بن عثمان انا يستمخه فلم ير منه ما يحب فقال اما المنافع  
 فلها اشعيين واما نحن فما حبوتنا منه الا شتمه على ما على منبره فبلغ خالدا ذلك

فقال ان أحب تناولناه عثمان بشي

ترجمة بشار بن برد

(وقتل بشار بن برد)

هو بشار بن برد بن برجوح الشاعر المقدم من مخضري الدواوين الاموية والعباسية كان جده من طخارستان من سبي المهاب ويدهى انه مولى بنى عقيل وحديث عن نفسه قال لسا دخلت على المهدي قال لي فيمن تعد يا بشار فاجبته وقلت اما اللسان فعربي واما الاصل فبحمي كما قلت في شعري يا امير المؤمنين

ونبت قومهم جنة \* يقولون من ذا وكنتم العلم  
الأيام السائل جاهلا \* ليعرفني أنا أنف الكرم  
نمت في الكرام بنوعامر \* فروعى وأصل قبرش العجم  
وكان يتأون في ولاته فتارة يفقر بقمس وتارة ينشد ويقول  
أصبحت مولى ذي الجلال وبعضهم \* مولى العذيب فجذب فضلك وانظر  
وارجع الى مولاك غير مدافع \* سبحان مولاي العلى الاكبر  
وكان يلقب بالمرعش رعاث كان في أذنه وهو صغير والرعاش القرط وقيل  
ليبت ذكر فيه الرعاش وولد أعمى فكان يقول أشد ما هجيت به قول الباهلى  
حيث يقول

وعبدى فقا عينيك في الرحم أيره \* فجئت ولم تعلم لعينيك فاقنا  
وكان يشبهه الاشياء بما لا يقدّر عليه البصراء وسئل عن ذلك فقال عدم النظر  
يقوى ذكاء القلب ويقطع عنه الشغل بما ينظر اليه من الاشياء فيتم وفرحته  
وسئل أبو عبيدة من أشعر عندك أشار أم مروان بن أبي حفصة فقال ان  
بشار أحكم لنفسه بأمو ولم يعطها غيره وذلك انه قال لي اثنا عشر ألف بيت  
جيد فقبل له كيف ذلك فقال لي اثنا عشر ألف قصيدة ان لم يكن في كل قصيدة  
بيت جيد فلعننا الله ولعن قائلها \* وكان يتهم بالزندقة وروى الجاحظ قوله  
الأرض مقلبة والنار مشرقة \* والنار مبعودة مذ كانت النار

وقال بهذا البيت وجد واصل بن عطاء السبيل الى تكفير بشار وخطب فيه  
خطبته المندوفة الزاه (وحكى) سعيد بن مسلم قال كان بالبصرة ستة من  
أصحاب الكلام عمرو بن عبيدو واصل بن عطاء وبشار الأعمى وعبد الكريم



ابن أبي العوجاء وصالح بن عبد القدوس ورجل من الازديين جابر بن حازم  
فكانوا يجتمعون في منزل الازدي ويحتصمون عنده فاما عمرو وواصل فصارا  
الى الاعتزال واما عبد الكريم وصالح فصهبا الثنوية واما الازدي فقال الى  
السنينة وهو مذهب من مذاهب أهل الهند واما بشار فيقول متعبر اقبل  
انه قال بعد مذهب الثنوية وبعده تنديق قال أجد بن خالد كنت أكلم  
بشار وأرد عليه سوء مذهبه بميله الى الاتحاد فكان يقول لأعرف الاما  
ما كنت أوعاينه معاني وكان يطول الكلام بيننا فقال لي ما أظن الامر يا أبا  
محمد الا كما يقال انه خذلان ولذلك أقول

طبت على مائي غير مخير \* هواي ولو غيرت كنت المهديا  
أريد فلا أعطي وأعطى فلم أرد \* وغيب عني أن أنال المغنيا  
وأصرف عن علي وعلى مبصر \* فأعشى وما أعقت الا التجنيا

وروي المازني قال قال رجل لبشار أنا كل اللحم وهو مبسب لذهب فقال  
انما أدفع به شر هذه الظلمة ويحمل هذه الحكايات المنسوبة اليه دبر عليه  
يعقوب وزير المهدي حتى قتل (حكى) ابن نصر قال قدم بشار من البصرة  
الى بغداد و قد مدح المهدي بقصيدة الرائية ثم أشدها يا هاسا فلم يحفظ منه  
شيء فقبل انه لم يستجد شعرك فقال والله لقد مدحت به شعر لو مدح به الدهر لم  
يخشى صرفه على أحد ولا كان كذب في القول فكذب في الامل ثم مدح  
يعقوب بن داود وزيره فلم يحفل به ولم يعطه شيئا وأقام ينتظر جائزته برهة ففر  
يعقوب يوما ببشار فصاح بشار

طال الشواء على رسوم المنزل \* فقال يعقوب

فاذا نشاء أبا معاذ فارحل \* فغضب بشار وقال بهجوه

بنى أمية هبوا طال نومكم \* ان الخليفة يعقوب بن داود

ضاعت خلافكم يا قوم فالتمسوا \* خليفة الله بين النأي والعود

ثم رحل وحضر حلقة يونس النحوي فقال ههنا من نحتشمه فقال لا فأنشده

ههنا في المهدي وههنا في يعقوب فسمي به الى يعقوب وكان المهدي قد قدم

البصرة فدخل عليه يعقوب وقال للمهدي ان بشارا زنديق وقد قامت عليه

البيضة وقد هب أمير المؤمنين فأمر ابن نهيك وهو صاحب الشرطة بأمره ثم

أزف خروجهم فأخرجهم ابن نهيك معه في زورق فلما كانوا بالطبيعة ذكره  
فأرسل إلى ابن نهيك يأمره بضرب بشار بالسياط ضرب التلغف ويلقيه  
بالبطيخة فأقيم في صدر السفينة وأمر المحلادين أن يضربوه ضرباً متلفاً فجعل  
يقول كلما وقع عليه السوطا من وهي كلمة تقولها العرب عند الألم فقال  
بعضهم انظروا زندقته ما نراه يحمده الله تعالى فقال بشار وبلك أثر يدهو  
أحمد الله عليه فلما بلغ سبعين سوطاً أشرف على الموت فألقى في صدر السفينة  
فقال ليت من أبي الشقمق تراني حين يقول

ان بشار بن برد \* تنسأهي في سفينة

ثم مات من ساعته فألقى في خزانة الطبيعة فحمله الماء إلى البصرة فأخذته  
أهله ودفعوه (وحكى) ابن خلدون لما ضرب بشار بعث المهدي إلى منزله  
من يفتشه على كتب الزندقة فوجدوا طوماً راقية بسم الله الرحمن الرحيم إلى  
أريدها آل سليمان بن علي فذكرت قرابتهم من رسول الله صلى الله عليه  
وسلم فتركهم أجالاً لله صلى الله عليه وسلم فلما قرأه بكى وندم على قتله  
وقال لا جزى الله يعقوب خير فإنه لما جاء لفق عليه شهوداً على أنه زنديق  
فقتله وندمت حين لا ينفع الندم \* ومن مستطرف أخبار بشار قال له هلال  
ابن عطية يوماً بما زححه وكان صديقه أنه قال الله تعالى لم يذهب ببصر أحد إلا  
عوضه منه شيئاً فأعوضك قال الطويل العريض قال وما هو قال أني لأراك  
ولا أمثالك من الثغلاء ثم قال يا هلال تطبعتني في نصيحة أنعمك بها قال نعم  
قال انك كنت تسرق الحمير زماناً ثم قتلت وصرت رافضياً فعد إلى سرقة الحمير  
فهى والله خير لك من الرفض \* ومرة به نسوة حسان فعلن له أسرك اننا  
بناتك يا أبا معاذ فقال أي والله والذين كسروى ويقال أنه كفر به هذا  
اللفظ فإنه أراد يسرني أيضاً أن الدين كسروى \* ودخل يوماً الحمام وفيه  
بعض ولد قتيبة فقال يا بشار وددت انك تبصر فتراني في الحمام وتعلم كذبك  
في قولك حيث قلت

على أستاذ سادتهم كتاب \* هو إلى عامر وسم بنار

فقال بشار يا ابن أخي ذهب عنك الصواب انما قلت سادتهم ولست منهم  
وكان يوماً في مجلس المهدي ياشده قصيدة في مدحه فدخل خال المهدي

وكان فيه غفلة فقال لبشار ما صنعتك فقال أنقب اللؤلؤ ففعلك المهدى  
وكل من حضر \* وجلس إليه رجل فاستنقه فضرط فظن الرجل أنها  
انقلبت منه غضبا ثم ضرط أخرى ثم أخرى فقال له الرجل ما هذا الفعل فقال  
مه أرايت أم سمعت فقال بل سمعت صوتا قبيحا قالى فلا تصدق حتى ترى فقام  
الرجل من ساعته وتركه \* ووقف عليه بعض الجبان وهو ينشد شهره إليه  
فقال يا بشار استر شعرك كما تستر عورتك فغضب بشار وصرق بيديه وقبل  
عن يمينه ويساره وكان يفعل ذلك اذا غضب وأراد ان يقول هجاء ثم قال  
وبلك من أنت فقال أنا من باهلة واخواني من باهلة واخواني من سلول  
وأصهارى من عك ومنزلى نهر بلال فضحك بشار وقال اذهب فأنت عتيق  
لؤمك (وحكى) أبو عبيدة قال كان جاد بجرديتهم بالزندقة وكان يعبر بشارا  
بقيج خلقته فلما قال فيه

والله ما الخنزير فى نثنه \* يربعه فى النتن أوخسه

بل وجهه أحسن من وجهه \* ونفسه أفضل من نفسه

فقال بشار وبنى على الزنديق لقد نغت بما فى صدره قيل وكيف قال ما أراد  
الزنديق الا قول الله تعالى لقد خلقنا الانسان فى أحسن تقويم فأخرج  
المجذوبها مخرج الهجاء وهذا حيث شديد من بشار وتغلغل وقد وقع بشار  
أيضا فى مثل هذه الواقعة حدث السرى بن الصباح قال دعات على بشار  
بالبصرة فقال أما انى قد أوجعت صاحبكم وبلغت منه يعنى جاد بجرد قات  
بما ذا يا أباه عاذ فقال بقوى هذا وأنشد يقول

يا ابن نهار رأس على ثقیل \* واحتمال الرأسین خطب جلیل

فادع غیری الى عبادة ربین فانی بواحد مشغول

فقلت له قد بلغ جاد هذا الشعر ولكن يرويه على خلاف هذا قال فما  
يقول قلت له يقول

فادع غیری الى عبادة ربین فانی عن واحد مشغول

فلما سمعه أطرق وقال أحسن والله ابن الفاعله ثم كان يقول اذا سلم عن  
هذين البيتين ليس همالى \* ومن كلام بشار وكان الجاحظ بعده مع شعره  
من الخطباء المذكورين قوله لقد هشت فى زمان فادر كنت أقواما لو أخلقت

الدنيا ما تعجبت الابهام وانى لى زمان ما ارى فيه عاقلا حسيفا ولا جوادا  
 شريفا ولا جليسا ظريفا ولا من يساوى على الخبرة رغبيا \* وقال الا صهي  
 قلت لبشار ان الناس يعجبون من أيمانك فى المشورة ويعنى بذلك قوله  
 ولا تجعل الشورى عليك غضاضة \* فان الخوف فى عدة الافراد  
 فقال يا ابا سعيد ان المشاور بين صواب يغوز بثمرة أو خطا يشارك فى  
 مكروهه \* ومات لبشار ولد فقيل له أفر قد مته وذخر أحرزته فقال بلى  
 ولد دفنته وثكل بحملته وقيب وعدته فانقطرت وان لم أخرج للنقص  
 لم أفرح بالمزيد \* ومن محاسن شعره قوله

حرم الله أن يرى كابين سلم \* عتبة الخير مطعم الغفراء  
 مالكي تنشق عن وجهه الار \* من كما أنشقت السماعن ذكاء  
 ليس يعطيك للرجاء ولا الخو \* ف ولكن يلد ملهم العطاء  
 لا ولا أن يقال شيمته المحو \* دولكن طبائع الالباء

وقوله من قصيدة فى الهدى

تسلى عن الاحباب وصال خلة \* وصرام أخرى ما يقيم على أمر  
 وركاض افراس الصبابة والهوى \* جوت هججائم استقلت كما أجرى  
 الى ملك من هاشم فى نبوة \* ومن جبر فى الملك والعدد الدثر  
 من المشتريين الحمد تندى من الندى \* يداء ويندى عارضا من العطار  
 فالزمت حبلى حبلى من لا يعيبه \* عفاء الندى من حيث يدري ولا يدري  
 وقوله فى البائية المشهورة

إذا كنت فى كل الامور معاتبا \* صديقك لم تلق الذى لانعابه  
 فعش واحدا أوصل أخاك فانه \* يقارف ذنباتارة ويجهانه  
 اذا انت لم تشرب مرارا على القذى \* ظلمت وأى الناس تهفو مشاربته  
 ويقول فيها أيضا

ولما قوى الحمر واعتصر الثرى \* لدى القيطم نعيم توقد لاهبه  
 غدت عانة تشكو بأصارها الصدى \* الى الجباب الانم الاتخاطبه  
 ومنها يقول

إذا الملك اعجابا صعد رذده \* مشينا اليه بالسيوف نعايته

كان مثارا لـ تقع فوق رؤسنا \* وأسيا فنايل تهاوى كواكبها  
وقوله من قصيدة لخالد البرمكي ويقال ان خالدا كتب هذه الابيات في  
صدر مجلسه وهي

أخالد ان الحمد يبقى لاهله \* بجبال ولا يبقى الكبر على الكثرة  
فأطعم وكل من طاعة مستردة \* ولا تبهها ان العواري للردة  
وقوله

دعني حين شئت الى المعاصي \* محاسن زائر كالرسم غض  
كان كلامه يوم التقينا \* رقي بأخذن في طولى وعرضي  
وقوله

ربما ثقل المجلس وان كا \* ن خفيفا في كفة الميزان  
واقعدت حين وتدفى الار \* ض ثقيل أرى على كيان  
كيف لا تحمل الامانة أرض \* حلت فوقها أبا مروان  
وقوله

رأيت السهيلين استوى المجد فيهما \* على بعدنا من ذلك في حكم حاكم  
سهيل بن عثمان يجرود بماله \* كما جاد بالمرعاه سهيل بن سالم  
وقوله

ارفق بهم رواذا حركت نسبته \* فانه عربي من قوارير  
وأما يعقوب الذي أشار به بل بشار فهو ابن داود بن طهمان السلي كان  
في الاصل هو واخوته كتابا لـ ابراهيم بن عبد الله بن حسن المتغلب في أيام  
المنصور فلما قتل استغفوا عن عليهم المهدي وأطلقهم وكانوا أدباء ألباء فصحاء  
وكان المهدي يتطلب الحسن بن ابراهيم بن عبد الله فضمن له به يعقوب  
احضاره وتوسط الى ان احضره الحسن من مكة بأمان المهدي ودخل في  
الطاعة وتمكن يعقوب وولى وزارة المهدي وغلب على أمره وسره ودانت  
له الدنيا الى ان طلبه المهدي يوما قال فدخلت عليه وهو في مجلس مفروش  
في غاية الحسن وبستان عظيم وعنده جارية مارأيت أحسن منها فقال كيف  
ترى فقلت متع الله أمير المؤمنين لم أركأ يوم فقال هو لك بما فيه والجارية  
لبتم سرورك فدعوت له ثم قال لي اليك حاجة فقلت الامراك فقال ضع يدك

على رأسي واحد لف ففعلت فقال هذا فلان من ولد فاطمة أحب أن تري يحيى  
منه فاستوحش الحسن من صنيع يعقوب وعلم انه كانت لهم دولة لم يعش  
فيها وان المهدي لا ينفاره الى ذلك لكثرة الهامة اليه والمخدمة له فقال  
يعقوب الى اسحق بن الفضل الهاشمي وكان معظما في دولة المهدي وهو  
الذي أخرجه من سجن المنصور فقرأ اليه يعقوب وأقبل يربض له الامور  
فسعوا فيه الى المهدي وقالوا ان البلاد في يده وأصحابه وانما يتكفيه أن يكتب  
اليهم فيشوروا في يوم واحد على ميعاد فبدأ خذوا الدنيا لاسحق بن الفضل  
فلما سمع المهدي فأمره قبل ان تم تجني عليه جنائيات ووضعه في السجن  
الى ان عي وأخرج في أيام الرشيد فلما حضر بين يديه قال السلام عليك  
يا أمير المؤمنين المهدي قال لست به قال الهادي قال لست به قال الرشيد  
قال نعم فسلم ثم لحق بمكة المشرفة ومات في دولته

قوله وعلم الخ من هنا  
الى قوله قال ينبغي  
تأمله اذ لا يستقيم  
له معنى (جزءه)

(وانك لو شئت خرفت العادات وخالفت المعهودات)

(الخرق) قطع الشيء وتغييره على سبيل الفساد من غير تدبر وهو ضد الخلق  
فان الخلق فعل الشيء بتدبر والخرق بغير تدبر ومن ذلك قوله تعالى وخرقوا  
له بنين وبنات أي حكموا بذلك على سبيل الخرق وقولهم رجل أخرق وامرأة  
خرقاء لا تفعل الامر باحكام ولا تدبير (والعادة) تكرر بالفعل مأخوذة من  
أعاد الحديث اذا كثره فخرق العادات تغيير ما تكرر أفعاله من المخلوقات  
واستقر على مرور الأيام والليالي وكذلك الامر في قوله (وخالفت  
المعهودات)

(فاحلت البحار عذبه وأعدت السلام رمايه)

(البحر) كل مكان واسع جامع للساء الكثر ويقال في الأصل للساء الملح  
دون العذب وانما قيل البحران للملح والعذب للتغليب كما يقال العميران  
واختلف في عدد البحار فقيل انها سبعة أبحر ستة ظاهرة وواحد محيط  
بالدنيا مظلم ومنه تسد وقيل خمسة وقيل أربعة والاول أصح لقوله تعالى  
والبحر يمدده من بعده سبعة أبحر قال بعض العلماء ولان السموات سبع  
والأرضين سبع والنجوم السابعة سبع والأيام سبع وخلق الانسان من  
سبع يعني قوله تعالى ولقد خلقنا الانسان من سلاله من طين الآية وورزق

من سبع لقوله تعالى فليتنظروا الانسان الى طعامه الآية وذكر في جغرافيا  
 أن البحار مختلفة المقادير فمنها ما هو على هيئة الطيلسان ومنها ما هو على  
 هيئة الشايرة ومنها ما هو على صورة التدوير وهو الغالب عليها وأشدها  
 البحر الشرقي وهو فارس والغربي وهو الروم يأخذان من البحر المحيط  
 ويقال له قنطس والبحار تسمى منه وهي بالقسبة اليه كالطحمان ولا يتأق  
 فيه ركوب ولا يعيش حيوان ويقال ان أطراف السماء عليه كالخيمة ولا يعلم  
 ما وراءه فاما البحر الشرقي فيأخذ من أقصى المغرب وينتهي الى أقصى الهند  
 والصين ومنه خليجان عظيمة متصل بأرض الحبشة ومنه بحر فارس وأوله من  
 الابله والبحيرة وآخره بحر الهند عند جبل يقال له رأس الجمجمة ومنه مغاص  
 اللؤلؤ من جزيرة كيش وأما البحر الغربي فإنه يأخذ من المحيط من المغرب في  
 المالح الذي بين المغرب والاندلس ويسمى رفاق سبته حتى ينتهي الى انغور  
 الشامية وقدره في المسافة أربعة أشهر ومن القلزم الذي هو لسان بحر  
 فارس ومن بحر الروم على سميت القرما أربع مراحل وزعم بعض المفسرين في  
 قوله تعالى مرج البحرين يلتقيان بينهما برزخ لا يبغيان انه هذا الموضع وزعموا  
 أن بحر الروم متصل بالشرقي وأنه وجد فيه شيء من النار جيل الذي يكون  
 في البحر الشرقي وهذا بعيد ما بينهما من المفاوز والجبال واختلاف في  
 مبادي البحار على أقوال أحدها انها من الاستقصات الأربع خلقها الله  
 تعالى يوم خلق السموات والارض والثاني انها بقية طوفان نوح عليه السلام  
 والثالث انها من عرق الارض لما بناها من حرا الشمس والرابع انها من مياه  
 الارض فالمح يندري الى الاماكن المنخفضة والحل ملح وانما تصعد منها  
 للبحر وفيما لطفه ويجليه ثم يهبط الى الارض فنه الانهار والعذبة \* ومراد ابن  
 زيدون انك لو شئت فعلت ما لا يمكن وهو تفسير قوله نزلت العادات ومثله  
 (وأعدت السلام رطبه) العود الرجوع الى الشيء بعد الانصراف عنه  
 والسلام المجاورة الصلبة وانما عني باعادتها الى الرطبة هو ما زعم قوم ان  
 المجارة كانت في الزن الاول على عهد نوح لينة وعلى ذلك قول الراجحيت  
 بقول

أوله هو ما زعم  
 ظاهر ان لفظه  
 وزائدة تأمل  
 جزء

انك لو عرفت عمر الحسل \* أو عمر نوح زمن الفطيل

والصخر مبتل كطمين الوحل \* كنت رهين هرم أو قتل

(ونقلت غدا فصار اسماء وزدت في العناصر فكانت خمسا)

أصل الغد غدا وغذ فوالواو بلا عوض وفي هذا المعنى قال الشاعر  
وما الناس الا كالديار وأهلها \* بها يوم - لموها وغدا وبلاقع  
(وأمسا) اسم حركة آخره لالة لقاء الساكنين واختلف فيه فأكثرهم يبينه  
عل الكسر ومنهم من يعربه اذا دخل عليه الالف واللام يقول مضى  
الامس وقال سيديويه جاء في ضرورة الشعر كقولہ

لقد رأيت عجباً أمسا \* عجائز مثل السعالى خمسا

ولا يصغر أمس كالأصغر غدا والمعنى انك لو شئت قلبت الاشياء أما قدرة وأما  
تسمية تفتدى الناس بك فيها (والعناصر) أصول الخاق وهي أربعة لا غير  
النار والهواء والماء والتراب فثنتان تذهبان صعدا وهما النار وطبيعتهما حارة  
يابسة والهواء وطبيعته حارة رطبة وثنتان تذهبان سفلا وهما الماء وطبيعته  
باردة رطبة والتراب وطبيعته باردة يابسة وقيل في قول فيثاغورس والذي  
وهب انما ينبوع الاربع اراد العناصر

(وانك المقول فيه كل الصيد في جوف الفرا)

هذا مثال قديم يضرب في وصف الشيء المربى على غيره وأصله أن قوما  
خرجوا للصيد فصاد أحدهم ظبيا وأخر أرنبا وآخر فراهو الحمار الوحشي  
فقال لأصحابه كل الصيد في جوف الفرا يعني أن جميع صيدهم يسير في  
جنب ما صيده وزعم بعضهم أن الفرا اسم واد كثير الصيد وهو قول مردود  
وأما قول الشاعر \* وواد جوف العير قفر قطعه \* فليس من هذا وإنما أراد  
الوادى المعروف بجوف حمار وحمار اسم رجل قديم كان في واد خصيب فظلم  
عشيرته فأرسل الله تعالى عليه نارا فأحرقه وأحرق الوادى فخلا وسكنته  
الجن فقبيل أخلى من جوف حمار وحجب يوما أبوسفیان بن حرب عن النبي  
صلى الله عليه وسلم ثم أذن له فقال يا رسول الله ما كدت تأذن لي حتى تأذن  
بحجارة المجلهتين فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم يا أباسفیان كل  
الصيد في جوف الفرا

(وليس لله يستذكر \* أن يجمع العالم في واحد)

قوله ينبوع الح

صوابه ينبوع

الا اذا كان

الاربع ليس

على معناه المتبادر

تأمل (حمزة)



هذا البيت لابي نواس من جله ابيات يقولها في الفضل بن يحيى ويخاطب بها  
الرشيد وهي

قولا لاهرون امام المدي \* عند احتفال المجلس المحاسد  
انت على ما بك من قدرة \* فليست مثل الفضل بالواجد  
وليس لله بمستكر \* أن يجمع العالم في واحد

ترجمة ابي نواس

وابو نواس هو الحسن بن هاني بن الجراح المحمدي البصري وكنى نفسه بأبي  
نواس لانه يتسم الى قطعان وكانت تحبه كنى ملوكها مثل ذي وهين وذو  
نواس فاكنتي بأبي نواس وكان مولده بالاهواز سنة مائة وخمس وأربعين ثم  
نشأ بالبصرة وتأذب بها على أبي زيد وخلف الأجر ونظر في كتاب سيبويه  
وقال الشعر البارع ومدح الخلفاء والأمراء وكان يقال هو في المحدثين مثل  
أمرئ القيس في المتقدمين وكان العتاني يقول لو أدرك الحديث الجاهلية لم  
يفضل عليه أحد وسئل المروزي في أيهما أشعر أبو نواس أم الرقاشي فقال  
ضرام أبي نواس في جهنم أشعر من تسبيح الرقاشي في الجنة ثم مدح الأمين  
واختص به وصار من ندماه بذلك وبذلك كان أخوه المأمون يشنع عليه  
ويقول كيف يصلح للثلاثة وجليسه أبو نواس القائل في مجله كذا وكذا من  
الاشعار الهتوية على الفسق والكفر وكان أبو نواس قد انفرد في زمانه  
باتقان الشعر وافرط المحون والتهتك قال أبو العتاهية عاتبته مرة على  
المجون فأنشده يقول

أتراني باعتاهي \* تاركا تلك الملاهي  
أتراني مفسدا بالسنسك عند القوم جاهي

فلما لحت عليه قال

لا ترجع الانفس عن فيها \* ما لم يكن منها لها زاجر  
فوددت أن هذا البيت لي بجميع ما قلته وعلمت أنه لا يصني الى عدل ولم  
يزل على حاله الى ان توفي ببغداد سنة مائتين هو ومعرفة الكرخي في يوم  
واحد فخرج مع جنازة معروف زهاء ثلثمائة ألف ولم يخرج مع جنازة أبي  
نواس غير رجل واحد فلما دفن معروف قال قائل أليس جعنا وأبا نواس  
الاسلام ودعا الناس فصولا عليه فرى في المنام فيقال له ما فعل الله بك فقال

غفر لي بصلاة الذين صالوا علي معروف وعلي وأوصي أن يكتب علي قبره هذا  
وهظمتك أحداث صمت \* ونعتك أزمنة خفت

يا ذا المنى يا ذا المنى \* عش ما بدالك ثم مت

وأخبار أبي نواس وأشعاره مجموعة ومنها الزائدة والناقصة فمن مستطرف  
أخباره قيل تصاحف في سؤال رافضي وسفي فحين أفضل الناس بعد رسول الله  
صلى الله عليه وسلم فأتيا أبانواس فسألاه فقال أفضلهم بعده يزيد بن الفضل  
فقالا ومن يزيد بن الفضل فقال رجل يعطيني كل سنة ثلاثة آلاف درهم  
وسئل عن الخمر فقال خير الدنيا أجود من خمر الاسرة وقد جعلها الله تعالى  
لذة للشاربين فقبل له كيف هي أجود قال لانها النموذج والاعنودج خبار  
الشي وكان يومها جالساً وفي يده كأس خمر وعن يمينه عنقود وعن يساره زيد  
فقبل له ما هذا فقال الاب والابن والروح القدس وقبل له أشرب الخمر قال  
نعم اذا اشترى بشئ خنزير سرق حتى يكون حراماً ثلاث مرات وحكى عن نفسه  
قال دعوات الى دمشق وعلوت بأمر دود فعت له ديناراً فلما رأى متاعه  
استعظمه فقلت أما أن ترد الدينار وأما أن تحتمله وأما أن تشتم معاوية  
فأذن فرضى بالوسط فلما دفعته فيه سمعته يقول هذا في رضاك قليل يا أبا  
يزيد وقال له أردتني تعطيني درهماً قال اذا جرى المساء في العود وكان أبو  
عبيدة يجلس الى اسطوانة في جامع البصرة فكتب أبو نواس في أعلاها

صلى الله على لوط وشيعته \* أبا عبيدة قل بالله آمينا

فلما حضر أبو عبيدة رأى البيت ولم يعرف من كتبه فأمر بعض تلامذته بحكه  
من السارية فلم يصل فتظام له أبو عبيدة وصعد على ظهره الى ان حكه  
فلما طال عليه الامر قال له أفرغت قال نعم حددت الكل الاحرف قال وما هو  
قال كلمة لوط قال لقد بقي الكل \* ومن شعره قبل ان سليمان بن المنصور دخل  
على الامين فرفع اليه انه هجاء وانه زنديق وأشار عليه بقتله فقال يا عم كيف  
أقتله وهو القائل

صدق الثناء على الامين محمد \* ومن الثناء تكذب وتغترص

واذا بنوا المنصور عد حصارهم \* فحمد يا قونها المستخلص

فانقطع سليمان عن الركوب فأمر الامين بحبس أبي نواس فكتب اليه من

السبعين يقول

تذكر أمين الله والعهد يدكر \* مقامى وإنشاديك والناس - ضر  
ونثرى عليك المذرى ياد زهاشم \* فبما من رأى دراعى الدر بنثر  
ومن ذا الذى يرمى بسهمك فى العلا \* وعد مناف والذاك وجبر  
فان كنت لم أذنب ففيم عقوبتى \* وان كان لى ذنب فعفوك أكبر  
فلما قرأ الايات قال أخرجه ولو غضب ولدا المتصور كلهم ومن شعره قوله  
من قصيدة

يا كثير النوح فى الدمن \* لا عليها بل على السكن  
سنة العشاق واحدة \* فاذا أحيت فاستن  
ضن بي من قد كلفت به \* فهو يحفونى على الضن  
ومنها

تضحك الدنيا على ملك \* قام بالآثار والسن  
سن للناس الندى فغدا \* فسكان الجمل لم يكن

وقوله أيضا مدح الامين

أنت الذى تأخذ الايدى بحجزته \* اذا الزمان على أبنائه كلها  
وكلت بالدهر عينا غير غافلة \* من جودك فك تأس وكل ما جرحا  
وقوله أيضا

علفت بحبل من حبال محمد \* امتت به من طارق المحدثان  
تغطيت من دهرى بظل جناحه \* فعينى ترى دهرى وليس برانى  
فلو تسأل الايام ما لى مادوت \* وأين مكافى ما عرفن مكافى  
وقوله أيضا

ألم ترانى أفنيت همى \* بطلبها ومطلبها عسير  
فلما لم أجد شيا اليها \* يقربنى وأعتنى الامور  
حجبت وقلت قد حجت جنان \* فيجمعنى واياها المسير  
وقوله أيضا

أيها العاتب فى الخثرتى كنت سفيها  
لو تركناها العتب \* لا طعننا الله فيها

وقوله

دع عنك لومي فان اللوم اغراء \* وداو في بالتي كانت هي الداء  
صقراء لا تنزل الا حزان ساحتها \* لومها حجر مسهته سرراء  
من كف ذات حرقى زى ذى ذكر \* لماسحبان لوطى وزناء  
ومنها

دارت على فتيمة ذل الزمان لهم \* فباي صيهم الابعاساوا

ومنها يعني ابراهيم النظام

قل لمن يدعى في العلم فلسفة \* حغظت شيئا وغابت عنك اشياء  
لا تحظر العفوان كنت امرأ فطنا \* فان حطر كنه بالدين ازراء  
وقوله ايضا

قالوا ظفرت بمن تهوى فقلت لهم \* الان اطول ما كانت صبا باقى  
لا عذر للصب ان تهدي حواجره \* وقد اطعم فوه بالمدارات  
وقوله ايضا

ودارندامى عطلوها وأدجموا \* بها اثم منهم جديد ودارس  
مساحب من جوازقاق على الثرى \* واضغات ريحان جنى ويا بس  
حبست بها صهي بقدت عهدهم \* واني على امثال تلك محاسب  
ولم ادر منهم غير ما شهدت به \* بشرقى سابط الديار الباس  
أفنا بها يوما ويوما وثالثا \* ويوماله يوم الترحل خامس  
تدور علينا الراح في عسجدية \* حبه بها انواع التصاوير فارس  
قرارتها كسرى وفي جنباتها \* مها تدرهم بالقصى العوارس  
فللراح مازرت عليه جيوبنا \* وللساء ما دارت عليه الانس  
كان الجاحظ يقول وجدنا الله - وراءه تجاذبوا المعاني الا قول عنثرة في وصف  
الذباب

هزجايهك ذارع به بذراعاه \* قدح المكب على الزناد الاجدم  
وقول أبي نواس يصف الكاس يعني في هذه الايات السيفية فان احدا من  
الشعراء لم يجسر التعرض لها وقوله  
كيف النزوع عن الصبا والكاس \* قس ذلنا يا عاذلى بقياس

قالوا كبرت فقلت ما كبرت يدي \* عن أن تهي إلى في بالكاس  
وقوله

يقولون في الشيب الوقار لاهله \* وشيبي بجمد الله غير وقار  
إذا كنت لانهك عن أريمية \* إلى رشابي بكاس عقار  
وقوله

فلت جيا الكاس تبسطنا \* حتى تهتك بيننا الستر  
في مجلس ضحك السرور به \* عن ناجذيه وحلت الخمر  
ولقد تجوب في الفلاة إذا \* صام النهار وقالت العفر  
شدنية رعت النجي فانت \* ملء الجبال كأنها قصر  
ومنها

يسعى إليك بها بنو امل \* عتبوا فأعتبهم بك الدهر  
أنت الخصب وهذه مصر \* فتد فقا فكل كما بصر  
ذكر بعض العلماء في قوله وحلت الخمر أربعة أوجه الأول أن طيب  
المكان وتكامل السرور وصار مقتضيا لشرب الخمر ومجئنا إلى تناولها ورافعا  
للحرج فيها على مذهب الشعراء في المبالغة وفائدة وصفها بأنها حلت  
المبالغة في الوصف بالحسن والجمال الثاني أن يكون آلى على نفسه أن  
لا يتناول الخمر إلا بعد الاجتماع بمحبوبه فكان الاجتماع به مخرجا من يمينه  
على عادة العرب وعلى ذلك قول أمي القيس

حلت لي الخمر وكنت امرأ \* عن شربها في شغل شاغل  
الثالث يريد بجمادات نزلت من الحلال لا من المحلل كأنه وصف بلوغ آراه  
وانها تكاملت بحضور الخمر الرابع أننا استعملنا الخمر بسكونا وذهولنا إلى  
ذلك أشار في المعنى بقوله

ذريني أكثر حاسديك برحلة \* إلى بلد فيه الخصب أمير  
إذا لم تر أرض الخصب ركابنا \* فأى فتى بعد الخصب تزود  
ومنها

فان تولي منك الجميل فأهله \* والافاني عاذروا وشكور  
وقوله أبصا من أبيات رويت منها هذين البيتين

قوله وإلى ذلك  
هل الإشارة إلى  
مدح الخصب  
تقدم في الأبيات  
سابقة تأمل  
هـ هـ

لقد اتقيت الله حق ثقائه \* وجهدت نفسك فوق جهد المتقي  
وأخفت أهل الشرك حتى أنه \* لتخافك النطف التي لم تخلق  
احتج له بعض العلماء في هذا البيت فقال الإنسان إذا خاف شيئاً خافه محبة  
ودمه فكان الأعداء خافته ونطفها في ذلك الوقت دم جفري الخوف في الدم  
جفري الدم في الاختلاط جفرت الاختلاط واستحالت إلى في بعد الاعتقاد  
والنفج التام فانه قد منه في الرحم فتسكنون إنسان تخافته من هذا القبيل  
وهذا أمر غامض والارفيه محتمل وقال آخر خافته ذرية آدم منذ أخذ الله  
تعالى علم الميثاق وهي في ظهر آيينا آدم حين قال الله تعالى ألسنت بر بكم  
قالوا بلى فلبت في ظهر آدم صلوات الله وسلامه عليه القول الأول أمكن  
عند الحكماء وأما الثاني فهو قريب من باب الاحتمال وقوله

مرّبنا والعيون ترمقه \* فخرج منه مواضع القبل  
أفرغ في قالب الجمال فما \* يصلح لذلك العمل  
وقوله أيضاً وقد هجاب بعضهم فسمع منه ما لا يرضيه فقال  
ما أنت بالحر فيلحي ولا \* بالعديرجي نفعه بالصا  
فرجة الله على آدم \* رجمة من عم ومن خصصا  
لو كان يدري أنه خارج \* مثلك من أحاييله لا خصى  
وأما قوله في أمر الزهد فأنشديوما في هذين البيتين يقول

الأرب وجه في التراب عتيق \* ويارب حسن في التراب رقيق  
إذا اختبر الدنيا لبيب تكشفت \* له عن عدو في ثياب صديق  
وقوله من أبيات يرفي بها الأمين وكانها مطولة والله أعلم  
طوى الدهر ما بيني وبين محمد \* وليس لما تطوى المنية ناشر  
وكننت عليه أحذرا موت وحده \* فلم يبق لي شيء عليه أحاذر

(والعني بقول أبي تمام)

فلو صورت نفسك لم تردها \* على ما فيك من شرف الطباع

هذا البيت لأبي تمام من قصيدة طويلة ستأتي إن شاء الله تعالى في آخر  
ترجمته وهو حبيب بن أوس بن الحرث الطائي الشاعر الفاضل الكامل  
صاحب كتاب المجاسة أقول بأنه ولد في سنة تسعين ومائة ومات في سنة ست

ترجمة أبي تمام

وعشرين ومائتين من الهجرة النبوية على صاحبها أفضل الصلاة والسلام  
بقرية يقال لها جاسم وهي من أعمال حوران من بلاد دمشق وكان أبوه  
نصرانياً وكان اذذاك أبو تمام بمصر القاهرة في حدائقه يسقي الماء بالمسجد  
الجامع ثم جالس الأدباء وأخذ منهم من النظم والنثر والأدب والفضل  
مالاً من يد عليه وكان فطناً ذكياً محباً للشعر وأصحاب الفضل فلم يزل يعاينه  
حتى ملكه وسار ذكره في العصور وبلغ المعتصم اذذاك خبره فمرحل اليه سرا  
برأى بعض أصدقائه ومحبيه فعرض عليه قصائده فقدمه على جميع شعراء  
وقته وزمنه حدث على ابن الجهم ثم قال كان الشعراء يجتمعون في كل جمعة  
في القبة المعروفة بهم بجامع بغداد ينشدون الشعر ويعرض كل منهم على  
أصحابه ما يكون قد نظم به دم فارقهم في الجمعة التي قبلها فيبدنا أنا في جمعة  
من تلك الجمع ودعبل وابن أبي الشيص وابن أبي فتن والناس مجتمعون  
يسمعون انشاد بعضهم بعضاً بصرت شاي في آخريات الناس جالساً في زى  
الاعراب فلما فرغ كل منهم وقطع انشاده التفت الشاب إلينا وقال قد سمعت  
انشادكم منذ اليوم فاسمعوا انشادي فقلنا هات فأنشد \* فحوالك عين  
على فحوالك ياندل \* ثم مرفها منشداً حتى أتى الى قوله

فغار الشعر فيه اذ سهرت له \* حتى ظننت قوافيه ستقتل

فعقد أبو الشيص عنده ذا البيت خنصره ثم مرفها الشاب الى ان أتى على  
آخرها ثم انشده قصيدة أخرى فقلنا له أيها الشاب لمن هذا الشعر فقال لمن  
أنشدكوه قلنا له ناشدناك الله من تكون فضحك وقال أنا أبو تمام الطائي  
فرفعنا مجلسه حينئذ وعظمناه تعظيماً كبيراً واشتد إعجابنا به لدمائه أخلاقه  
وفصاحة منطقته وجودة شعره ثم انني ما عرفت عقد خنصر أبي الشيص هل  
كان إعجابنا به مما سمع في البيت من البديع المرقص أو أخذنا عليه في اسكان  
الباء في قوله حتى ظننت قوافيه أعني من لفظة قوافيه وهي ضرورة جائزة  
عند الشعراء ثم ترقط حال أبي تمام وتقول بالمال الجزيل حتى عاد الى بلده  
فضرب غيماً ما وأظهره حمة وأنا نا فخرجت امرأة من بعض أحياء العرب  
ومعها اختها بـ... فقامت زماناً ثم التفت الى صاحبها وقالت أنت دون  
الرجل قالت لا والله قالت بلى والله أنا أعرفه قالت ومن هو قالت انه والله





وتنظري خبيب الركاب ينصها \* محي القربض الى عجمت المال  
وقوله ايضا

واذا اراد الله شرف فضيلة \* ماويت اناح لسان حاسوب  
لولا اشتعال النار فيها جاورت \* ماكان يعرف طبيب عرف العود  
وقوله ايضا

ليس الحجاب بمقص منك الى املا \* ان السماء ترجى حين تحجب  
وقوله ايضا

توفيت الاكمال بعد محمد \* واصبح في شغل عن السفر السفر  
فتى مات بين الضرب والطعن ميتة \* تقوم مقام النصران فاته النصر  
مضى طاهرا الاثواب لم تبقى روضة \* غداة ثوى الاشتهت انها قبر  
كان بنى نبهان عند وفاته \* نجوم سماء غاب من بينها البدر  
لئن ابعد الدهر الخوون بفقده \* لعهدى به ممن يحب له الدهر  
وقوله ايضا

اذا فقد المفقود من آل مالك \* تقطع قلبي رجعة للكارم  
الم تربا لا يام كيف فجعتنا \* به ثم قد شاركننا في الماتم  
رواكد تقصى الكف من متناول \* وفيها علل ترتقى بالسلام  
بنى مالك قد نبهت حامل الثرى \* قبور اكم مستشرفات المعالم  
وقوله ايضا

ورأت شعوب اربها في جسمه \* ماذا يريك من جواد مضر  
عفت به الايام حتى انها \* لتكاد تفجوه بمالم يقدر  
واكثر شعرا في تمام مختاروه وفي الشهرة كابي الطيب في كفى من شعره  
هذا القدر وما ذكر في هذا الشرح من بعض هذه التراجم التي هي من باب  
لزام ما لا يلزم الامايتة فمن فائدة تحسنه وترغب فيه واما القصيدة التي  
منها البيت المذكور ابوقمام بسببه فهي هذه

خذني عبرات ينك عن سماي \* وصوفى ما أزلت من القناع  
أآلفة انجيب كم افتراق \* أجذف كان داعية اجماع  
وليست فرحة الاويات الا \* لموقوف على شرح الوداع

ترجع ان رأت جمعي ضيلا \* كأن الجهد يدرك بالاصراع  
 فخي النسجيات ان يأوى اذا ما \* أطفن به الى خلق وساع  
 أبين مع السباع المأوى حتى \* لمخالته السباع من السباع  
 قلب المحزم ان حاولت يوما \* بأن تستطيع غير المستطاع  
 قال المرزوقي في شرح هذا البيت يقول ان أردت أن تقدم على ما لا يقدر  
 عليه فأجب حزمك وعزمك واصطبر عليه ولا تخالفه فان ذلك يؤدبك الى  
 الفتح وهذا على رأي من روى قلب المحزم من التلبية ونسب بعضهم هذا  
 البيت الى المحال فقال المحزم في ترك طلاب ما لا يطاق فكيف يعزم على  
 ادراكه حتى يحيبه بالتلبية وقال المرزوقي وهذا من قائله بعيدا ذمى البيت  
 أجب المحزم وعليك به فيما تطلب من المهمات فان المحزم يعين على كل شيء  
 حتى على ما لا يتأتى ولا يتسهل وهذا كما يقال كل ما لا يقدر عليه خلق فاستعن  
 فيه بكذا وكذا يريد انه مبارك السعي ويراد بذلك المبالغة في تأنيه وقال آخر  
 أراد ان حاولت يوما لا يدخل تحت قدرتك فأجب المحزم فانه يدعوك الى  
 ترك طلبه وروى أيضا قلب المحزم ومن القصيدة أيضا في المدح

أطال يدي على الايام حتى \* وقيت صروفها صاعا بصاع  
 جعلت الجود لآلاء المساعي \* وهل شمس تكون بلا شعاع  
 ورأيك مثل رأي السيف صحت \* مشورة حذو عند المصاع  
 ولو صورت نفسك لم تردها \* على ما فيك من كرم الطباع

(والمراد بقول أبي الطيب

ذكر الانام لنا وكان قصيدة \* كنت البديع الفرد من أيتها  
 هذا البيت لابي الطيب المنبئ وقد تقدم ذكره وانما أذكره هنا بحسب  
 القصيدة التي منها هذا البيت وهي قصيدة يمدح بها محمد بن أحمد بن عمران  
 التي يقول في أولها سرب محاسنه حوت ذوتها

ومطالب فيها الهلاك أنيتها \* ثبت الجنان كما تقي لم آتها  
 ومقائب غادرتها بمقائب \* أقوات وحش كن من أقواتها  
 يعني كم جيش لفته بجيش حتى اقتتلوا وصاروا قوتا للوحش بعد ما كان  
 الوحش قوتا لهم في الصيد وفي هذا المعنى خال لان الوحش الذي يقتات

القتلى لا تقتاتاه الفرسان في الصيد

أقبلتها غررا لمجداد كائنها \* أيدي بني عمران في جهاتها

يعني وجهات الخيل قبل وجوه هذه المقاب وهي غرر فكانت بياض أيدي بني عمران الممدوحين في جهاتها وإن كان أراد بيضاء أيديهم اللون فليس فيه كبير معنى وإن كان أراد بالأيدي النعم فهو مدح وإن كان من باب تشبيه المعرض بالجواهر

أعارفين بها كما عرفتهم \* والرا كبن جدودهم أماتها

كان ينبغي أن يقول والرا كبن جدودهم أماتها وإنما جعلته الضرورة على وجه ضعيف في قولهم أكلوني البراغيث قال الواحدى والذي ذكره الناس في معنى هذا البيت أن هذه الخيل تعرفهم ويعرفونها لأنها من نتاجهم تناسلت عندهم فجود الممدوحين كانت تركب أمهات هذه الخيل وسباق الأبيات قبله يدل على أنه يصف خيل نفسه لا خيل الممدوحين وهو قوله أقبلتها غررا لمجداد إذا كان كذلك لم يستقم المعنى إلا أن يدعى مدح أنه قاتل على خيل الممدوحين وأنهم يعطون الخيل للشعراء والذي يزيل الاشتكال أن يقال المجداد اسم جنس ففي قوله غررا لمجداد أراد خيل نفسه وفيما بعده أراد خيل الممدوحين والمجداد يعم الخيلين جميعاً ثم قال

فكائنها فحبت قياما تحتهم \* وكائنها ولدوا على صهواتها

إن الكرام بلا كرام منهم \* مثل القلوب بلا سويداواتها

عجابه حفظ العنان بأغل \* ما حفظها الأشياء من عاداتها

لومرير كرض في سطور كناية \* أحصى بحافر مهره ميماتا

يعني أنه لفروسيته وحسن تصرفه في الخيل في الكر والفر ولور كرض بفروسه في طرس مكتوب وأراد أن يحصى بحافر مهره الميمات لفعل ونخص الميمات لأنها أشبه بالخوافز وأدق من العينات التي هي أيضاً تشبه الخوافز وأكثر وجوداً في الحروف ونخص المهر لأنه أشعب من غيره

لاخلق أجمع منك الأعارف \* بكلمة بنفسك لم يقل لك هاتها

راء مقلوب رأى ومثله ناه ونأى

أعياز واللك عن عمل نلته \* لا تخرج الأقار عن هالاتها

ذكر الانام لئلا كان قصيدة \* كنت البديع الفرد من آياتها

(فكدمت في غير مكدم واستسمت ذا ورم ونفخت في غير ضررم)  
(المكدم) العض (والمكدم) موضع العض بضرب مثلان يطلب شيئا  
لا يمكن منه وفي بعض النسخ كرمت بالراء وهو خطأ (والورم) الانتفاخ  
يقال ورم برم (والسمن) هذا الهزال مأخوذ من قول المتنبي  
أعيذها نظرات منك صادقة \* أن تحسب الشهم فحين شهم ورم  
وكذلك قوله نفخت في غير ضررم هو مأخوذ من قول هر وبن معدي كرب  
حيث قال

ولو نار نفخت بها أضام \* ولاكن أنت تنفخ في رماذ  
وسأفي ذكر هر وفيها بهد والمعنى أن هذه المرأة احتمالت ولم تتم على شيء من  
حيلها

(ولم تبدل صج مهزا ولا سفرة محزا)  
(المز) التعريب الشديد كأنه قال لم تبدل صج كلامها يعني المرأة المرسل ما يهز  
ويستقال وكذلك سفرة احتياها ما يهز وما يقطع

(بل وضيت من الغيبة بالاياب)

هذا مثل بضرب ابن قنغ بسلامة نفسه في مطلبه وهو من بيت لامرئ القيس  
ابن جهم بن الحرث من بني آكل المرار وأمه فاطمة بنت سريجة أختهم مهمل  
وكليب ابني وائل وكان أبوه جهم ملكا من ملوك العرب بتهامة والحبيرة وله  
أناوة على بني أسد وخطافان وكان قد طار دابته لقول الشعر أنة منه ثم قتل  
ونض امرؤ القيس يطلب ناره في خبر طويل وقال ضيعني صغيرا وحملني  
عناؤه كبيراً ثم قتل جماعة من بني أسد وتفرق عنه قومه فلحق بقيصر  
فاستقبده ومات مسموما في طريقه في قصة معروفة وسمى الملك الضليل لانه  
أضل ملك أبيه وذو القروح لان قيصر أرسل اليه حلة مسمومة تقرح منها  
بدنه ومات فاما شعره فهو الذي لا ينزع في تذييله وهو لهام المتقدمين حقيقة  
ومن محاسن شعره قصيدته المعلقة وقوله

سمالك شوق بعدما كان أقصرا \* وحلت سلمي بطن قوف عررا  
أشيم مصاب الحزن أين مصابه \* ولا شيء يشفي منك يا ابنة عفرا

ترجمة امرئ  
القيس

من القاصرات الطرف لودب محول \* من الذرفوق الاتب منها الاثرا  
يعنى لودب الصغير من الذرع على ثوبها الاثر في جسد هـا ولم يرد بالحوّل ما بلغ  
الحول وانما أراد ما هـا والصغر بمنزلة الحولي في الابل  
فدعها وسلّ لهم منك بحسرة \* ذمول اذا صام النهار وهجرا  
كان الحمى من خلفها وأمامها \* اذا تحلته رجلها حذف أصرا  
خص الا عسر لا اختلاف ومياته

على لاحب لا يمتدى بمناره \* اذا سافه العود النباطى ججرا  
يصف قفرا لا اعلام فيه وقوله لا يمتدى بمناره يعنى ليس فيه منار يمتدى  
به لان فيه منار الا انه لا يمتدى والعود انجل البالغ تمام سنه وسافه اذا شمه  
وجرجوا اذا حنّ وعادة الابل أن تسم الارض التي لا تعرفها فيحنّ لعلها يبعده  
المسافة ومنها قوله

الأرب يوم صالح قد شهدته \* بتادف ذات القل من فوق طرطرا  
ولا مثل يوم في قداران ظلته \* كافي وأصحابي على قرن أعفرا  
اختلف المفسرون في هذا البيت فقال بعضهم وصف اليوم بالشدة ونفسه  
بالقلق والاضطراب فيه حتى كانه وأصحابه من عدم الاستقرار مقيون على  
قرن ظي وقال بعضهم بل وصف أماً كن كان فيها مسرورا منعما لانه قال  
قبل البيت الأرب يوم صالح والمعنى انه كان على مكان مشرف عال فشبهه  
لارتفاعه بقرن الظبي وانما خص قرن الظبي لانه أعلى ما في جسده وقصيدته  
الامية التي أولها

الاعم صباحا أيها الطلل البالي  
وأما القصيدة التي منها نصف البيت المذكور من أجله فانه يقول فيها هذه  
الايات

فبعض اللوم عاذلتي فاني \* سيكفيني التجارب وانتسابي  
اني عرق الثرى وشجبت عروقي \* وهذا الموت يسابني شباني  
يعنى أن مصيره الى التراب وقيل عرق الثرى آدم وسيجوت كلمات آباؤه  
وأجداده الى آدم ثم قال  
أرانا موضعين بختم غيب \* ونسخرنا الطعام وبالشراب

أبعدا محرت الملك ابن عمرو \* وبعد الخمر جردى القباب  
وبعد ملوك كندة قد تولوا \* بأكرم شعبة وأقل طاب  
أرجى من طوال الدهر لنا \* ولم يغفل عن الصم الصلاب  
ألم أنض الملى بكل نرق \* ألق الغول لناع السراب  
وقد طوفت في الأفاق حتى \* رضيت من الغنمة بالاياب  
فارجعها فقد نقت وكلت \* لغرط الاين تركع للضراب  
وأعلم أنني عما قلد — ل \* سانشب في شباطفروناب

(وتغيت الرجوع بخفي حنين)

اختلف في حنين هذا فقال قوم كان رجلا دعي انه من بني أسد بن هاشم بن  
عبد مناف فأتى عبد المطاب وعليه خفان أحران فقال يا أبا عمر وأنا ابن أسد  
ابن هاشم فقال عبد المطاب لا وثياب هاشم ما أعرف فيك شيئا له فارجع  
فرجع فصار مثالا يضرب للراجع بالخيبة وقال قوم كان حنين ابن أسد كافا من  
أهل الحيرة ساومه اعرابي بخفين ولم يشتر منه شيئا فغاضه ذلك فخرج وعلق  
أحد الخفين على شجرة في طريقه وتقدم قليلا وطرح الآخر وكم  
بجاء الاعرابي فرأى أحد الخفين فوق الشجرة فقال ما أشبه هذا بخف حنين  
لو كان معه آخر لتكافأت أخذه ثم تقدم قليلا فرأى الخف الآخر مطروحا  
فنزل وعقل بعيره وأخذه ورجع ليأخذ الآخر فخرج حنين من المكان  
وأخذ بعيره وذهب ورجع الاعرابي الى جبهه بخفي حنين وقيل كان حنين  
يهوديا فكتب بامرأة مسلمة جارا فقمص فصرعها فتكشفت فكتب بخبره  
الى عمر فكتب ليس على هذا ما نحن اهم وقد خلع ربة الذمة من رقبته  
فاصلبوه حيا فلما نصب على خشبته أتت امرأته وعليه خفان فقالت الاين  
تموت فأتصنع بالخفين فأخذتهما من رجله فقال الناس انقلب بخفي حنين

(لاني قات \* أقدها من بالث عليه الثعالب)

هذا نصفي لرجل من العرب يسمى غاوي بن ظالم السلمي وكان سبب قوله  
انه كان لبني سليم صنم يعبدونه في الجاهلية وكان غاوي سادته فينبما هو  
ذات يوم جالس اذا قبل ثعلبان يشتدان فشغركل واحد منهما رجلاه وبال  
على الصنم فقال يا بني سليم والله ما يضر ولا ينفع ولا يعطى ولا يمنع ثم أنشد



(وأبدأت وأعدت وأبرقت وأرعدت)

يعني كررت ما يستلزم ذكره وأصل البرق لمعان العاصف والرمع صوتيه  
ويكنى بهما عن التهديد يقال أرعد فلان وأبرق إذا هدد وكان الاعمى ينكر  
قوله في ضرب المثل يعني أبرق وأرعد قال مهمل  
أبرقوا ساعة الهياج وأرعد \* ناكرا ترعد الفحول والقحولا

(وهممت ولم أفعل وكدت وليتني)

يعني هممت بقتل هذه المرأة وهذا من باب الخذف والايجاز لدلالة بعض  
الكلام على بقية المحدثه كقوله تعالى ولولان قرآننا - يرت به الجبال  
أو قطعت به الارض أو كالم في الموتى بل الله الامر جماعة فغيره لكان هذا  
القرآن وهو كثر في كلام العرب وقد استعملوه حتى في الحروف وقالوا درس  
المناسيل يهجون به بمعنى المنازل وقالوا ورق الحمام يعني الحمام وهذا اللفظ مشعر  
لضابي بن الحرث بن اوطاة البرجي كان رجلا بذا كبر الشرو وكان صاحب  
صيد اوطأ دابته صيدا فقتله فرفع الى عثمان رضى الله تعالى عنه أيام خلافته  
فاخذت بضعف بصره فحسبه ثم خلص وكان قد استعار كلبا للصيد من بني  
نهمشل فلم يرده فطردوه منه وألحوا عليه فقال يهيجوهم ويتهم اقوم بالكاب  
فأمرهم لا تتركوها وكلكم \* فان حقوق الامهات كبير

إذا اكتسفت من آخر الدليل شخصه \* ينظر له فوق الفراش هرير  
فاستعدوا عليه عثمان فقال ويلك ما سمعت أحدا يرمي امرأة بكاب غيرك  
والله اني أراك لو كنت على عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم لا تنزل الله  
فيك قرآننا ثم حبسه وعرض يوما أهل السجن فوجده قد أعد حديدة ليقتل  
بها عثمان فأخذت منه وضرب وترك مهمل في السجن فقال

لا يبطن بعدى امرؤ ضم حظه \* فراد اقبه الموت والموت نائله  
هممت ولم أفعل وكدت وليتني \* تركت على عثمان تبكي حلاله  
وفائلة لا بعد الله ضا شأ \* اذ القرن لم يوجد له من ينارله  
ثم لم ينزل في السجن حتى مات فلما قتل عثمان وثب عهده على ضلع من أضلاعه  
فكسر ما فقتله الحجاج بالكوفة

(ولولان الجواوذة والضيافة حرمة اسكان الجواب في قذال الدمستق)

قوله لا يبطن الخ  
فيه انحراف كالا يخفى  
اه

قوله عهده انظر  
من هو اذ لم يسبق  
له ذكر تأمل

(جزءه)



## شرح العيون

يعني لولائه صار لهذه المرأة حرمة بدخول المنزل والمؤاكلة لغعات بها فعمل  
سيف الدولة بالدمستق وهذا حل بيت المتنبي في المعنى وذلك أن ملك الروم  
أرسل جيشا إلى بلاد سيف الدولة وقدّم عليه بطريقا يقال له الدمستق وقيل  
الدمستق لقب عندهم لكل مقدم على جيش فهزعه سيف الدولة وخرج  
موليا وعاد إلى ملك الروم مهزوما وعوبا ثم أن ملك الروم أرسل رسلا وكنا  
إلى سيف الدولة يطالب الصلح والمدينة فنظم المتنبي في هذه الواقعة قصيدة  
يشير فيها إلى هزيمة الدمستق فيقول

وكنّت إذا كاتبتك قبل هذه \* كدبت إليه في قذال الدمستق  
وهذه قصيدة تنطوي على آيات حسنة ويتعلق بها خبر ظريف قيل دخل  
السري الرقا الشاعر على سيف الدولة يوما فقال يا مولانا كم تفصل علينا  
هذا الكندي يعني المتنبي ولوأمرتني أن أنظم على وزن أي قصيدة شئت من  
قصائده لنظامت ما هو أجود منها فقال سيف الدولة انظم على وزن قصيدته  
التي أولها بعينيك ما يلي الفؤاد وما لي في فخرج السري من عنده على  
ذلك وفكر في القصيدة فلم يجدها من مثانات المتنبي فعلم أن سيف الدولة أراد  
أمره بتخصيصه هذه القصيدة في الاقتراح فنظّر في أبياتها فإذا هو يقول  
فيها مادحا سيف الدولة ومفتخرا بنفسه

إذا شاء أن ياهو بلحية أحمق \* أراء غباري ثم قال له الحق  
فعلم أن سيف الدولة أراد به هذا المعنى فكف عن النظم وفي هذه القصيدة  
يقول المتنبي

وما كنت ممن يدخل العشق قلبه \* ولكن من يبصر جفونك يعشق  
سقى الله أيام الصبا ما يسرها \* ويفعل فعل الباطل المعشق  
إذا ما لبست الدهر مستحايه \* تخرق والملبوس لم يخرق  
هذا المعنى جيد ولكن استعمال التخريق للأجساد شاع ومن جملة هذه  
القصيدة أيضا

نودعهم والبين فينا كأنه \* فنانا أبي الهيجاء في قلب فيلق  
هو ألاملاك الجيوش كأنها \* تخير أرواح الحكمة وتنقي  
يغير بها بين اللعان وواسط \* ويركزها بين الفرات وجلق

ويرجعها اجرا كان مصيها \* يكي دما من رحمة المتدفق  
فلا تبلغاه ما أقول فانه \* شعاع مني في كره الحرب يشتق  
قوله فلا تبلغاه هذه من السماجات المدودة لانه يشده القصد هو سماعا  
عفا الله تعالى عنه

كسائله من يسأل الغيث قطرة \* وعاذله من قال للفلك أرتق  
لقد جدت حتى جدت في كل مله \* وحتى أنا لك الحمد في كل منطق  
رأى ملك الروم ارتياحك للندى \* فقام مقام المجتدى المخلق  
وكنت اذا كاتبته قبل هذه \* كبيت اليه في قذال الدمق  
وما كد الحساد شيئا قصده \* ولكنه من يزحم البحر يفرق

(والنعل حاضرة ان عادت العقب والعبوة ممكنة ان أصرا المذهب)  
السبعة الاولى حل بيت للفضل الهلي من جملة أبيات وهو مثل يهتدي به  
عوقب وهذا الفضل هو ابن العباس بن عقبة بن أبي لبك كان من شعراء  
الهاشيميين وفصحائهم توفي في خلافة الوليد بن عبد الملك وكان طويلا آدم اللون  
حكى ان الفرزدق مر به يوما وهو ينشد مفتخرا

وأنا الاخضر من يعرفني \* أخضر الجلدة من بين العرب  
من يساجلني بساجل ماجدا \* يملأ الدلو الى عقد الكرب

يعني بالخضرة آدم اللون والعرب تفخر بانها سحر وسود وقيل عني بالاخضر  
البحر وانه في نفسه وكرمه كالبحر وعني بالساجلة المفخرة وأصل المساجلة أن  
يملا الشخصان بدلون من بتر فأيهما ملاء أكثر كان الغالب واستعمل  
في المفخرة وأصل المساجلة كما ذكر فلما سمع الفرزدق قوله تفخر وقال أنا  
أساجلك فقال

برسول الله وابن عمه \* وبعباس بن عبد المطلب

فرجع الفرزدق وقال ما يساجلك الا من حض بضر أمه \* وحكى أبو عبيدة أن  
عمر بن أبي ربيعة قال بينما أنا جالس في المسجد الحرام في جماعة من قريش  
اذ دخل علينا الفضل بن العباس الهلي فوافقني وأنا أنشد

وأصبح بطن مكة مقشعرا \* كأن الأرض أيس بها شام

فقال يا أخا بني مخزوم ان بلدة تبج بها عبد المطلب وبعث منها رسول الله

ترجمة الفضل  
الهلي

صلى الله عليه وسلم واستقر بها بيت الله عز وجل لمحبة أن لا تقهره هشام  
وان أشعر من هذا البيت قول الآخر

انما عيّد مناف جوهر \* زين المجوهر عبد المطلب  
واقبل على وقال يا أخا بني عذروم ان أشعر من صاحبك الذي يقول هذين  
البيتين

هاشم بصر اذا سما وطما \* أخذ حرا محريقا واصطلمما  
فاعلم وخير المقاتل اصدقه \* بأن من رام هاشما هتما  
فاسودت الدنيا في عيني ولم أخرجوا با وقد أطال أبو صيدة الحكاية الى أن ظهر  
عليها التوايد \* ومن جيد شعر الفضل بن العباس قوله  
يا بني ان تفقدى قومنا وزيتهم \* وتخلصهم فان الدهر مناس  
عمر ووجد مناف والذي عهدت \* بطاح مكة آبي الضيم عباس  
ليش هز برمدل عند خيسته \* بالرقين له أجروا عراس  
يستشهد الخفاء بقوله أجروا الاصل أجروا فذفت الواو لوقوعها  
طرفا فمضموما ما قبلها \* وحكى عنه الجاحظ حكاية ظريفة قال شرب ليلة  
مع بعض ولد جعفر على سطح فلما سكر الجعفرى رمى بنفسه الى أسفل وقال أنا  
ابن الطيار في الجنة فتكسروهم ثم فتشبت الفضل بالحقايق وقال أنا ابن  
المقصود في النار \* وأما البيت الذي ذكر بسببه فحكى انه كان بالمدينة  
تاج من ثمارها يسمى العقرب وكان أمطل الناس فعامله الفضل وكان اشد  
الناس تقاضيا فلما حل المال تعد الفضل على باب العقرب بقرأوة عقرب  
على هيبته في المطل فلما أعياه ذلك قال يهجووه

قد تجبرت عقرب في سوقنا \* لأمر حبا بالعقرب التاجر  
كل عدو كيد في استه \* فغير مخشى ولا ضائر  
ان عادت العقرب عدنا لها \* وكانت النعل لها حاضرة  
فصار هذا اللفظ مثلا وقول ابن زيدون أن أضر المذنب الاصرار والعقد في  
الذنب وأصله من صراشي

(وهي لم تلاحظك بعين كيلة عن عيوبك ملوها حبيبا حسن فيها من قود)  
يعني هب أن هذه الواصفة لم تترك بعين المحبة الساترة للعيوب فيما وصفتك

به من الفضائل ليس منظره كما ترى من القبح والجماحة كما سيأتي ذكره  
وفي هذا اللفظ حل ثلاثة آيات لثلاثة من الشعراء ولكل منهم اختيار  
وأشعار تشتمل على محاسن \* فالأول قول الهاشمي

ترجمة الهاشمي

وعين الرضا عن كل عيب كيلة \* ولكن عين السخط تبدى المساويا  
وهو عبد الله بن معاوية بن عبد الله بن جعفر بن أبي طالب كان من فتيان بني  
هاشم وأجوادهم وفحماهم على أنه كان يتهم بالزندقة في دينه لهجة قوم  
عرفوا بذلك وأتهمهم رجل يقال له البقل والهاشمي بذلك لأنه كان يقول  
الإنسان كالبله إذا مات لم يرجع وكان عبد الله ممن ترقى للخلافة واشتهر ذكره  
في أيام بني أمية حكى المدايني أن عبد الله بن معاوية قدم زائرًا لعبد الله بن  
عمر بن عبد العزيز مستمعًا له فترج بالركوفة بنت الشرف بن شيب بن ربي  
فلما وقعت العصية أخرجه أهل الركوفة على بني أمية وقيل إنما خرج في  
أيام يزيد بن الوليد ودعا الناس إلى سيرة الرضا من آل محمد صلى الله عليه  
وسلم وقيل أغادعا إلى نفسه ولبس الصوف وأظهر سيماء المخير فاجتمع عليه ناس  
من الركوفة فبايعوه ولم يجتمع عليه جميع أهل المصرو قالوا له ما بقي فينا بقية  
فقد قتل جهورنا مع أهل هذا البيت وأشاروا عليه بالخروج إلى فارس  
وفواحي الشرق ففعل ذلك وجمع جوعا من النواحي فخرج فغلب على مياه  
البصرة والركوفة وهمدان والري وقم وأصفهان وأقام بأصفهان وكان  
الذي أخذه البيعة محارب بن موسى اليشكري فدخل دارا لامارة بنعل  
وردا وجعل الناس يحتمون عليه فأخذهم بالبيعة فقالوا على ماذا قتال  
على ما أحببتهم وكرهتهم وكتب إلى الأمصار يدعو إلى نفسه واستعمل إخوته  
على كرمان وشيراز وغيرهم وأقصده بنو هاشم السفاح والمنصور وعيسى بن  
علي ووجه قريش من أمية وغيرهم فمن أراد علوا له ومن أراد صلة وصله  
واحسن إليه وكان سمع الكف كريم الأخلاق حكى ابن هرم قال قصده  
فوجدت الناس بعضهم على بعض بيا به فرأني بعض خدمه فعرفني أن  
طامتهم غرماء له أرباب ديون فقلت هذا شر لي ثم دخلت عليه فقلت لم أعلم  
والله بهذا الغرماء فقال لا عليك أنشدني فاستحييت فأبى إلا أن أنشده  
فأنشده آياتا حسنة منها

تري الخمر يجري في أسرة وجهه \* كما لا ت في السيف بهجة رونق  
فأمر لي بما كان عنده من المال لبعض الغرماء والله لا يملك غيره ثم لم يزل عبد  
الله مقبلا بنواحي فارس التي غلب عليها حتى ولى مروان بن محمد المجعدي  
فوجه إليه عامر بن ضبيعة في جيش كشف فصار إليه حتى إذا قرب من  
أصبهان نذب عبد الله أصحابه للخروج فتمتقلوا عليه ولم يفعلوا فخرج على  
دهش هو وأخوته قاصدين خراسان وقد ظهر أبو مسلم بها واطمع في نصرته  
فأخذه أبو مسلم فحبسه عنده وجعل عليه عينا فرفع عنه أنه يقول ليس  
في الأرض أحق منكم بأهل خراسان في طاعتكم لهذا الرجل قبل أن تراجعوه  
في شيء وتسالوه عنه والله ما رضيت الملائكة به - فذا عن الله عز وجل حتى  
راجعت في أمر آدم عليه السلام فقالوا اجعل فيها من بقية د فيها ويسفك  
الدماء حتى قال تعالى أني أعلم ما لا تعلمون فشدد عليه أبو مسلم ثم كتب إليه عبد  
الله وسأله التي يقول فيها إلى أبي مسلم من الأسير في يديه \* بغير خلاف عليه  
\* أما بعد فانك مسرود ودائع \* ومولى صنائع \* وأن الودائع مرعية \*  
والصنائع حارية \* فاطلب الخلاص \* والاذا ذكر القصص \* فانك لاق ما  
أسألت \* وغير لاق ما خلفت \* وفقك الله لما ينفعك \* وألهمك شكر ما خولاك \*  
فلما قرأ كتابه وحى به ثم قال أقصد علينا أصحابنا وهو عبيدوس في أيدينا فلو خرج  
وملك أمرنا لا هاسكنا ثم أمضى تدبيره في قتله فدرس إليه سمها فأتى ووجه برأسه  
إلى ابن مباركة فجمله إلى مروان \* ومن شعره ويتعلق به حكاية حكاها إبراهيم  
الموصلي قال بينما أنا عند الرشيد وعنده ابن جامع وعمر والغزال وغيرنا من  
الندماء والمغنين إذ قال صاحب السمتارة لابن جامع تعق من شعر عبد الله  
ابن معاوية ولم يكن بن جامع يغني في شيء من شعره ولا يعرفه وكنت قد تقدمت  
فيه فارتج على ابن جامع فلما رأيت ما حل به اندفعت فغنيت لعبد الله  
يهم بحمل وما ان يرى \* له من سبيل إلى حمله  
كأن لم يكن عاشق قبله \* وقد عشق الناس من قبله  
فهم من الحب أودى به \* ومنهم من اشفى على قتله  
فاذا بدرت السمتارة ونظرائي وقال أحسنت والله أعدته فأعدهته بفناء  
فراش بيدرة فوضهها تحت فخذي ثم قال اجعلها لك ثم انقضى المجلس فلما

كان المجلس الثاني قال صاحب المتارة يا ابن جامع تغن من شعر ابن جعفر  
يعني عبد الله بن معاوية فوقع في مثل الذي وقع فيه بالامس فغنت من شعر  
عبد الله

سلابة الخدر ما شأنها \* ومن أيما شأننا يعجب  
فلست بأول من فاته \* على أربه بعض ما يطلب  
وأصبح صدع الذي بيننا \* كصدع الزجاجة لا يشب

فلوحي صاحب المتارة أن أمسك وأشار بيده إلى أنه يبكي فأمسكت ثم قال  
تغن لابن جعفر وكان ابن جامع شديد المحبة فقال لو كان في ابن جعفر خير  
لطار مع أبيه ولم يقبل على قول الشعر فسمعنا ذلك الرشيد ثم أرسل إلى بديرة  
والى ابن جامع مثلها \* وأما الشعر الذي ذكر بسببه فإنه كان صديقاً للعسين  
ابن عبد الله بن العباس ثم وقع بينهما أمر فتجافا فقال عبد الله

أن حسينا كان شياً ملففاً \* فمحمضه التكشيف حتى بداليا  
وأنت أخي ما لم تكن لي حاجة \* فان عرضت أيقنت أن لا أخاليا  
وعين الرضا عن كل عيب كيلة \* وليكن عين السخط تبدي المساويا  
وأما البيت الثاني فهو قول المجنون

أهابك اجلالاً وما بك قدرة \* على ولكن ملء عين حبيها

وهو قيس بن الملقح بن مزاحم من بني عامر بن صعصعة شاعر غزل سكن  
البادية حمراء وتوفي في آخر دولة بني أمية وهو المعروف بمجنون ليلى وبقسال  
أنه لم يكن مجنوناً وإنما الرواة وضعت ذلك عليه وحكي أن ابن داب قال قلت  
لرجل من بني عامر أتروى من شعر المجنون شيئاً فقال أوفر غنا من العقلاء حتى  
نروى للجانين أنهم لكثير فقلت إنما أعني مجنون بني عامر الشاعر الذي قتله  
العشق فقال هيأت بنو عامر أخطأ بكاد من ذلك إنما يكون هذا في الجانية  
الضعاف حلومها النغمة رؤسها فأما نزار فلا وقال الأصمعي الصحيح أن  
الاشعار والوجدان ليس ولكنه لم يكن مجنوناً إنما كانت فيه لوعة أحدهما  
العشق وكان قد عشق جارية من قومه تسمى ليلى بنت سعد وعلق كل منهما  
بصاحبه وهما حينئذ صبيان برعيان مواشي أهلها فلم يزا الا كذلك حتى  
كبرا وحببت عنه وفي ذلك يقول

في أول بيت المحرم  
كما لا يخفى اه  
ترجمة مجنون ليلى

تعشقت ليلي وهي ذات ذؤابة \* ولم يبد للأتراب من مديها هم  
صغيرين نزعى اليهم باليت اننا \* الى الآن لم تكبر ولم يكبر اليهم  
حكى ابن عمارة المري قال حضرت الى ارض بني عامر لالقي الجنون فدخلت  
على مجلسه فلقبت اياه شيخا كبيرا وحوله اخوة الجنون فسأله فقال انه كان  
والله عندي امر من هؤلاء جميعا وانه عشق امرأة من قومه ما كان يطمع  
مثلا في مثله فلما فشا امرهما كره ابوها أن يزوجه اياها بعد ما ظهر من  
أمرهما فزوجهام من غيره وأول ما ظهر من حبه لها انه طرقتا أضياف ذات  
ليلة ولم يكن عندنا آدم فبعثته الى أبي ليلى فوقف على عباته وصاح به فقال  
ما تشاء فقال طرقتا أضياف ولا آدم لنا فأرسلني أبي اليك فقال باليلي أخرجي  
ذلك الفحشي فاملئي له أناه من الهمن فأخرجته ومعه قعب فحسنت تصب  
الهمن في الاناء وهما يتحدثان فالحاهما الحديث وهي تصب الهمن وقد  
امتلا القعب وقد سال واستنقعت أرجلهما من الهمن ولا يشعران به  
فراهما ابوها على تلك الحال فأمره بالانصراف وحبها عنه فلما سار وجهها زاد  
هيامه وكانا في بعض الاوقات يتحدثان فقطن بهما زوجها فتدله وجن جنونه  
وهام مع الوحش يأكل معها من البقل ويرد المياه ولا يجده من يطلبه الا قليلا  
فحببت من أمره ويشت من لقائه وانصرفت \* وحكى بعض بني عامر قال  
مررت بالجنون وهو على تل رمل قد خط بأصابه خطوطا فنوت منه فنفركا  
ينفر الوحش فجلست معرضاعنه فلما طال جلوسى سكن وأقبل بخط بأصابه  
فقلت أحسن والله القائل

وانى اغن دمع عيني باليكا \* حذار الذي قد كان أوهو كائن  
فلما سمعنى بكى حتى ابتل الرمل الذي بين يديه ثم قال أنا والله أشعر منه حيث  
أقول

وأذيتنى حتى اذا ما ملكتنى \* بقول يصل العمم سهل الا باطع  
تجافيت عني حيث لالى حيلة \* وخلفت ما خلفت بين المحواض  
ثم سكت له ظباة فقام بعد ومعهما وعدت اطلبه اياها الى أن وجدته في واد  
كثيرا لمجبرة خشن وهوين تلك المجاورة ميت فانيت أهله فأعلمتهم فاحملوه  
ودفنوه ولم يبق فئات من بناء الحى من بنى بعدة وبني الحريش فالاخرجت

حاضرة ولم يربا كما احدث مثل ذلك اليوم \* ومن محاسن ما روى من شعره  
أبى القلب الاحب عامرية \* لها كنية عمر ووليس لها عمر  
تكد يدى تندی اذا ما لمستها \* وينبت من أطرافها الورق المخضر  
(وقوله)

فوالله ما أدريء لأم صرمتي \* ولأبى أمرى فيك بالليل أركب  
أقطع جبل الوصل فالوت دونه \* أم اشرب ربقامكم ليس يشرب  
ولولتني أصدأوا بعد موتنا \* ومن فوق رمسنا صفيح منصوب  
أظلم صدى رمسى وان كنت رمة \* لصوت صدى ليلى يمش ويطرب  
(وقوله)

أقول لأصحابي هي الشمس ضوءها \* قريب واكن في تناولها بعد  
وقد يتلى قوم ولا كبايتي \* ولا مثل جدتي في السقاء لم يجد  
وما في الا لعظم والجلد عاريا \* ولا عظم لي ان دام هذا ولا جلد  
(وقوله)

أردد عنك النفس والنفس صبة \* بذكراك والممشى اليك قريب  
مخافة أن تسعي الوشاة بظنة \* وأكرمكم أن يستربس قريب  
ولو أن ما بي بالمحصا فلق المحصا \* وبالريح لم يسمع لهن هبوب  
ولو أنني أستغفر الله كلما \* ذكرتك لم تكتب علي ذنوب  
(وقوله)

وماذا عسى الواشون ان يتحدثوا \* سوى أن يقولوا اني لك عاشق  
نعم صدق الواشون أنت حميمة \* الى وان لم تصف منك الخلائق  
كان على أنسابها الخرج شجها \* بماء سحاب آخر الليل غابق  
وما ذقت له الابغني تفرسا \* كما شيم في أعلى المحابة بارق  
وأما الايات التي ذكر من أجلها فهي قوله عفا الله تعالى عنه وسامحه  
دعا المحرمون الله يستغفرونه \* بمكة يوما أن تمحى ذنوبها  
وناديت باربها أول سؤالي \* لنفسى ليلي ثم أنت حسيما  
فان أعص ليلى في حياتي لم تنب \* الى الله عبد توبة لا أتوبها  
أهابك أجلا لا وما بك نذرة \* على ولكن مل عين حبيبا

قوله وماذا عسى  
البيت انظر ما أحلى  
هذا الاحتراس  
وأعذبه في الذوق  
وأوقعه في نفي ما  
يوهمه البيت قبله  
تنبيه (جزء)



وما هم بترك النفس بالليل انها \* قليل ولكن قل منك نصيبها

وأما البيت الثالث فهو قول ابن أبي ربيعة

فمتضا حكن وقد قلن لها \* حسن في كل عين من تود

أبي ربيعة

وهو عمر بن عبد الله بن أبي ربيعة المخزومي القرشي ويكنى أبا الخطاب شاعر  
مجيد صاحب نروة ومجون وجميع شعره في الغزل ولا يمدح أحدا ولا يذم  
قال له سليمان بن عبد الملك لم لا تمدحنا فقال إنما مدح النساء لا الرجال وكان  
يقال إن العرب كانت تقدر لقريش بالتقدم عليها في الشعر حتى كان ابن أبي  
ربيعة فأقرب لها في الشعر أيضا ولم تنازعها شيئا \* ولدا ليله قتل عمر بن الخطاب  
فكان يقال أي حق رفع وأي باطل وضع يعنون كثرة معاشرته للنساء  
وتغزله بهن ومات بعد أن تاب وقد ناهز الثمانين وقبل أنه قتل أربعين  
ونسك أربعين ودخل عليه أخوه عند موته وقد جزع عليه فقال له عمر  
أحبك فخرج ما تظنه بي والله ما أعلم أني ارتكبت فاحشة قط فقال ما كنت  
أشفق عليك إلا من ذلك وحكي المجري أن عمر بن أبي ربيعة كان مشتهرا بحب  
التريا بنت عبد الله بن أمية الأصغر وكانت حرة بذلك جمالا وعتما ما كانت  
تصيف بالطائف وكان عمر يمد وكل غداة من مكة يسأل الركان الذين يجولون  
الغالكمة من الطائف عن الأخبار قبلهم فلقى يوما بعضهم فسأله عن أخبارهم  
فقال ما استطرتنا خبر إلا أنني سمعت عند رحيلنا صوا ونا صياحا عاليا على  
امرأة من قريش اسمها نجيم في السماء فذهب غنى اسمه فقال عمر التر يا قال  
نعم وقد كان باع عمر قبل ذلك أنها عليه فوجه فرسه إلى نحو الطائف يركضه  
مل فوجه ويسلك طريق كل أوهى وأحسن الطرق وأقربها حتى انتهى  
إلى التريا وقد توقعته وهي تنتشوق له وتتشوق فوجدتها سليمة ومعها اختها  
فأخبرها الخبر فضحكت وقالت أنا والله أمرتهم لا خير ما عندك فلذلك يقول  
قصيده

يشكى الكعبت المجري إذا جهده \* ويبين لو يستطيع أن يتكلمها

وحكي أنها واعدته يوما فجاءت في الوقت الذي ذكرته فصا دفت أخاه  
المحتر قد نام مكان عمر فلم يشعر المحتر إلا الأثر يا قد ألفت نفسها عليه فانتبه  
وجعل يقول اعزبي فلست بالفاسق أخزا كما الله فلما علمت بالقضية انصرفت

يشكى كذا  
أصل بالناء  
وفان ألفه  
المجري (جزء)

ورجع عمر فأخبره المحرث فأغتم لمأفاته وقال له أما والله لا تمسك النار أبدا  
وقد ألقت نفسها عليك فقال المحرث عليك وعليها لعنة الله \* وقال عمر  
ما أجلتني إلا ليلى بنت عمرو ولقيتها وهي تسير على بغلة لها وكت أشد بها  
فقلت لها جعلت فداك قفي واسمعي بعض ما قلت فيك فقالت أرفعها فقلت  
نعم فوَقفت فأَنشدتها

ألا يا ليل إن شغاه نفسي \* نوالك لو علمت فتولينا  
وقد أزعج الرجيل وحان منا \* فراقك فأنظري ما تأمرينا  
فقلت أمرك بتقوى الله وإيسار طاعته وترك ما أنت عليه ثم انصرفت \*  
وحكى أنه كان يوما يسير عروة بن الزبير فقال عمرو ابن زبن المواقب يعني  
محمد بن عروة وكان يسمى بذلك بحاله فقال عروة هو أملك فركض يطلبه  
فقال له عروة يا أبا الخطاب أو لسننا أكتفاء لمحادثتك ومؤانستك فقال بلى  
ولكنني مغرى بهذا الجمال أتبعه حيث كان ثم أنشدي يقول  
أني أمر ومغرم بالبحسن أتبعه \* لاحظ لي فيه الالذة النظر  
ثم مضى حتى لحقه وجعل عروة يصعك منه \* وروى أنه شرب برزنجبر بنت  
موسى الجمحي وكان ابن أبي عتيق ذكره له فأطنب في وصفها فصنع فيها  
قصيدته التي يقول فيها

يا خليلي من ملام دعاني \* وأما الغداة يا لاطعان

وبلغ ذلك ابن أبي عتيق فلامه في ذكرها فقال

لاتبني عتيق حسبي الذي بي \* أن عندي عتيق ما قد كفاني

لاتبني عتيق فأنت زينتني \* فبدره ابن أبي عتيق فقال

أنت مثل الشيطان للإنسان فقال عمر هكذا والله فقلت فقال ابن أبي

عتيق أما علمت أن شيطانك ربما ألم في فيجد عندي من عصيانه كما يجد عندك

من طاعته \* ومثل هذا ما حكى أنه أنشد عبد الله بن عباس رضي الله عنهما

قصيدته الدالية فلما قال تشط غدا دار جيراننا فبدره ابن عباس فقال

وللدار بعد غد أبعد قال هكذا والله قلت فقال ابن عباس أنه لا يكون إلا

هكذا \* وروى أن عبد الملك بن مروان جمع بينه وبين جميل وكثير عزة

وقال لينشد كل واحد منكم بيتا في الغزل فأبكم كان أغزل فله هذه النافذة وما

عليها وكان قد أحضرنا قة موقورة دراهم فابندرجيل في الأول وقال  
ولوان واتي الموت برقي جنازتي \* بمنطقها في الناطقين حيث  
وقال كثير

وسعى الى تبعب عزة نسوة \* جعل الله خدودهن نعالها  
وقال عمر بن أبي ربيعة

فليت الثريا في المنام ضييعتي \* لدى الجنة المحضراء أوفى جهنم  
فقال عبد الملك بن زيد يا صاحب جهنم \* ومن محاسن شعر عمر قوله  
في قصيدته الرائية

نسيم الى نعم فلا التهل جامع \* ولا المجمل موصول ولا أنت مقصر  
أشارت بمدراها وقالت لثربها \* أهذا المغيري الذي كان يذكر  
لئن كان آياه لقد حال بعدنا \* عن العهد والانسان قديعير  
رأت رجلا ما اذا الشمس عارضت \* فبعضي وأما بالعشي فيضمير  
أخاسر جواب أرض تماذنت \* به فلوات فهو أشعث أغبر  
وليلة ذي دوران جشمتي الكرا \* وقد يحنم المول الحب المغرر  
وبت رقبيا لأفراق على شفا \* ولي مجلس لولا اللبانة أوعر  
فما فقدت الصوت منهم وأطفئت \* مصابيح ست للعشاء وأنور  
ونفست عني النوم أقبلت مشبه الـ \* حباب وركني خيفة القوم أزور  
فحيات اذ فاجأتها فتوات \* وكادت بهجور القبة تجهر  
وقالت وعضت بالبنان فضحتي \* وأنت امرؤ ميسور امرؤ أعسر  
اريتك ان هنا عليك ألم تخف \* رقبيا وحولي من عدوك حضر  
فلما تقضى الليل الأقله \* وكادت نوالى نجمه تتعور  
أشارت لاختها أعنا على فتى \* أتي زائرا والامر للامرية در  
فأقبلتا فارناعتا ثم قاتسا \* أقلى عليك اللوم فالخطب أبسر  
يتوم فحشي دوننا متكرا \* فلا سرنيا بشو ولا هو يظهر  
فكان مجنى دون من كنت أتقى \* ثلاث شخص كاعيان ومهر  
هنبثا لبعل العامرية نشرها لـ \* لذيذ وريها الذي أتذكر  
أطأت في ذكر هذه القصيدة لما رأيت فيها من اللفظ المطبوع والانجمام

قوله جشمتي  
بالتضعيف أي  
كفنتي بمشقة  
والكرا النعاس  
وضهير النسوة في  
المعشوقة وتربها  
أي من ولدها  
في وقت واحد  
هكذا يظهر وانظر  
ما معنى تكافه  
الكرا مع قوله بعده  
وبت الخ الزان  
يكون ثمة حذف  
وما السويع لرسم  
الكرا بالالف مع  
كونه من كرى  
بالكسر كرفي  
تأمل (خز)

الذي لا يتبها لغيره من الشعراء ومن يحسن شعره قوله

أالحق أن دار الرباب تباعدت \* أو أنبت جبل الوصل قلبك طائر  
أفق قد أفاق الواجدون وفارقوا \* هوى واستمرت بالرجال المرائر  
أمت حبها واجعل رجاء وصالها \* وعشرتها كبعض من لا تعاشر  
وهما كشيء لم يكن أو كزاح \* به الدار أو من غيبته المقابر  
هذا البيت من أحسن ما ذكره أرباب البديع وفيه نوع من أنواع التقسيم  
وقوله أيضا

بينما ينعمتني أبصرتني \* مثل قيد الميل يعدوي الأغر  
قالت الكبرى ترى من ذا الغنى \* قالت الوسطى لها هذا عمر  
قالت الصغرى وقد تجمها \* قد عرفناه وهل يخفى القمر

يقال أنه رتب كلاهن على قدر عقولهن فالصغرى تجاهلت عن معرفته  
والوسطى أظهرت معرفته والصغرى أظهرت معرفته ووصفه وقوله معارضا  
لقصيدة جميل

جري ناصح بالود بيني وبينها \* فقربني يوم الخضاب إلى قتلى  
فلما توافقنا عرفت الذي بها \* كما عرفت في حدوك النعل بالنعل  
وسلت فاستأنست خيفة أن يرى \* عدوي مكاني أو يرى كاتع فلي  
فقلت وأرحت جانب السرانما \* معي فقدت غير ذي رقة أهلى  
فقلت لها ما بي لهم من ترقب \* ولكن سرى ليس يحمله مثلى  
يقال أن هذا البيت أحسن ما قيل في وصف السر وقوله أيضا

أيها الرافع المجدبة ككرا \* قد قضى من تهامة الاوطارا  
من يكن قلبه الغداة سليما \* ففؤادي بالخيف أضفى معارا  
لميت ذا الدهر كان حتما علينا \* كل يومين حجة واعتمارا

بروي أن سعيد بن المسيب رضي الله تعالى عنه لما سمع هذا البيت قال  
لقد كلف المسلمين شططا عظيما وإن الله لا رحم بهم من أن يبلغه أمنيته وأما  
الشعر الذي ذكر من أجله فقوله في هند بنت الحارث بن عوف المريية  
لميت هذا أنجزتنا ما نعد \* وشفت أنفسنا مما نحد  
واستبدت مرة واحدة \* إنما العاجز من لا يستبد

قوله أالحق الخ لا يعط  
هذا البيت حقه من  
التأمل ولا يتطرق  
أوله هل هو اسم  
أو مضارع تأمل  
(جزء)

قوله والصغرى  
الخ فيه أن قوله  
وقد تجمها يعلم  
على أن المحامل  
على الوصف الصغر  
تأمل (جزء)

ولقد قالت لارتاب لها \* ذات يوم وتعرفت بتبرد  
أكما ينقضي تصرقي \* عمركن الله أم لا يقتصد  
فتضاحكن وقد قلن لها \* حسن في كل عين من تود  
حسدا جلن من أجلها \* وقد بما كان في الناس الحسد

(وكانت انما حلتك بجلالك ووسمك بسمالك)

(ولم تترك شهادة ولا تكلفت لك زيادة)

قوله (وكانت) عطف على وهما (والحلي) الاوصاف التي يوصف بها الشخص  
كانها مأخوذة من الحلي وهو الزينة (والسما) العلامة ومنه قوله تعالى من  
اللائكة مؤمنين (والشهادة) العلم بالشيء والاقرار به

(بل صدقت سن بكرها فيما ذكرته عنك)

هذا مثل يضرب في الصدق وأصله أن رجلا ساءم رجلا في بيع فقال ما سنه  
فأخبره بأنه بكر ففر عنه أي رأى سنه واحد الاسنان فقال صدقتي سن بكر  
بروي سن بكره بفتح النون على أنه مفعول وسن بضعها على أنه فاعل  
وكلاهما صحيح المعنى

(ووضعت الهناء موضع النقب بما نسبته اليك)

(ولم تكن كاذبة فيما أثنت به عليك)

هذا مثل يضرب لمن يضع الامور في محلها وأصله أن الهائي وهو واضع القطران  
على البعير الاجرب يتبع النقب التي في جسد البعير وهي مبادي الحرب وهذا  
المثل نصف بيت من الشعر لدريد بن قيس في الخنساء وهو دريد بن الصمة بن  
الحارث الجشمي من هوازن فارس معروف من فرسان الجاهلية وشعرائها  
مشهور بالراي والظفر وأمه ربيعة بنت معدى كروب أخت عمرو وقتل في  
غزاه هوازن مشركا حين غزاهم رسول الله صلى الله عليه وسلم وكان قد أسن  
وعجز عن الحرب وانما حمل مع القوم لرأيه وتديره وهي الواقعة التي أشار  
فيها برأي ولم يسمع منه فقال باليتني فيها جزع \* أخب فيها وأضع \* وهزمت  
هوازن وقتل أكثرهم وقتله ربيعة بن ربيع السلمي في خبر يطول وقال لما  
ضربته بسيفه وقع منكسفا فاذا بجناحه ونخذه مثل القراطيس من ركوب  
الحبل حكى الاصمعي أن أمه ربيعة قالت له بعد مقتل أخيه عبد الله بن

ترجمة دريد بن الصمة

الصحة يا بني ان كنت بحضرت عن نار أخيك فاستعن بحالك وعشيرته من زيد  
فأرق لذلك وحلف لا يأكل لحماً ولا يشرب خمراً حتى يدرك ناره ثم وجد غرة  
من غطفان فغزاهم وقتل منهم قوماً ثم أسردواب بن أسماه وأتى به الى فناء  
أمه فقتله فأخذت السيف وجعلت تلحس الدم بأسانها الى أن انقطع منه نبي  
وهي لا تعلم من الفرع ثم قال في ذلك

جزينا بني عبس جزاء موفرا \* بمقتل عبدالله يوم الذنائب

قتلنا بعبد الله خير لدائنه \* دواب بن أسماه بن زيد بن قارب

قال الأصمعي كان عبد الملك بن مروان يقول لولا القافية لنفسه الى آدم وهذا  
النوع يسميه أرباب البديع الاطراذلة والى الاسماء منظومة \* وحكى أبو  
عبدة قال هب ادريدين الصحة عبدالله بن جدعان فلقبه عبدالله بعبكاظ  
وحبائه وقال هل تعرفني يا دريد قال لا قال فلم هجوتني قال ومن أنت ولم يكن  
وأما قال أنا بن جدعان قال هجوتك لأنك كنت امرأ كريماً فأجبت أن  
أضع شعري موضعه فقال له عبدالله لئن كنت هجوت لقد مدحت وكساة  
وجهه على ناقة فقال يمدحه

اليك ابن جدعان أعلمتها \* مسومة للمرئ والنصب

فلا تخفض حتى تلاقى امرأ \* جواد الرضا وحليم الغضب

سبرت الانام فما ان أرى \* شبيه ابن جدعان وسط العرب

ومن شعر دريد بن أبي أخاه

تنادوا فقالوا أردت الخيل فارسا \* فقلت أعبدا لله ذلسم الردي

فان بك عبدالله نخل مكانه \* فما كان وقفا ولا طام من اليد

صبور على وقع النواشب حافظ \* من اليوم أعقاب الاحاديث في غد

أعاذني كل امرئ وابن أمه \* متاع كزاد الراكب المتزود

(وقوله)

أبادفانه من الخيل ان طردت \* وأطرها الطعن في وعب وأنجاف

يا فارسا ما أبوا أوفى اذا اشتغلت \* كلنا اليمين كرووا غير وواف

قوله اشتغلت كاتا اليمين يعني يمسك العنان بيد ويضرب بالآخرى ثم قال

عبر الفوارس معروف بشكته \* كاف اذا لم يكن من كربة كاف

يعني ان الفوارس ترى منه ما يكي اعينهم ويستعبرها \* وقوله في يزيد بن  
المدان حين سألته رد مال جاره

أمرتك مؤثرا ومال جاري \* وأسرى في كبولهم النقال  
فأنتم أهل عائدة وفضل \* وأيد في مواهبكم طوال  
متى ما غنموا شيئا فليست \* حبائل أخذه غير السؤال  
وقوله أيضا

أي القتل الآل صفة انهم \* أبوا غيره والقدر يجري الى القدر  
يغار علينا وارتب فيشتفي \* بنان أصبنا أو تغير على وتر  
فحينئذ الكلدان شرطين بيننا \* فإني قضى الاوصن على شطر  
وأما الشعر الذي ذكر بسببه فإنه مر بالخنساء بنت عمرو بن الشريد وسأني  
ذكرها وهي ثمنا بعيرا لها وقد تبذلت حتى فرغت منه ثم نصفت عنها ثيابها  
واغتسلت ودرى ديراها وهي لا تشعر به فأعجبته وانصرف الى رحله فقال  
حيوا تماضروا ربوا صهي \* وفقرافان وقوفكم حسي  
ما ن رأيت ولا سمعت به \* كاللوم هائي أيتق جرب  
متبذلا تمسحها منه \* يضع الهناء موضع النقب  
وتماضراسم الخنساء ثم خطبها فردته لكبر سنه فهاها فقبل لها لا يتبينه  
فقال ما كنت لاجع عليه أن أردّه وأهجموه

(فالمعبدى تسمع به خير من أن تراه)

هذا مثل يضرب ابن يدون خبره خيرا من منظره وأول من قاله النعمان  
أشقة بن ضمرة في خبر طويل معناه انه كان يغبر على مال النعمان ويطلب فلا  
يقدر عليه الى أن أمنه النعمان وكان يجبه ما يسمع عنه فلما رآه استترى  
منظره فقال لان تسمع بالمعبدى خير من أن تراه فقال أبيت الا عن ان الرجال  
ليسوا بجزر وانما يعيش المرء بأصغريه قلبه ولسانه \* ومعبد اسم قبيلة وفيها  
يقول الشاعر

ستعلم ما تغنى معبد ومعرض \* والنعمان هذا هو ابن المذذرين النعمان  
ابن عمرو آخر ملوك العرب بالحيرة من قبل كسرى وله أخبار وأقوال ومن  
أغرب ما ذكر منها كلامه عند كسرى في فضل العرب وذلك انه وفد على

ترجمة النعمان بن  
المذذرين

كسرى وعنده وفود الروم والهند وغيرهم فذكر وأملوكمهم وفضلهم  
واقاض النعمان في ذكر العرب وفضلهم على الامم لا يستثنى فارس ولا غيرها  
فتمعر وجه كسرى وذكر كلاما ينة قص به العرب ويفضل عليهم الامم فقال  
النعمان أصلي الله الملك أما أمتك فليست تنازع في الفضل أو وضعها الذي  
هي به من عقابها وحملها وبسط حكمها وما أكرمها الله تعالى به من ولاية  
آبائك وولايتك وأما الامم التي ذكرت فأي أمة تقرنها بالعرب الا فضلها  
العرب فقال كسرى بماذا قال بعزتها ومنعتها وبأسها وسخاؤها وحسن  
وجوهها وحكم السننها ووفائها واحسابها وانسابها فاما عزتها ومنعتها  
فانها لم تنزل بمجاورة للملوك الذين دعوها اليه لادوقادوا المجنود لم يطمع فيهم  
طامع حصونهم ظهور خيلهم ومهادهم الأرض وجنتهم السيوف وعدتهم  
الصبراذ غيرهم من الامم اغما عزاها المجارة والطين وجزائر البحار \* وأما  
سخاؤها فان أدنى رجل منهم يكون عنده البكرة أو النساب عليها بلاغه من  
جمولته وشعبه وريه فيطرقة الطارق الذي يكتب في الفلذة ويجتري بالشربة  
فيعقرها له ويرضى أن يخرج له عن دنياه كلها فيمساك بكمسه حسن الاحد وثقة  
وطيب الذكر \* وأما حسن وجوهها والوانها فقد يعرف فضلهم في ذلك على  
غيرهم من الهند المتحرقة والروم المقشرة والترك المشوّهة \* وأما السننها فان  
الله أعطاهم في أشعارهم وروثي كلامهم وحسنه ووزنه وضر بهم الامثال  
ومعرفتهم بالاشارة وبلاغهم في الصفات ما ليس في السنة الاجناس \* وأما  
وفائها فان أحدهم ليمالغه أن أحد الرجال استجار به وعسى أن يكون نائيا  
عن داره فيصاب فلا يرضى حتى يغنى تلك القبيلة التي أصابته أو يصاب قبله  
لما أخفر من جواره وان أحدهم ليرفع عودا من الأرض فيكون رهنا لا يغلق  
ولا تخفر ذمته وكذلك تمسكها بشريعتها وهو أن لهم أشهر ارحما وبيتا محجوجا  
ينسكون منه مناسكهم فلبقى الرجل قاتل أبيه وأخيه وهو قادم على أخذ  
ناره فيعذه دينه ويحج زه كرمه \* وأما انسابها واحسابها فليست أمة من  
الامم الا وقد جهلت أصولها وكثيرا من أولها وآخرها حتى ان أحدهم  
يسأل عما وراء أبيه فلا ينسبه ولا يعرفه وليس أحد من العرب الا يسمى آباءه  
أبا فابا حاطوا بذلك احسابهم فلا يدخل رجل في غير قومه ولا يدعى لغير أبيه



\* وأما قول الملك أنهم يثدنون أبناءهم فاعلموا أنهم يفعلونه من فعله بالانثاء أنفة  
 من العار وخيرة من الأزواج \* وأما قوله أن أفضل طعامهم محوم الابل فما  
 تركوا مادونها إلا احتقاراً فحمدوا إلى أجلها قدراً وأعلاماً ثمناً فكانت  
 مراكبهم وطعامهم مع انهما أكثر البساتم محوماً وشعوباً \* وأما تحارمهم  
 وترك انقيادهم لرجل يسوسهم فاعلموا يفعل ذلك من فعله من الاعم لذا أنست  
 من نفسها ضعفاً وتخوفت نهوض عدوها وأنه لئما يكون في بيت الملك واحد  
 يعرفون فضله فيلتهون أموريهم إليه فأما العرب فإن ذلك كثير منهم حتى لقد  
 حاولوا أن يكونوا ملوكاً جميعين مع أنفتهم من أداء الخراج والعشر وما أشبه  
 ذلك فحبب كسرى من منطقته وكساه من كسوته وورده إلى الحيرة \* ومن  
 ظريف أخبار النعمان أنه كان قد حشي ظهر الكوفة وشقائقتها ومن هناك  
 يقال شقائق النعمان فانفرد يوماً عن عسكره فاذا هو بشيخ يخسف نعلان فقال  
 ما أنزلك هنا قال طرد النعمان الرطاء فاخذوا يميننا وشمالنا فأنتهيت إلى  
 هذه الوهدة فنصب الابل وولدت الغنم والنعمان معتم لا يعرف فقال أبو  
 منصور من النعمان قال وما أخاف منه ولربما سرت يدي هذه بين عانة أمه  
 وسيرتها فلما سمع النعمان قوله سفر عن وجهه فاذا خرافات الملك تلح فلما  
 رآه الشيخ قال أبيت اللعن لا ترى أنك ظفرت بشيء فقد علمت العرب أنه ليس  
 بينها شيء أكذب مني ففعل النعمان وحلم عنه مع شجيرة وعظمتته \* ومات  
 النعمان بسابط المداخن طريحه كسرى تحت أرجل الغيلة فخبطته حتى مات  
 وذلك بقيل عدي بن زيد كاتبه وذلك أن كسرى أرسل يخطب ابنة النعمان  
 لنفسه فقال النعمان للرسول أما كان في عين السواد ما يكفي الملك فلما سمع  
 كسرى هذا الكلام لم يفهمه فسأل عنه عدياً فقال أنه أنف من مصاهرة  
 الملك وقال يكفيه بقر العراق فغضب واستدعى النعمان وقتله

(هجين القذال أربعين السبيل)

(طويل العنق والعلاوة مفرط الحمق والغباء)

الهجين من الناس من في نسبه هجنة أي قبيح وكذلك المقرف وهو أن يكون  
 أحد أبويه قد دخل في اليهودية ويقال إن المقرف من قبل الأب والهجين من  
 قبل الأم وتقول العرب فلان هجين القذال أي يتبين لؤم نسبه في قذاله

والغزال جامع مؤخر الرأس وخص الغزال لان الذي يعرف لؤم نسبه اذا  
 على طامأ رأسه حياء وذل لان كان اللؤم يتبين من قذله وقيل لكثرة انهما  
 في المحروب (والارعن) والراعن الاصح مأخوذاً من الرعن وهو الاسترخاء  
 واما من الرعن بالتسكين وهو انف الجبل المسائل فكان الاصح ماثل عن  
 الصواب وذكر بعض المفسرين أن المراد بقوله تعالى يا أيها الذين آمنوا  
 لا تقولوا راعنا هذا المعنى فانهم كانوا يقولونه للنبي صلى الله عليه وسلم على سبيل  
 التهكم قصدون به رعيه بالرعيه ويوهمون أنهم يقولون راعنا من المراعاة  
 أى احفظنا (والسبال) جمع سبله وهى شعر الشفة العليا سمت بسبل المطر  
 لما فيها من التخذرو خصت الرعيه بالسبال لانها علامة الرجل والمعنى ان  
 هذه المرأة تسوء منك الاوصاف الجميلة فاذا نظرت واختبرت فانت على  
 هذه الاوصاف الذميمة (والعلاوة) الرأس مادام على العنق يقال ضربت  
 علاوة ويقال فى الفراسة ان طول العنق والرأس من دلائل المحقق

(جافى الطبع سبيء المجابة والسمع بغض الهيئة مخيف الذهاب والمجبة)  
 (ظاهر الوسواس منتن الانفاس كثر المعاييب مشهور المناسبات)  
 (المجفا) النبوة والتباعد والاصل من جفا السرج عن الفرس اذ انابا (والطبع  
 الهيبة وهو نقش النفس بصورة ما وذلك اما من جهة الحلقة أو من حيث  
 العادة مأخوذة من طبع الدرهم أى تصوره بصورة ما (وسبيء المجابة) يعنى  
 يسمع الشئ على غير حقيقته ويحبب كذلك اما من البله أو الطرش وهو مثل  
 للعرب يقولون ساء سمأ أو ساء سمعاً فاساء جابة قاله سهيل بن عمرو وكان قد  
 تزوج صفيقة بنت أبي جهل فولدت له أنس بن سهيل فخرج ذات يوم وهو  
 معه فوجده الاخنس بن شريق فقال من هذا فقال ابني فقال الاخنس  
 حياك الله يا فتى فقال لا والله ما أمى فى البيت فقال أبوه ساء سمعاً فاساء جابة  
 ولسهيل هذا حكاية فى الكرم عجيبه وذلك انه كان أسلم بعد فتح مكة وسكن  
 البادية الى أن حضر الرموك واستشهد فقبل انه لما صرع مر به رجل وهو  
 بأخرومق فقال اسقنى فأناؤه بشربة من ماء فنظر الى المحرب بن هشام وهو صريع  
 ينظر اليه فقال اذهب اليه بالشربة فلما تناهوا أى عكرمة فى حاله فقال  
 اذهب اليه بالشربة فذهب بالشربة الى عكرمة فوجده قد مات فرجع بها

قوله جابة هو بمعنى  
 الاجابة الموجودة  
 فى بعض النسخ وهى  
 رواية أخرى فى المثل  
 كفى جمع الامثال  
 اه معجزة

الى المحرث فوجده ميتا فرجع بها الى سهل فوجده ميتا ومات الثلاثة قبل  
أن يذوقوها (والهينة) الحالة التي يكون عليها الشيء محسوسة فكانت أو  
معهقولة وهي في المحسوسة أكثر (والمخفف) رقة العقل وقد سفف سفاقة  
فهو ضعيف (والوسواس) المخطرات الرديئة من حديث النفس مأخوذ من  
وسواس الحلى وهو صوته المخفى ودخل الحسن بن سهل على المأمون وابراهيم  
ابن المهدي عنده فاقترح الحسن على ابراهيم أن يغنيه فغنى  
تسمع للحلى وسواسا اذا انصرفت يعرض بوسواس كان في الحسن  
(والمطالب) النقائص مأخوذ من ثلب الرمح اذا تلم

(كلامك غممة وحديثك غممة وبيانك ففهمة وضحكك قهقهة)  
(الغممة والغممة) من معاييب النطق المدودة قال الجاحظ الغممة التردد  
في التاء والغافاة التردد في الفاء والعقلة التواء اللسان عند ارادة الكلام  
والحمسة تعذر الكلام عند ارادته واللفف ادخال حرف في حرف والرتة تمنع  
الكلام فاذا جاء منه بشي اتصل وقبل الجملة فيه واللغة أن يعدل من حرف  
الى حرف والغسة أن يشرب الحرف صوت الخيشوم والمخنة أشد منها  
واللدنة أن يعرض الكلام حرف أعجمي والطعمة أن يكون الكلام  
شبيها بالجمعي (والغممة) أن يجمع الصوت ولا يبين تة طبع الحروف قال  
أبو عبيدة كان رجل من المشركين يحد حربه عند فتح مكة فقالت له امرأته  
ما تصنع قال أخذت الحربة لقتل محمد وأصحابه فلما هزمت المشركون قال  
منشد هذه الايات

انك لو شهدت يوم المخدمه \* اذا فرصفوا وفرد كرمه

واذا علتنا بالسيف المسله \* ضربا فلما نسمع الاغمه

وقال معاوية يوما من أفصح الناس فقال رجل من المها طوم تباعدوا عن  
كشكشة تميم وتنافروا عن كسكسة بكر ليس فيهم غممة قضاء ولا طعمة  
حجر فقال معاوية من أولئك قال قومي قال من أنت قال أنا رجل من جرم قوله  
كشكشة تميم فان بنى عمرو بن تميم اذا ذكرت كاف المؤنث فوقف عليها  
أبدلت منها شينا قال بعضهم هل لك أن تنغمني وأنغمس \* وتدخلن اللذهبي  
في اللذمهش يعني وأنغمك واللذمهك وكسكسة بكر انهم يثبتون حركة كاف

المؤث ويزيدون عليهم سنيًا يقولون تنفعكس واعطيتكس (والغممة)  
لقضاة وقد ذكرت (والفهمة) هي في المنطق (والقهمة) صفة الغصن  
الشديد كأن الصاحك يقول قهقهة وهي صفة مذمومة في الانسان دالة  
على قلة العقل

(ومشك هروله وغضالك مسئله ودينك زندقه وعلك مخرقه)  
(المرولة) ضرب من العدو وهو بين المشي والعدو وعدوها هنا من المعاييب  
لاقتراها بذكر المسئلة يعني انه سائل عنهم سريع المشي للطلب والكثيرة  
والزنادقة في الاصل الثنوية وذلك أن وزدشت المجوسى لما ظهر به بلاد  
المشرق ودعا الى عبادة النبي ان اسأرى في تلك الاماكن من البرد والتج  
ورغبة اهلها في النار تبعوه وكان صاحب حبل ومحرور يقال انه كان محب  
شعبا عليه السلام وكان يخبره بوقائع تقع ثم كفرو وضع كتابا زعم انه انزل  
عليه مكتوبا بجماء المذهب فصعبت عليه ثم قرأته فوضع له شرحا سماه الزند  
ثم لما ظهر مردك زاد في شرحه وفي اسم الكتاب فقال زندين فلما جاءت العرب  
قالت زنديق ويسمى من مال الى هذا المذهب أو ما قاربته من الخروج عن  
الشريعة زنديقا وأكثرهم في الاسلام نوع من الجهمية أصل اعتقادهم انه  
ليس ينبغي لاحد أن يثبت لنفسه ربا لانه لا يمكنه الاثبات الا بالعين أو  
الادراك بالحواس وقالوا لا يدرك ايس باله لانه مجهول وما لا يدرك فلا ينبغي  
أن يثبت وسلکوا على هذه الطريقة وأباحوا اتيان المحرمات وترك العبادات  
لانكارهم البعث وبجودهم الشريعة وسبيلهم مذهب مردك في اباحة النساء  
وأن الناس كلهم سواء فيهن ولذلك قيل للمذمك في لذاته واللعب والبطالة  
يا زنديق أو قيل له أظرف من زنديق وسئل بعضهم عن الاخصى فقال وباء  
يقع في البقرة والاغنام وقتل منهم المهدى خلقا كثيرا وذلك انه رأى  
في المنام كأن الكعبة قد ماتت فدعها هو شخص حتى قامت فلما انتبه سأل  
عن صفة ذلك الشخص الذي رآه في المنام فأتى زنديق يقال له حمدون على  
الصفة فاستتابه فتأب فأمره بتتبع الزنادقة فانه كان يعرف عامتهم فدلّه  
على خلق كثير قتلهم وكان جيد الفراسة فيهم حتى انه مر بمؤذن مظهر  
للصلاح فسمعه يقول في اذنه أشهد أن محمدا رسول الله بفتح اللام فوقع

في ظنه أنه زنديق لأنه لم يضم اللام فقبض عليه وقرره فوجدته زنديقا  
وكان يقصدهم في سائل مختلفة ويبرز لاكثرهم خرقه مصورا فيها صورة ماني  
وهي صورة سمجة غليظة المشافو فيأمره أن يصق عليها قباقي ويقتار القتل  
دون ذلك فيقتل وكان أكثرهم تنوية (والخرقة) نوع من التوصل الى حيل  
بأظهار الخرق الذي هو ضد الرقي والتدبر ومنه يقال الخرق وهو شيء يلعب  
به كأنه يخرج لأظهار الشيء بخلافه

(مساولو قهم على الغواني لما أمهرن الا بالطلاق)

هذا البيت لا يتمام الطائي من أبيات يعصمها الا عجم وهي هذه

دع ابن الأعمش المسكين يميكي \* لدا عظم ل منه في وثاق

لبئس الداء والداء استكفا \* عليه من السحابة والحقاق

تحتل بقمج صورته فاضحي \* لما انسان عيني في السباق

مساولو قهم على الغواني \* لما أمهرن الا بالطلاق

يعني ان صفاته لو تسامت على الغواني ومن النساء اللواتي غنبن بأزواجهن

لم يعطهن الا زواج مهر اغبر الطلاق بغضا فيهن وراحة منهن لما اكسبن من

المساوي والقبائح

(حتى ان بافلام موصوف بالبلاغة اذا قرن بك)

يعني باقل بن عمرو بن عتبة الا يادي الذي يضرب به المثل في التي فيقال اي

من باقل قال أبو عبيدة بلغ من عبه انه اشترى غليبا باحد عشر درهما فلقبه

شخص وهو معه فقال بكم اشتريته ففتح كفيه وفرق أصابعه وأخرج أسنانه

يشير بذلك الى أحد عشر فهرب الطي من كفه وضربوا به المثل في التي قال

حيد الارطاب بهجوضيفاله

أنا وما دانا سحبان وائل \* يسانا وعلمانا الذي هو قائل

فما زال عنه اللفم حتى كانه \* من الهى لسان تكلم باقل

سحبان رجل من بني وائل يضرب به المثل في البلاغة واللقم بالفتح ثم

السكون سد اللفم بالاقم وقال أبو العلاء المعري في لاميته

اذا وصف الطائي بالهزل مادر \* وعبر قسا بالعهاهة باقل

وقال السها للشمس أنت خفيسة \* وقال الدجى للصبح لونك حائل

ترجمة باقل بن عمرو

وطاولت الأرض المماء سفاهة \* وفانرت الشهب المحصا والجنادل  
 قياموت زوان الحياة ذميمة \* ويانفس جدى ان دهرك هازل  
 الطائي هو حاتم المشهور بالكرم ومادر اسم رجل من بني هلال بن عامر بن  
 صعصعة يضرب به المثل في البخل لانه سقى اباه من حوض فبقي في أسفله  
 قليل ماء فسلم فيه ومدر به أى الخنزير في جوانب الحوض بخلا أن يلقى غيره  
 فصار مثلاً يضرب قال الشاعر

لقد جلت خزي هلال بن عامر \* بنى عامر طرا بلحة مادر  
 وقس بن ساعدة الايادى أسف نجران وكان أحد حكماء العرب وخطباءهم  
 يضرب به المثل في الفصاحة والفهامة التى يقال رجل فه وامرأة فهمة قال  
 بعضهم

ولم تلقني فها ولم تلف همتي \* ملجعة أبغى لما من يقيها  
 والسها كوكب خفى في بنات نعش الكبرى والناس يتعنون به أبصارهم  
 وفي المثل أريها السها وترى القمر وقد ضمن هذا المثل الشيخ شمس الدين  
 النواجي صاحب حلبة الكعبة حيث قال

مرضت فعدت وأبدت سنى \* محبا يروق ليعنى النظر  
 وبت ولى جسدنا حل \* أريها السها وترى القمر  
 وضمنت أنا عجز بيت المعرى فقلت  
 وأعياف صبح الوقت نبت عذاره \* وعبر قسايا الفهامة باقل  
 (والبلاغة) بلوغ الدرجة العالية في النطق والمعنى في قوله أن باقلا بالنسبة  
 اليك يكون بليغا

ترجمة هبة نقه

(وهبة نقه مستوجب لاسم العقل اذا اضيف اليك)  
 يعنى يزيد بن ثروان أحد بني قيس بن ثعلبة الملقب بهبة نقه والمكثى بابي  
 الودعات لانه نظم ودعا لنفسه في سلك وجهه في عنقه علامة لنفسه لثلا  
 يضع قبل ان أخاه راقبه الى أن نام فأخذ القدم من عنقه وجهه في عنق  
 نفسه فلما انتبه هبة نقه ورأى أخاه قال له أنت أنا فانا ترى من هو أنا ولهذا  
 يضرب به المثل في الحمق وهو جاهل ومن اخباره انه كان اذا رعى غنما أو  
 ابلا جعل محمرا المرعى للسمان ونهى المهازيل وقال لا أصلح ما أفسد الله \*

ومنها انه اختصم اليه بنوراسب وبنوطاوة في شخص يدعونه فقال هبنة  
ارموه في البحر فان راسب فهو من بني راسب وان طفاوه فهو من بني طفاوه ومنها  
انه رأى مع الناس جرادا قد أقبل فقال لا يهولنكم ماترون فان أكثرها موق  
« واشترى أخوه بقرة باربعة أعزفركم سافأعجبه عدوها فالتفت الى أخيه  
وقال زددهم عززا أخرى فضر به المثل للعطى بعد امضاء البيع ثم سار بها  
فرأى أنبأ تحت شجرة فنفخ عنهما وركض البقرة وقال

الله نجاني ونجى البقرة \* من جاحظ العينين تحت الشجرة  
وروى أن مالك بن مسمع قال للأحنف بن قيس مازحا وهو يفخر بالريعية  
على المضربة لاجتي بكر بن وائل أشهر من سيد بني تميم يعني بالاجتي هبنة  
القيسي فقال الأحنف لقيس بني تميم أشهر من سيد بكر بن وائل يعني قيس  
بني حسان الذي يقال فيه أعلم من قيس بني حسان يزعمون أنه نزا على عزب بعد  
أن فريت أوداجه

(وطويس ما ثور عنه من المطاثر إذا قيس عليك)

ترجمة طويس

هو عيسى بن عبد الله مولى بني مخزوم وكنيته أبو عبد النعم كان محنتا ما جنى  
ظرفا يسكن المدينة وهو أول من غنى بها على الدف بالعريية ويضرب به  
المثل في الشوم وذلك أنه ولد يوم قبض رسول الله صلى الله عليه وسلم وفطم يوم  
ما به أبو بكر وختن يوم قتل عمر وتزوج يوم قتل عثمان وكانت أمه تسمى بالنهمجة  
بين نساء الانصار \* وله أخبار تدل على مكره وفطنته قال كان عبد الله بن  
جهمرو معه أحدان له في عشيته من عشا بالربيع فراحا عليهم السماء فطار  
جودا سال كل شيء فقال عبد الله هل لكم في العقيق وهو منتره أهل المدينة  
في الزبيع والمطر فركبوا ثم أتوا العقيق فوقفوا على شاطئه وهو يرمي بالزبد  
فأنهم لينظرون اذ جادت السماء فقال عبد الله لاصحابه ليس معنا جنة  
نستقي بها وهذه مياه خلية أن تبل ثيابنا فهل لكم في منزل طويس فانه  
قريب منا فسكر فيه ويحدثنا ويضحك قال وطويس في النظارة يسمع كلام  
عبد الله بن جهمر مع اصحابه ولم يروه فقال عبد الرحمن بن حسان جعلت  
فذلك وما تريد من منزل طويس عليه غضب الله مخنت شائن ان عرفه  
فقال عبد الله لا تقل ذلك فانه خفيف لنفسه فيه أنس فلما استوفى طويس

قوله قال لعل  
الفاعل الراوى  
أو الناقل حذف  
نرضى ما وانظر لم  
بين الجمع ول اذن  
(جزه)

الكلام تجهل الى منزله فقال لامرأته ويحك قد جاءك سيدا لناس عبد الله بن جعفر فا عندك قالت نذبح هذه العناق وكانت قدر بتهاليلن واختبر زقا قال قيسا دريذ بها وبجنت هي ونخرج وتلفاه مقبلا اليه فقال له طويس بأبي أنت وأمتي هذا المطر هل لك في المنزل فتسكن به الى أن تكف السماء قال اياك أريد قال فامض ياسيدي على بركة الله وجاء يمشي بين يديه حتى نزلوا فتحدثوا الى أن أدرك الطعام فاستأذنه عليه وأتى بعناق سمينة ووقاق فأكلوا كل القوم وأعجبه طعامه ثم قال بأبي أنت وأمتي أما أغنيك قال بلى فأخذ الدف وضى

يا خيلى نابى سهدى \* لم تتم عيني ولم تك  
كيف تلحونى على رجل \* أنس تلتذ بهدى

فطرب القوم وقالوا والله أحسنت فقال ياسيدي أنت درى لمن هذا الشعر قال لا قال هذا الفارعة بنت حسان وهى تعشق عبد الرحمن بن الحمرث المخزومي وتقول فيه فسكت القوم وخرب عبد الرحمن برأسه فلوثة فبعت له الارض لذهب فيها وعلم عبد الله انه اقتص من عبد الرحمن \* ولطويس شعر ركيك لا فائدة فى ذكره (والجن) البركة وأيامن الطير ما كانت العرب تتفاهل به لسا فر اذا أولاه الطير يمينه وهو خلاف الاشياء وفى الحديث اللهم لا طير الا طيرك

(فوجودك عدم والاغتباط بك ندم)

(والحبيبة منك ظفر والمجنة معك سقر)

قوله (وجودك عدم) هو مأخوذ من قول المتنبي

يا من يعز علينا أن نفارقهم \* وجدنا كل شئ بعدكم عدم

(والغبطة) حسن الحال وفى الحديث اللهم غبطا لا غبطا أى تسألك الغبطة ونعوذ بك أن نهبط عن حالتنا (والاغتباط) تمنى حال المغبوط من غير أن يريد زوالها (والحبيبة) قوت المطلوب (والظفر) الغوز به مأخوذ من ظفر أى نشب ظفره فيه (والمجنة) كل بستان ستر الارض بشجره مأخوذ من جن الشئ اذا ستره قال الراغب وسميت المجنة جنة أما تشبها بما يرى فى الارض وان كان بينه جابون وأما الستر النعم المشار اليها بقوله تعالى فلا تعلم



فمن ما أخفى لهم من قرة أعين (وسفر) اسم علم للجبر وهو من سقرته الشمس  
وصقرته اذ ألوحته وما كان السقر يقضي التلويح قال الله تعالى وما  
أدراك ما سقر أي ان ذلك السقر محال فلما تعرفونه من سقر الشمس  
العلوم بينكم

(كيف رأيت لؤمك لكرمي كفاء) وضعتك لشيري وفام  
(اللؤم) الدناءة في الأصل والاخلاق (والكرمي) ضده (والا كفاء) الانظار  
ويستعمل في المناكحة والحاربة (والاضعة) مقابلة الرفع مأخوذة من وضعت  
الشيء اذا حططته (والشرف) علو المقدار وهو مأخوذة من شرف المكان وهو  
أعلاه والمعنى كيف تكون كفو الى على شرفي وضعتك

(وأني جهلت أن الاشياء انما تنجذب الى أشكائها)  
(والطـــــبر انما تقع على آلافيها)  
يعني كيف جهلت أني انما أميل الى شكلي والي ولست من أشكالي وآلافي  
والسكامة الاولى منظومة في قول المتنبي والسكامة الثانية منظومة في قول  
بعض العرب وعلى آلافيها الطير تقع قال الأصمعي كنت أسمع بهذا المثل فلم  
أفهمه حتى رأيت غربا ناقع البقع من سماع البقع والسودع السود الى أن  
رأيت غربا با أعرج قد سقط فجاءه آخره بهض الجناح فسقط عنده فعلمت أن  
المثل ماضع

(وهلا علمت أن الشرق والغرب لا يجتمعان)  
(وشعرت أن المؤمن والكافر لا يتقاربان)  
(وقلت الخبيث والطيب لا يستويان)  
(شعرت) أي علمت علما دقيقا مأخوذة من دقة الشعر ويبلغ من السجعة  
الاولى قول علي كرم الله وجهه الدنيا والآخرة كالشرق والغرب كلما  
أزددت من احدهما قربا أزددت من الاخرى بعدا ومن السجعة الثانية  
قول النبي صلى الله عليه وسلم المؤمن أطيب من عمله والكافر أخبث من  
عمله ويدل على ذلك لفظ القرآن العظيم في السجعة الثالثة فتأمل

(وقملت أيها المشك الثر يا سهيلا \* عمرك الله كيف يلقين)  
هذا البيت لعمر بن أبي ربيعة الخزرجي بقوله في الثر يا بنت عبد الله وقد

قوله عمر ك الله  
العمر بالضم والفتح  
احد الان المفتوح  
انخص بالضم  
فان سبق بلام  
وجب رفعه على  
لا بداء فجعل عمر  
والخبر محذوف  
بحونا وان سقطت  
اللام كما هنا تعين  
صيه وهو جند  
اماداء للخطاب  
كما فسره الشارح  
واما قسم والمعنى  
يا قمارك الله تعالى  
لبقاء فهو منصوب  
على المصدرية  
والاسم المكرم به  
على التعظيم والجل  
حقوق مقال (جزءه)

تقدم ذكرهما وسبب قوله أن سهيل بن عبد العزيز بن طلحة قدم من الشام  
إلى الطائف فتزوجها ورجل بها إلى الشام فقال عمر

أي المنكح النرياسه لا \* عمرك الله كيف يلتقيان

هي شامية إذا ما استقلت \* وسهيل إذا استقل يمان

واتفقت له تورية حسنة باسم النعمين والمقصدين وقوله عمرك الله يعني

سألت الله عمرك أي بعمرك والعمر والعمر واحد وانما خص العمر بالقسم

وأصل العمر من العمارة وهو عمارة البدن بالحياة

(وذكرت أني علق لا يباع من زاد وطائر لا يصيده من أراد)  
وغرض لا يصيده إلا من أجاد

(ذكرت) عطف على قوله وهلا علت (والعلق) الشيء النفيس الذي يتعلق

به صاحبه فلا يبرح عنه واللفظ مأخوذ من شعر جرير بن قحطان التميمي

كانت له فرس يميها سكاب فأزاد بعض ملوك اليمن أخذها منه فهرب بها

وقال

أيبت اللعن أن سكاب علق \* نفيس لا يباع ولا يباع

مفداة مكرمة علينا \* نجاع لها العيال ولا نجاع

سليمة سابقين تناحلاها \* إذا اتسبا يضحهما الكراع

فلا تطمع أيبت اللعن فيها \* فدون عنا لها أمد شناع

(والغرض) الهدف المقصود بالرمي ثم صار اسم لكل غاية يبغي الإنسان

أدراكها

(ما أحسبك إلا كنت قد نهيت للتنية وترشعت للترفية)

يعني طمعت بحصول القصد فانتطرت المنابه (والترشيع) الاستعداد للشيء

مأخوذ من ترشح الفصل إذا قوى على المشي (والترفية) الرفاهية التمتع

والتوسع في العيش

(ولأن جرح الجهماء جبار لا يقبض من الكواعب مالا في يسار)

(جرح الجهماء جبار) لفظ المحدث والجهماء البهجة سميت بذلك لأنها

لا تعرب عن نفسها بالعبارة والجبار الدم الممدود والمعنى عدم القصاص في جرح

البهجة وضرب به المثل لمن يستهان به (والكواعب) جمع كاعب وهي المجارية

التي تكعب ثدياها تشبه بالأكعب (ويسار) اسم عبد وهذا مثل معروف  
وسيه ان ساراهذا كان عبدا أسودد ميمما يقال له يسار الكواعب لان  
النساء اذا رأينه ضحككن منه لقبحه فكان يظن انهن يضحكن من عيبتن به  
حتى نظرت اليه امرأة مولاه فضحككت فظن انها خضعت له فقال اصاحب  
له أسود كان يكون معه في الابل قد والله شققتني مولاتي فلا ترونها الليلة  
ولم يكن يفارق الابل فقال له صاحبه يا يسار اشرب لبن العشار وكل لحم  
المحاور وابلك وبنات الاحرار فقال له يا صاحب انا يسار الكواعب والله  
ما رأيتني حرة الا شققتني فلما امسى قال لصاحبه احفظ على الابل حتى انصرف  
وأعود اليك فنهسا فلم ينته - حتى دخل على امرأة مولاه برادها عن نفسها  
فقال له مكانك فان للعرار طيبا انهمك اياه فقال هاتيه فأتته بطيب وموسى  
خدمة أى قاطعة فاشتمته الطيب ثم أفتحت بالموسى على أنفه فقطعتة وقبل  
وضعت قمته بخور وقطعت هذا كبره فصاح فقالت صبرا على محاسن الكرام  
ثم خرج هاربا حتى أتى صاحبه ودمه يسيل فضرب به المثل وأبضا عما قيل  
ان اسم المرأة منتم وانما التي ضرب بها المثل بقولهم فطر منتم وهذا على أحد  
الاقوال في ذلك عمار وبناه

وله يعنى الخ الظن  
كعب هذه العبارة  
وغاية ما يندبى ان  
ضمير له يعود على  
هـ فعول طالب  
الظهور الذى له له  
ساقط في الاصل  
حتى يذا بصح  
المحصر وحقبة ما  
نفي لان اسميتها  
وان مع مها عود  
ضمير له عالمها  
وتقدير عاتدها  
مستكن في الصلة  
لكنه يطل معه  
المحصر تأمل (مجزه)

(فما هم الا ببعض ما به هممت ولا تعرض الا لاسر ما له تعرضت)  
يعنى ما طالب يسار من مولاه وتعرض له الادون ما تعرضت اليه منى لاني  
أشرف من تلك وأنت أقل من ذلك (وهممت) بالشيء اذا جعلت طلبه هم  
نفسك (وتعرضت) بالشيء اذا وقفت عرضا في طريقه

أبن اذا طرأك رواية الاشعار وتماطيك حفظ السبر والاخبار  
أما ناب اليك قول الشاعر  
بنود ارم اكفاؤهم آل مسجع \* ونسج في اكفاؤها المحبطات  
(ناب اليك) أى رجع الى ذمك وهذا البيت للفرزدق بقوله لرجل من بني  
المحرث بن عمرو خطب الى بني دارم (ودارم) هو مالك بن حنظلة التميمي وهو  
ابو جاشع وبيته أكبر يوت بني تميم (وآل مسجع) بيت بكر بن وائل  
في الاسلام وهو من بني قيس بن ثعلبة (والمحبطات) بنوا المحرث بن عمرو بن  
تميم يجمعهم البيت مع بني دارم وانما نقص قدر المحبطات عنهم لقول الشاعر

فيهم

وجدنا النيب من شرا المطايا \* كما المحطات شربني ثم  
فلزمهم هذا القول وقيل الماسعي المحرث حبطا لانه كان في سفر فكل اكل  
فالفتح بطنه فأت فسمي حبطا وعبروا بذلك والمحبط أن تأكل الماشية فتكثر  
حتى تنفخ بطونها ولا يخرج عنها ما فيها وذلك معنى قول النبي صلى الله عليه  
وسلم ان مما ينبت الربيع ما يقتل حبطا أو لم ومعنى قول الفرزدق أن بني دارم  
لا ينبغي أن يخطب اليهم الا بنوم مع لانهم أكفأؤهم في الشرف فأتا  
المحطات فلا وذكرا المبرد أن الرجل الخاطب أجاب الفرزدق فقال  
أما كان عتاب كفيثا لدارم \* بلى ولايات بها المحجرات

ترجمة الفرزدق

عتاب أحد آباء بني المحرث وقوله آيات بها المحجرات يعني بني هاشم لقوله  
تعالى ان الذين ينادونك من وراء المحجرات \* والفرزدق هذا هو همام بن  
خالب بن مصصة التميمي الدارمي الشاعر المشهور صاحب جرير ولقب  
الفرزدق بمجساة وجهه لان الفرزدقة القطعة الضخمة من العجين وكنيته  
ابو قراس وذكره الشريف المرتضى فقال كان الفرزدق مع تقدمه في الشعر  
وبلوغه فيه الى الذروة العليا شريف الاسباء كريم البيت وكان شيعيا ما ثلث لبني  
هاشم وتزع في آخر عمره عما كان عليه من الفسق والقذف وراجع طريقة  
الدين على انه لم يكن في خلال ذلك منسلا حدث ابن عمران قال جاء الفرزدق  
فتندا كرنا رحمة الله تعالى وسعتها فكان أوثقا بالله تعالى فقال له رجل ألك  
هذا الرجاء وهذا المذهب وانت تفعل ما تفعل فقال أتروني لو اذنبت الى  
والدي أكانا بقذفاني في تنور وتعليب أنفسهم ما بذلك قلنا لا بل كانا برحمتك  
فقال أنا والله برحمة الله أو تقي مني برحمتها وقبل انه كان يخرج من منزله  
فيري بني تميم وفي جوارهم المصاحف فيخرج بذلك وقول ايه فداكم أبي راعي  
هكذا والله كان آباؤكم واستدل الشريف على شيعه بحكاية مع هشام بن  
عبد الملك وذلك أن هشام حج في خلافة أبيه فأراد أن يستلم الحجر فمكث  
لازدهام الناس بغاس ينتظر خلوة فأقبل على بن الحسين رضي الله تعالى  
عنه ما عليه ازار ورده وهو من أحسن الناس وجهها وبين عينيه سجادة فجعل  
يطوف بالبيت فاذا بلغ الحجر نفخ الناس له هيبة واجلالا فغنا ذلك هشاما

قوله بقذفاني  
هكذا في الاصل  
بجذف نون الرفع  
وهو سائق بلانصب  
وجازم كتبونها  
معهما اسماعاني  
الكل كما سبق نظيره  
(حجوه)

فقال رجل من أهل الشام من هذا الذي قد هابه الناس فقال هشام  
لا أعرفه لشلا يرغب فيه أهل الشام فقال الفرزدق وكان حاضر الكنى أنا  
أعرفه فقبل له من هو فأنشد يقول

هذا ابن خير عبد الله كلهم \* هذا التقي النقي الطاهر العلم

هذا الذي تعرف البطحاء وطأته \* والبيت يعرفه والحمل والمحرم

يكاد يحسكه عرفان راحته \* ركن المحطيم إذا ما جاء يستلم

فغضب هشام وأمر بحبس الفرزدق بعسفان وفي ذلك يقول

أبجدني بين المدينة والتي \* اليها رقاب الناس يهوى منيها

يقلب رأسالم يكن رأس سيد \* وعيناله حولا بادعيوها

وبعض الرواة يروى الايات الميمية لابي الطمحان القيني والذي يرويهما

للفرزدق يستدل لما يحسبه وقوله هذه الايات ومات الفرزدق بالبادية سنة

١١٠ ومن أخباره المستظرفة دخل يوما على بلال بن أبي بردة وهو أمير على

البصرة وعنده أصحابه فنهضوا بنى تميم ورفعوا الجفن فقال الفرزدق لو لم يكن

للجفن إلا أبو موسى وما قولاه من خدمة رسول الله صلى الله عليه وسلم لكفاهم

فقال بلال إن فضائله كثيرة فما أردت منها فقال حجامته أياه فقال صدقت

قد فعل ذلك وما فعله بأحد قبله ولا بعده فقال الفرزدق الشيخ كان أنقى لله

من أن يقدم على نبيه بغير حذق فيجرب عليه فأمره بلال وبجرب الناس

من حذقه في هذا التعريض ونظر يوما إلى ابن هبيرة وعليه ثياب تنقع

فقال إن ثيابه لتسج أراد بذلك قول الشاعر

إذا لبست قيس ثيابا لزينته \* تسج من أثوم الجلود ثيابها

وكان قد هجم الأزد فلما قدم يزيد بن المهلب البصرة قال لابي الجعد وكان

صديقا للفرزدق ابث إلى الفرزدق فقال له يوما ما ذا بعوك عن يزيد أعظم

الناس عفوا وأمنهم كفافة قال صدقت ولكني أخشى أن آتية فأجد

العمانية يسابه فيقوم إلى رجل منهم فيقول هذا الذي هجانا فيضرب عنقي

فيبعث إليه يزيد فيضرب عنقه ويبعث إلى أهل بيتي بدتي فإذا يزيد قد صار

أوفى العرب وإذا الفرزدق قد ذهب فيما بين ذلك لا والله لا أفعل فقال يزيد

أما إذا فطن لما فدعه إلى لعنة الله وقيل إن هذا كان مراده وسمع الفرزدق

رجلا يقرأ السارق والسارقة فاقطعوا أيديهما جزاء بما كسبا نكالا من الله  
والله غفور رحيم فقال الفرزدق فاقطعوا أيديهما والله غفور رحيم لا ينبغي  
أن يكون هكذا قبل انما قال والله عزيز حكيم فقال هكذا ينبغي أن يكون ثم  
أخذ نفسه بحفظ القرآن بعد ذلك وسمع رجلا يشد قول لبيد هذا البيت  
وجلا السبول على الطلول كأنها \* زبري محد متونها أقلامها  
فسجد فقيل له ما هذا فقال موضع سجدة في الشعر اعرفه كما تعرفون مواضع  
السجود في القرآن وسمع راوية جبر يشد قصيدة البائية فلما قال  
بها برص بأسفل اسكتها \* وضع يده على عنقه وأشد  
كعنفقة الفرزدق حين شأبا \* فقال علمت انه يقول هكذا فان شيطاننا  
في الشعر واحد وريوما يوم فدعوه للنزول فقال لما ذاقوا لبيد وجدى  
حينئذ وغناه لذيذ فقال وهل بأبي هذا الابن المراغة يعني جبر انهم نزل  
واستسقى المحكمين المنذر ذات يوم لينا فامر غلامه أن يجعل في القعب خمر  
ويحلب عليه لبنا ويسقيه فلما كرم جعل الخمر ينبع من تحت اللبن  
فشرب وقال بأبي أنت انك ممن تخفى الصدقات وتؤتيها الفقراء وقال  
ما ألغمني أحد الا نبطى من أهل تبرى قال لي أنت الفرزدق الشاعر قلت نعم  
قال ان هجوتى تموت زوجتى عيشونة قلت لا قال فتموت جارتى قلت لا قال  
فمن رجلى الى عنق فى دم أمك قلت ويلك فلم تركت رأسك قال حتى أنظر  
ما تصنع وكان الفرزدق يقول لقد استراح النبطى من حيث تعب السكرام  
ومن محاسن شعره قوله

تصرم منى ود بكر بن وائل \* وما خلت باقى ودها يتصرم  
قوارص تأتيني ويحتفرونها \* وقديلا القطر الاناء فيقع  
(وقوله)

ان الذى سمك السماء بنى لنا \* بيتا دعامته أعز وأطول  
بيت زرارة محتب بغناؤه \* ومجاشع وأبو الفوارس نهشل  
أين للمذين بهم تسامى دارم \* آمن الى سلفى طهية تجعل  
أحلامنا تنزل الجبال رزاة \* ونخالنا عشنا اذا ما نهجل  
فادفع بكفك ان أردت بناءنا \* نهلان ذا الهضبات لا يتخلل

انى ارتفعت عليك كل ثنية \* وسهوت فوق بنى كليب من حل

(وقوله)

ومستمع طاولى المصير كأنما \* يساوره من شدة المجموع أواق  
دعوت بهـمراء الفروع كأنما \* ذرى راية فى جانب الجوت تخفق  
وانى سفيه النار للبتنى القرى \* وانى حلیم السكب للضيف يطرق  
اذا مت فابكنى بما أنا له \* فكل جيل قلت فى يصدق  
وكم قائل مات الفرزدق والندى \* وقائلة مات الندى والفرزدق  
كان الماحظ يكثر التهجب والاستقصان لقوله سفيه النار وحليم السكب  
وقوله برئى ابنيه

يذكرنى ابنى السما كان موهنا \* اذا ارتفعافوق العجوم العوام  
وقبورى الاقوام قبل بينهم \* واخوتهم فاقى حياء الكرام  
ومات أبى والمنذران كلاهما \* وعروبى كثوم شهاب الاراقم  
وما ابتاك الامن بنى الناس فاعلم \* فلم يرجع المولى حنين الماسم  
وقوله فى الغائبة التى اولها

عرفت باعشاش وما كدت تعرف \* وانكرت من جذواء ما كنت تعرف  
اذا غبرا فاق العماء وكشفت \* ييوتا وواء المحى نكباء جريف  
واصبح مبيض الصقيع كأنه \* على سروات النيب قطن مندف  
هذا البيت يروى بالنيب والبيت والنيب وأقصم ذلك كله النيب  
ترى جارنا فينا بخير وان جنا \* فلامومما ينطف الجوار ينطف  
وكذا اذا نامت كليب عن القرى \* الى الضيف غشى بالغيظ ونهف

ومنها ايضا وهو احسن ما قيل فى الفخر ويقال انه غصبه من جيل  
ترى الناس ماسرنا يسرون خلفنا \* وان نحن اوماننا الى الناس وقفوا  
وانك اذ تسبحى لتدرك شاوننا \* لانت المعنى باجربر المكلف

(وقوله)

لا خير فى الحب لا ترجى ثوابه \* فاستطروا من قريش كل متخدع  
تخال فيه اذا خادعته بلها \* عن ماله وهو وائى العقل والورع  
وقوله برئى جارية له حاملا

وجفن سلاح قدوزت فلم ألخ \* عليه ولم أبت عليه البوايا  
وفي بطنه من دارم ذو حفيظة \* لو أن المنايا أنساه لباليا

أرباب البديع يستحسنون قوله وجفن سلاح الحكاية عن الولد ويقولون أنها  
أن كانت سوداء فإنه أبدع في التشبيه وقوله

وتقول كيف تميل ميلك في الصبا \* عليك من سمة الجليم وقار  
والشيب ينض في الشباب كأنه \* صبح يصح بحبانيسه نهار

قوله صبح يعني يظهر يقال صاح الشجر بنفسه إذا طال كأنه ينادي على نفسه  
بالظهور

(وهلا عشت ولم تغتر وما أشك أنك تكون وافدا البراجم)

في النسخة عشت بالسين المهملة وهو خطأ ولا يصح به المعنى يقال عشت  
أن أفعل فلا يصح أن يقول قارب أن تغتر والكلام يقتضى أنه قد أغتر

وانما هي عشت أي رفقت وعشيت الأبل وعشيتها إذا أطعمتها عشا وفي  
المثل عش ولا تغتر \* وأما وافدا البراجم فهو رجل من تميم والبراجم خمسة من

أولاد حنظلة والعرب تضرب المثل بوافدا البراجم وذلك أن الملك عمرو ابن  
هند أحرق تسعة وتسعين رجلا من بني تميم لئلا يله عندهم وقد كان آلي أن

يحرق منهم مائة فيدناها هو لئلا يله عندهم وقد كان آلي أن  
يحرق منهم مائة فاشتم رائحة القمار فظن أن الملك اتخذ طعاما فعدل إليه فقبل  
له من أنت قال من البراجم فالقي في النار وقبل أن الشقي وافدا البراجم ومن  
هنا لك عبرت بنو تميم بحب الطعام وستأتي قصة عمرو ابن هند في أصل تبيينه  
عمرقا وما السبب في ذلك

(أو ترجع بصحيفة التمس)

(صحيفة التمس) مثل يضرب لمن يحصل له الضرر من جهة النفع \* والتمس

هو جرب بن عبد المسيح أحد بني صعصعة شاعر مجيد من شعراء الجاهلية وقد

هو وابن أخته طرف بن العبد على عمرو ابن هند أحد ملوك الحيرة فترلا منه

في خاصته حتى ناداه فيدنا طرفة يوما يشرب معه وفي يده جام من ذهب فيه

شراب أشرفت أخت عمر وفراها طرفة وقبل انهما رأها في الاناء فقال ألا

قوله للحكاية الخ  
لشامل هذا مع قوله  
أن كانت وقول  
البيت وفي بطنه  
ومع تفرقة اليبانيين  
بين الحكاية  
والتشبيه (جزءه)

قصة وافدا البراجم  
القمار رائحة بخور  
العود ويطلق على  
رائحة اللحم المشوي  
والقدور هو المراد  
هنا (جزءه)

ترجمة التماس



باني الغبي الذي ترق شقاءه ولولا الملك القاعد الغني فاه فجمعها عمرو فأضغنها  
عليه وأمسكها في نفسه ثم خرج عمرو ويتصيد معه عبد عمرو بن بشر وكان  
طرفة يبعثها فرعى عمرو وجنارا وقال لعبد عمرو وانزل فاذبحه فنزل إليه فعلمجه  
فأبعده فقال عمرو قد هرفك طرفة حيث يقول فيك  
ولا خير فيه غير ان له غنى \* وان له كشيها اذا قام ادهما  
فقال له عبد عمرو وما همالك به أشد قال وما هو قال قوله

فليت لنا مكان الملك عمرو \* رغو ناحول قبتنا تصور  
فهم يقتل طرفة وخاف من هجماء المتلمس له وأن يجتمع عليه بكر بن وائل متى  
قتلها ظاهرا فقال لها يوما أفلكما قد اشتقتما الى الال قالان نعم فكتب لهما  
كتابين الى عامل البحرين وقال اني كتبت لكما بصللة فاقبضاها من عامل  
البحرين فخر جامن عنده والكتابان في أيديهما فربا شيخ جالس على ظهر  
الطريق منشد فاقضى حاجته وهو ذلك يا كل وبتغلي فقال أحدهما  
لصاحبه هل رأيت أعجب من هذا الشيخ فسمع الشيخ فقال ماترى من  
عجبي أخرج خبيثا وأدخل طيبا وأقبل عدوا وان أعجب مني من يحمل  
حشفه بيده وهو لا يدري فأوجس المتلمس في نفسه خيفة وارباب بكتابه  
فألقه غلام من أهل الحميرة فقال له أقرأ يا غلام فقال له نعم ففرض كتابه فقرأه  
فاذا فيه اذا أناك المتلمس فاقطع يديه ورجليه وأصلبه حيا فأقبل على طرفة  
فقال والله لقد كتب لك بمثل هذا فادفع كتابك الى الغلام بقرؤه فقال كلا  
ما كان ليحتري على قومي بمثل هذا وأنا أقدم عليهم فأكون أعز منه فأنى  
التمس صحبته في نهر الحميرة وقال

رميت بها المارأت مدادها \* يحول به التبار في كل جدول  
ثم قال مخاطب طرفة

أطريفة بن العبد انك حاشن \* أسا حة الملك المسمام تمرس  
ألقى العصفرة لا أباك انه \* يجشى عليك من الحمياء النقرس  
ثم مضى طرفة بكتابه الى صاحب البحرين فقتله فلما سمع المتلمس ما جرى عليه  
قال

حصاني هالاقى رشادا وانما \* تبين من أمر الغوى عواقبه

الزغوث كصبور  
كل مرضعة والمراد  
هنا البقرة المرضعة  
كما يؤيده قوله تصور  
لان الخوارصوت  
البقرة (جزء)

فأصبح محمولا على حالة الردى \* تنجح نجيح الجوف منـــــــــــــــــه تراثه  
فان لتجملها بعالمك فوقها \* وكيف التوقى ظهر ما أنت راكمه  
ثم لحق بالشام وهجاء عمر اوبلغته أن عمر يقول حوام عليه حب العراق أن  
يطعمهم منه حبة ولان وجدته لا قتله فقال

آليت حب العراق المدهر أطعمه \* والحب يأكله في القرية السوس  
أغنت شاني فأغضوا اليوم تنسكم \* واستعمة وأفي مراس الحرب أو كيدوا  
قال أبو حاتم قرأت هذه الايات على الاصمعي فتعجفت على فقات أغنت  
شاني فأغضوا اليوم شاتكم فقال الاصمعي قل فأغضوا اليوم تنسكم \* ومن جيد  
شعر المتلمس قوله من قصيدة

ألم تر أن المرء رهن منية \* صريع لها في الطير أو سوف يرمس  
فلا تقبلن ضيما مخافة مينة \* وموابها حرا وجاهـــــــــــــــــا ذلك أمانس  
وقوله يصف البخل ويمدحه

لحفظ المال خير من بغاة \* وضرب في البلاد بغير زاد  
واصلاح القليل يزيد فيه \* ولا يبقى الكثير مع الفساد  
(وقوله)

الى كل قوم سلم يرتقي به \* وليس الدنيا في السلام مطلع  
ويهرب منا كل وحش وينفني \* الى وحشنا وحش الغلاة فبرقع  
وقوله وهو أحسن ما ورد في المستحسنات

ومستنجد نستكشف الريح ثوبه \* لندسقط عنه وهو بالثوب معصم  
عوى في سواد الليل بعد اعتسافه \* لينج كلب أو ليوقظ نوم  
فأثره مستمع الصوت للذدى \* له عند اتيان المهيمن مطعم  
يكاد إذا ما أبصر الضيف مقبلا \* يكلمه من حبه وهو أعجم

(أو أفعل بك ما فعله عقيل بن علفة بالجهمي إذ جاءه)

(خاطبا فدهن اسمه بزيت وأدناه من قرية النمل)

هو عقيل بن علفة بن الحرث البربري يكنى أبا العباس وأمه عمرة بنت  
الحرث بن عوف المري وأمه ابنت بدر بن حصن بن حنيفة شاعر من شعراء  
الدولة الأموية وكان أهوج جافيا شديدا الغيرة والبهرقة والبذخ بنسبه وهو

قوله ومونا كذا  
في الاصل وهو ما  
اسم انتصب على  
المصدرية أو أمر  
مؤكد بالخفيفة  
المنقلة الفا أجراه  
للوصل مجرى  
الوقف (جزءه)

ترجمة عقيل بن علفة

من بيت شرف في قومه من كلا طرفيه وكان لا يرى أن له كفوًا وكانت  
 قريش ترغب في مصاهرة وتزوج إليه من حلفائها وأشرافها وخطب  
 إليه عبد الملك بن مروان بعض بناته لبعض ولده فأطرق ساعة ثم قال إن  
 كان ولا بد فغنيبي هجناه فكفحك عبد الملك وبجيب من كبر نفسه على  
 ضائقته وشدة عيشه بالبادية وتزوج يزيد بن عبد الملك بعض بناته ودخل  
 على عثمان بن حيان وهو أمير المدينة فقال له عثمان زوجني بعض بناتك  
 فقال أبكرة من ابلي تعني فقال له عثمان أيجنون أنت قال أي شيء قلت لي قال  
 قلت لك زوجني ابنتك فقال إن كنت تريد بكرة من ابلي فنعم فأمر به فوجئت  
 عنقه ففرج وهو يقول

نحى الله دهرًا دعدع المال كاه \* وسود أبناء الأماء الفوارك  
 وكان له جارجهني فخطب إليه ابنته فغضب عقيل وأخذ المجهنى فكشفه ودهن  
 أسنه بشحم أوزيت وأذناه من قرية النمل فأكل خصيته حتى ورم جسده ثم  
 حله وقال أيخطب إلى عبد الملك بن مروان وأرده وتجهتري أنت على أن  
 تخطب إلى \* ومأخى عنه أنه خرج هو وأبناء جثامة وعلمس وأختها  
 المسماة بالحوراء حتى أتوا ابنة له ناكحًا في بني مروان بالشام ثم قفلوا حتى  
 إذا كانوا ببعض الطريق قال عقيل

قضت وطرامن در سعاد و طامسا \* على عرض ناطحته بالجماجم

ثم قال أجز يا جثامة فقال

وأصحن بالموامة يحملن فتيه \* فشاوى من الادلاج ميل المعاش

ثم قال أجز يا علمس فقال

إذا علم غادره بكنوفة \* تدارعن بالأيدي لا تخرطاسم

ثم قال يا حوراء أجزى فقالت

كأن السرى أسقامهم صرخدية \* تدب ديدماني المطا والقوام

فقال عقيل شربتها ورب السكمة ثم شذ عليهم بالسيف ليعتاقها فقال أخوها  
 ما ذنبها انما أجازت شرافة عليه فغذشه أحدهم بسهم فوقع يعلق في دمه  
 ويقول

إن بني ضرجوني بالدم \* من يلق أبطال الرجال يكلم

شئنة أعرها من أخزم

الشئنة الصبية وأخزم فحل فحب لرجل من العرب وقيل أخزم جد حاتم الطائي ثم توجه ولده إلى الطريق فلما مر وابتنى الغين قالوا لهم هل لكم في جزور أن كسر قالوا نعم قالوا الزموا أثر هذه الرواحل حتى تجدوا الجزور فخرج القوم حتى انتهوا إلى عقيل فاحملوه وعالجوه إلى أن برئ ومضى بهم وقد تروى الحكاية على غير هذا الوجه وإن المحدثين بعض ولده والذي عليه أكثر الرواة هذه \* وروى أن عمر بن عبد العزيز رضى الله عنه عاتب رجلا من قريش أمه أخت عقيل بن علفة فقال له قبحك الله لقد أشبهت خالك في الجفاء فبلغت عقيلاً فرحل من البادية حتى دخل على عمر فقال له أما وجدت لابن عمك شيئاً تغير به الأخواتي فبح الله شركاً خالاً فقال عمر انك لا عرابي خاف أمالو كنت تقدمت إليك لادبتك والله ما أراك تقرأ من كتاب الله شيئاً قال بلى إني لاقرأ ثم قرأنا بعثنا فحافله عمر ألم أقل انك لم تقرأ فقال ألم أقرأ فقال إن الله تعالى قال أنا أرسلنا فحافله عقيل

خذوا بطن هرشي أوقفها فانه \* كلا جاني هرشي لمن طريق فجعل القوم يضحكون من هجرته ويحبون منه وقدم عقيل المدينة فدخل المسجد وعليه خفان غلظان فجعل يضرب برجليه فضحكوا منه فقال ما يضحككم فقال له يحيى بن الحكم وكانت ابنة عقيل عنده وكان أمراً على المدينة أنهم يضحكون من خفيك وضربك برجليك وجفائك فقال لا ولاكنهم يضحكون من أمارتك فانها أعجب من خفي وحكي أن يحيى بن الحكم حين خطب ابنة عقيل بعث إليها جارية من عنده انتظر إليها فغمزت الجارية عضدها فرفعت يدها فذقت أنف الجارية فرجعت إلى يحيى وقالت بعثني إلى أعرابية مجنونة فصنعت بي ما ترى فلما اتصلت بيحيى قال لها مالك مع الخادم فقالت أردت أن يكون نظرك إلى قبل كل ناظر فإن كان حسناً كنت أول من تراه وإن كان قبيحاً كنت أولى من واداه وبساتين الصبيحتين يستشمدن في الجنيس لقولها أول وأولى ووراء ووراء ومن جيد شعر عقيل يري ولده علفة يقول

أمرى لقد جاءت قوافل أخبرت \* بأمر من الدنيا على ثقل

لتسع المنابا حيث شاعت فانها \* محلة بعد الفتى ابن عقيل  
فتى كان مولاه يحمل بنجوة \* فخل المولى بعده بمسيل  
كان المنابا ثنتي من خبارنا \* لماترة أوتتهدى بدليل  
وقوله أيضا يحرض قومه وذلك بسبب جاورهم

قوله اما الخ فيه  
المحرم كما لا يخفى

أما هلكت فلم آتكم \* فأبلغ أمانهم رسول  
أذل الحياة وذل الممات \* وكلا أراه وعيها ويلا  
فان لم يكن غير احدهما \* فسير والى الموت سيراجيلا  
ولا تفعدوا وبكم مئة \* كفى بالمحوادث للرهقولا

وقوله وقد خطب اليه رجل كثير المال يغمز في نسبه فامتنع  
لعمري ان تزوجت من أجل ماله \* هيجنا لقد حبت الى الدواهم  
أبى لى أن أرضى الدنية اتى \* أمدعنا نالم فخنه الشكاهم

(ومنى كثر تلاقينا واتصل تراثينا في دعوى اليك مادعا ابنة الخس)  
الى عبدها من طول السواد وقرب الوساد

(ابنة الخس) هذه هي هند بنت الخس والخس والخسف الا يادى حكى ذلك  
الشريف الرضى قديمة في الجاهلية أدركت القلمس أحد حكام العرب  
الذى يقال انه أول من وصل الوصيلة وسبب السائبة ونحما كمت هي وأختها  
جمعة أياه في كلامهما ومدحته بآيات حسنة منها

الكلام على ابنة  
الخس

قوله والخس  
والخسف هكذا في  
النسخ وكلاهما لم  
أقف عليه اسما  
لهند المذكورة

إذا الله جازى بحسنا بوفائه \* بخازاك عنى يا قلمس بالكرم  
وبعض الرواة يزعم انها أقامت في زمن النعمان عندهند ابنته ويستشهد  
على ذلك بقول الفرزدق

وفيت بعهد كان منك تكوما \* كما لابنة الخس الا يادى وقت هند  
وليس الامر كذلك وانما مراد الفرزدق أن هنداهى التي وقت لاختها جمعة  
ابنة الخس لانها هند ابنة النعمان وكانت ابنة الخس قد زنت بعبد لها فليمت  
وقيل لهما ممالك على الزنا فقالت قرب الوساد وطول السواد والسواد السرار  
يقال ساودته اذا ساررتة وفي الحديث السواد من الصهر والخس بعض الرواة  
في قولها وحب السفا دلان أباهما كان قد منهها من الزواج ولها اسباع  
كثيره وشعر قليل وكانت تحاجى الرجال الى أن مر بها رجل فسأله المهاجاة

لا فى القاموس  
فى الصحاح وانما  
فيهما الخس فقط  
أفى المتن فيحضر  
اه

فقال لها كاد فقالت كاد العروس يكون أميراً فقال كاد فقالت كاد المنتعل  
 يكون راجلاً فقال كاد فقالت كاد البخیل يكون كلباً وانصرف فقالت له  
 أحاجبك فقال قولي فقالت عجبت فقال عجبت للسبحة لا يحفر ثراها ولا ينبت  
 مرعاها فقالت عجبت فقال عجبت للجمارة لا يكبر صغيرها ولا يهرم كبيرها  
 فقالت عجبت فقال عجبت لمحبرة بين نخديك لا يعلأ حفرها ولا يدرك  
 قمرها فخجعات وتركك المحاجة \* ومن أسجاعها قيل لها أي الخيل أحب  
 إليك قالت ذوالمعدة الصنيع السليط التابع الأيد الضليع الملهب السريع  
 فقيل لها أي الغيوث أحب إليك قالت ذوالهيب المنبعق الأعظم الموثق  
 الصعب المتشق فقيل لها أي الأيور أحب إليك فقالت الذي إذا حفر حفر  
 وإذا أخطأ قشروا إذا خرج عقر وقيل لها مائة من المعز قالت مويل يشف  
 الفقير من وراثته مال الضعيف وحرفة العاجر قيل لها مائة من الضأن قالت  
 قرية لا حى لها قيل لها مائة من الأبل قالت بخ جمال ومال ومضى الرجال  
 قيل لها مائة من الخيل قالت طعى من كانت له ولا يوجد قيل لها مائة من الحجر  
 قالت عارية الليل ونخزى المجلس لالين فيصلب ولا صوف فيجوزان ربطعيرها  
 أدلى وإن ترك لى وقيل لها من أعظم الناس في عينك قالت من كانت لى إليه  
 حاجة ومن شعرها

أشم كنصل السيف جعد رجل \* شغفت به لو كان شئى هدايتيا  
 وأقسم لو خيرت بين لقائه \* وبين أبى لا خبرت أن لا أباليا

(وهل فقدت الأراقم فأنسج في جنب)

(الأراقم) حى من تغلب (وجنب) حى من اليمن وهذا اللفظ من جملة شعر  
 لمهلل التغلبي وقد تقدم ذكره كان قد هرب حين طالت عليه المحروب من  
 أجل حرب البسوس فنزل في طريقه على حى من اليمن فخطبوا إليه ابنته  
 فأنى فساقوا المهر وهو جلود من آدم وغصبهوه على الزواج فقال

أعزز على تغلب بمالقيت \* أخت بنى الأكرمين من جشم  
 أنسجها فقد هال الأراقم من \* جنب وكان الحباء من آدم  
 لوبابا نين جاء خاطبها \* رمة - ل ما ليف خاطب بدم

(أو عضلنى همام بن مرة فأقول زوج من عود خير من قعود)

(عضل) الولي المرأة اذا منهما من النكاح والعضل المنع الشديد مأخوذ من  
عضل اللحم (وزوج من عود خير من قومود) قول احدي بنات همام بن مرة  
ابن ثعلبة كان له اربع بنات وكن يخطبن اليه فيعرض ذلك عليهن  
فيستحيين فلا يزوجهن وكانت أمهن تقول له زوجهن فلا يفعل فخرج ليلة  
الى متحذث لمن فاستمع عليهن وهن لا يعلمن فقلن تعالين نمتني ولنصدق  
فقال الكبري

الآليت زوجي من أناس ذوي غنى \* حديث شباب طيب الريح والعطر  
طيب بادواء النساء كأنه \* خليفة جان لا بيت على وتر  
فقلن لها أنت تحبين رجلا ليس من قومك ثم قالت الثانية وهي الوسطى  
الاهل أراها مرة وضحيتها \* أشم كنصل السيف غير مهند  
لصوق بأكداء النساء ورهطه \* اذا ما انتمى من أهل بيتي ومحمدى  
فقال الثالثة

الآليتة على الجفان يديهة \* له جفنة يسقى بها النيب والجوز  
له حكمت الدهر من غير كبرة \* تشين فلا الفاني ولا الضرع الغمر  
فقلن لها أنت تحبين رجلا شريفا قال وقلن للارابعة وهي الصغرى غنى  
فقال زوج من عود خير من قومود فلما سمع أبوهن ذلك زوجهن فحكتن برهة  
ثم اجتمعن عنده فقالت الكبري يا أبت سئل عنا قال يا بنية ما مالكم قالت  
الابل قال كيف تجدونها قالت خير ما لنا كل محبانها مرعا ونشرب ألبانها  
جروا وتحملنا وضيعة ما قال فكيف تجددين زوجك قالت خير زوج يكرم  
خليله ويعطى الوسيلة قال مال عيم وزوج كريم ثم قال للثانية ما مالكم  
قالت البقر قال كيف تجدونها قالت خير مال تألف الفناء وتغلا الأناة  
وتودك السقاء ونساء مع نساء قال فكيف تجددين زوجك قالت خير  
زوج يكرم أهله وينسى فضله قال حظيت ورضيت ثم قال للثالثة ما مالكم  
قالت المعز قال فكيف تجدونها قالت لا بأس بها فولدها فطمها ونسلخها  
ادما لم ينبغ بها نعمة افعال جدوى مغنية قال فكيف تجددين زوجك قالت  
لا سمح بذرو ولا بخيل حكر ثم قال للارابعة يا بنية ما مالكم قالت الضأن قال  
فكيف تجدونها قالت شر مال جوف لا يشبعن وهيم لا ينفعن وصم لا يسمعن

وأمر مغويتهن يتبعن قال فكيف تجددين زوجك قالت شرزوج يكرم نفسه  
ويهن عرسه قال أشبهه امرؤ بعض بزه وبعض الرواة يعزى هذه الحكاية  
إلى ذى الأصبع العدواني وبناته

(وأمرى لوبلغت هذا المبلغ لارتفعت عن هذه الحطة)  
ولا رصيت بهذه الحطة

الحط انزال الشيء من العلو (والحطة) الحذرة من الأرض وهو المكان  
المنخفض (والحطة) الأمر والمقصد قال تأبطشرا

هما خطتا ما سار ومنة \* وأما دم والقتل بالحرا جدر  
أراد خطتان فعذف النون استخفافا والمعنى أنه لوعضاني همام وفقدت  
الأواقم وكنت كابسة الخس لما رصيت لنفسى بك ولرفعت قدري عنك  
واستأعبا بكلامك ولا أسمع لخطابك

(فالنار ولا العار والمنية ولا الدنية والمحرة تجوع ولا تأكل بشديها)  
هذه أمثال تضرب لمن يختار التلف على قبح الاحدوثة وجاء قولهم النار ولا  
العار والمنية ولا الدنية بالنصب أى اختار النار والمنية وبالرفع أى النار  
والمنية أحب إلى وقال العسكرى فى قولهم المحرة تجوع ولا تأكل بشديها  
يعنون لا تكون المحرة ظئرا القوم على جعل تأخذ منهم فلهيها عيب وكان  
أهل بيت زرارة حضان الملوكة فى ذلك يقول حاجب \* حضنا ابن ماء المزن  
وابنى محرق فعابه الناس بذلك وقالوا ما رأينا من يفقر بالمعائب غيره وذلك  
أن الظئر خادم والخدمة تضع ولا ترفع والمثل للحرث بن سليل الأزدي أنى  
عاقمة الطائي يخطب ابنته - ربا فقال لامها أيدي عنى فى نفسها فقالت لها  
يا بنية أى الرجال أحب إليك الكهل الميساح أم الفتى الطمّاح قالت بل  
الفتى الواضاح قالت ان الشيخ يمبرك والفتى يغيرك قالت يا أمه أخشى من  
الشيخ أن يبلى شبابى ويشمت أترابى فلم تزل أمها بها حتى زوجها من الحرث  
فرحل بها إلى قومه فبينما هو جالس بغنائه وهى الخجانه إذا قبل شباب من  
بنى أسديت ليجون فتنفست صعداء فقال لها مالك فقالت ما لى ولشيوخ  
الناهضين كالفرخ فقال : كلك أمك تجوع المحرة ولا تأكل بشديها  
أما وأبيك لرب غارة شهدتها وسمية أردفتها الحق بأهلك فلا حاجة لى فىك



قال العسكري وليس هذا الحديث موافقاً للآل وقال أبو عبيد أصله ولا تأكل  
يديها أي من الحسرة وليس هذا بما وافق أيضاً ولكنه حكى على ما قيل والله  
تعالى أعلم

(فكيف وفي أبناء قومي منسج \* وقتبان هزان الطوال الغرائقة)

يعني كيف أرضى بهذا وفي قومي كثير من أكفائي (وهزان) اسم قبيلة  
(والغرائقة) الشباب وهذا البيت للأعشى الأكبر وهو أعشى بنى قيس  
ابن جندل من أقوال شعراء المجاهلية المتقدمين وكان يقال أشعر الناس امرؤ  
القيس إذا ركب وزهر إذا رغب والتابخة إذا رهب والأعشى إذا طرب  
وكان بعض الأدباء يقول الأعشى أشعر الأربعة فقبل له فأين المخبر عن رسول  
الله صلى الله عليه وسلم إن امرأ القيس يده لواء الشعراء فقال بهذا المخبر صريح  
للاعشى المتقدم وذلك أنه ما من حامل لواء الأعلى رأس أمير فامرؤ القيس  
حامل اللواء والأعشى الأمير وكان الأصمعي يقول ما مدح الأعشى أحدا إلا  
رفعه ولا هجاه إلا وضعه فمن ذلك أنه مر بالجماعة على الخلق بن جهم المكي  
وكان حامل الذكر وله بنات لا يخطبن وغبسة عنه فنزل عنده فحضر له ناقة لم  
يكن عنده غيرها وسقاه خرافاً أصبح قال له الأعشى ألك حاجة قال تشيد  
ذكرى فعلني أشهر فخطب بناتي فنهض الأعشى إلى عكاظ وأشد قصيدته  
القافية التي يمدح بها الخلق ويقول فيها

لعمرى لقد لاحت عيون كثيرة \* إلى ضوء نار باليفاع تمحرق

تسب لمقرورين بصطليبا منها \* وبات على النار الندي والمحاق

ها أنت على الملقى سنة حتى زوج البنات على مشين ألوف ومن ذلك أنه  
امتدح الأسود العنسي فأعطاه ذهباً وحللاً فلما مر به لاد عامراً خافهم على  
مأمنه فألقى علقمة بن علاثة فقال أجرني فقال أجرتك قال من الانس والجبن  
قال نعم قال ومن الموت قال لا فألقى عامر بن الطفيل فقال أجرني فقال  
أجرتك قال من الانس والجبن والموت قال نعم قال كيف تحببرني من الموت  
قال إن مت في جوارى بعثت إلى أهلك بالدية قال الآن علمت أنك أجرتي ثم  
مدح عامراً وهجاً علقمة فكان علقمة يبيكي إذا ذكر قوله

تيمنون في المشى ملاطونكم \* وجاراتكم غرن بينن خائفا

ترجمة الأعشى  
الأكبر

قوله ابن خلاد في  
بعض النسخ ابن  
دارب اهـ

ويدعو عليه ان كان كاذبا ويقول نحن نفعل بجاراتنا هذا وما زال منكسر  
البال من هذا البيت وحكى ابن خلاد قال كان الاعشى كثير التطواف فأصبح  
ليله بأبيات علقمة بن علاثة فلما نظر قائده الى قباب الادم قال يا سوس صبا اح  
هذه والله ابسان علقمة فلما مثل بين يديه قال له أندري لم أظفر في الله بك  
بغير دية ولا عقل قال لا قال لتقولك على الباطل من غير جرم قال الاعشى  
لا ولكن ليبلوا الله قدر حملك في فأطرق علقمة فاندفع الاعشى يقول  
أعلقم قدص — برتقي الامور \* اليك وما كان لي منكص  
فهب لي نفسي فسد لك النفوس \* ولا زلت تنمسي ولا تفتقص  
فقال قد فعلت والله لو فلت في ما فلت في ابن عبي عامر لا غنيتك ولو فلت  
في عامر ما فلت في ما اذا قلت برد الحجابة (وحكى الاممى) قال وفدا الاعشى على  
كسرى فأشده من شعره فسأله عن معنى قوله

أردت وما هذا السهاد المؤرق \* وما لي من سقم وما لي تشقى  
فقبل انه سهر وما به عشق ولا مرض فقال كسرى هذا لص فأخرجه  
(ورحل) الاعشى آخر عمره الى النبي صلى الله عليه وسلم طالبا للاسلام وقد  
مدحه بقصيدته التي يقول فيها

فأليت لأرثي لها من كلاله \* ولا من وجي حتى تلاقى محمدا  
متى ما تناخى عند باب ابن هاشم \* نراحي وتلقى من فواضله ندى  
فبي يرى ما لا ترون وذكره \* أغار له مري في البلاد وأنجد  
فبلغ قبر بشاخبره فقالوا هذا صناجة العرب ما مدح أحد الا ارتفع فرصدوه  
على طريقه فقالوا له يا أبا نصر أين أردت قال صاحبكم لاسلم قالوا انه ينهى  
من خلال كهالك موافق قال وما هي قالوا الزنا قال لقد تركي الزنا وما تركته  
قالوا والقمار قال لعل أصيب منه عوضا قالوا والخمر قال أوه أرجع الى  
صبا بة لي في المهراس فأشربها ثم أرجع فعاد الى رحله فلبث أياما ثم رمى به  
بعيره فقتله وزعم بعض الرواة أن الذي أمره بالرجوع أبو جهل وهو غلط فان  
الخمر لم يحرم الا بالمدينة بعد ان مضت بدر والصحيح أن القائل عامر بن  
الطيفل وأما قوله \* أغار له مري في البلاد وأنجد \* فقال المعري حكى الفراء  
وحده أغار في معنى غار اذا أتى الغور واذا صبح هذا البيت عن الاعشى فلم

برديا لا غارة الا ضد الانجساد وروى الاصمعي روايتين احدهما أن أغار  
في معنى عدا عدوا شديدا والآخرى انه كان يقدم ويؤخر فيقول لعمري  
أغار في البلاد وأنجد أقبائي به على زحاف القبض وكان ابن مسعدة يقول غار  
اعمري قبائي به على استعمال المخرم في النصف الثاني وپروى أن الاعشى  
كان يؤمن بالبعث والحساب ولذلك كان يقول

فما معتل بي على هيكل \* بناء وصواب فيه وخارا  
بأعظم منك بقي في الحساب \* اذا التهمت نفقن الغمارا  
وكان أبو عمرو بن العلاء يقول كان ليدهم جبرا وكان الاعشى هدليا وأنشد للبيد  
من هدهاء سبل الخيرا هتدي \* ناعم البال ومن شاء أصل  
وأنشد للاعشى

اســـــــــــــــــ نأثر الله بالفاء وبيا \* عدل وولى الملامة الرجلا  
ومن محاسن شعره قوله في القصيدة النبوية  
اذا أنت لم ترحل برأ من التقى \* ولا قيت بعد الموت من قد تزودا  
ندمت على أن لا تكون كـئله \* فترصد للامر الذي كان ارسدا  
وقوله يمدح اياس بن قبيصة

ولوان عز الناس في رأس صخرة \* ملممة تعي الارح المخدما  
لاعطاه رب الناس مفتاح بابها \* ولولم يكن باب لا عطاه سلما  
وقوله من قصيدة يمدح بها الاسود بن المنذر

وبـنـرق من دونها يخرق السفـر \* ورومـــــــــــــــــ ل يفضى الى أميال  
وقليب أجـن كـأن من الـريـثـش بأرجائه ســـــــــــــــــة ووطنصال  
لا تشـكـى الى وانـتـجـى الـاسـ \* ودأهل الندى وأهل الفعـال  
أربصى صـلـت يـظـل له القـو \* مـرـكـو دأقيا مـهـم للهلال  
فرع تبـع يـهـتـزى فـصـن المـجـ \* دغـزير الـهـا عـظـيم المـجـمال  
عندك المـحـزـم والنـقي واسـا الـصد \* عـوجـــــــــــــــــ ل لمغرم الانقال  
وهو ان النفس العزيزة للذكـــــــــــــــــر اذا ما التقت صـدور العوالى  
فاذا من عصبك أصبح محرو \* ما وصـكـب الـذى بطـيـعك عال  
وقوله يمدح المحاق

إذا حاجة ولتلك لا تستطيعها \* فخذ طرفاً من غيرها حين تسمع  
فذلك أدنى أن تنال جسمها \* وللقصد أبقى في الأمور وأرفق  
أياماً لك سار الذي قد صنعت \* وأنجد أقواماً لذلك وأعرفوا  
وأن عتاق العيس سوف تزورك \* تناء على اعجازهن معلق  
يعني ان المحدة تحذوا الابل ببناء الممدوحين فكأنه معلق على أعجازها ومنها  
أيضا

وكم دون ليلى من عذوق بلدة \* وسهب به مستوضح الآل يبرق  
وان امرأ أسرى اليك ودونه \* سهوب ومومة ويبداء سملق  
لحقوقة أن تستقيبي لصوته \* وأن تعلى أن المعان موفق  
يعني ان الموفق معان وهذا الغالب المستعمل في كلام العرب مثل قول  
الأنخراو بلغت سوا آتهم هجروا على ذلك قد فسر بعض العلماء قوله تعالى  
خلق الانسان من عجل أى خلق الجمل من الانسان ومنها

لعمرى لقد لاحت عيون كثيرة \* الى ضوء نار باليفاع تمحرق  
تشب لمقرورين يصطايها \* وبات على النار الندى والمخلق  
وضيبي لبان ندى أم تحالفا \* باسم داج عوض لا يتفرق  
يعني ان المحاق والندى حايان لا يتفرقان كأنهما تحالفا على ذلك عند الذار  
وكذا كانت العرب من عاداتها تختلف عند النار وفي قوله أسمهم داج سبعة  
أقوال قيل هو الرماد كانوا يحلفون به وقيل الليل وقيل الدم فانهم كانوا  
يغمسون أيديهم فيه ويحلفون وقيل حلة الندى وقيل دماء الذبائح  
للاصنام وقيل الرحم وقوله وضيبى لبان ندى أم واحدة مبالغة في الوصف  
بالكرم وعوض اسم صنم لبكر بن وائل وقيل من أسماء الدهر وأصله أن  
يكون غارفاً تقول لا أفعله عوض العائضين ودهر الدهرين ثم كبروه حتى  
أحلوه محل ما يسم به ومن جعل عوض اسم صنم كأنه قال عوض قمنا  
الذي نسم به ومنها

تري المجوديجرى ظاهراً فوق وجهه \* كما زان ضوء الهندواني رونق  
نفي الذم عن آل المحاق جفنة \* بكناية الشيخ العراقي تدهق  
يروى جاية الشيخ العراقي يعني ان العراقي الذي يعود المحضرويسلك

البادية يكون حريصا على مائه لانه لا يعرف مواقع المياه فتكون جايته  
التي هي من اواقي الماء ملاسة أبدا ويروي السيج بالسين والحساء المهملتين  
يعني الماء السائح من العراق ومنها

كذلك فافعل ما حبيت اذا شتوا \* واقدما اذا ما أعين الناس تفرق  
وأما الشعر الذي ذكر بسببه فيمكن ان يترجم امرأة من عنزة فلم يرضها  
فطافها وقال بديهة

أيا جارقى بيني فانك طالقه \* كذلك أمروا الناس غادوطارقة  
وبيني حصان الفرج غير ذمية \* وموموقة فينا كذلك ووامقه  
وبيني فارالبين خير من العصى \* والاتريني فوق رأسك بارقه  
وذوقني قوم فاني ذائق \* فتاة أناس مثل ما أنت ذائقه  
وكيف وفي أبناء قومك منكح \* وفتيان هزان الطوال الغرائقه  
وبهذه الايات استدل قوم على ان الطلاق في الجاهلية كان ثلاثا لانه كرر  
قول بيني في ثلاثة آيات وتمثل ابن زيدون في هذه الرسالة بالبيت الاخبر  
واستعمل فيه نوع الاهتدام وهو تغيير قومك فجعلها اقوى

(ما كنت لا تخطي المسك الى الرماد ولا أمتطي الثور بعد الجواد)  
يعني ما كنت لا ادع الفتيان من قومي لا وغب اليك واقت بالنسبة اليهم  
كالرماد الى المسك ولعله أشار بذلك الى رسالة لابي عثمان النجاشي في ذكر  
الرماد والمسك وأما قوله أمتطي الثور بعد الجواد فهو قول المتنبي في قصيدة  
من قصائده يقول فيها

وما لا قني بلد بعدكم \* وما اعتضت من رب نعماي رب  
ومن ركب الثور بعد الجوا \* دأ نكر أظلافه والععب

(فانما يتيم من لم يجد ما ويرعى المشيم من عدم الحميم)

(وبركب الصعب من لا ذلول له)

المشيم من النبات اليابس المتكسر والحميم النبت المقبل الذي طال ولم يبع  
النهاية والصعب ما لا يطيع والذلول ضده ومثلت بهذا القول عدم حاجتها  
اليه واستغناها عنه بمن هو خير منه

(ولعلك انما غرك من علمت صبوق اليه وشهدت مساعفتي له من أقار العسر)

(وربما كان العمر الذين هم الكواكب عاؤهم والرياض طيب شسيم)  
العمر الدهر والممر كل بلد مصوراى محدود والمراد بالافار هنا والريحان  
وصف قوم بحسن الوجوه والاخذ لاق ومرادها بهم هذه الصفات التعريض  
بذكر ابن زيدون وامثاله من نصيهم ونسكابة المكتوب اليه بمدحهم  
ومدحه بهذه الالفاظ والتكم عليه

(من تلق منهم تقل لا قيت سبدهم مثل القوم التي يسرى بها الساري)  
يعنى هؤلاء الموصوفين وهذا البيت من جملة آيات منسوبة لرجل من العرب  
يسمى العرنيس ويقال انه احد بني بكر بن كلاب بمدح بهاسني بدر الغنوين  
وكان ابو عبيدة اذا اشدها يقول هذا والله محال كلابي بمدح غنوي يعني  
عداوة الحيين وهي هذه

(ذكر العرنيس)

هينون لينون اسار ذووكرم \* سواس مكرمة ابناء اسار  
ان يسالوا الخيرا عطوه وان صبروا \* في المجهد أدرك منهم طيب اخبار  
وان توددتهم لا ذوا وان شهموا \* كشفت اذمار شرأى اذمار  
فيم ومنهم بعد المجد متلدا \* ولا بعد نسا خزي ولا عار  
لا ينطقون عن الفم شاهان نطقوا \* ولا يمارون ان مار واما بكار  
من تلق منهم تقل لا قيت سبدهم \* مثل القوم التي يسرى بها الساري

(نحن قدح ليس منها ما أنت وهم وانى قدح منهم)  
قوله نحن قدح مثل يضرب لمن يشبهه بقوم ليس منهم ويقدح بما ليس فيه  
ويقال حن قدحا على التميز وقدح على انه انفعال والقدح احد قداح  
الميسر وهي السهام التي توضع في خريطة ويقترع بها فاذا كان احد القداح  
من غير جوهر اخواته ثم اجاله المفيض خرج له صوت يخالف اصواتها تعرف  
به انه ليس من جملة القداح وتقتل به عمر رضى الله عنه حين امر رسول الله  
صلى الله عليه وسلم بقتل أبي عمرو بن أمية يوم بدر فقال أبو عمرو اقتل من بين  
قريش صبرا فقال عمر رضى الله عنه حن قدح ليس منها يعني انك لست من  
قريش ويروى ان أبا عمرو كان عبدا وكان أمية قدحى وكان يقوده فتبناه  
قلت كذا روى

(وهل أنت الا واهمرو فيهم وكالوشطة في العظم بينهم)

يعني انك مستحق بهم ولست منهم كواو عمرو والمحققة بافظه وليست منه وأقول  
من أفاد هذا المعنى أبو نواس في أشجع السلي

أيها المدعي سلمي سفاها \* لست منها ولا قلامة ظفر

أفادت من سلب هي كواو \* المحقت في الهجاء ظلماء عمرو

ورأى انسان في النوم كأنه يكتب على ظفروء واوقفه رؤياه على معبر فقال  
رائي هذا المتنامدعي في نسبه وأنشد هذا الشعر من قول أبي فراس  
وكالوشبطة وهي قطعة عظم تكون زيادة في العظم العظيم ومنه يقال فلان  
وشبطة في قومه أي هو خشن وفيهم وتقتل به الحسن بن علي صلوات الله عليهما  
فقال لعمرو بن العاص وقد تلقاه بكلام كرهه أليس من وهن الدين وامانة  
السنة أن يكون معاوية وثيسا وهو الطليق بن الطليق ويكون مثلك لي  
خصما وأنت شافي رسول الله صلى الله عليه وسلم ثم وغلت في قريش وانما  
أنت منها كالوشبطة في العظم

(وان كنت انما بلغت قعر تابوتك وتجايفت عن بعض قوتك وعطرت اردانك)  
(وجررت هميانك واختلت في مشيتك وحذفت فضول لحيتك)  
يعني لازمت منزلك وأظهرت الغنى والقرى بما تستفضله من قوتك وعطرت  
أكمام ثيابك وجررت هميانك أوسر والاك وما أشبه ذلك قال الشاعر

يشدهم يمانية على عدم \* وذلك من حقه ومن تيمه

والهميان غير عربي واختلت أي أظهرت الخيلاء والكبر وقصصت  
ما استطال من لحيتك معتمدا على الوضاعة والنظافة

(وأصلحت شاربك ومططت حاجبك ورفقت خط عذارك واستأنفت  
عقد ازارك رجاء الا كتمان فيهم وطمعا في الاعتداد منهم فظننت بحجز  
المط المذ كانه اذا تخال مدهما والازار الطيلسان وما أشبه والمعنى انك ان  
كنت تصنع هذه الاشياء لتعتمد من هؤلاء القوم وتكتن بهم والاكتمان ستر  
الشيء بثوب أو غيره فقد دسيت وظننت ظنا عاجزا وهذا اللفظ منظوم من  
قولي الخنساء حيث تقول

ومن ظن من يلاقى الحروب \* بان لا يصاب فقد نطق بحجزا

واسم الخنساء تناصر بنت عمرو بن النضر يد السلي كانت من شعاع العرب

(ذكر الخنساء)

المعترف لمن بالتقدم حكى الأصمعي قال كان النابغة الجعدي يجلس في الموسم  
بعكاظ وتهاكم إليه الشعراء فدخلت إليه الخنساء فأنشده من قولها في  
أخيها

وان صخر التمام الهداة به \* كأنه علم في رأسه نار  
فقال أنت أشعر من كل ذات ثدين فقالت ومن كل ذي خصيتين وقال بشار  
لم تقل امرأة شعرا قط الا تبين الضعف فيه فقبل له أو كذلك الخنساء فقالت  
ذلك كان لها أربع خصي وأكثر شعرها في راقى أخويها معاوية وصخر  
وأدركت الخنساء الاسلام وأسلمت حكى ان عمر بن الخطاب رضى الله تعالى  
عنه نظر اليها وفي وجهها ندوب فقال ما هذا يا خنساء فقالت من طول البكاء  
على أخوى قال لها أخواك في النار قالت ذلك أطول محزنى انى كنت أبكى لهما  
من النار وأنا اليوم أبكى لهما من النار ورأت عائشة رضى الله عنها على جسد  
الخنساء صدرا من شعر وهو ثوب صغير فقالت يا خنساء أتلبسين الصدرا  
وقد نهى رسول الله صلى الله عليه وسلم عنه قالت لم أعلم به فيه وله سبب فقالت  
وما هو قالت زوجنى أبى رجلا متلافيا لهما فأسرع فيه حتى نفد فقال لى الى  
أين تذهبين يا خنساء فقالت الى أخى صخر فلقينا به فقسم ماله بيننا شطرين ثم  
خبرنا فقال زوجته أما كفالك أن تقسم مالك حتى تخبرهم فقال

والله لا أمحها شرارها \* وهى حصان قد كفتنى عارها

ولو أموت من قمت خارها \* وجعلت من شعر صدورها

فجمعت هذا الصدرا تصديقا لظنه فلا أنزعه حتى أموت وحدث علقمة بن  
جرير قال استأذن الجماعة على معاوية وكانت فيهم فلما دخلنا عليه أجابنا  
وأكلنا ثم قال يا علقمة هل عندك طريقة تتحدثنا بها قلت نعم أقبلت قبل  
مخرجي اليك أسوق شارقا لى أريد نصحرها عند المحي فأدركنى الليل بين  
أبيات بنى الشريد فاذا عمرة ابنة مرداس عروسا وأما الخنساء بنت عمرو  
فقلت لهم انصروا هذه الجوز وروا استعينوا بها وجلست معهم فلما هيئت أذن  
لنا فدخلنا فاذا هى جارية وضيفة بعنى عمرة واذا أمتها الخنساء حالسة ملتفة  
بكساء أجمرو قد هربت واذا هى تلحظ الجارية لمخاطبتيديا فقال القوم بالله  
يا عمرة ألا تصرشت بها فانها الآن تعرف بعض ما أنت فيه فقامت الجارية



تريد شيئا فوطئت على قدمها ووطأة أوجعتها فقالت وهي مغبطة حسن اليك  
يا حمقاء والله لك كائنات طين أمة ورهاء أنا والله كنت أكرم منك عرسا  
وأطيب ورسا وذلك زمان إذ كنت فتاة أعجب القتيان لأذيب الشحم ولا  
أرعى إليهم كالمهرة الصنيع لا مضاعة ولا عند مضيع فحبب القوم من غيظها  
من ابنتها فضحك معاوية حتى استلقى وماتت الخنساء في زمن معاوية ومن  
بحاسن شعرها قولها في رثاء أخيها

أذهب فلا يبعدنك الله من رجل \* دراك ضيم وطلاب باوتار  
قد كنت تحمل قلبا غير مؤنسب \* مركبا في نصاب غير خوار  
فسوف أبكيك مانحت مطوقة \* وما أضاعت نجوم الليل للشاري  
شدوا الماء زرحتي بسمة تقادلكم \* وشهروا انها أتمام شمار  
وابكوا فتي الحى لاقته منيته \* وكل حى الى وقت ومقدار  
وقولها من قصيدة

فأسمعت آسى على هالك \* وأسأل نائجة ماله  
أبعد ابن عمرو ابن آل الشريد \* حلت به الأرض أنقالها  
قولها حلت به الأرض أنقالها يحتمل وجهين أحدهما أن السيد الشجاع  
تقبل على الأرض لسودده وسطوته فاذا مات حل بموته ثقل عنها والناس أن  
الأرض حلت بأمواتها من الحلية وسميت الموقى ثقالا للأرض تشبها للعمل  
والحمل يسمى ثقالا وفي قوله تعالى وأخرجت الأرض أنقالها قال بعض  
المفسرين أى موتاهها وقال بعضهم كنوزها وقولها

لعمري أليك لنعم الفتى \* تحك به الجرب أجزالها  
وخيل تكبّدس مشى الوعر \* نازلت بالسيف أبطالها  
لدى مارق بينها ضيق \* تجر المنية أذيالها  
نهن النفوس وهون النفوس \* يوم الكريهة أبقيها  
ومحصنة من بنات الملو \* لكنتعت بالليل خليئها  
وقافية مثل حد السنا \* ن تبقى ويهلك من قالها  
نطق ابن عمرو فأوضحتها \* ولم تطلق الناس أمثالها  
فان تلك مرة أودت به \* فقد كان بكثرة ثقيالها

وقولها أيضا

وان حضرا مولانا وسيدنا \* وان حضرا اذا نشئوا النحر  
وان حضرا التاتم الهداية \* كأنه علم في رأسه نار  
مثل الرديني لم تدنس شيبته \* كأنه تحت طي البرد أسوار

وقولها أيضا

فما بلغت كف امره متناولا \* من الجهد الا والذي نلت أطول  
وما بلغ المهدون للناس مدحة \* وان أطنبوا الا الذي فيك أفضل  
أخواتهم معروف له الفضل والنداء \* حليفان مادامت أعمار ويذبل

وقولها تمدح أخاها وأباها

جاري أباه فأقم لاهما \* يتعاوران ملاءة المحضر  
حتى اذا بدت القلوب وقد \* لزت هناك القدر بالقدر  
برقت صحيفة وجه والده \* ومضى على غلوائه بحري  
أولى فأولى ان يساويه \* لولا جلال السن والتكبر  
وهما كأنهما وقد برزا \* صقران قد حطوا الى وكر  
يعني انه انما افرج له عن السبق مع قدرته على المساواة معرفة بحقه وتسليما  
لكبره وسنه وقيل لابي عبيدان هذه الايات ليست في مجموع شعر الخنساء  
فقال العامة أسقط من ان يجاد عليها بمثل هذا ومن الشعر الذي ذكرت  
بسيبه قولها هذه الايات

تعرفني الدهر نسا وحزا \* وأوجعني الدهر قرعاً وعجزا  
وأفني رجالي فبادوا معا \* فأصبح قلبي بهم مستغزا  
كأن لم يكونوا حتى يتقى \* اذ الناس في ذلك من عزبزا  
ونخيل تكذس بالدارعين \* وتحت الجحاجة يحمزن حمزا  
بيض الصفاح وسمر الرماح \* فباليهض ضربا وبالسهم وعجزا  
جززنا فواصي فرسانها \* وكافوا بظنون أن لا تحجزا  
ومن ظن بمن يلاقى الحروب \* بأن لا يصاب فقد ظن بحجزا

(وأخطأت استك المحفرة)

هذه أمثلة من يضرب لمن يطلب أمرا فيخطئه ولا يناله حكي أن المختار ابن أبي

عسـد قال وهو بالكوفة والله لا دخلن البصرة ولا أرمي دونها بكتاب  
ثم لا مـدكن الهند والسند والبند أراد بالبند العلم أنا والله صاحب الحضراء  
والبيضاء والمشهد الذي يبيع منه المساء فلما بلغ هذا الحجاج بن يوسف قال  
أخطأت اسم بن أبي عيسى المحفزة أنا والله صاحب ذلك كان الحجاج يتمثل  
بذلك

(والله لو كساك محرق البردين)

(محرق) هو عمرو بن المنذر بن ماء السماء وهو عمرو بن هند وكان يعرف  
بأمه هند بنت الحرث بن حجر آكل المرار السكندى وكان يقال له عمرو مضطرب  
النجارة أشد بهاسه وسمي محرقا لقصة استوفى أبو الفرج شرحها في كتاب  
الآغا في فقال كان قد عاقده حتى طلى على أن لا ينزعوا ولا يفانروا ولا يغزوا  
ثم انه فزا اليمامة ورجع معتبطا ومربطى فقال له زارة بن عدس التميمي  
وكان من خواصه أبيت اللعن أصب من هذا الحى شيئا فقال وبك أن لهم  
عسـد اقال وان كان لهم فلم يزل به حتى أصاب نسوة واذاوا فقال في ذلك  
قيس بن وجرة الطائي

كـمحرق

أراك ابن هند لم تعقك أمانة \* وما المرء الا عهد وموافة  
فأقسمت جهدي بالباطع من منى \* وما خب في بطحاثن درادقه  
لئن لم تغير بعض ما قد فعلته \* لا نعين للعظام ذوانت عارقه  
سمي عارقا بهذا البيت وبلغ الشعر عمرو بن هند فقال له زارة بن عدس  
أبيت اللعن أيتوعدك فقال عمرو لميلة بن شعار الطائي أي هجموني ابن عمك  
ويتوعدني قال لا والله ما هجماك ولكنه قال

والله لو كان ابن جفنة جاركم \* ما ان كساكم ضبعة وهو انا  
وأراد لميلة أن يسـل ضبعته فقال والله لا قتلته فبلغ ذلك عارقا فقال  
من أشدا

أي وعدني والرمـل يئني ويئنه \* تبين رويدا ما أمانة من هند  
غدرت به عهد كنت أنت أخذتنا \* عليه وشرا شعبة الغدر والعهد  
وقد ترك الغدر الفتى وطعامه \* اذا هو أمسى جله من دم الفصد  
فبلغ عمرو بن هند قوله فغزا طيا فأسرى من بني عدي بن أكرم رهط حاتم

فوفد حاتم عليه وسأله في الأمر فاطلعه لهم له وكان المندوبين ماء السماء أبو  
عمر وقد وضع ابنه صغيرا يقال له مالك عند زرارة بن عدس وإن مالكا خرج  
يوما يصيد فأخفته ولم يجد شيئا فرجع فربا بل لرجل من بني عبد الله بن دارم  
يقال له سويد وكان عند سويد ابنة زرارة فولدت له سبعة غلمة فأمر مالك بن  
المنذر ببيعة سمينة منها ففصرها ثم اشتوى وسويد نام فلما انتبه شد عليه مالك  
بعضي فضربه فأمتسه فمات وخرج سويدا وارباضي لمحق بمكة وكانت طلي  
تطالب عنزة بن زرارة وبني أبيه حتى بلغهم ما صنعوا بأخي الملك فقال ثعلبة بن  
عمر والطائي

من مبالغ عمر رايان المرء لم يخاف صبار  
وهو اذن الايام لا \* تبقي لها الا الحجرة  
ان ابن عمرو أمتة \* بالسفح أسفل من أواره  
تسفي الرياح خلال كشميه وقد سلبوا أزاره  
فاقتل زرارة لا أرى \* في القوم أوفى من زراره

فلما بلغ هذا الشعر عمرو بن هند بكى وفاضت عيناه وبلغ الخبر زرارة فهرب  
وركب عمرو في طلبه فلم يقدروا عليه فأخذوا امرأته وهي حبلى فقال أذكرك  
في بطنك أم أني قالت لا أعلم لي بذلك فمقربطنها فقال قوم زرارة لزارة والله  
ما قتلت أخا الملك فأتته فأصدقته الخبر فأتاه فتصل إليه فقال علي بسويد فقال  
الله لمحق بمكة قال فعلى يتيه فأتاه بينه السبعة وأمه بنت زرارة غلمة  
بعضهم فوق بعض فأمر بقتلهم فتموا ولوا أحدهم فضر بوا عنقه وتلقى بزرارة  
الآخر فقال زرارة يا بعضي أرسل بعضي فذهب مثلا وقتلوا وآلى عمرو  
ابن هند ألبه يهرقن من بني حنظلة مائة رجلا فخرج يريدهم وبعث على  
مقدمته عمرو بن ثعلبة الطائي فوجد القوم قد أئذروا فأخذ منهم ثمانية  
وتسعين رجلا بناية البحر بن فبسهوم وحققه ابن هند فضررت رقبته وأمر  
لهم باخذود ثم أضرم فيه نارا فلما احتدمت وثقلت قذف بهم فيه فاحترقوا  
فأقبل راكب من البراجم وهم بطن من بني حنظلة لا يدري بشي مما كان  
يصنع بغيره فأخذوا في النار وأقام عمرو بن هند لا يرى أحدا فقبل له لو  
تخلت نام أمة منهم فقد أحقت تسعة وتسعين رجلا فدعا نام أمة بن حنظلة

أعط ما بقي حيلة القرآن فأتاه عمرو بن معدى ك ب فقال ما معك من حفظ القرآن قال اني أسأت ثم شغلت بالغزو من حفظ القرآن وقبل أناه بشر بن ربيعة فقال له ما معك من حفظ القرآن قال معي بسم الله الرحمن الرحيم فضحك القوم فقال سعد مالك في هذا المسال من شيء ولا من نصيبك  
عمرو منشدا

إذا قلنا ولا يبيح لنا أحد \* قالت قريش ألا تلك المقادير  
نعطى السوية من طعن له نغذ \* ولا سوية إذ تعطى الدنانير  
وقال بشر أيا تافك كتب سعد الى عمرو اقالا فكذب اليه أعطهم اعل بلائهم ا  
فاعطاها أربعة آلاف درهم وحكى المدائني قال كان عمرو بن معدى ك رب  
في سرية أميرها سلمان بن ربيعة فعرض الخيل فر عمرو على فرس له فقال  
سلمان هذا همين فقال عمرو عتيق قال فامر به فطس ثم دعا بترس فقلبت  
فيه ماء فدعا بخيل عتاق فشربت في ماء فرس عمرو فثنى يديه وشرب وهذا  
يصنع الهجين فقال له ألا ترى فقال عمرو وأجل الهجين يعرف الهجين فباع  
عمرو فكاتب اليه قد بلغني ما قلت لا ميرك وبلغني أن لك سيفاً تهيه الصمصامة  
وعندي سيف مصمم بالله لثن وضعت على هامتك لا أقطع حتى أبلغ به  
شراسيفك فان سرك أن تعلم أحق ما أقول فعد وروى أن عمرو رضي الله عنه  
سأله يوماً فقال ما تقول في الحرب قال مرة المذاق إذا كشفت عن ساق من  
صبر عرف ومن ضعف تلف قال فما تقول في الرمح قال خيلك وربما خاتك  
قال فأنبىل قال منا ما تحطى وتصيب قال فالترس قال عليه تدور الدوائر  
قال فالسيف قال عبدك فكذلك أمك قال عمرو بل أمك فقال انجي أصر عتي  
فأغلظ له عمرو في الكلام فقال

أتوعدني كأنك ذو وعين \* بأنقم عيشة أودو فواس  
فلا تفخر بملكك كل ملك \* يصير لذة بعد الشماس  
فقال عمرو صدقت فاقتصر مني قال بل أعفوا يا أمير المؤمنين لولا آية سمعتها  
منك لجللتك بالسيف أخدمك أم ترك قال وما هي قال سمعتك تقرأ أنه من  
بأت ربه حجر ما فان له جهنم لا يموت فيها ولا يحيى والله لو علمت اني اذا دخلتها  
مت لفعلت وحكى أن عيينة بن حصن لما قدم الكوفة أقام أياماً ثم قال والله

مالي بأبي ثور عهد ثم ركب فرسا وسال عن عمه بيري بن ربيعة  
عن عمرو فوقف يبايه ثم قال يا أبا ثور أخرج السيف فخرج مؤثرا كاشما كسر  
وحير فقال له أنعم ضياحا بأمالك فقال أوليس قد بد لنا الله تعالى بهذا  
السلام عليكم فقال دعنا سالنا من عرف أنزل فأتى عندي كبشاهمينا فنزل فعهد  
إلى الكبدش فشد بجه ثم القاه في قدره وطلبته وجلس يتحدث إلى أن أدرك  
فتردى في حفنة عظيمة وألقى القدر عليها وقعدا فاكلا منها ثم قال أي الشراب  
أحب إليك اللبن أم ما كنا نتنادم عليه في الجاهلية فقال أوليس حرمه الله  
تعالى في الاسلام فقال أنت أقدم اسلاما أم أنا قال أنت قال فاني قد سمعت  
ما بين دفتي المحصف فوالله ما وجدت لها تحريما الا انه قال فهل أنتم منتون  
فقلت لا ثم جاء بنيذ وجلسا شربا ويحدثان ويذكران أيام الجاهلية  
حتى أمسيا فلما أراد عينة الانصراف قال عمرو ان انصرف أبو مالك بغير حياه  
انها الوصية فأمر له بناقة أرحمية وجملة عليها ثم أتى بمزود فيه أربعة آلاف  
درهم فوضعه بين يديه فقال أما المال فوالله لا آخذه ولا أملكه فانه صرف  
وهو يقول

جزيت أبا ثور جزاء كرامة \* فنهض الفتي أنت المزور المضيف  
وقيل انه لم يكن في عمرو خصلة رديئة الا الكذب حكى أبو عمرو بن العلاء  
قال وقف عمرو يوم ما بال ربي يتحدث على عادتهم فقال غزوت في الجاهلية على  
بني مالك فخرجوا مسترفعين بخالد بن الصقعب فحملت عليه بالصمصامة  
فأخذت رأسه وكان خالد بن الصقعب حاضرا فقال بعض الجماعة مهلا يا ثور  
فتباك يسمع كلامك وأشار إليه فقال اسكت انما أنت محدث فاسمع أو قم ثم  
التفت إلى خالد وقال انما ترهب هذه المعذبة بهذه الاخبار ومضى في حديثه  
فلم يقطعه فقال له رجل انك لشجاع في الحرب والكذب فقال اني كذلك  
وحكى أبو عمرو بن العلاء قال جاء رجل إلى عمرو وهو واقف بالمربد على فرس  
وقد أسن فقال لا نظرن ما بقي من قوة أبي ثور فأدخل يده بين ساقه وجذب  
الفرس ففطن عمرو لذلك فضم رجله وحرك الفرس فجعل الرجل يعدوم مع  
الفرس لا يقدر أن ينزع يده حتى اذا بلغ منه صاحبه فقال يا ابن أخي مالك  
قال يدي تحت ساقك فخلني عنه وقال ان في عمك بقية بعد ومن كلامه حكى

انه اتي بجاشع بن مسعود فقال اسالك حملان مثلي وسلاح مثلي فأمر له بفارس  
جواد وسيف صارم وعشرين ألف درهم فخر بيني حنظلة فقالوا يا أبا ثور  
كيف رأيت صاحبك فقال لله بنو جاشع ما أشد في الحروب لقاءها وأجل  
في اللزيات عطاها وأحسن في المنكرات بناءها والله لقد قاتلتها فما أجبتنا  
وسألتها فما أبختنا وما جبتنا فما ألحمتنا ومن جيد شعره

وما رأيت الخيل زورا كأنها \* جداول ماء أرسلت فاسطرت  
وجاشت الى النفس أول فكرة \* فزدت على مكروها فاستقرت .  
ظلمت كائن للرماح دريشة \* أقاتل عن احساب جرم وفرت  
ولوان قومي أنطقني رماحهم \* نطقت وليكن الرماح أجرت  
قوله أقاتل عن احساب جرم من الهجاء الماض وذلك انه ذكر ان قوما فروا  
وليس هو منهم غير انه يقاتل غضبا لهم وعصية وقوله ولوان قومي أنطقني  
يعني لو قاتلوا وطاعوا نطقت بهم ولست بهم فروا فاستكتوني عن المدح  
والاصل في الاجرار ان الفصيل اذا أرادوا فطامه شقوا لسانه فلم يقدر على  
الرضاع وقوله في القصيدة التي أولها

أمن ربحانة الداعي السميع

وقد عجبت امامة ان رأيتني \* تفرع لتي شيب فظيع  
أشاب الرأس أيام طوال \* وهم ما تباه الضلوع  
وزحف كتيبة للقاء أخرى \* كأن زهاءها رأس صليح  
وأسناد الاسنة نحو نحري \* وهز المشرفة والوقوف  
فان تنب النوايب آل عهم \* تجرحكماءهم فيهار فروع  
اذالم نستطع شيأ فدعه \* وجاززه الى ما نستطيع  
وصله بالتروع فكل شيء \* مما لك أو سموت له نزوع  
وقوله أيضا

يا أيها المغتبا بنا \* جهلابنا وولدت عبدا  
ليس الجمال بمثزر \* فاعلم وان رديت بردا  
ان الجمال معادن \* ومنساقب أودن مجدا  
أعددت للحدثان سا \* يغة وعداء علندي

وحسام ذا شطب يقدا ليس والابدان قدا  
كل امرئ يحسرى الى \* يوم الهياج بما استعدا  
لمسا رأيت نساءنا \* يفحصن بالمعزاء شدا  
فبعدت محاسنها التي \* تخفى وعاد الامر جذا  
نازلت كبشهـم ولم \* أرمن نزال الكبش بدا  
كم ينذرون دمي وان شذران لقيت بان أشدا  
كم من أخ لي صالح \* بواته يسدي لحدا  
ذهب الذين أحبهم \* وبقيت مثل السيف فردا

(ذكر المصامة)

قلت لو لم يكن له الا هذه القصبدة لاستحق لها التقدم على بشر كثير وأما  
المصامة فهي سيفه المشهور قال عبد الملك بن حمير أهدت بلقيس الى  
سليمان عليه السلام خمسة أسياف وهي ذوالفقار وذوالنون ومجذوب  
ورسوب والمصامة فأما ذوالفقار فكان رسول الله صلى الله عليه وسلم  
أخذه من منبه بن الحجاج يوم بدر ومجذوب ورسوب للحرب بن جيلة الغساني  
وذوالنون والمصامة لعمر بن معدى كرب وحكى أن عمر بن الخطاب  
قال لعمر وأبعث الى المصامة فبعث به اليه فلم يره كما بلغه فقال له في ذلك  
فقال اني بعثت اليك المصامة ولم أبعث لك باليد التي تضرب به وحكى أبو  
عبدة ان المصامة أتت قلت الى سعيد بن العاص وذلك ان خالد بن الوليد لما  
غزا ابن زيد وكان خالد بن سعيد من جملة امرائه أوقعهم وأسروهم وجماعة أخت  
عمر بن معدى كرب فقذاها خالد وأتابه عمر والمصامة ثم فقد يوم الدار  
في مقتل عثمان ووجدوا لم يزل الى أن صعد المهدي البصرة فلما كان بواسط  
أرسل الى بني العاص يطلب المصامة فقالوا انه في السبيل محبسا فقال  
خبرون سيفا قاطعا في السبيل أغنى من سيف واحد وأعطاهم خمسين سيفا  
وأخذه فلما صار الى الهادي أحضره وأمر الشعراء بوصفه فقال بعضهم  
من أبيات

حازمه مصامة الزبيدي عمرو \* من جميع الانام موسى الامين

ما يسالى من اتضاه لضرب \* اشمال سبط به أم جمين

ثم وصل الى المتوكل فدفعه الى غلامه باغرا التركي فقتله به ومن عند باغرا

قوله باغرا في نسخة

بغز بدون ألف

في آخره وحر



أقطع خبره

(وجعلك المحرث على النعمامة)

النعمامة فرس المحرث بن عباد التغلبي أكبر سادات بني وائل وهو الذي  
اعتزل حرب البسوس وقال لاناقة لي فيها ولاجل قلمسا قتل ولده نهض حينئذ  
وقال

قربا برابط النعمامة مني \* لقمحت حرب وائل عن حبال  
يعني هذا الفرس ويكرر قوله قربا برابط النعمامة مني في أبيات كثيرة في هذه  
القصيدة وقد تقدم شيء من ذكره ويقال إن هذه الفرس كانت لمحزب  
لوزان وهي التي يقول فيها مخاطب زوجته

ان الرجال لهم اليك وسيلة \* ان ياخذوك تسكني وتخصني  
وأنا امرؤ ان ياخذ وفي عنوة \* أقرن الى سنان الركاب وأجنب  
ويكون مركبك القعود وحده \* وابن النعمامة يوم ذلك مركبي  
يعني أنك إن أسرته كانت لك وسيلة عند الرجال من كمالك وخضابك وأنا إن  
أسرته جنبته الى جانب فرسي فأكون راكب ظله اقال أبو عبادة النعمامة  
عرق في باطن القدم ولذلك يقال لليت شالت نعماته أي ارتفعت رجلاه  
وقوله ان فرس المحرث بن عباد هي فرس خرز فيه نظره فقد قيل ان خرز بهد  
المحرث بزمان

(ما شككت فيك ولا سترت أباك ولا كنت الاذاك)

يعني لو نجحت به هذه الذخائر لما تدلس على أمرك ولا خفي عني نسبك الذي  
أعرفه قبل الآن

(وهبك ساميتهم في ذروة المجد والمحسب  
وجاريتهم في غاية الظرف والادب)

المساماة امثال في السمو والذروة أعلى الشيء ومنه ذروة السنام والمجد  
التوسع في الكرم والمجالة وأصل المجد من قواهم مجدت الابل اذا حصلت  
في مرعى كبير واسع وأمجدها الراعي والمحسب ما يعده الانسان من مفاخره  
ويحسبه من مفاخر آبائه قال ابن الاعرابي المحسب والكرم يكونان في المرء  
وان لم يكرله آباء لهم ثم عرف والظرف الحكي والادب جمع أنواع من

الحاسن مأخوذ من المأدبة وهي الجمع على الطعام والمأداة اليه ومنه معنى  
الاديب الجامع لغنون كثيرة كالنظم والنثر والعلم والادب والتفنن  
في كل مقولة

(أست تأوى الى بيت قعيدته لسكاع اذ كلهم عزب خالى الذراع)  
القعيدة امرأة الرجل كأنها مقاعدته وسكاع اللشيمة النفس مبني على  
الكسر والعزب البعيد عن الزوجة مأخوذ من العازب في طلب الكلا وهو  
المساعد وخالى الذراع مثل خالى اليد كناية عن الفراغ والمعنى انك جامع  
للحسان الست متزوجة وكل من شئت من هؤلاء القوم الذين يختارون صحبتي  
عزب فكيف أفضلك عليهم وقوله الى بيت قعيدته لسكاع هو نصف بيت من  
شعر الخطيئة وهو قوله

أما وقف ما أطوف ثم آوى \* الى بيت قعيدته لسكاع

(ذكر الخطيئة)

واسم الخطيئة جرجول بن أويس بن مالك العبسي والخطيئة لقب وقع عليه  
قبل لقصره من الارض وقيل لانه ضرم يديه فقبل له ما هذا فقال انما حطأت  
خطيئة وكان من أكبر شعراء المخضرمين أدرك المجاهبة والاسلام والغالب  
على شعره الحماد وكان دنى النفس والهمة قدم المدينة فبشى أشرفها بعضهم  
الى بعض وقالوا قدم علينا هذا الرجل وهو شاعر والشاعر يظن فيحقق فيما نرى  
الرجل منك فان أعطاه جهده نفسه وان حرمه هجاء فأجمع رأيهم على أن  
يجعلوا له شيئا من بينهم فجمعوا له أربعمائة دينار وأتوه وقالوا هذه صلة آل  
فلان وآل فلان وآل فلان فأخذها ووطنوا انهم كفوه عن المسئلة فاذا هو  
يوم الجمعة قد استقبل الامام قائلا من يحملني على نعلين كفاه الله كربة جهنم  
وحكى أبو عبيدة قال مضى الخطيئة الى عبيد بن النحاس فسأله فقال ما أنا على  
عمل فأعطيك ولا في مالي فضله عن قومي فقال له ولا عليك ثم انصرف فقال  
بعض قومه عرضتنا ونفسك للشر فقال كيف قالوا هذا الخطيئة وهو  
هاجينا أحب هجاء قال ردوه فردوه اليه فقال كتمنا نفسك كائنك تريد  
العال علينا أجلس ولنا عندك ما يسرك فجلس فقال له من أشعر الناس  
فقال الذي يقول

ومن يجعل المعروف من دون عرضه \* يفره ومن لا يتق الشتم يشم

فقال عبيد هذا والله من مقدمات أفاعيلك ثم قال لو كبله اذهب به الى السوق فلا يطالب شيئا الا اشتريته فجعل يعرض عليه الخنزور قيق من الثياب فلا يريد ما يعرض الا كسبة الغلظ والكرائيس فيشتريها ثم مضى فلما جالس عبيد في نادى قومه أقبل المحطبة وقال

سئلت فلم تبخل ولم تعط طائلا \* فسيان لاذم عليك ولا جده

ثم ركض فرسه وولى وحكى ان الزبرقان بن بدر كان عاملا على صدقات قومه فورد في سنة مجدية على عمر بن الخطاب رضى الله عنه ليؤدى ما اجتمع من الصدقة فلقى المحطبة ومعه زوجته وبناته فقال له الزبرقان وقد عرفه ولم يعرفه المحطبة أين تريد قال العراق فقد حطمتنا هذه السنة قال وما تصنع قال وددت أن أصادف بهار جلا بكفى مؤنة عيالى وأصفيه مدحى ما حبيت فقال له الزبرقان فهل لك من يوسع لك لنا وسمناء يجاورك أحسن جوار فقال المحطبة هكذا وأبيك العيش فقال قد أصبته قال عند من قال عندي قال من أنت قال الزبرقان بن بدر قال فأين محلك قال اركب هذه الايل واستقبل مطلع الشمس واسأل عن القمير يريد الزبرقان فانه من أسماء القمر وسمى به محسنه وسراى أم هند بنت صعصعة يعنى زوجته ففعل وأكرمته المرأة فبلغ ذلك بغيض بن عامر بن شماس وكانوا يناسبون الزبرقان فأرادوه على جوارهم فأبى فدسوا الى امرأة الزبرقان انه يريد أن يتزوج مليكة ابنة المحطبة وكانت جميلة فقهرت في حق المحطبة وظهر له منها الجفاء فانتقل الى بنى شماس فضربو له قبة وضربو له أثاثا ووريطوا له بكل طنب حلة وأراحوا عليه ابلهم وكسوه ثم ورد الزبرقان فقال ردوا على جارى فأبوا وكاد يكون بينهم حرب فقال أهل الراى منهم خيروه ففعلوا ذلك فاختار بغضه افسار يمدحهم وهم يطالبون منه هجاء الزبرقان فيمنع الى أن أرسل الزبرقان الى رجل من الخمر فبها بغضا فبئذ قال المحطبة يهجو الزبرقان ويناضل عن بغض والله ما معشر لا موأراجنبنا \* فى آل لاي بن شماس باكاس لمابدالى منكم غش أنفسكم \* ولم يكن مجراحي منكم آسى أزعمت يا سامية نامن فوالكم \* وان ترى طاردا للحر كالباس دعه المكارم لا ترحل لبغيتها \* واقعدا فانك أنت الطاعم الكاسى

من يفعل الخير لا يعدم جوائزه \* لن يذهب العرف عند الله والناس  
فاستعذى عليه الزبرقان عمر بن الخطاب رضى الله عنه فقال عمر للزبرقان  
ما أرى هجوا ولكن معاتبة فقال الزبرقان أما تبلغ مروءتى إلا أن **أصـ**  
والبس فقال عمر رضى الله عنه على بحسان فجيء به فسأله أهجاء قال لا بل  
سلح عليه بعد أن أكل الشبرم فأمر عمر بقطع لسان الحطيفة ليرهبه فقال  
يا أمير المؤمنين والله لقد هجوت أبى وأمى وزوجتى ونفسى فضحك عمر  
فقال ما قلت قال قلت فى أبى وأمى

ولقد رأيتك فى النساء فسؤيتى \* وأيا بئيك فسألت فى المجلس

وقلت فى زوجتى

أطوف ما أطوف ثم أرى \* إلى بيت قعيدته لكاع

وقلت فى نفسى

أرى لى وجهها قبح الله خلقه \* فقبح من وجهه وقبح حامله

فأمر به عمر فبس فى ثرو غطاء فقال

ماذا تقول لأفراخ ندى مرح \* حراموا صل لأماء ولا شجر

ألقيت كأسهم فى قعر مظلة \* فاغفر عليك سلام الله يا عمر

فأخرج به ثم قال أياك وهجاء الناس قال إذا تموت عيالى جوعا فقال أياك  
والمقذع قال وما هو قال إن تخاير بين الناس قال أنت والله أهجى منى فسلمه  
إلى الزبرقان فشد فى عنقه حبلا فعارضته غطفان وسأله أن يهبه لهم ففعل  
ثم اشتري منه عمر بن الخطاب رضى الله عنه أعراض الناس بثلاثة آلاف  
درهم ولم يزل مقبلا بالبادية إلى أن توفى فى خلافة عمر رضى الله عنه ولما حضرته  
الوفاة قالوا له يا أبا مليكة أوص فقال ويل للشعر من رواية السوء فقالوا له  
أوص برحمتك الله قال أبلغوا أهل امرؤ القيس أن صاحبهم أشعر الناس بقوله  
فيما لك من ليل فقالوا له أوص فقال

الشعر صعب وطويل سلمه \* إذا رقى فيه الذى لا يعلمه

زلت به إلى الخضيب قدمه

قالوا لك حاجة قال لا ولكن أخشى على المدح الجديد مدح به من ليس له أهلا  
قالوا توصى للفقراء بشئ فقال بالأمحاح فى المسئلة فانما اجتازة لن تبور واست

المسؤل أضيق ثمن مات ومن محاسن شعره قوله

جزى الله خير أوالجزاء بكفه \* على خير ما يجزى الرجال بغضا  
فلو شاء اذ جئتاه من فلم يلم \* وصادف منافي البلاد عريضا  
هذا معنى حسن غريب يقول كثرت محاسنه فاستغنى أن يكثر مادحيه وانه لو  
منع أو أساء أساءة واحدة لكانت له في البلاد حسنات كثيرة تكفيه ولا يصدق  
هاجبه ومن محاسن شعره قوله

فتى غير مفراح اذا تخير مسه \* ومن نكبات الدهر غير جزوع  
كثير الندى ان تأنه بصنيعه \* الى ماله لم تأنه بشقيع

وقوله في أبي موسى الأشعري

وجعل كسوا ذا الليل منقجع \* أرضى العلقوب بؤس بعد انعام  
من كل أجرد كالسر حان أبرزه \* مسح الكف وسقى به داء طعام  
مستحقات رواياها جافها \* يسهو بها أشعري طرفه سامي  
الروايا الابل التي تحمل الأقال تعذب الخيل اليها فتضع بها فلها على العجائز  
الابل مكان الحقائق لطولها فكلها مستحقة لها وكان الخطيئة قد سأل  
أبا موسى أن يكتبه في الجديش فقال تمت العدة فخذ هذه القصيدة فكتبه  
فباغ عمر فلامه على ذلك فقال اشتريت عرضي منه فقال أحسنت وقوله  
وفتيان صدق من عدى عليهم \* صفائح أخرى علقب بالعواتق  
اذا ما دعوا لم يسألوا من دعاهم \* ولم يحسكوا فوق القلوب الخوافق  
(وقوله)

سرى أمام فان المال يحجمه \* سيب الاله واقبالي وادباري  
نسرى الى ضوء أجساب أضاهلها \* كما أضاهت نجوم الليل للسايرى

(وقوله)

أت آل شعاس بن لاثي وانما \* أنا هم بها الاحلام والمحسب العذ  
أقلوا عليهم لا أبالي بكم \* من اللوم أو سذوا المكان الذي سذوا  
أولئك قوم ان بنوا أحسنوا البنا \* وان طاهدوا أو فوا وان عقدوا شذوا  
وان كانت النعماء فيهم جزا بها \* وان أنعموا لا كدر وهاولا كذوا  
وان قال مولا هم على جهل حادث \* من الدهر ردتوا فضل أحلامكم ردتوا

بشياطين في الهيجام كاشيف لادجي \* بني لهم آباؤهم وبني أجد  
وتعدلتني أبناءه ————— دعاهم \* وما قلت الا بالذي علمت سر

(وأي من أنفرد به عن الغلب الاعلى الاقل الاخص منه)  
هذا انفسه يترسا تقدم من الكلام بان الذي تنفرد به العزب والذي يغلب  
على الاقل منه المتزوج والغلب الاستيلاء على الشيء كما أنها لا تستولى الاعلى  
فضل ما بقي من زوجته

(وكم بين من يعتقد في بالقوة الظاهرة والشهوة الزاهرة)  
(والنفس المعروفة الى واللذة الموقوفة على)  
كل هذه الالفاظ كناية عن كثرة النكاح المحب للنساء حتى بعض الغزاة مع  
قتيبة قال لما فتحنا بلد كذا من الروم سميت امرأة منهم فواقعتني ليلة سبع  
مرات فقالت أكل العرب تفعل هذا قلت نعم قالت صدقت بهذا العمل  
نصر واعلينا

(وبين آخر قد نصب غديره ونزحت بيره)  
(وزهب نشاطه ولم يبق الاضراطه)  
الكلام معطوف على ما قبله وهذه الالفاظ كناية عن مجز الرجل عن النكاح  
اذا شاخ وضعف وهو مأخوذ من قول بعض العرب وقد أسن وسشل عن  
حاله فقال والله لقد ذهب مني الاطيان وهما الجماع والنوم وبقي في  
الارطبان وهما السعال والاضراط

(وهل يجتمع في فيك الا الحشف وسوء السكيلة)  
يعني لو وصلتك لاجتمع على سوء منظر كسوء مخبرك وهذا مثل للعرب  
يضرب في الخلتين السيئتين يجتمعان ويقال انه لعمر بن معدى كرب  
والحشف أردى التمر والسكيلة فقه له من السكيل وهي تدل على الهيئة فحوى  
الجلسة والركبة فليعلم ذلك

(ويقترن على بك الا الغدة والموت في بيت سلوية)  
هذا مثل آخر في معنى الاول وقائله عامر بن الطفيل عندما توجه رسول الله  
صلى الله عليه وسلم فدعا عليه وقال اللهم اكفني عامرا بما شئت فظهر في رقبته  
غدة مات منها في بيت امرأة من سلول وجعل يقول غدة كغدة البعير وموت

في بيت سلوية وقد تقدم خبره

(ذكر أبي العتاهية)

(تعالى الله يا سلم بن عمرو \* أذل الحرص أعناق الرجال)  
 هذا البيت لابي العتاهية واجه اسماء صليل بن القاسم بن سويد مولى عزة  
 ومنشاء الكوفة وهو من الثلاثة المطبوعين الذين لا يقدر على جمع شعرهم  
 لكثرة بشار والسيد الحميري وأبو العتاهية كان أول أمره يبيع الجرار  
 على رأسه ثم تولى بالنظم وكان فيه من البهائم قبل له كيف تقول الشعر  
 قال ما أردته قط الا تمثلي في أخذ منه ما أريد وأترك ما لا أريد وكان أبو نواس  
 يقول ما رأيته قط الا تمثلي انه معاوي واثنى أروى وأكثر شعر أبي  
 العتاهية في الزهد وكان قد تنسك وترهد الى أن مات قال أجد بن الحرث  
 كان مذهب أبي العتاهية القول بالتوحيد وان الله تعالى خلقي جوهرين  
 متضادين لا من شيء ثم ان الله تعالى بنى العالم هذه البنية منهم وان العالم  
 حديث العين والصفة لا يحدث له الا الله وكان يزعم ان الله سيعيد كل شيء الى  
 الجوهريين المتصلين قبل أن تفتي الاعيان جميعا وكان يقول بالوعيد وتحريم  
 المكاسب وكان يتشيع على مذهب الزيدية ولا ينقص أحدا ولا يرى  
 الخروج على السلطان وكان مجبرا حدث الجاحظ قال قال أبو العتاهية ثمانية  
 ابن أئرس بين يدي المأمون وكان كثيرا ما يعارضه بقرينه في الاخبار أسالك  
 عن مسئلة فقال له المأمون عليك بشعرك فقال ان رأي أمير المؤمنين ان  
 يأذن لي في مسئلتى ويأمره بأجابتى فقال أجبه اذا سأل قال أنا أقول ما يفعل  
 العباد من خير وشر فهو من الله تعالى وأنت تأبى ذلك فمن حرك يدي هذه  
 وجعل أبو العتاهية يحركها فقال له ثمانية حركها من أمه زانية فقال شتمني  
 والله يا أمير المؤمنين فقال ثمانية ناقض الماص بظرامه فضحك المأمون  
 وقال ألم أقل لك تشغل بشعرك وتدع ما ليس من عملك قال ثمانية فلقيني فقال  
 لي يا أبا من أما أغناك الجواب عن السفة فقلت ان أتم الكلام ما قطع عن  
 الحجة وعافى على الاسافة وشفي الغيظ واتصروا من الجاهل وحديث أبو  
 شعيب صاحب ابن أبي داود قال فات لابي العتاهية القرآن عندك مخلوق  
 أو غير مخلوق قال سألتني عن الله أو عن غير الله قلت عن غير الله فأمسك  
 فأعدت عليه فأجابني هذا الجواب حتى فعل ذلك مرارا فقلت مالك لا يجيبني

قال قد أجبت ولكمك سماروحدث ثماسة بن أشريس قال ~~كان أبو~~  
 العتاهية شديدا الجمل فأنته في ذات يوم أيبا تاله في ذم الجمل يقول فيها  
 ألا انما مالي الذي أنا منفق \* وليس لي المال الذي أنا تاركه  
 فقلت له من أين أخذت هذا القول قال من قول رسول الله صلى الله عليه  
 وسلم ليس لك من مالك الا ما أكلت فأفريت أو لبست فأبليت أو أعطيت  
 فأمضيت فقلت له أتؤمن بهذا القول انه تمحق قال نعم قلت فلم تحبس عندك  
 أكثر من عشرين بدوة لانا كل منها ولا تنفقهها ولا تقدمها ذنرا اليوم فاقك  
 فقال يا أبا معن والله ان ما تقول هو الحق ولكنه أخصي الفقروالحاجة الى  
 الناس قلت وبم تريد حال من افقة رعى حالك وانت دائم المحرص والجمع  
 والشمع على نفسك لا تستري اللحم الا من عيذ الى عيذ فتترك جواب كلامي كله  
 ثم قال والله لقد اشتريت في يوم عاشوراء لحما وتوابله وما يتبعه باربعة  
 دراهم فلما قال هذا القول أضحكني وأذهاني وعلمت انه ليس ممن شرح الله  
 صدره للاسلام وتوفي سنة ثلاث عشرة وماثنين ببغداد هو وابراهيم الموصلي  
 وأبو عمرو الشيباني في يوم واحد وقيل له عنده ربه أي شيء تشتهي قال أن يأتي  
 مخاوق ويضع يده على أذني ويغنييني قولي

ستعرض عن ذكرى وتنسى موثقي \* ويحدث بعدى للخليل خليل  
 اذا ما انقضت عني من الدهر مدتي \* فان غناء الباكيات قبل  
 ومن محاسن شعره قوله

جزى البخل على صاحبة \* عني تحفته على فكري  
 ما فاتني خير امرؤجات \* متى يدها مؤنة الشكر  
 (وقوله)

عذيري من الانسان لان جفوته \* صفالي ولان كنت طوع يديه  
 وانى لىحتاج الى ظل صاحب \* يروق ويصفوان كدوت عليه  
 كان المأمون رحمه الله تعالى يقول خذوا مني الخلافة واعطوني هذا  
 الصاحب وقوله

أن المطايا تشتكك لانها \* قطعت اليك سباسبها ورما  
 فاذا وردن بساوردن محفة \* واذا صدرن بناصدرن نقالا



(وقوله)

كانك عند الكر في الحرب انما \* تفر من الصف الذي من ورائك  
فما آفة الابطال غيرك في الوخي \* وما آفة الاموال غير حبائك

(وقوله)

بكيتك يا علي بدمع عيني \* فلم يغن البكاء عليك شيئا  
وكانت في حياتك لي عطات \* وانت اليوم اوعظ منكم حيا

(وقوله)

لاتأمن الموت في طرف ولا نفس \* وان تسترث بالاقتال والمحرس  
ترجوا النجاة ولم تسلك طريقها \* ان المغينة لا تجرى على اليبس

(وقوله)

الا اننا كلنا بائد \* وكل الى ربه طائد  
فيما عجبنا كيف يهوى الاله ام كيف يجمعده انما احد  
وفي كل شيء له آية \* تدل على انه واحد

(وقوله)

ما ان يطيب لذى الرعاية للايام لالعب ولا الهـو  
ان كان يطرق في مسرته \* فيموت من اجزائه جزو  
كان ابن مخاض يقول ان هذين البيتين لروحانيان بطيران بين السماء  
والارض وقوله ايضا

الذاس في غفلاتهم \* ورحى المنية تطحن

(وقوله)

اذا المرء لم يعتق من المال رقه \* تملكه المال الذي هو مال ك  
الا انما مالي الذي انا منفق \* وليس لي المال الذي انا تاركه  
اذا كنت ذامال فبما دربه الذي \* يحق والا استهلكته هو مال ك

(وقوله)

ا كل يوم طول الزمان اذا \* جئت في حاجة تقول غدا  
لا جعل الله لي اليك ولا \* عندك ما عشت حاجة أبدا  
وقوله في الشعر الذي ذكر بسببه يخاطب سلم الخناس رحيث يقول فيه

تعالى الله يا سلم بن عمرو \* أذل المحرص أعناق الرجال  
هب الدنيا تساق إليك صفوا \* أليس مصير ذلك إلى الزوال

(ما كان أخلقك بأن تقدر بذرعك وتربع بذلك على ظلمك)  
ما أخلقك أي ما أولئك يقال فلان خليقي بكذا أي كأنه مخلوق فيه مجبول  
عليه وتقدر بذرعك أي تقيس الأمر بجهتك قبل أن تفعله والذرع المجهد  
ومنه ضاق فلان ذرعا وأصل الذرع بسط اليد كأنه جهد في بسطها وتربع  
على ظلمك مثل للعرب يضرب لمن يكلف نفسه ما لا يقدر عليه والظلم في  
البعير الغمز في مشيه ويستعار لغيره وربع إذا أقام فالمعنى أقم على ضعفك  
وارفق بنفسك وقال آخر قولهم أربع على ظلمك أي على قدر قدرتك  
ويقولون أيضا راق على ظلمك لأن الراقي في جبل أو سلم إذا كان ظالمًا عارفاً  
بنفسه وقال آخر قولهم أربع على ظلمك أي اعمل المجرة على قدر جهتك فإن  
المجرة تسمى ربعة وهو قول متعمق

(ولا تكن براقش الدالة على أهلها)

هذا مثل يضرب لمن يعمل عملاً يرجع ضرره عليه واختلفت الأقوال فيه فقال  
قوم وهم لا كثير براقش اسم كلبة نهجت قومًا قصدوا الغاوة على قوم غفي  
عليهم مكانهم فلما نهجت الكلبة عرفوهم فاجتاحوهم فقالت العرب اشأم  
من براقش وعلى أهلها تجني براقش وقال أبو عمرو بن العلاء براقش امرأة كاتب  
لبعض الملوك فسانم الملك واستخلفها وكان لهم موضع إذا فرغوا دخنوا فيه  
فإذا أبصره المجند اجتمعوا وان جواريه ساعبت إليه فدخلوا فجاء المجند فلما  
اجتمعوا قال لسانصاحها ان ردديهم ولم تستعملهم في شيء ودخنت مرة أخرى  
لم يحضروا فأمرت بهم فبنوا بناء دون دارها فلما جاء الملك سأل عن البناء فحدثوه  
بالقصة فقال على قومها تجني براقش وحكي الشرفي عن لقمان حكاية أخرى  
في هذا المعنى وهي تقارب هذه والأولى أقرب إلى المعنى

(وعز السوء المستثيرة لمخففها)

هذا أيضا مثل يضرب لمن يعين على ضرره نفسه وأصله أن رجلاً وجد - نزا  
فأراد ذبحها فلم يجد سكيناً فبينما هو كذلك إذ بحثت الشاة بظلفها فاستشارت  
سكيناً فذبحها بها

(فأراك الاسقط بك العشاء على سرحان)

مثل يضرب لمن أراد أن يقع على حقه وأصله أن دابة خرجت تطلب عشاء  
فوجد هذا ذئب فأكلمها وقيل جعل أعشى العين وقع على ذئب فأكله وعلى  
هذه الرواية يكون العشاء مقصورا وقيل بل هو سرحان بن قنص البربوعى  
كان فاتكا وحى وأدبا فورد عوف الاسدى فقال أشهد لا يمنغى سرحان  
رعى أبلى اللبلة فرعى خربه سرحان بن قنص فقط له فقال أخوه يخضب  
زوجة الاسدى

أبلغ صبيحة أن راعى أهلها \* سقط العشاء به على سرحان  
سقط العشاء به على مقعر \* لم يشه خوف من الحدنان

(وبك لا بظي أغفر)

هو مثل يضرب للثمالة بالرجل بقول نزل به المكر وه لا نزل بظي تريد أن  
عنايتي بالظي أشد من عنايتي به والأغفر الذى لونه لون التراب وهو الغفر  
وكذلك غزلان السهل وكانه من الظبي بالداء لان العشار والكر  
سرحان اليه وقيل لانه متى أصابه داء مات سرحان والمثل للفرزدق منظوم  
من أبيات يتعاقبها حكاية وذلك ان الفرزدق كان قد هجأ بني نهشل  
بأبيات منها

ذكر الفرزدق

لعمري لقد قل النسي في عديدكم \* بني نهشل ما لؤمكم بقليل  
ثم خرج سادات بني تميم وفيهم الحنات بن مجاشع عم الفرزدق الى معاوية  
فوصلهم وترك ستانا فعاتبه فقال معاوية انى اشتريت من القوم دينهم  
ورفرت عليك دينك قال فاشترى منى ديني أيضا فأحققه بهم فى الصلاة فأقام  
يفتخرها فطعن ذات فرجع معاوية فبعث اعطاء فحينئذ قال الفرزدق وهو ذا  
ذلك بالبعرة

أبوك وعيى يا معاوى أورتنا \* ترانا فادى بالثرات أقارب  
هذا بال ميراث الحنات أكلته \* وميراث حرب جامد لك ذات به  
وكم من أبلى يا معاوى لم يكن \* أبوك الذى من عبيد شمس يقارب  
فوجد النشليون سبيلا فبعوا به الى زياد وقالوا هاجم امرأؤ منين فقال زياد  
لعمري فبني تميم أحضر قومك والفرزدق فيه لم يأخذوا عطاءهم فأحس

الغرز دق بالشر فهرب وما زال يطوف حتى أتى المدينة طائفاً بسعيد بن  
العاص فقال فيه من قصيدة مقشداً

ترى الغراب يحتاج من قريش \* إذا ما الأمر في المحدثان عالا  
قياماً ينظرون إلى سعيد \* كأنهم يرون به هلالاً

فأمنه سعيد فبلغ زياداً فقال لا والله لا أرضى عنه حتى يتسب في بني فقيم ثم  
قال مروان لم تر من أن نكون قعوداً ننظر إلى سعيد حتى جعلتنا قياماً فقال  
أنك منهم يا أبا عبد الملك لصفاء فنفقدها عليه مروان فلما عزل سعيد وتولى  
المدينة مروان أحضر الغرز دق فقال أنت القاتل

هما دلتاني من ثمانين قامة \* كما انقض بازا قتم الريش كاسره  
فقلت ارفعوا الاستار لا يشعروا بنا \* وأقبلت في أعجاز ليل أبادره  
فقال نعم قال أقول هذا بين أزواج رسول الله صلى الله عليه وسلم اخرج عن  
المدينة فاستجار بعبد الله بن جعفر ثم مات زياد فبلغ الغرز دق أن مسكيناً  
الداري رثاه فقال ولم يكن هماً زياداً حتى مات خوفاً منه

أمسكين أبكي الله عينك أغماً \* جرى دمها في باطل فحذرا  
بكيت أمراً من أهل ميسان كافراً \* ككسرى على علته أو كقيصر  
أقول له لما أتاني نعيه \* به لا بظي بالصرمة أعفرا

(أعذرت أن أغيت شيئا وأسمعت لونا ديت حيا)

يعني بلغت العذر في نصيحتك أن قبالتني وتركت التعرض الي واسمعتك  
أن كنت حيا تسمع وهذا نصف بيت من بيتين (مروان ممدى كرب  
ويروي لدر يد بن الصمة وقد تقدم ذكرهما وهما

لقد اسمعت لونا ديت حيا \* ولكن لا حياة لمن تنادي  
ولونا را نفخت بها أضاعت \* ولكن أذت تنفخ في رماد

وبعض المتعصبين على أبي العلاء المعري يزعم أنه خرج ليلية إلى بعض مراقب  
موسى عليه السلام ورفع رأسه إلى السماء وقال يا رب كلني فأنا أفصح من  
موسى قال ذلك مراراً فلم يحبه أحد فأنشد البيتين وذكر أنهما من شعره  
والحكاية باطلة في حق من وجوه متعددة

(إن العاصقرعت لذى الحلم والشئ صغيره وقد نيمي)

قرعت له العصا مثل يضرب لمن ينصح وينبه على ما هو أصح وقوله ان العصا  
قرعت والشيء تحقره مثل ان في القدير منظومان في قول الحرث بن عسلة  
اليسكري وقد قتل بعض سادات قومه أخاه فقال من آيات حسنة في  
معناها

اقتلت سادتنا بلاثرة \* الالتهون قوة العظم  
ووطئتنا وطأ على جنف \* وطأ المقيد نابت الحرم  
وزعت انالا - لوم لنا \* ان العصا قرعت لذى الحلم  
لا تأمن قوما ظلمتهم \* وبدأنهم بالشعر والغشم  
أن يابروا نخلنا لغيرهم \* والشيء تحقره وقد ينمي  
الا نلما يهض مسررتي \* وعضضت من ناي على جذم  
ترجوا لا عادي أن أصالحها \* جهلاتهم صاحب الحكام  
قومي هم قتلوا أمي أني \* فاذا رميت يصيبني سهمي  
فلئن عفوت لا عفون جلالا \* ولئن أصبت لا وهن عظمي  
واختلف فيمن قرعت له العصا وضرب به المثل ف قيل هو عامر بن الطرب بن  
عباد اليسكري أحد حكام العرب المشهورين وفيه يقول ذو الاصبع  
ومناحا كمي يقضى \* فلا يدفع ما يقضى

وهو أول من قضى في الخنثى وذلك انه اختصم اليه في رجل له مال المرأة وما  
للرجل أصبح رجلا أم امرأة فقال لهم انصرفوا عني حتى أنظر في أمري فانزل  
في مثله فانصرفوا وبات ليلة ساهرا وكانت له جارية ترعى غنمه يقال لها  
مخيلة وكان يقول لها اذا مسحت عنه بكرة ضحيت يا مخيل واذا راحت  
يقول مسيت يا مخيل لانها كانت تأخر حتى تسبق فلم يقل لها شيئا ورات  
سهره وفكره فقالت له ما عراك فقال دعيني من شأنك فأطادت عليه فقال  
ويلاك انه اختصم الي في خنثى له مال لذكروا مال لا تتي في ميراثه أأجعله امرأة  
أم رجلا فسالته لا أبالك أقعده فان بال من حيث يقول الرجل فهو رجل  
فقال لها مسي سخيلا بعدها أوضعي \* فذهبت مثلثا ثم خرج فقضى بالذي  
أشارت قال السهيلي وهو حكيم معمول به في الشرع من باب الاستدلال  
بالعلامات وله مثل في الشريعة قول الله تعالى وجازا على قبضه بدم كذب

ووجه الدلالة على الكذب ان القميص لم يكن فيه شقوق ولا اثر ثم ان عامرا كبر  
وضعه حتى قال في شعره

أرى شعرات على حاجبي \* بيضا نبتن جبهة أواما

اغلأها مهي بين الكلا \* بأحسن من صوارقيا ما

فقال له الثاني من ولده وقيل ابنته انك ربما أخطأت في حكم فيصعل عنك  
قال فاجعلوا لي اشارة أتنبه بها حتى أعرف الصواب فكان يجلس قدام بيته  
ويجعل ابنه في البيت ومعه عصا فاذا هفا قرح جفنة فينتبه ويرجع الى  
الصواب فضرب به المثل وهو أول من فعل ذلك وقيل هو شخص في زمن  
النعمان بن المنذر حذو أخاه وذلك ان النعمان أرسل شخصاً يريد ان ينادي الكلا  
فأبى أن يغضب وعزم على أن يسأله اذا ورد فان قال خصماً قتله وان قال جدياً  
قتله وعرف بذلك أخوه فقال للنعمان أأأذن لي أن أنذره قال لا قال فأشهر  
اليه قال لا قال فأقرع له عصا قال فأقرع فلما ورد أخذ أخوه عصاه من بعض  
جلسائه وأقرع بها عصاه التي كانت معه فقرأ حجة لفا الى أن فهم أخوه القصة  
فقال لم أجد خصماً ولم أدم جدياً الارض مشحونة لا بقلها يعرف ولا جديها  
يوصف رائدها واقف ومنذرهما عارف فقال النعمان أولئك بذلك نجوت  
فقبها وقال أخوه

قرعت العصا حتى تبين صاحبي \* ولم تك لولا ذلك للقوم تقرع

وقيل المراد بقرع العصا قصة قصير لما كان مع جذية وأقبلت عساكر  
الزباج قال له اني متى أنكرت القوم قرعت لك العصا وهي فرس جذية التي  
لا تلحق فاركها وانفج فلما رأى الشرقرعها بالسوط فأنف جذية من الحرب  
فركبها قصير ونجا عليها وضرب بذلك المثل يعنون لو كان مجذبة حلم ركبتها  
لكن القول الاقل أشهر وأحسن

(وان بادرت بالنـدامه ورجعت على نفسك باللامه)  
(كنت قد اشتريت العافية لك بالعافية منـك)

يعني ان ندمت على ما أقدمت عليه وتركتك وت نفسك أدرحت نفسك  
بأنفطاعك عنا وارحتنا منك

(وان قلت جمجمة ولا طعن ورب صلف تحت الراعدة)

مئلان بضر بان لمن يتوعد ولا يفعل والجمجمة صوت الرحي والطحين الدقيق  
فعل بمعنى مفعول كذبح وفرق والصلف قلة البركة والخير ولذلك يقال  
اصلاف من ملح في ماء أي لا يتقي وتجهاب به صلفا فلما كان قليل الماء كثير الرعد  
والمعنى انك متى قلت اني اتوعد ولا أفعل فترى ما يكون .

(واشدت لا يؤيسنك من مخذرة قول تغلظه وان جرحا)

هذا البيت لبشار بن برد وقد ذكر أبو الشمة في قول دخلت عليه يوما وبين  
يديه مائة دينار فقال خذ منها أنتدري ما قصتها قلت لا قال أنا اليوم جالس وإذا  
بفتي من ذوي النعمة دخل على فقال يا أبا معاذ هذه مائة دينار فذرت أن  
أدفعها لك فتسلها فقلت ما سبها فقال كنت قد هويت امرأة وتعرضت لها  
فتصعبت علي فأردت السلوف فذكرت قولك

لا يؤيسنك من مخذرة \* قول تغلظه وان جرحا

عسر النساء إلى مياسرة \* والصعب يركب بعدما يجما

فصبرت فأدركت مقصودي منها وآيت على تقمى أن أجل اليك هذه  
المائة دينار

(فعدت لما نهيت عنه وراجعت ما استعفيت منه)  
بعثت من يرنحك إلى المخضراء دفعا ويختنك نحوها وكز أوصفها

يعني انك ان لم تبال بتوعدى ولم تصدقه وطاودت المراسلة بعثت من يرنحك  
من مكانك والازعاج عدم الاستمرار ومنه المرأة المزعاج التي لا تستقر في  
مكان والمخضراء ناحية المزدرع من البلد واسم ضبيعة والوكز مثل الدفع  
وهو ضرب الظهر مع الدفع وقيل الضرب بمجتمعة البدل على المذق

(فاذا صرت إليها بحث أكاروها بك وتسلاط فواطيرها عليك)

الأكارون الزراعون جمع أكار ويجمع على أكرة كأنه جمع أكر  
في التقدير مأخوذ من الأكرة وهي الحفيرة في الأرض والعبث أن يخلط بعمله  
لعبا مأخوذ من العيشة وهي طعام مخلوط والاسلاط التمكن من التهور ومنه  
سعى السلطان

(من قرعة معوجة تقوم في قفالك ومن جلة منتنة برمي بها تحت خصاك)

أي تضرب في القفا بالقرع الموج إلى أن يستقيم وهو مما لا يستقيم فيكون

كناية عن اتصال الضرب والرمي بالفعل تحت الجمع كناية عن استمدخاله في  
استه وفي تنه مناسبة واستعداد للفعل به

(ذلك بما قدمت يداك لتذوق وبال أمرك وترى ميزان قدرك)  
يعني بما فعلت أنت والعرب تقول هذا ما كسبت يداك وإن لم تكن اليد  
الفاعلة وإنما يقصدون بذلك فعله وعلى ذلك حمل قوله تعالى لما خلقت  
بيدي على بعض الوجوه والتذوق وجود الطعام بالغم ونقل إلى اختبار الشيء  
ويستعمل في القليل والكثير ولذلك ذكره الله تعالى في العذاب والوبال  
الأمر الثقيل الذي يخاف ضرره ومنه طعام وويل وكلاء وويل والويل  
هو الخطر الثقيل والميزان معرفة مقدار الشيء وأصله موزان فأنقلبت الواو  
ياء لكسر ما قبلها

(فإن جهلت نفسه قدره \* رأى غيره منه ما لا يرى)  
هذا بيت من شعر المتنبي ختمت بذكر الرسالة لمناسبة ما قبله وكذلك  
مذاهب أكثر البلغاء في مقاطع رسائلهم أما بآية أو مثل أو بيت من الشعر  
يتقنون به في معنى ما هم فيه فيكون له عزة ظاهرة ويجب أن يكون من  
أحسن ما سمع وفي القصيدة التي منها هذا البيت أبيات حسنة أذكرها جرباً  
على العادة في الاستطراد بما ينطوي على نكتة وفائدة فمنها قوله وقد نرج  
دار بامن كافور الأخشيدي من مصر إلى العراق يصف طريقه

فيالك ليلا على أعكش \* أحم البلاد خفي الصوي

وردنا الزهية في جوزه \* وباقيه أكثر مما مضى

أعكش موضع والاحم الأسود والصوي العلامات في الطرق وهي أحجار  
يوضع بعضها فوق بعض ليعرف بها الطريق وفي الحديث إن للاسلام صوي  
ومنازل الزهية موضع والضمير في جوزه عائذ على الليل يعني نصفه اعترض  
قوم هذا اللفظ قالوا إذا كان باقي الليل أكثر مما مضى فلا يكون نصفه  
ف قيل في الجواب وجهان أحدهما أنه إنما أراد بالنصف مدة الثلث الأوسط  
والثاني أن الضمير في جوزه عائذ على أعكش والزهية ماء في وسطه وردوه  
وباقى الليل أكثر مما مضى

لتعلم مصر ومن بالعراق \* ومن بالرواحم أنى الفتى



يعني بمن في مصر من فاتهم ومن بالعراق من هو قادم عليهم ومن بالعواصم  
سيف الدولة

ومن يملك قلبه ~~تحت~~ قلبه \* يشق الى المزلق النوى  
وتنام الخواديم عن أيلنا \* وقد نام قبل هي لا كرى  
وقد كنت أحسب قبل الخصى أن الرأس ~~هو~~ في النسي  
فلما نظرت الى عقله \* وجدت النسي كلها في الخصى  
وقد ضل قوم بأصنامهم \* فأما نيق رباح ~~ف~~ لا  
يعني ان من أطلع كافورا فقد ضل بطاعة شيء أسود مملوء هواه ولم يضل أحد  
بمثل ذلك

ومن جهلت نفسه قدره \* رأى غيره منه ما لا يرى  
يعني من جهل قدر نفسه عرفه غيره بارتكاب القبائح التي لا يتنبه لها ومن  
لواذر المنقيين على سرقات المتنبئ قول أحدهم أنه سرق هذا البيت من  
حكايه وهو أن قصارا كان يعمل على شاطئ نهر وكان كل يوم يرى كركييه  
فيلتقط من الحماة دودا ويقيم في القوت عليه فرأى الكركي صقرا قد ارتفع  
في الجوّ وانقض على حمامة فاصطادها وأكلها فقال الكركي مالي لا اصطاد  
الطير وكما اصطاد هذا الصقرو أنا أكبر منه جسمًا فارتفع في الجوّ وانقض على  
حمامة فأخطأ وسطه في الحماة فتلخخ رأسه وتلخخ ريشه ولم يمكنه أن يطير  
فأخذته القصار ورجع الى منزله فاستقبله رجل فقال ما هذا فقال كركي  
يتصرف مع المتنبئ هذه الحكاية فأخذ منها معنى هذا البيت وهذا من نادر  
التعصب على هذا الرجل الفاضل المحسود

تمت الرسالة وشرحها \* والدلالة ولها \* ولا أذعي فيها غير انتخاب الاخبار  
واختيار المتكلمين من النظام والثمار \* فاني أتيت بيوت الأشعار من أبوابها  
وهزئت أباكرا الفقر من أترابها \* وعلى أجملة في عواطف من عرضت عليه  
هذه البندة ما يسد خلالي \* ويشد أجلي \* ويكثر قلبي \* ويرعى كل  
وفت رحلي الثمالية بقبولي \* عطر الله بذكركه المشارق والمغارب \* وزين  
سماء المدح في مناقبه بزينه الكواكب \* ولا خلت أبواب نعمه وعلمه على كالا  
الحالين من طالب \* آمين والمجد لله رب العالمين

\*(بسم الله الرحمن الرحيم)\*

الحمد لله والصلاة والسلام على سيدنا ومولانا محمد وآله أما بعد فقد تم شرح  
هذه الرسالة \* وبرزت عرائس كماله مزينة بالغزالة \* في عصر من سعدت  
به الديار المصرية \* وأعاد لها بجميل مساعيه محاسنها البهية \* الخديوي  
الأعظم والداوري الأكرم \* أفندينا اسماعيل باشا \* بلغه الله تعالى من  
الآمال ما شا \* وذلك بالمطبعة الوطنية بشار الاسكندرية \* تعلق حضرة  
معوض أفندي فريد \* أناله الله تعالى ما يريد \* على ذمة ملتزميه  
المحترمين حضرة السيد محمد أفندي عكره والسيد علي الهوريني الكتبي وكان  
تصحيحه بعرفة الفقير الى رحمة مولاه \* حزة فتح الله \* ولما بلغ بدوره الكمال  
وقت بذلك الآمال \* كافت بهذه الايات قريحتي الجامدة \* وفكرتي  
الخامدة \* فرغها البنان \* والله المستعان

بازدهة عرفوها المسكني استجاني \* اني عهدت صديقاتي واشجاني  
وهل أهيل ودادي بالودي سميت \* فتاتهن من ان يزور الغمض أجفاني  
فما بعيد ارتحال الركب من سنة \* لمقلتي مذنبها صبي واخـداني  
يا عمره الله أخت الشمس قد علمت \* بأن أثر المطايا قد بي العاني  
يميل ان خفت سوداء هودجها \* فتزجر العيس كي لا يشعر الشاني  
وبما يضرك لو طيف الخيال سري \* بمجنس الليل في أجفان وسنان  
وليلة قد وفت فيها بوعدها \* وصوب مزناز بي يهجي بهتان  
والروض يانة والورق قد صدحت \* في ايكها فوق أعصان بأحمان  
وقامة الفينن الاملود رنحها \* كف الصبا فامالت عطف نشوان  
وبانع الزهر زاه في حدائقها \* يفتزع نظم فيروز وعقبان  
وعر عقيق زها حسنا وعن درر \* وعن منضد يا قنوت ومرجان  
والليل ضمت عينها من حنادسه \* دون الوشاة بنا أحشاء كتمان  
حتى أمطت نقاب اللثم عن درر \* بنغرها فتبدي صبي الثاني  
يهدي الى مسهي مما تقوه ومن \* سرح العيون رقيق الطبع عقدان  
كم من عذارى معان لا شواردها \* غرا تحوم على اشارك اذهان  
ولا يخوض جواد الفكر أبجرها \* ولا يحول لها يوما عيـسـدان



